

La Tribuna

DE TOLEDO

1605 QVI
2005 XOTE



Sábado, 12 de junio de 2004. Número 4.854

DIARIO INDEPENDIENTE

1 euro

VIVIR TOLEDO / 16

El Arzobispado pide disculpas por las molestias ocasionadas en la entrada al Auto Sacramental

DEPORTES / 53

El CD Toledo se interesa por la situación del interior izquierdo del Torredonjimeno, Dani Hernández



UNA NUEVA OPORTUNIDAD

SUPLEMENTO / CENTRALES

España comienza su andadura en Portugal hacia la conquista de la Eurocopa

▶ APARCAMIENTO DORNIER MULTÓ A 2.114 CONDUCTORES ENTRE ENERO Y ABRIL POR APARCAR EN ZONA VERDE

Vecinos del Casco denuncian la existencia de más de 6.000 tarjetas de residente

▶ Alertan sobre una 'extraña' práctica: las zonas verdes están repletas en horario comercial y libres durante la noche

▶ Piden un mayor control sobre la concesión de licencias de aparcamiento y sobre los estacionamientos sin permiso

▶ «Se dan casos de vehículos con tarjetas de residente en varios barrios y empadronamientos en casas vacías», dicen TOLEDO4Y5



Vergüenza torera

▶ Diego Ventura y Sergio Galán refrendaron su reciente triunfo en la Monumental de Las Ventas saliendo a hombros del coso toledano en la primera del Corpus. / FOTO: DAVID PÉREZ VIVIR TOLEDO14Y15

Y ADEMÁS...

ALTA VELOCIDAD

Molina espera la segunda estación y el PSOE le critica que ahora se sume al 'soterramiento'

El alcalde capitalino consideró ayer «fundamental» que se cumpla lo acordado para que Toledo cuente con una segunda estación del AVE. Mientras tanto, el Grupo Municipal Socialista criticó al primer edil por «engancharse ahora al carro» de soterrar la estación del AVE en la capital y advierte de que «su falta de diligencia» ha provocado que se haya perdido un año.

TOLEDO5

CONSUMO

Los precios subieron un 0,6% durante el pasado mes de mayo TOLEDO11

SUCESOS

Detenidos tres hombres por malos tratos TOLEDO7

● ELECCIONES 2004

● García-Page critica la campaña de «revancha política» del PP TOLEDO8

● Molina asegura que José Borrell es el peor candidato para la región CLM29

● Arnau: «A los dos grandes partidos no les interesa hablar de Europa» TOLEDO9

CASTILLA-LA MANCHA27A29

El Gobierno español colaborará en el IV Centenario del Quijote en 2005

Barreda ocupará la Vicepresidencia Segunda de la Comisión Nacional creada ayer por el Consejo de Ministros para conmemorar la publicación de la obra universal de Cervantes.



El patio de mi casa es... de primera

La V edición del Concurso de Patios de Toledo tiene ya sus ganadores. Soledad Martín, en categoría de arquitectura antigua, y Javier Sepúlveda, en renovada, fueron los primeros. VIVIR TOLEDO12Y13



EURIBOR a un año +0,5

Si encuentras la casa que te va, no la dejes escapar.

Si tienes menos de 35 años, y vas a comprar tu primera vivienda, tramita la Hipoteca Vivienda Joven de CCM a través de la Bolsa Vivienda de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha.

Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha www.viviendajovenclm.com

www.ccm.es

CCM

PICOTAZOS

Ganas de cultura

El XI Festival de Internacional de Música de Quintanar de la Orden contará en esta edición del año 2004 con un total de diez conciertos, de los cuales dos de ellos serán de orquestas sinfónicas, todo un récord teniendo en cuenta que el presupuesto no es excesivamente alto. Pero, a veces, más importante que el dinero es la acogida y, pasadas diez ediciones, el público responde cada vez mejor y, en masa, acuden a disfrutar de la música en directo. Esto supone una gran satisfacción para los organizadores que ven que el paso de los años no hace mella en las ganas de culturizarse de los vecinos de la localidad.

Suma y sigue

Los malos tratos se siguen sucediendo y las leyes parece que no ponen remedio a una situación trágica que cada día viven muchas personas y que, en muchos casos, terminan como el Rosario de la Aurora. Durante esta semana han sido tres los detenidos en la provincia de Toledo por este delito y suma y sigue.



Patios toledanos

No sólo los toledanos- son muchos los turistas que visitan la ciudad- se muestran encantados con la apertura al público de los patios toledanos. Y es que, cada año son más lo que se acercan a estos 'singulares' edificios que encierran entre sus pilares buena parte de la historia de Toledo. Por quinto año consecutivo se viene celebrando el concurso de Patios toledanos con motivo del Corpus, y según la organización, en cada edición «se cuida más la calidad» de los mismos.

Corpus en jueves otra vez

El Ayuntamiento vuelve a la carga con su propuesta. Tras comprobar que la procesión del pasado jueves fue exitosa, el equipo de Gobierno sigue lidiando con las administraciones para conseguir que esta celebración sea declarada fiesta nacional. Aún queda mucho camino por recorrer, pero las conversaciones se han iniciado ya y el próximo Pleno llevará esta iniciativa. Y como dice el refrán: Quien la sigue, la consigue.

Avanzamos en Sanidad

El Complejo Hospitalario de Toledo es uno de los pocos del país que realiza la embolización uterina, un tratamiento de los miomas que evita la extirpación total o parcial del útero y que no precisa de cirugía. En Toledo, desde que se implantó esta técnica, se han beneficiado de ella 42 pacientes, con un 97 por ciento de efectividad. Falta que esta metodología se extienda al resto del país -sólo en cinco hospitales españoles la aplican-. Los beneficios que supone para las afectadas son motivos más que suficientes.

El IPC preocupa

El Índice de Precios al Consumo (IPC) aumentó en la provincia de Toledo un 0,6 por ciento durante el mes de mayo. El 2004 está empezando a experimentar una evolución preocupante y no sólo por la subida del coste de los carburantes. Es hora de pensar en medidas de control que pongan freno a esta tendencia ya que al final del año los países árabes no serán los que corrijan un ejercicio demasiado inflacionista.



La Tribuna

EDITA: PROMECAM

Editor:
Antonio Méndez Pozo

Director:
Fernando Franco Serrador
Director Editorial Regional:
Guillermo Alonso

Redactor Jefe Edición y Diseño: Mario García
Jefes de Sección: Ana L. Martínez y Javier Campos

Redacción: Federico Frutos, Elena Llave, Marta García, Ramón de Juan, Rosa Nogués, Justo Montroy, Cristina Martínez, María Menéndez, Francisco José Rodríguez e Israel Díaz.

Fotografía: Yolanda Lancha, David Pérez y Víctor Ballesteros

Edición: Carlos de Diego, Jonatán López y Alonso de la Fuente

Región: Marta Canseco, Rafael Aguirre y Carolina Sánchez

Gerencias:
Administración: Carmina Camacho. Comercial: César Carretero del Pozo

promecam

PROMOTORA DE MEDIOS DE CASTILLA-LA MANCHA

Consejero Delegado:
Gregorio Méndez Onóñez

Direcciones Generales: Jesús Ángel Bueno Ordóñez (Adjunto Consejero Delegado), Javier Gutiérrez González,
M. Ángel Arriaza Lozano y Rafael Monte Alonso

Subdirecciones Generales: Lorenzo Martín R. y José Manuel Sáenz de Cabezón
Directores Departamentos: Luis Santos Sánchez, Álvaro Miguel Ormae y Daniel Méndez Primo

El juego de las deslealtades

Desde hace semanas el AVE se ha convertido en un arma arrojadiza entre los dos principales partidos políticos, que andan enfrascados en una cadena sin fin de afirmaciones y desmentidos. La polémica huera sobre la paralización o no del proyecto ha dado un vuelco radical con el documento que el PP ha presentado, cuya autoría se conoció ayer. Se trata de un informe de la Secretaría de Estado de Infraestructuras sobre las posibilidades que se pueden aplicar al tramo urbano del AVE en Talavera. Sorprende que en lugar de ser dado a conocer por su cauce normal, es decir, por el propio Ministerio, el informe sea hecho público por un partido político. Un gesto que evidencia por un lado la existencia de una filtración desde el Ministerio de Fomento que, para más confusión, oficialmente no conoce el asunto y, por otro, el deterioro que han alcanzado las relaciones institucionales en-

tre el grupo de gobierno y el de oposición en el Ayuntamiento de Talavera.

Una ciudad también tiene sus asuntos de Estado y no cabe duda de que por su trascendencia el AVE es uno de ellos. No sólo por la importancia que tiene en sí mismo el hecho de situar a Talavera en el mapa de la alta velocidad, sino porque de la solución que se ofrezca al trazado urbano depende en buena parte el diseño de ciudad que heredarán las próximas generaciones. Es, por tanto, una cuestión capital que exige diálogo y colaboración y ante la que deberían ahorrarse actitudes mezquinas. Una vez más, no está siendo así. El Gobierno municipal ha tenido que conocer por la prensa las posibilidades técnicas en torno a las cuales se dirimirá el trazado del AVE en el casco urbano, porque la oposición ha evitado compartir el informe que las recoge.

En este juego de deslealtades, habrá que aclarar por qué cauces ha salido del Ministerio esa información pero, también, por qué sus responsables desconocen su existencia y qué cúmulo de despropósitos se han sumado para que pueda ser de dominio público una documentación que hasta ahora oficialmente no existía y en qué limbo político se ha quedado olvidada.

Pero hay también otra cuestión preocupante. La frialdad que desde el comienzo del mandato ha presidido las relaciones entre los dos partidos políticos que han obtenido la confianza de los talaveranos para representarles en el Ayuntamiento, hace tiempo que se tornó en confrontación y a juzgar por lo que acaba de pasar con uno de los principales asuntos de futuro para la ciudad, se ha tornado ya en guerra abierta. La oposición se acaba de anotar un tanto con un llamativo golpe de efecto, pero cabe preguntarse a costa de qué. Quizás, de haber perdido todo el crédito para reclamar una lealtad institucional que ha sido incapaz de demostrar y de condenar al imposible la normalidad de las relaciones políticas.

MONIGOTES / ANTONIO]



Amores que matan

RAFAEL TORRES

Existen una clase de perturbados, algo parientes de la envenenadora de Melilla, que sienten una inclinación insuperable a enfermar a los suyos so capa de curarles. Es decir; les gusta tanto cuidar a su prójimo que hacen lo posible para ponerle en la necesidad de ser cuidado, o bien procuran no matarle de golpe para que les dure y, así, seguir martirizándolo.

Una modalidad de esa peligrosa insania la tenemos en la señora de Melilla y otra modalidad muy corriente se nos presenta en las personas de esas otras madres terroríficas que fomentan con su conducta atroz la anorexia de sus hijas para poder presentarse ante el mundo como grandes sufridoras y, por supuesto, como los únicos apoyos sinceros, abnegados e incondicionales de sus pobres vástagas. No es necesario aclarar que no todas las madres de las anoréxicas encajan en el citado perfil.

Seguro que el lector, si se pone a ello, descubre en su radio de relación algún perturbado de estos. Es más; el mundo está lleno de gente así. Tenemos a Bush, madre loca suprema, generando terrorismo a mansalva para darse el gusto de combatirlo a fin de liberarnos de él.

*Cómo iba el hombre a armar sus cruzadas contra el terrorismo islámico si, en puridad, apenas había? Su amigo Aznar también tenía algo de eso: para combatir los nacionalismos que según él nos affligían, *qué mejor que, con sus declaraciones agresivas y sus frentismos espeluznantes, crear muchos y muy violentados nacionalistas?

LA IMAGEN DEL DÍA



Honduras se muere de hambre

Honduras sigue sumida en la desesperación. El país latinoamericano no se ha recuperado aún de la fuerte crisis económica que sufrió tras el paso del huracán Mitch a finales de 1998. Por eso, el presidente del Gobierno, Ricardo Maduro, pidió ayer a la comunidad internacional que apoye sus esfuerzos para atacar los altos índices de pobreza de su población y acceder a la Iniciativa de Países Pobres Altamente Endeudados. En la imagen, Adela Sosa, de 31 años es atendida por desnutrición grave, ayer en la ciudad de Tegucigalpa. David de la Paz (EFE)

PROTAGONISTA

En busca de la furia española

Todas las miradas están puestas hoy en el estadio del Algarve donde la selección española debuta en la Eurocopa de Portugal (a las 20,45 horas) ante la escuadra rusa. Es un partido lleno de interrogantes, pues se enfrentan dos grandes combinados que han entrado a la fase final de la competición por la puerta falsa, en la repesca. Las apuestas dan como ganador a España, una selección plagada de estrellas pero con las vitrinas casi vacías de grandes trofeos. Rusia, en cambio, cuenta con una trayectoria más brillante en la Eurocopa pero con un conjunto de jugadores de perfil bajo. Como bien dice el capitán de la selección, Raúl González, el primer objetivo es superar la primera fase y llegar a los cuartos, para ello deberán superar en primer lugar el habitual miedo escénico del debut.



CRÓNICAS DE HOY

Consejeros independientes

PACO MORA

Cuando termine esta legislatura en este país habrá «más libertad económica». Lo dijo Rodríguez Zapatero, pues el buen talante genera poco más que eso, frases brillantes y si además es como el de Juan Palomo añade confusión entre lo privado y lo público.

Un ejemplo es lo que está sucediendo con Mielgo, presidente de REE, la empresa que gestiona la red de transporte de electricidad, al que mueven la silla desde el Gobierno, porque cambiarán los gobiernos, pero no las malas costumbres. El PSOE puso a Fabra en la Presidencia de REE, y el PP lo quitó hace siete años y puso a Mielgo, que ha demostrado ser un buen gestor, y ahora el PSOE hace lo mismo y quiere poner a Atienza, un descolocado exministro de Agricultura, con González, que, ojo, sí sabe de temas energéticos y que también puede ser un buen gestor.

Pero hay una gran diferencia. Cuando llegó Mielgo los dos tercios de las acciones de REE todavía no habían sido vendidas a inversores privados, propietarios ahora del 58,5% del capital (el 13% es de las eléctricas y el 28,5% del Estado), aunque ya se sabe la poca vela que los pequeños accionistas tienen en la mayoría de los entornos y de lo que sirve una buena gestión cuando la política, del lado que sea, se mete en la empresa, descalabrándolo todo. En el consejo de REE, además de Mielgo, están cinco consejeros dominicales y otros tantos independientes. De los primeros, tres los nombra desde el Gobierno y dos las eléctricas y a estos ya les ha llegado, desde los pagos del intervencionista Montilla, el mensaje de que hay que echar a Mielgo.

Poco margen tienen para oponerse al rodillo ya en marcha los representantes de una empresa tan intervenida desde el poder público, pero ¿qué pasa con los independientes? Tienen esos nombre y apellido (Pedro Rivero, Antonio Garamendi, Joaquín Clotet, José Riva y José Manuel Serra) y hace unas semanas, junto con los restantes administradores, respaldaron explícitamente a Mielgo y le pidieron que continuara desarrollando la estrategia que gestionaba con éxito. REE tiene una rentabilidad por dividendo de las más altas de la bolsa y desde que salió al mercado de valores, en 1999, sus acciones se han revalorizado un 73%.

Lo interesante de esta historia, al margen de confirmarse ese talante intervencionista que se empeña en negar Solbes, es saber qué harán esos consejeros independientes. ¿Dirán que ya está bien de injerencias políticas en empresas privadas, dimitirán con Mielgo y se irán a sus negocios, o se quedarán comiendo una sopa boba de 200.000 euros que cobran al año?

Apuntes de campaña

Se cerró la campaña electoral. «¡Por fin!» -comentan en el campamento socialista. ¡Qué pena! Nos habrían venido muy bien una semana más -mascullan los preparadores populares. Lo que empezó siendo para Josep Borrell algo así como un paseo por los Campos Elíseos, concluye con menos holgura de la esperada tanto en las encuestas como en la palabra. No es que Jaime Mayor Oreja se haya convertido en el tribuno que todos hemos leído que fue Castelar, está claro que el Señor no le ha llamado por ese camino, pero hay que reconocer que los debates televisivos le han hecho salir de su acostumbrado registro curil. Salir y morder, llevando el discurso a las fuentes del aznarismo más acre, aquel que a mediados de los noventa hizo tristemente celebre la tríada «paro, despilfarro y corrupción» con la que pretendían invalidar toda la gestión de los gobiernos de Felipe González. Mientras que en Borrell el PSOE ha encontrado un buen candidato exclusivamente para la ocasión europea,

UNA MIRADA FERMÍN BOCOS



en el discurso de Mayor Oreja se advierten demasiadas resonancias españolas y de política partidista interna, como si fuera la palabra retenida de quien no logró (aunque quiso), ser el sucesor de José María Aznar.

Borrell es volteriano y Mayor parece haber leído con provecho a Donoso Cortés así que cada uno en su papel han aportado lo poco que al final ha tenido cierto interés en esta campaña. Sin olvidar algunas de las estocadas de Ignaci Guardans, el «enfant terrible» de Convergencia i

Unió convertido en campeón de esa ucronía llamada «Galeusca». De otros candidatos, puede decirse menos. Willy Meyer ha sido víctima de la leucemia política que aqueja a Izquierda Unida y el profesor Bernat Joan, fuera del ámbito catalano-balear donde los sobreentendidos rinden réditos políticos, ha estado en todo momento descolocado.

Ni el presidente Rodríguez Zapatero, ni el líder de la oposición, Mariano Rajoy, que participaron en alguno de los mítines pasarán a los anales de la oratoria política, aunque, como el azafrán, uno y otro, han contribuido a dar color a la paella de la campaña electoral. Las encuestas dan como ganador a los socialistas. Veremos lo que dicen las urnas porque socialistas y los populares han hecho lo posible por convertir los comicios en una segunda vuelta del 14 de Marzo. Queda poco para despejar dudas. El domingo sabremos quien ha salido adelante y, hablando de paellas, a quién se le ha pasado el arroz.

► **La Guardia Civil detiene a tres hombres por presuntos malos tratos a sus parejas.** PÁGINA 7

► **CONSUMO** El IPC crece un 0,6% manteniendo la tendencia inflacionista en la provincia durante el pasado mes de mayo. PÁGINA 11

► **JUNTA DE GOBIERNO** El equipo de Gobierno 'popular' elevará a Pleno la propuesta de que el Corpus sea «fiesta nacional». PÁGINA 6

Imagen del Corpus Christi el pasado jueves.



TOLEDO₄

LA TRIBUNA DE TOLEDO SÁBADO 12 DE JUNIO DE 2004

► **APARCAMIENTO EN EL CASCO HISTÓRICO**

Denuncian la existencia de 6.000 tarjetas de 'residente'

'Zona verde'. El Casco, con 9.000 habitantes y 184 plazas de 'zona verde', puede tener un número de tarjetas de residentes superior a 6.000

Quejas. Los vecinos ya han pedido en varias ocasiones un mayor control sobre los que allí estacionan sin permiso y sobre la concesión de licencias de aparcamiento

J. MONROY / TOLEDO

Iniciativa Ciudadana denuncia que las tarjetas de aparcamientos para residentes en el Casco superan ya el número 6.245. Además, según los datos del Ayuntamiento, desde el 12 de enero hasta abril, la empresa concesionaria puso 2.114 multas por aparcar sin permiso en la 'zona verde', para residentes, que tiene 184 plazas.

Estos fueron los dos números que sobre el aparcamiento de residentes en el Casco se pusieron sobre la mesa en la última Junta de Distrito Centro, que se celebró en Azucaica.

Ambas vinieron como respuesta a los ruegos y preguntas de un vecino, Sergio de la Fuente, quien durante tres plenos anteriores había pedido la información. De la Fuente denunció el elevado número de tarjetas de residentes, la falta de rigor en su concesión, y los problemas de los vecinos del Casco para encontrar una plaza de aparcamiento en horario comercial.

Por ello, pidió más control tanto en las concesiones como en los coches mal aparcados. La única respuesta que ha dado Javier Alonso, presidente de la Junta de Distrito, ha sido hacer público el número de sanciones. Sin embargo, nada sobre el elevado número de acreditaciones.

Ni siquiera la presencia del edil de Movilidad, Francisco Vañó, enfrascado en las explicaciones de su Plan de Accesibilidad, aclaró en lo más mínimo el asunto, como tampoco sirvió de ayuda a los vecinos de Azucaica en su demanda de

más autobuses.

HORARIO COMERCIAL. En el Casco Histórico, cuya población aproximada es de 9.000 personas, puede haber hasta 6.000 tarjetas de residentes para la ORA. De esta forma, las plazas de aparcamiento reservadas a los empadronados en el centro, la conocida como 'zona verde', está saturada de coches en horario comercial, aunque se



Las zonas verdes repletas de vehículos en horario comercial y vacías por la noche. / VÍCTOR BALLESTEROS

mantiene vacía por las noches.

Así lo ha denunciado hasta tres veces en la Junta de Distrito Centro un vecino, Sergio de la Fuente. Sergio consiguió el pasado mes de enero su tarjeta de residente, y comprobó que el número era superior al 5.800. Desde entonces, ha pedido en varias ocasiones en la Junta de Distrito que preside Javier Alonso mayor control en las tarjetas de residentes, pero nunca ha obtenido ningún tipo de respuesta. En la última Junta de Distrito, Iniciativa anunció que las tarjetas ya van por el número 6.245.

Existen coches con dos tarjetas de residentes para la ORA de dos barrios distintos en el salpicadero, otros de vecinos de otros barrios empadronados en casas de sus padres, de comercios o incluso de casas abandonadas con tarjeta de residente. Así lo denuncia de la Fuente, conocedor directo de algunos de estos casos, y pide un mayor control de estas situaciones. La consecuencia de este exceso de

tarjetas es que los verdaderos residentes no encuentran libres sus plazas reservadas en horario comercial. Los vecinos del entorno de la plaza Mayor, por ejemplo, que quieren aparcar sobre la una del mediodía tienen que esperar hasta una hora, a que lleguen las dos, para comenzar a encontrar huecos.

«Cualquier día de diario, si llegas sobre la una o las dos de la madrugada, encuentras veinte o veinticinco sitios.

Pero a las nueve de la mañana, cuando la gente llega de sus casas fuera del Casco a sus trabajos en el Casco, te das cuenta de que esas tarjetas son fantasmas. Haciendo mis cálculos me salen como tres o cuatro veces más de las que deberían».

De esta forma, entiende el vecino, la ORA, que tenía el ob-

jetivo de facilitar el aparcamiento y beneficiar a los residentes, está dejando de ser útil. Entiende así que el Ayuntamiento, o la propia empresa Dornier, que es

Hay vehículos con tarjetas de dos barrios y vecinos empadronados en comercios y casas vacías

la perjudicada, deberían hacer un control de esta situación.

«No sé hasta qué punto le interesará a la empresa, porque sé de muy buena tinta que los controladores de la ORA han retirado varias tarjetas,

sabiendo perfectamente que no son del Casco, y a los dos días lo volvían a tener, no sé si por mediación del Ayuntamiento o de la empresa» recuerda de la Fuente y se pregunta si Dornier quiere sacar dinero con el servicio o hay algo más detrás.

QUEJAS. En Junta de Distrito, este vecino ha realizado ya varias consultas. A preguntas del PSOE, el Ayuntamiento ha res-

12 AL DÍA

6/04

PROLIFERACIÓN DE TARJETAS.

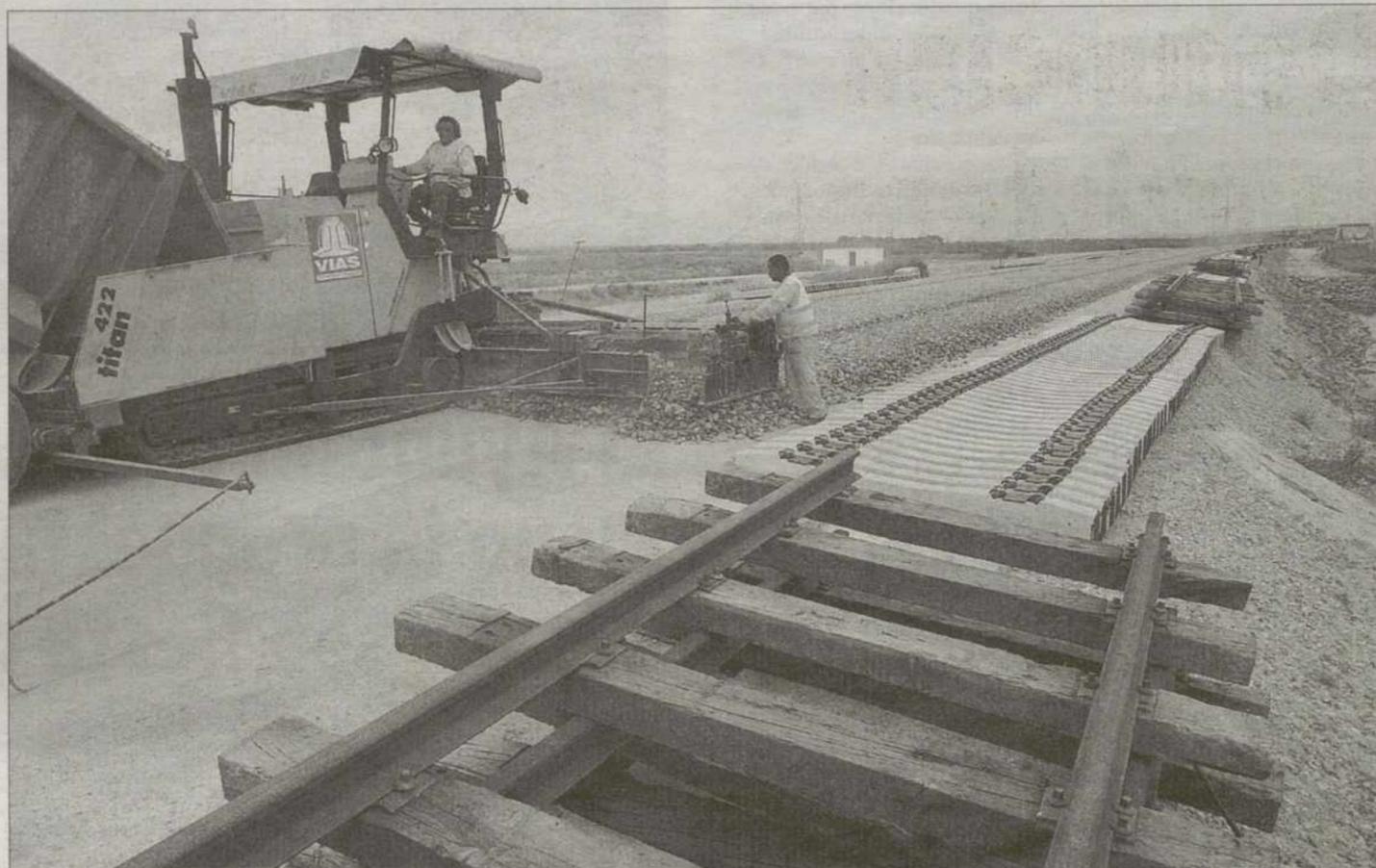
Algo tiene que haber de cierto cuando son muchos los vecinos del Casco que denuncian, una y otra vez, que en la zona de residentes aparcan habitantes de otros barrios de la ciudad. Conocen a personas que se empadronan en casas de sus padres para obtener el

permiso de estacionamiento, en locales, comercios e, incluso, casas abandonadas. Pero lo que puede llamar más la atención es incluso el hecho de que existan vehículos con dos tarjetas pegadas en el parabrisas, como residentes de dos barrios distintos. Por esa razón, piden un mayor control en la concesión de tarjetas en un barrio en el que tan só-

lo hay 9.000 habitantes, la mayor parte de los cuales tienen una edad muy avanzada como para tener vehículo propio o, simplemente porque viven en el centro, carecen del mismo. Y en este aspecto, el Ayuntamiento no se puede refugiar en la excusa de que es una empresa particular la que gestiona el servicio.



►EPI



«La opinión de Molina es mutable, depende de si sus jefes están en Madrid o no», apuntan desde el PSOE. / YOLANDA LANCHÁ

Molina espera que se cumpla lo acordado en torno a la segunda estación del AVE

Los socialistas, por su parte, consideran que la «falta de diligencia» del alcalde capitalino «retrasará la estación soterrada»

• Respecto a las obras del AVE Madrid-Toledo, José Manuel Molina precisó que se «ha empezado a retomar el asunto» tras las denuncias del PP sobre la paralización de las mismas en mayo.

LT. / TOLEDO

El alcalde de Toledo, José Manuel Molina, consideró ayer «fundamental» que se cumpla lo acordado para que Toledo cuente con una segunda estación del AVE, de la que partiría el tren de alta velocidad a Talavera de la Reina y el que va a la localidad ciudadrealeña de Alcázar de San Juan y Jaén.

El primer edil anunció que va a defender que ese acuerdo «se cumpla» porque es muy importante para la región y para la conexión ferroviaria por alta velocidad de todas las capitales de la Co-

munidad. Respecto a las obras del AVE Madrid-Toledo, precisó que ya se ha empezado «a retomar el asunto» después de las denuncias del PP sobre la paralización de las obras desde de mayo, concretamente las referidas a la colocación de las vías, que, según el Boletín Oficial del Estado (BOE), ya deberían estar puestas «y han empezado hace poco».

«FALTA DE DILIGENCIA». Por su parte, el PSOE aseguró que «la falta de diligencia» del alcalde provocará que, ahora, cuando las obras del AVE están proyectadas y ejecutadas en su fase final, «una nueva estación suponga un mayor coste económico y deshacer en parte lo realizado». Según los socialistas, el único argumento que tenía el alcalde para no aceptar el soterramiento de la estación era el posible retraso de la obra, por lo que critican que «la opinión de Molina es mutable,

dependiendo de si sus jefes están o no en Madrid y de lo que plantee Talavera».

En este sentido, los socialistas subrayaron que en 2002 los vecinos y el portavoz del PSOE municipal, Alejandro Alonso, pidieron a Molina que se dirigiese a Fomento para que estudiase la modificación del proyecto de la estación, mientras el PP descalificaba a quienes se mostraron a favor del soterramiento. Recuerdan que el alcalde, en julio de 2003, votó en contra de una moción del PSOE por la que se creaba una Comisión de Participación para tratar la llegada del AVE. El PSOE aseveró que «Molina sigue mintiendo» al hablar de un «falso retraso» en las obras y añadió que cuando se puso la primera traviesa, el entonces ministro de Fomento aseguró que «las obras tendrían una duración de ocho meses, para después dar comienzo a las instalaciones de las vías y la señalización».

Tutor afirma que «si sólo es cuestión de pedirlo, se pedirá»

LT. / TOLEDO

La portavoz municipal, Natalia Tutor, afirmó desconocer las conversaciones entre el alcalde y la Junta sobre la colaboración del Gobierno regional para soterrar las vías, pero precisó que «si es cuestión sólo de pedirlo, se le pedirá». Tutor insistió en que «el diseño de la estación es lo que hay que ver», pero «si hay posibilidad de que la Junta financie el soterramiento de una estación, entonces empezamos a hablar». Además, «si es una buena idea para Talavera también lo es para Toledo».

Por su lado, la Federación Local de Asociaciones de Vecinos 'El ciudadano', que ya había pedido soterrar las vías en numerosas ocasiones, considera que el alcalde está respondiendo con «una actitud correcta, pero a remolque de acuerdos entre Ayuntamiento, Renfe y Junta, ya que viene motivada por lo conseguido en Talavera». Además, creen que «demuestra no haber tenido visión política ni urbanística», por lo que los vecinos han pedido una reunión con Urbanismo para consensuar una posición común dentro del POM.

pondido que no puede facilitar los datos de las tarjeta porque son confidenciales de una empresa privada. Al mismo tiempo, IU también ha denunciado en varias ocasiones que se está dando la tarjeta del Casco a vecinos de otros barrios de la ciudad.

De la Fuente también pide un mayor control de la zona verde, puesto que son muchos los vehículos que aparcan sin tarjeta. Denuncia la pasividad de la policía. En algunas ocasiones, ha llamado a la Policía Local para denunciar coches sin tarjeta en la plaza Mayor.

«Y me colgaron el teléfono, cosa que me molestó mucho», afirma. En otras ocasiones, el vehículo de Policía puede estar aparcado delante de varios vehículos sin tarjeta sin hacer caso.

Los fines de semana y los martes, cuando hay Cineclub, son los días en los que, afirman los vecinos, más coches sin permiso están aparcados en la zona residencial.

MEDIO AMBIENTE

Ecologistas pide a la ministra que proteja los cauces y riberas de los ríos

LT. / TOLEDO

Ecologistas en Acción ha solicitado a la Ministra de Medio Ambiente, Cristina Narbona, que lleve a cabo las medidas necesarias para corregir la actual situación de deterioro por la que pasa el dominio público hidráulico en nuestro país.

Tanto en la Ley de Aguas como en el Reglamento del Dominio Público Hidráulico, e incluso en el propio Plan Hidrológico Nacional, se hace mención a la obligación que tiene la administración de proteger los cauces de los ríos y sus riberas, así como de proceder a la eliminación de construcciones y demás instalaciones situadas en el mismo.

A pesar de que la legislación vigente es bastante clara al respecto, según un informe elaborado por Ecologistas en Acción,

existen más de 40.000 construcciones situadas dentro de los cauces y zonas de influencia directa de estos, y además este número se está incrementando día tras día. De estas construcciones, la mayor parte son viviendas, aunque también existen un buen número de campings, polideportivos, e incluso colegios, residencias de ancianos, etc.

Por otra parte, la incidencia social también es importante, pues una buena parte de estas construcciones se sitúan en zonas de alto riesgo de inundación, constituyendo un riesgo evidente para la vida de las personas que residen en esas viviendas. Los sucesos acaecidos en el camping de Biescas (Huesca) o en el barrio de Cerro de Reyes, en Badajoz, son una buena prueba de ello.



Argumentan que la legislación es clara sobre esta protección. / Y. LANCHA

MUNICIPAL

'Terrazas Toledo', adjudicataria de la instalación y explotación de terrazas en Safont

La Junta de Gobierno Local ha aprobado la propuesta de adjudicación a favor de la empresa 'Terrazas Toledo', S.L. para la instalación y la explotación de quioscos y sus correspondientes terrazas en el Parque de Safont, por la cantidad de 12.000 euros en concepto de canon de ocupación, durante la presente temporada, con posibilidad de prórroga expresa por un año más. La portavoz del equipo de Gobierno, Natalia Tutor, explicó que, tras desestimar otras cuatro propuestas, se seleccionó esta empresa de entre las dos admitidas. En un principio, se barajaron tres posibles ubicaciones, el Parque de Safont, La Peraleda y una tercera posibilidad abierta a otras ofertas, pero finali-

zado el plazo de ubicación, se optó por este primer lugar.

SEMANA CULTURAL

La Asociación de Vecinos 'La Verdad' organizará las fiestas del barrio de San Antón

El Ayuntamiento ha concedido la autorización al colectivo 'La Verdad' para la celebración de las fiestas del barrio de San Antón-Avenida de Europa y el desarrollo de las actividades de su Semana Cultural, que tendrá lugar del 4 al 11 de julio.

ENCUENTRO

La Asociación Juvenil 'OXIO' celebrará la Jornada de Ocio para la Juventud y la Tercera Edad

La Junta de Gobierno Local ha aprobado esta semana autorizar a la Asociación Juvenil 'OXIO' para la celebración de la primera Jornada de Ocio para la Juventud y la Tercera Edad, que tendrá lugar en 18 de junio en el Paseo de Sisebuto, en Toledo. Asimismo, el Club deportivo 'Autoclub Toledo' ha obtenido el permiso correspondiente para la celebración de una concentración de vehículos deportivos en el recinto ferial de La Peraleda.

MUNICIPAL



La procesión del Corpus contó con numerosos toledanos el jueves pasado. / DAVID PÉREZ

El Ayuntamiento llevará a Pleno la propuesta de que el Corpus sea fiesta nacional

Tutor insiste en que el Corpus «sea en jueves y con fiesta nacional». Molina recuerda que algunos países europeos lo celebran ese día

La portavoz del equipo de Gobierno apunta que la procesión contó con «más público del que se esperaba» y que el domingo habrá «una asistencia masiva».

M.G. / TOLEDO

«La apuesta es el Corpus en jueves y con fiesta nacional». Así lo manifestó ayer la portavoz del equipo de Gobierno, Natalia Tutor. Una vez pasada la procesión, a la que asistió más público del esperado por celebrarse en jueves y ser fiesta local, comunicó que las conversaciones avanzan a buen ritmo, que los sindicatos ya conocen en una primera toma de contacto la propuesta municipal y la han recibido como buena, ya que esta fiesta genera beneficios importantes en el sector empresarial.

Y recordó que Sevilla y Granada también celebran el Corpus Christi con gran expectación y en su calendario lo tienen fijado como fiesta local, por tanto, cree que la declaración de fiesta nacional beneficiaría a ambas ciudades.

Tutor anunció que el Ayuntamiento llevará a Pleno una moción para iniciar las gestiones con los organismos competentes y conseguir que el calendario nacional cuente con el Corpus. Pese a todo, reconoce que las negociaciones irán lentas debido a que el Ayuntamiento tratará con instituciones superiores.

VALORACIÓN DEL CORPUS. La procesión del pasado jueves contó con «más gente de la que se esperaba». En este sentido, Tutor señaló que al ser fiesta local y celebrarse en jueves se esperaba una menor afluencia de público, aún así,

Toledo registró menos turistas que el año pasado.

Por otro lado, afirmó que las previsiones para el próximo domingo serán buenas, que la asistencia de público «será masiva» en la misa y en la 'mini' procesión.

Por su parte, el alcalde de Toledo, José Manuel Molina, manifestó que hay países europeos, como Alemania, que celebran en jueves el Corpus Christi. Pese al respeto que muestra por las decisiones de que adopte la Iglesia, afirmó ayer que si fuera fiesta nacional, la Conferencia Episcopal tendría que cambiar la liturgia al jueves.

Respecto a las elecciones europeas, la portavoz del equipo de Gobierno espera que la participación ciudadana sea alta. «Es mucho lo que nos jugamos. Somos Europa y Bruselas está más cerca de lo que algunos nos quieren hacer creer».

Tutor defiende que el Paseo de la Rosa cumple los plazos

M.G. / TOLEDO

La portavoz del PP en el Ayuntamiento, Natalia Tutor, no entiende la moción suscrita por el Grupo Municipal Socialista a fin de que se dupliquen los turnos de trabajo en el Paseo de la Rosa para finalizar cuanto antes las obras de remodelación debido al perjuicio que están ocasionando a comerciantes y vecinos.

En este sentido, señala que esta moción que se elevará a Pleno ca-

rece de lógica en unas intervenciones que «no están sufriendo ningún retraso sobre lo pactado» y recordó que la primera fase comenzó el pasado 12 de abril, «y no hace cuatro años», en respuesta a las críticas del Grupo Municipal Socialista ha manifestado en varias ocasiones sobre un proyecto de hace años.

Por su parte, el PSOE propone que se agilicen estas obras tras comprobar que los comerciantes

de la zona están sufriendo grandes pérdidas. Por este motivo, considera necesario que, si esta situación no se soluciona lo antes posible, el Ayuntamiento pagará una indemnización de acuerdo a las pérdidas económicas.

El PSOE tiene dudas sobre si el Consistorio llevará a término el bulevar del Paseo de la Rosa, ya que, según sus cuentas, se gastará la partida de Fomento en esta primera fase de remodelación.

Detenidos tres varones por presuntos malos tratos

Los arrestados pertenecían a las localidades toledanas de San Pablo de los Montes, Numancia de la Sagra y el Viso de San Juan

• También han sido tres las personas detenidas por conducir bajo los efectos de bebidas alcohólicas en localidades de la provincia tales como Escalona.

Por lo que respecta a otro tipo de delitos, la Guardia Civil de Torrijos detuvo a la 1,00 del día 10 pasado a A.M.A., varón español de 53 años como presunto autor de hurto de material en una obra. Gracias a la colaboración ciudadana la Guardia Civil

tuvo conocimiento de que un individuo había entrado en una obra de construcción en la localidad. Tras un minucioso registro el sospechoso fue localizado oculto en la tercera planta de la obra y se procedió a su detención.



Tres han sido los detenidos por malos tratos. /DAVID PÉREZ

LT. / TOLEDO

Los casos de malos tratos vuelven a sucederse en Toledo. La Guardia Civil de San Pablo de Los Montes detuvo a las 5,45 horas del día 10 a J.G.E., varón español de 38 años, como presunto autor de delitos de malos tratos en el ámbito familiar y tenencia ilícita de armas. Al detenido se le incautaron tres armas, dos de las cuales no estaban debidamente legalizadas.

Del mismo delito fue acusado R.J.R.L., varón ecuatoriano de 23 años, aunque en este caso, fue detenido por la Guardia Civil de Illescas, a las 23,10 horas del día 10 pasado en la localidad de Numancia de la Sagra.

Por otro lado, aunque con las mismas acusaciones, la Guardia Civil de Valmojado detuvo en la madrugada del 11 de junio en la localidad de Viso de San Juan a M.S.G. varón marroquí de 21 años como presunto autor de delitos de malos tratos también en el ámbito familiar.

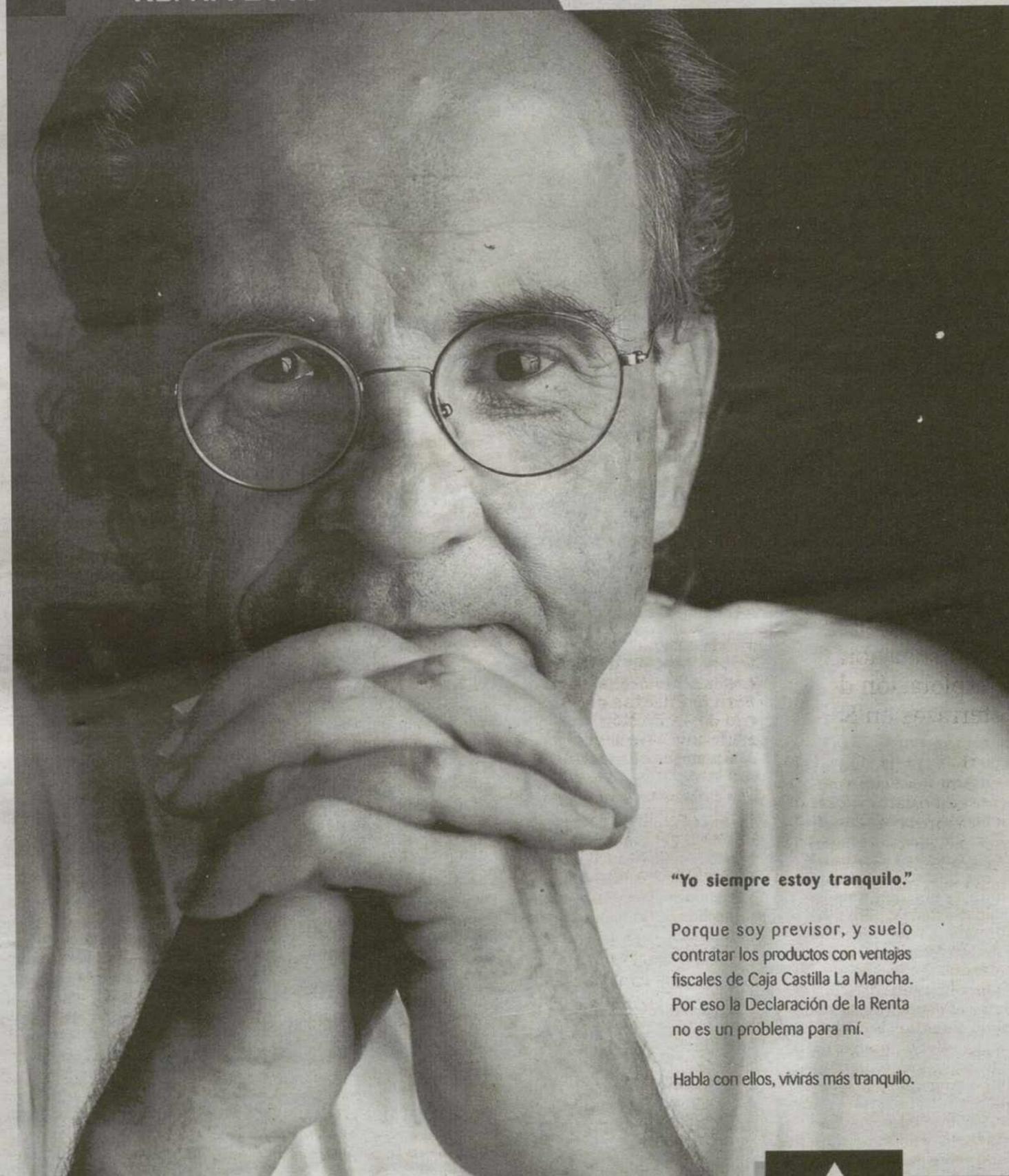
El día 10 la Guardia Civil de Torrijos detuvo a un hombre acusado de hurtos en un obra

CONDUCTORES EBRIOS. El Subsector de Tráfico de Toledo detuvo a M.A.H.F., mujer española de 40 años como presunta autora de delito contra la seguridad del tráfico, al conducir la tarde del día 9 pasado por la CM-4004, a la altura del kilómetro 4.800, bajo influencia de bebidas alcohólicas.

En este sentido, el Equipo de Atestados de la Guardia Civil de Talavera detuvo a D.M.V., varón español de 26 años, como presunto autor de delito contra la seguridad del tráfico. El detenido conducía a las 23,30 horas del día 10 pasado por la localidad de Escalona también bajo los efectos de bebidas alcohólicas.

También por ir bebido mientras conducía, fue detenido E.C.D.A., un hombre español de 30 años. El Subsector de Tráfico de Toledo lo detuvo a las 4,25 horas del día 10, al ir el automovilista conduciendo ebrio un turismo por la N-400.

RENTA 2003



"Yo siempre estoy tranquilo."

Porque soy previsor, y suelo contratar los productos con ventajas fiscales de Caja Castilla La Mancha. Por eso la Declaración de la Renta no es un problema para mí.

Habla con ellos, vivirás más tranquilo.

www.ccm.es

Infórmese en más de 450 oficinas

Entidad colaboradora de la Agencia Tributaria

CCM

● PP

Tomás Burgos destaca que las subvenciones agrarias deben mantenerse

LA TRIBUNA / TOLEDO

El senador del PP por Toledo, Tomás Burgos Beteta, aseguró ayer en un mitin celebrado por el Partido Popular en la localidad toledana de Lillo que «no podemos aceptar que se eliminen los subsidios directos a los productos agrarios, tal y como propone el Partido Socialista Europeo en su programa electoral».

Ante los asistentes al acto público de campaña electoral a las elecciones europeas de mañana domingo, en el que también participaron el miembro del Comité Ejecutivo Provincial del Partido Popular, Vicente Tirado, y el diputado provincial, Juan Manuel García Esteban, Tomás Burgos afirmó que la influencia de Zapatero en Europa es nula y la prueba es que no consigue que sus correligionarios socialistas europeos atiendan las necesidades del campo español.

En este sentido, el senador 'popular' manifestó que «ahora entendemos lo que pasó en las negociaciones agrícolas de hace unas semanas».

Los socialistas no quieren las subvenciones y los agricultores españoles han pagado esta situación».

Por último, Tomás Burgos reiteró su llamamiento al PSOE para que no apoye las peticiones de los Socialistas Catalanes sobre las Selecciones Deportivas Autonómicas «porque corremos el riesgo de que en la próxima Eurocopa los españoles no podamos ver jugar a la Selección Española».

DEBILIDAD DE ZAPATERO. Por su parte, Vicente Tirado destacó que el 'talante' del presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, esconde debilidad, una debilidad que se traduce en «mucha sonrisa y mucha palmadita en la espalda, pero ningún acuerdo que beneficie a los intereses de los españoles».

En este sentido, el 'popular' Vicente Tirado recordó durante el acto electoral el dicho popular de «mucho te quiero perrito pero pan poquito», con lo que definió la estrategia del PSOE en Europa, «sonrisas y nada más que sonrisas, como pudieron comprobar los agricultores en la desastrosa negociación de la OCM de aceite de oliva, que influye muy directamente en nuestra provincia».

● PSOE | CIERRE DE CAMPAÑA



García-Page ha participado activamente en la campaña política de las elecciones europeas. /DAVID PÉREZ

Page critica la campaña de revancha política del PP con 'exceso de rencor'

El secretario provincial de los socialistas toledanos destaca la campaña positiva que ha desarrollado el PSOE para Europa, frente a la postura de «revancha política» del PP

• García-Page hizo un llamamiento al electorado socialista para que vote el próximo domingo «porque nos jugamos mucho y votar PSOE es votar Europa y los intereses de España».

EFE / TOLEDO

El secretario provincial del PSOE de Toledo, Emiliano García-Page, criticó ayer que el PP, y especialmente su candidato a las elecciones europeas, Jaime Mayor Oreja, ha hecho una campaña electoral de revancha política y con un exceso de rencor, «pensando en cómo explicarse los resultados del 14-M».

En una rueda de prensa en Toledo, a falta de unas horas para el final de la campaña electoral del 13 de junio, García-Page reprochó al Partido Popular que solo le importe Europa «para sacarse la espina» de las elecciones generales del 14 de marzo, al tiempo que también a Mayor le gustaría sacar más votos de los que obtuvo Rajoy por no haber sido él el candidato a las generales, dijo.

En cualquier caso, indicó que es «negativo» querer ganar las elecciones europeas por revancha

política, porque esto podría dar lugar a un clima político de mayor tensión.

Para García-Page, aunque el principal escollo en las elecciones europeas es la participación en las urnas, el «pulso social tomado a los ciudadanos en los últimos días nos invita al optimismo» y cree que la gente está más motivada de lo que se piensa a participar y que continúe la corriente de apoyo al cambio que se produjo el 14-M.

LLAMAMIENTO.

Por lo tanto, el secretario provincial de los socialistas en Toledo hizo un llamamiento a votar, «porque nos jugamos mucho y votar al PSOE es votar por Europa y por los intereses de España en Europa» y, en este sentido, dijo que en estos comicios están en juego aspectos de gran importancia como kilómetros de autovías, millones de euros para el campo y la ganadería y un escenario de paz, progreso y bienestar, frente a otro de enfrentamiento y crispación.

«Queremos que el proyecto de José Luis Rodríguez Zapatero en

España se extienda a Europa», dijo el secretario de los socialistas toledanos, quien además se congratuló de que en esta campaña electoral, con el Partido Socialista en el gobierno, se hayan celebrado debates televisivos entre los candidatos.

El hecho de que el día de las elecciones se celebre el Corpus en varios municipios podría distraer la atención de los ciudadanos a la hora de ir a votar, sin embargo, a su juicio, la gente sabe que hay elecciones y «no creo que influya» pese a tratarse de una festividad muy sentida entre los toledanos.

En cuanto a las infraestructuras, recriminó al PP que pretenda engañar a los ciudadanos al decir que con el gobierno socialista se han frenado, ya que, por el contrario, se van a agilizar y, «si firmamos muchos acuerdos con Aznar, ahora vamos a firmar más con Zapatero».

ACTOS. En su valoración de lo que han sido los últimos días, el coordinador de la campaña elec-

toral del PSOE en Toledo, Eladio Luján, explicó junto a García-Page que durante la última quincena ha celebrado un acto central en Talavera de la Reina, con la presencia del candidato a las europeas, José Borrell, y el presidente de Castilla-La Mancha, José María Barreda; otro acto «medio, del tipo B» en Toledo, y otro que quedó «muy digno» con la presencia del ministro de Justicia, Juan Fernando López Aguilar.

Además se han desarrollado once actos comarcales que han resultado «satisfactorios», y entre 15 y 20 actos locales, además del envío por correo de propaganda del partido y el reparto de papeletas.

El presidente de la Diputación de Toledo, José Manuel Tofiño, destacó, por su parte, la implicación de los alcaldes y concejales de la provincia en hacer una campaña electoral «desde la cercanía», con el objetivo de acercarla a sus vecinos. Estos alcaldes y concejales han hecho campaña en unas elecciones «muy lejanas» en las que se ha pretendido el acercamiento a través del boca a boca, la visita a mercadillos con caravanas, varios actos sectoriales y el reparto de papeletas y propaganda.

Page entiende que el 14 de marzo fue importante y no quiere que pare el cambio

● IZQUIERDA UNIDA | CIERRE DE CAMPAÑA

Arnau: «A los dos grandes partidos no les interesa hablar de Europa»

La coordinadora provincial de IU hace un llamamiento a la participación el 13-J

• Desde la coalición de izquierdas se insiste en la necesidad de un modelo alternativo de Unión Europea, alejado de las tesis sostenidas por socialistas y 'populares'.

L.T. / TOLEDO

No da su brazo a torcer. Tras asistir «atónita» a debates electorales «que parecen más una pelea de gallos», la coordinadora provincial de Izquierda Unida (IU) en Toledo, Sonsoles Arnau, daba por concluida ayer en la capital castellano-manchega una campaña electoral a las europeas en la que, a su juicio, «se ha hablado de todo menos de Europa». «A los dos grandes partidos -en referencia a PP y PSOE- no les interesa hablar

de Europa», sentenció tajantemente durante el acto celebrado en el Centro Social Polivalente de Santa María de Benquerencia.

Arnau, quien centró su discurso en aquello de que «otra Europa es posible», insistió una y otra vez en la necesidad de un modelo alternativo de Unión Europea (UE) alejado de las posturas defendidas por socialistas y 'populares'.

Y es que, mientras «ambos proponen bases programáticas muy similares, sobre todo en lo referido a la futura Constitución Europea y al modelo económico a seguir por la UE», desde la formación de izquierdas se apuesta por «un proyecto alternativo de Europa».

«Es fundamental que la ciudadanía entienda ese llamamiento que desde aquí les hacemos: para



Miembros de IU durante la pegada de carteles de hace dos semanas. /DAVID PÉREZ

construir una Europa desde la izquierda y social por encima de todo, se debe optar por una fuerza política como IU, que defiende sin complejos y sin ambigüedades las posturas de la Europa social y de la paz», continuó explicando Arnau.

La coordinadora de IU en Toledo proclamó que, «lejos de los titulares que otros presentan, nosotros apelamos a la coherencia programática que representa lo que decimos como izquierda y de

lo que hacemos y proponemos en un verdadero programa de izquierda».

Consciente de que las Elecciones al Parlamento Europeo no han suscitado gran interés entre el potencial electorado, Sonsoles Arnau no desaprovechó la oportunidad para hacer un último llamamiento a la participación «apelando a la libertad en cuanto al voto y al voto en coherencia con el programa y la izquierda que representa IU».

«Pretendemos incentivar la participación de cara al domingo, ya que ésta es fundamental pese al escaso debate sobre Europa y pese a la escasa importancia que desde las administraciones se les ha prestado a estas elecciones», aseveró. La razón, a su juicio, es clara: «Nos jugamos mucho para el bienestar de todos y, viendo como se están desarrollando los últimos acontecimientos, nos jugamos mucho para la paz en el mundo».

Tus Clientes Ya Están Aquí

Te están esperando

A L G A R A B A



PARQUE COMERCIAL Y DE OCIO

Tienes una gran oportunidad en el nuevo Parque Comercial y de Ocio ALGARABA.

Tu negocio contará con más de 300.000 consumidores potenciales, en un enclave estratégico de fácil acceso y con el respaldo de grandes marcas que garantizan el éxito de este proyecto que integra moda, ocio y servicios.

Ven y verás cómo puedes formar parte de una de las realidades comerciales más ambiciosas de Castilla-La Mancha.

Porque ésta es tu gran oportunidad.

Autovía A-42 (Madrid-Toledo), Km 59,400
Olias del Rey (Toledo)
Teléfono de información: 917 709 610 - 619 228 141



► SANIDAD

Satse propone medidas para reducir nuevas enfermedades profesionales

L.T. / TOLEDO

El Sindicato de Enfermería (Satse) a través de su responsable en Eurofedop (Federación de Sindicatos Europeos de Servicios Públicos), Esther Reyes, y de su secretario de Formación y Desarrollo Profesional, Javier Sebastián, exponen la incidencia de enfermedades profesionales en la Enfermería y las estrategias para su prevención dentro del Seminario que se está celebrando en Dublín durante estos días bajo el nombre de 'Estrés, burnout, mobbing: el sector público en primer plano'.

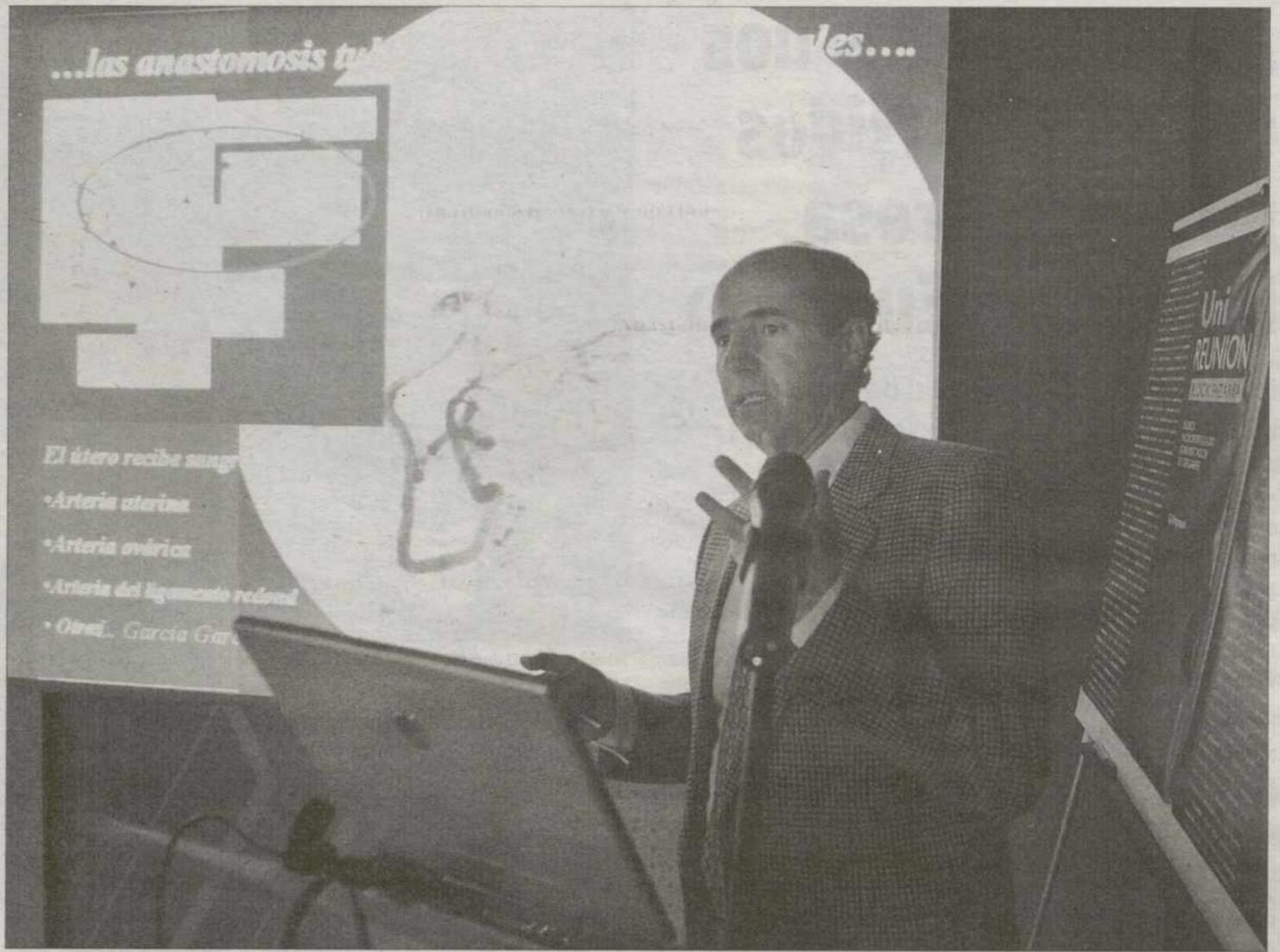
Según informó el sindicato en nota de prensa, Satse hace estas propuestas dada la importante afectación que estas dolencias están teniendo entre la Enfermería española.

Esther Reyes, que además es la presidenta del Consejo Profesional de Sanidad de Eurofedop, abordará las principales causas del burnout, así como sus consecuencias físicas, de conducta y emocionales, haciendo un repaso por las etapas por las que atraviesa el profesional que sufre esta enfermedad.

Asimismo, para evitar el elevado coste social que conlleva esta dolencia, señalará qué estrategias institucionales, grupales e individuales hay que poner en marcha para reducirla. Estas hacen referencia a la disminución de la carga de trabajo, a la definición clara de objetivos, mejora de las condiciones físicas de los lugares de trabajo, flexibilización horaria, promoción de sistemas de trabajo que faciliten la escucha activa y participativa, mejora de la comunicación y afrontamiento del estrés o aprendizaje para superar la frustración cotidiana, prestandose atención a sí mismo.

MOBBING. Por su parte, Javier Sebastián expone la incidencia del mobbing en los profesionales de Enfermería, haciendo hincapié en el primer estudio monográfico del sector sanitario realizado en España en relación con el mobbing, que fue llevado a cabo por esta organización sindical. A su vez, Sebastián elaborará las propuestas que Satse ha planteado para disminuir su incidencia ante el vacío legal existente, tales como realizar una guía preventiva frente al mobbing, aumentar la formación e información de los profesionales frente al problema, hacer público el daño, registrar las agresiones con testigos, solicitar asesoramiento psicológico especializado o solicitar traslado voluntario e incluso baja laboral.

► VIRGEN DE LA SALUD



En la jornada intervinieron profesionales de hospitales de Toledo, Madrid, Córdoba y Barcelona. / YOLANDA LANCHAS

El Hospital dispone de una de las técnicas más avanzadas en miomas

Sólo cinco centros sanitarios del país emplean la embolización uterina, una intervención a la que se han sometido en Toledo 42 pacientes con un 97 por ciento de efectividad

El director general de Atención Sanitaria del Sescam inauguró el primer symposium sobre embolización uterina al que acuden conjuntamente ginecólogos y radiólogos.

E.L.L. / TOLEDO

La embolización uterina es, hoy por hoy, la técnica más adecuada y menos invasiva para el tratamiento de los miomas. En Toledo, en el Hospital Virgen de la Salud, comenzó a emplearse en diciembre de 2002 y desde entonces y hasta ahora se han realizado 42 embolizaciones con un 97 por ciento de efectividad, según indicó la doctora Marisa Cañete, médico adjunto del Servicio de Ginecología y Obstetricia.

Estos resultados fueron puestos en común ayer durante el symposium inaugurado por el director general de Atención Sanitaria del Sescam, Juan Blas, y organizado por el Servicio de Ginecología y la Sección de Radiología Intervencionista del Hospital de Toledo, en colaboración con la Fundación para la Investigación Sanitaria en Castilla-La Mancha (Fiscam). El objetivo no era otro que dar a conocer esta técnica y mostrar como

en otros países, sobre todo en Estados Unidos, es un sistema muy utilizado. En la actualidad, sólo cinco hospitales españoles desarrollan esta práctica, entre ellos, los complejos hospitalarios de Toledo y Albacete.

La doctora Marisa Cañete explicó las ventajas que existen frente a otros métodos de tratamiento de miomas: «en primer lugar, la mujer puede conservar su útero y por otro lado no precisa de cirugía».

Los miomas uterinos son tumores no cancerosos que se pueden desarrollar en diferentes zonas del útero. La mayoría son asintomáticos y no requieren

tratamiento. En el resto de los casos, el tratamiento puede ser médico, quirúrgico conservador (miomectomía o histeroscopia) o quirúrgico radical (histerectomía o extirpación total o parcial del útero). La embolización de miomas consiste en la introducción de un catéter por la arteria femoral hasta la uterina a través del cual se inyectan unas microesferas que obstruyen la vascularización del mioma, que llega a secarse o a desaparecer.

A pesar de suponer todo un avance frente a lo que se venía haciendo, sigue siendo un tratamiento poco empleado. La doctora Cañete lo atribuía a que para su apli-

cación es necesaria la intervención y coordinación de un radiólogo intervencionista y de un ginecólogo, que es el que se encarga de la selección de las pacientes -no todas se pueden someter a la técnica- y de su seguimiento. Según afirmó, esta comunicación entre dos servicios es fácil en los hospitales pequeños pero no tanto en los grandes. «En Estados Unidos lo que ocurre es que la sanidad funciona de forma diferente y no tienen tantos problemas para lograr esa coordinación de departamentos», añadió. Concluía señalando que «es una técnica muy extendida en todo el mundo y en España todavía está en pocos centros».

Una apuesta por técnicas no invasivas

El director general de Atención Sanitaria, Juan Blas, destacó ayer en la inauguración del symposium la apuesta que está realizando el Servicio de Salud de Castilla-La Mancha (Sescam) para la implantación de forma sucesiva en los centros sanitarios de técnicas quirúrgicas ambulatorias. Unos procesos que cada vez tienen mayor aceptación, relevancia y demanda entre los pacientes ya que les permiten regresar a casa tras un breve postoperatorio. Respecto a la embolización uterina, afirmó que es una técnica que pone de manifiesto los avances que está experimentando la medicina hacia procesos de cirugía mínimamente invasiva. Además, ha señalado que la organización conjunta de este encuentro por parte de ginecólogos y radiólogos intervencionistas es una muestra más de las tendencias que cada vez están adquiriendo más fuerza en la actualidad de tratar al paciente por proceso y no como un caso individualizado de una especialidad determinada.

JORNADA PIONERA. Toledo consiguió reunir por primera vez a ginecólogos y radiólogos para abordar la embolización de miomas. La expectación de la jornada fue tal que lo que en principio iba a ser un encuentro a nivel regional se convirtió en una reunión de especialistas procedentes de hospitales como el 12 de Octubre de Madrid, el Clínico de Barcelona o el Vall de Hebrón. En total fueron 65 los profesionales que se dieron cita ayer en el Palacio de Benacazón para compartir y escuchar experiencias de embolización uterina.

▶ ECONOMÍA

Los precios mantuvieron la tendencia inflacionista durante el mes de mayo

El IPC creció un 0,6 por ciento, con lo que en lo que va de 2004 acumula una subida del 2 por ciento. La tasa interanual experimentó uno de los mayores repuntes de los últimos años

• Por sectores, la actividad con más inflación fue bebidas alcohólicas y tabaco. Transportes registró una subida del 1,6 por ciento, la mayor desde enero de 2001.

E.L.L. / TOLEDO

El Índice de Precios al Consumo (IPC) creció un 0,6 por ciento en mayo respecto al mes anterior en la provincia de Toledo. Según los datos del Instituto Nacional de Estadística (INE) hechos públicos ayer, el IPC ha aumentado en lo que llevamos de año un 2 por ciento, un 3,8 por ciento si tenemos en cuenta la tasa interanual.

Con una evolución similar a la media nacional, mayo volvió a ser un mes inflacionista, aunque no tan negativo como lo fueron marzo y abril, con un 0,9 y un 1 por ciento de subida respectivamente. No obstante, la variación interanual sí que ha experimentado un fuerte repunte que recuerda a las peores épocas de finales de 2002 y principios de 2003.

Por sectores, la actividad con mayor crecimiento de precios en la provincia de Toledo fue bebidas alcohólicas y tabaco, con un 4,1 por ciento de variación respecto al mes anterior. Por otro lado, el coste de los carburantes y el petróleo sigue afectando de forma negativa a los transportes: en mayo el IPC en este apartado experimentó un incremento del 1,6 por ciento, una subida que no se registra desde enero de 2001.

La inflación también aumentó en vivienda, un 1 por ciento; en vestido y calzado, un 0,6 por ciento; en alimentos y bebidas no alcohólicas, un 0,5 por ciento; y en menaje, un 0,1 por ciento. Se mantuvieron constantes en medicina y en enseñanza y descendieron en ocio y cultura, un 0,3 por ciento;



El aumento de los carburantes volvió a incidir en el sector transportes, uno de los más inflacionistas en mayo. /PATRICIA

en comunicaciones, un 0,1 por ciento; en hoteles, cafés y restaurantes, un 0,1 por ciento; y en otros bienes y servicios, un 0,1 por ciento.

En el resto de provincias de Castilla-La Mancha, los precios subieron en todas ellas, sobre todo en Albacete, la más inflacionista con un 0,8 por ciento de incre-

mento de un mes para otro y una tasa anual del 2 por ciento e interanual del 3,5 por ciento. Le siguieron Ciudad Real, con un incremento del 0,7 por ciento, y Cuenca y Guadalajara, ambas con un 0,6 por ciento.

CCOO pide un control de los precios

Comisiones Obreras de Castilla-La Mancha solicitó ayer al Gobierno central la adopción de medidas efectivas para controlar los precios en aquellos sectores de actividad donde las causas son exclusivamente de origen interno.

En un comunicado de prensa, tras conocer los datos del Índice de Precios al Consumo (IPC) en Castilla-La Mancha, donde los precios subieron 0,7 décimas en el mes de mayo, el sindicato considera que hay factores externos imposibles de controlar como el petróleo, pero también hay otras causas internas que deberían evolucionar de forma más comedida.

CCOO recuerda la importancia de incluir cláusulas de garantía en la negociación colectiva para proteger los acuerdos alcanzados en función de las mejoras de la productividad, de una evolución de los precios que en ningún caso está provocada por la evolución del coste laboral (2,85 por ciento hasta mayo).

EN LA REGIÓN. El IPC en Castilla-La Mancha subió 0,7 décimas en el mes de mayo, una más que la media nacional, con lo que la inflación interanual se sitúa en el 3,6 por ciento. En lo que va de año la inflación acumulada en la comunidad se sitúa en el 2 por ciento. En el conjunto del país, los precios crecieron un 0,6 por ciento, con lo que en lo que va de año se acumula una subida del 2 por ciento y una tasa interanual del 3,4 por ciento. Castilla-La Mancha fue una de las regiones donde más aumentó la inflación.

▶ ICEX

Urbanistas chinos visitan Toledo para conocer la arquitectura española

L.T. / TOLEDO

Una delegación procedente de Shanghai y Beijing, compuesta por diez responsables chinos del sector de arquitectura junto con un equipo de la televisión nacional de China (CCTV), se desplazará a España donde visitarán entre los días 12 y 22 de junio las ciudades de Toledo, Madrid, Córdoba, Sevilla y Barcelona.

Según informó el Instituto Español de Comercio Exterior (ICEX) en una nota de prensa, esta misión inversa está organizada por el propio ICEX, las oficinas económicas y comerciales de las embajadas de España en Pekín y Shanghai y cuenta, en Madrid, con la colaboración del Consejo Superior de los Colegios de Arquitectos de España (CSCAE).

El objetivo de esta acción es «acercar la arquitectura española a la china con motivo de las obras de construcción que se están llevando a cabo en este país para los Juegos Olímpicos de Beijing y la Expo de Shanghai y, unido a ello, el importante proceso de desarrollo urbanístico que las principales ciudades chinas están experimentando, reflejo del desarrollo y la transformación del país».

Durante casi diez días, los representantes chinos contactarán con diferentes estudios de arquitectura españoles, recorriendo edificios emblemáticos y visitando algunas de las grandes obras de infraestructura que se están acometiendo en nuestro país. De forma paralela, el equipo de televisión chino de la cadena nacional CCTV realizará un programa de España con efecto imagen sobre la arquitectura española.

Con esta iniciativa las autoridades chinas pretenden servirse del urbanismo español para encontrar referencias de cara a dos citas muy importantes.

HONDA
The Power of Dreams

Todo encaja.

La tecnología Honda encaja a la perfección. En los motores gasolina DOHC i-VTEC y ahora también en el nuevo motor diésel i-CTDI. Diseño y potencia. Menos consumo y un completo equipamiento: control de estabilidad VSA, frenos ABS con EBD, 8 airbags, radio CD y control del climatizador dual en la pantalla táctil del navegador. Todo y más. Gama Accord gasolina y diésel de 140 a 190 CV desde 21.300 €. PVP recomendado en Península y Baleares incluyendo IVA, transporte, imp. de matriculación y 3 años de garantía Honda ampliable a 5, sin límite de Km, a través de la Red de Concesionarios Oficiales de automóviles HONDA en Península y Baleares. Consumo mixto (l/100 Km): 5,4 - 9,4. Emisión CO₂ (g/Km): 143 - 223. *Según versiones.



Nuevo
ACCORD



Vimahesse T.L., S.L.

Autovía Madrid-Toledo, Km. 62,9, Tel. 925 35 30 18. OLIAS DEL REY, TOLEDO. / Crta. N-V, Km. 112 (frente a ITV) Tel. 925 82 15 92. TALAVERA.
* Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.

► V EDICIÓN DEL CONCURSO DE PATIOS DE TOLEDO CORPUS 2004

Triunfo de los patios de Soledad Martín y Sepúlveda

El jurado del certamen emitió en el día de ayer su fallo • Otorgó dos primeros premios, dos finalistas y ocho menciones especiales

• La organización del concurso esperaba más participación aunque destaca la masiva respuesta del público y la calidad de los patios «que mejora cada año», afirma Meneses.

MARÍA MENÉNDEZ / TOLEDO

El jurado de la quinta edición del concurso de Patios de Toledo Corpus 2004 falló ayer su veredicto. Así, Soledad Martín- propietaria del situado en el Callejón del Abogado, 8- se alzó con el primer premio en la modalidad de Patios de Arquitectura Antigua, mientras que Francisco Javier Sepúlveda lo hizo en la categoría de Patios de Arquitectura Renovada por el inmueble situado en la Calle de San Cipriano, 4. Además, resultaron finalistas, cada uno en su modalidad, el patio situado en la Plaza de San Agustín, 4 - Centro Cultural Alarife- y el del Callejón de los Muertos, 7- de una Comunidad de Vecinos-.

Por otro lado, Juan Meneses, de la Asociación Amigos de los Patios de Toledo, enumeró las distintas menciones especiales otorgadas en el certamen. Blanca Sanz consiguió una distinción por los complementos vegetales del Patio de la calle Sillería, 5; Pablo Castro por el 'agua y las fuentes' del Patio del Callejón de Menores, 11; en la sección de 'elementos ornamentales' se alzó con la mención el patio del Callejón de San Pedro, 18, mientras que el de 'colaboración especial' fue para el del Callejón Siete Revueltas. En otro apartado, Meneses destacó la mención especial otorgada por el jurado, «por su magnífica rehabilitación», a los patios de la Calle San Ildefonso 2, San Marcos 10, San Marcos 16 y San Justo sin número.

Asimismo, el Premio especial de la Escuela Taller de Restauración de Toledo «al mejor patio tradicional toledano» ha recaído en el Patio de la Asociación Asayma de la calle San Marcos, 10 «en base a la conservación de la tipología

del edificio». Por el contrario, el galardón de la Real Academia de Bellas Artes ha quedado desierto, al menos, «de momento».

VALORACIÓN. «La calidad de los patios cada vez es mayor, cada vez se cuidan más y mejor». De esta manera valoraba Juan Meneses la quinta edición del concurso. Aunque la organización esperaba una mayor participación, destacan el interés demostrado por el público «con una afluencia masiva a los patios». Así, Valentín Velasco, de la Obra Social y Cultural de Caja Castilla-La Mancha, como ejemplo afirmó que el Palacio de Benacazón permaneció abierto el miércoles hasta medianoche y registró un «lleno total, abarrotado en muchos momentos» debido, entre otros asuntos, a la exposición fotográfica de claustros que está siendo «un éxito absoluto».

PREMIOS

Arquitectura Antigua.

Primer premio; Callejón del Abogado, 8. Finalista; Plaza de San Agustín, 4

Arquitectura Renovada.

Primer premio; C/ de San Cipriano, 4. Finalista; Callejón de los Muertos, 7

Menciones Especiales.

'Complementos vegetales'; C/Sillería, 5. 'El agua y las fuentes'; Callejón de Menores, 11. 'Elementos Ornamentales'; Callejón de San Pedro, 18. 'Colaborador vecinal'; Callejón Siete Revueltas.

Rehabilitación.

Calle San Ildefonso 2, San Marcos 10, San Marcos 16 y San Justo.

Escuela Taller de Rehabilitación.

San Marcos, 10

Real Academia de Bellas Artes.

Desierto.



1. Imagen del patio del Callejón del Abogado, ganador de la categoría de Arquitectura Antigua. 2. El patio de la Calle San Cipriano 4, propiedad de Javier Sepúlveda 3. La fuente del patio del Callejón del Abogado es uno de sus encantos. 4. El edificio de Sepúlveda se alzó con el premio de Arquitectura Renovada. 5. El patio de la Asociación Asayma consiguió el galardón de la Escuela Taller de Rehabilitación. / YOLANDA LANCHÁ

«Hay patios bonitos pero éste tiene un sabor especial»

El patio de Soledad Martín, premio de Arquitectura Antigua

M.M. / TOLEDO

Soledad Martín, propietaria del patio premiado en la categoría de Arquitectura Antigua situado en el Callejón del Abogado 8, se mostraba muy satisfecha tras conocer el fallo del jurado. «Estoy muy contenta porque hay patios muy bonitos», aunque añade que «el nuestro tiene un sabor muy especial».

Soledad, que ya recibió este mismo galardón en dos ocasiones anteriores y el de Bellas Artes en otra, destacó también el interés demostrado por la gente. «Hubo algunos días que cerré la

puerta en torno a las tres de la mañana porque ya no podía más de cansancio. La gente se vuelca y cada año va a más».

Y es que, asegura que es un «patio diferente a los demás. Por mucho que la gente adorne sus patios, este es diferente». Las luces, la fuente o «una estructura distinta» pueden ser las claves de su éxito, apunta la ganadora. Como muestra un botón. «El año pasado no quise ponerle ningún adorno, lo dejé como está todo el año... y me dieron el especial de Bellas Artes», comenta orgullosa.



Soledad, orgullosa de su premio. /YR



D.O. La Mancha

Tempranillo

Señorío de Guadianeja

Reserva - Cosecha 1980

Excelente

SEÑORÍO DE GUADIANEJA GRANDES RESERVAS Y RESERVAS ESPECIALES

Vinícola de Castilla, S.A. Tel.: 926 64 78 00 Fax: 926 61 04 66
www.vinicoladecastilla.com

▶ LA CRÓNICA



El portugués Diego Ventura 'desorejó' a su primer toro con un gran toreo a caballo. / DAVID PÉREZ

Arte luso y tesón madrileño

Diego Ventura puso el toreo de calidad y Sergio Galán mostró la predisposición y el arrojo que le han convertido en una figura del rejoneo • El jerezano Fermín Bohorquez no tuvo su tarde a pesar de la lucidez de su caballo 'Amareto'

FICHA

REJONEADORES

Fermín Bohorquez, siete pinchazos, pinchazo hondo -pie a tierra- dos descabellos (silencio); 'bajonazo', rueda de peones (ovación con saludos desde el tercio). Sergio Galán, rejón entero desprendido (oreja); rejón muy bajo (oreja). Diego Ventura, pinchazo arriba, rejón caído y trasero (dos orejas); el segundo de su lote fue apuntillado (palmas).

TOROS

Astados despuntadas para rejoneo de la ganadería de Riogrande, desiguales de presentación y juego. Primero y quinto serios y con cuajo, resto aceptables. Segundo y quinto con poco motor, resto manejables salvo el sexto descastado y que tuvo que ser apuntillado en el ruedo.

INCIDENCIAS

Primer festejo de la Feria del Corpus Christie de 2004. Con algo más de un tercio de entrada, se celebró el festejo de rejones que servía de prefacio para las otras dos corridas de toros programadas en cartel.

ISMAEL DEL PRADO/ TOLEDO

Sol y sombra. Así, se puede definir el festejo de rejones -con demasiado cemento en los tendidos- que servía de preludio a la Feria del Corpus de 2004. El buen toreo del portugués Diego Ventura con el noble ejemplar de Riogrande que hacía tercero y el tesón y las

ganas del madrileño Sergio Galán en su lote contrastaron con la gris actuación de un dubitativo e inseguro Fermín Bohorquez.

Las mejores 'pinceladas' de la tarde corrieron de las riendas del luso Diego Ventura. El joven rejoneador salió a por todas en su primero. Ciertamente le tocó un toro de faena de escándalo, pero el caballista estuvo a la altura que merecía su oponente y supo aprovechar las condiciones de un toro bravo, pronto y con una embestida alegre. La conexión entre toro y jinete se produjo a la perfección. Y, así, la lidia trascendió al tendido, en gran medida, por la transmisión de ambas partes sobre el albero toledano.

A lomos del lusitano tostado 'Bambi', Ventura dio un recital de doma y toreo a caballo. La codicia del animal se prestaba al lucimiento y el jinete lo aprovechó citando muy en corto y poniendo las banderillas en quiebros muy ceñidos. Fue el momento donde la lidia tomó más vuelo. Piruetas en la misma cara del toro, cambios de pista y auténticos 'muletazos' de costado se sucedían entre el alborozo



Portugués y madrileño salieron a hombros en la primera de feria del Corpus 2004. / DAVID PÉREZ

de un público entregado por completo a la labor del 'maestro' portugués. Todo, muy en torero.

En el sexto, con dos orejas en el esportón, Diego Ventura trató de hacer un toreo más reposado. Dis-

tinto continente para un mismo contenido. El luso citaba muy en corto y puso reiletos de mucho mérito por ambos pitones.

Todo apuntaba a que el mator volvería a tocar 'pelo', pero en

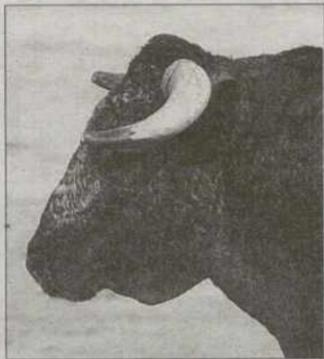
ese momento el astado -que no tenía nada que ver con su hermano de camada- se derrumbó en medio del coso toledano. El animal había dado sobradas muestras de falta de raza y por más que trató



TORO A TORO

Segador

1 Número 99. 480 kilos Cárdeno bragao. Abierto de cuerna, con presencia y caja. El más serio de la corrida. Escuro de carnes, tuvo movilidad y estuvo por encima del rejoneador jerezano. Manejable, cumplió y pudo dar más juego sobre el albero.

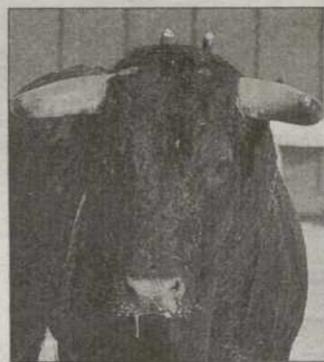


Amanecido

2 Número 55. 500 kilos Negro bragao meano. Con menos volumen que su hermano de camada, salió frío y distraído al ruedo. Sergio Galán buscó cambiar su condición templando y encelándolo en corto con su montura, pero tuvo poco motor para la lidia. Paradito.

Javato

3 Número 42. 482 kilos Negro mulato. El mejor todo del encierro. Muy aprovechable para el toreo a caballo. Animal varreado y fibroso. Alegre en su embestida, que fue pronta durante los tres tercios. Aglutinó todas las características del toro bravo.



Gaditano

4 Número 60. 481 kilos Negro bragao salpicado. Ensilado y alto de 'agujas', recibió tres rejones de castigo para ahorrar su embestida y el animal se vino arriba. Con orejas que cortar, pero que se fueron al desolladero por la apatía de su lidiador.

Tinajerillo

5 Número 70. 478 kilos Negro mulato. Con buena presencia y hondo de cabeza, fue a más. Manejable, cumplió. Galán lo exprimió al máximo y llegó al último tercio sin gas, lo que le molestó al clavar el rejón de castigo.



Hurón

6 Número 40. 505 kilos Negro bragao. Salió con mucho ímpetu y sin fijeza. Síntoma de su mansedumbre, se dolió al sentir el primer rejón de castigo. 'Cantó la gallina' y se echó en cuanto tuvo ocasión en un claro ejemplo de su falta de casta. Desrazado, tuvo que ser apuntillado.

▶ LA PREVIA

Dos figuras del escalafón y un torero toledano

'Finito de Córdoba' y Uceda Leal en un gran momento • Eugenio de Mora, a resarcirse

ISMAEL DEL PRADO / TOLEDO
La segunda de la Feria del Corpus supondrá el comienzo de los paseillos de a pie. El cartel de esta tarde -19:30 horas- ofrece la posibilidad de ver a dos toreros que atraviesan un momento dulce en su toreo: 'Finito de Córdoba' y José Ignacio Uceda Leal. Junto a ellos, se anuncia el torero de la tierra Eugenio de Mora que busca la continuidad de la que lesiones y cornadas le han impedido gozar en este inicio de temporada.

Abre la terna Juan Serrano 'Finito de Córdoba'. El diestro andaluz ha consolidado un concepto de toreo propio basado en la ligazón y el temple. Hábil en los lances a la verónica, el 'maestro' se desenvuelve a la perfección con ambas manos cuando -con el 'estaquillador' entre las manos- hace frente a sus cornúpetas oponentes.

Hace escasas fechas -el pasado 29 de mayo-, el cordobés se encerró ante sus paisanos con seis astados de diversas ganaderías. El éxito fue rotundo. A sendas orejas cortadas a primero y sexto, hay que sumar los máximos trofeos obtenidos por el indulto a un bravo ejemplar de Domingo Hernández.

El segundo en discordia será el madrileño José Ignacio Uceda Leal. Un diestro muy del gusto del aficionado por ser un lidiador en el estricto de la palabra. Su apuesta por dar todo el protagonismo a la 'materia prima' -el toro- desde que sale por chiqueros, gratifica al amante de la Fiesta.

Tras su rotundo éxito en la tradicional corrida Goyesca de Madrid, dónde contempló -desde cerca y en hombros- el arco mozárabe que conduce a la calle de Alcalá, se presenta en la Ciudad Imperial como un torero muy a tener en cuenta. El madrileño se encuentra en la que debe ser su tem-

porada definitiva como figura consolidada.

Uceda Leal atraviesa uno de sus mejores momentos como 'doctor' en Tauromaquía. El madrileño está muy mentalizado y muestra una enorme predisposición cada vez que se viste de luces. Se trata de un perfecto conocedor de los 'engaños' y sus suertes. Pero, su mayor potencial se manifiesta a la hora de afrontar la 'suerte suprema'. Uceda Leal hace del acto del embroque y el manejo del estoque todo un arte. Fruto de ello, los numerosos premios que ha recibido por una estocada hasta la empuadura a un astado de la ganadería de Torreestrella; reconocida por todos como la mejor de la Isidrada de 2004.

SENTIRSE TORERO. Esto es lo que busca el diestro local Eugenio de Mora. Las cogidas siguen sin permitir la continuidad de un torero que busca el sitio que le corresponde en el escalafón. El moracho espera que la cita del Corpus sea un punto de inflexión desde el que entrar en los carteles y ferias más importantes.

El de Mora es una garantía de toreo hondo y profundo con la franela. Sus pases de pecho -auténticos carteles de toros- y el toreo en redondo con la derecha son dos de sus grandes virtudes. No obstante, su principal virtud sigue siendo el toreo de rodillas.

En los corrales de la plaza, aguarda un encierro de la divisa salmantina de Carlos Charro. Los astados proceden de una partida de vacas cedidas por el hierro español del diestro colombiano César Rincón; El Torreón. Su procedencia es de Juan Pedro Domecq, un encaste muy solicitado por las figuras del escalafón. ¡Qué Dios reparta suerte!



mejoras

EN LA RED ELÉCTRICA

MARTES 15 DE JUNIO DE 2004
Desde las 9.00 a las 14.00 horas.
POBLACIÓN AFECTADA:
Carranque
Calles: Cuesta Chorrillo, Flor, Colón, Plaza Magdalena, Miguel Hernández, Plaza de la Villa, Plaza de la Iglesia, Huertas, Solidario Cristo, Juan de Anda, Canal, Estrella, Plaza de las Charcas, Egido y adyacentes.
Línea o Instalación: Centro de transformación 45CF95 - Urbanización Nueva Triana- Línea de baja tensión n 2, por trabajo de mantenimiento y mejora de red

MUY AGRADECIDOS
POR SU COLABORACION

Las líneas se considerarán en tensión, por si los trabajos terminasen antes de las horas indicadas.

de ponerle en pie, tuvo que ser apuntillado en la misma plaza dejando todo en unas conciliadoras palmas de reconocimiento.

No le fue a la zaga el madrileño Sergio Galán. El joven jinete -que viene de abrir la puerta grande de Las Ventas en dos San Isidros consecutivos- tuvo un lote desigual.

Ante el toro más deslucido del festejo, el rejoneador se inventó una faena en la que a base de 'empapar' de caballo a la res pudo templarle la embestida. Sobre todo, en el tercio de banderillas, ante un toro con muy poco gas al que con 'Soro' a la grupa -nombre en honor del diestro valenciano de Foyos- prendió garapuyos de gran mérito. Galán suplió el juego del animal con una predisposición y un arrojo propio de una primera figura del escalafón. Con el quinto, echó el resto y sacó a la estrella de la cuadra 'Cisneros'. El equino dio muestras de una doma de alta escuela al tiempo que calentaba a la grada banderilleando muy ceñido. Prueba de ello, el 'puntazo' que sufrió el negro hispanoárabe a la salida de una de las reuniones.

SIN AMBICIÓN. Las sombras de la tarde las proporcionó el jerezano Fermín Bohorquez. Dubitativo e inseguro, el veterano rejoneador porfió con sus dos ejemplares de los terrenos que pisaba y realizó numerosos pasos en falso. En el cuarto, el castaño 'Amareto' caló más en las gradas banderilleando al compás de las notas del pasadoble 'Nerva', pero fue un escaso 'rayo de luz' en su mala tarde.

► PREMIOS DE PINTURA RÁPIDA 'CIUDAD DE TOLEDO'

'Velocistas' del pincel recogen sus impresiones de Toledo

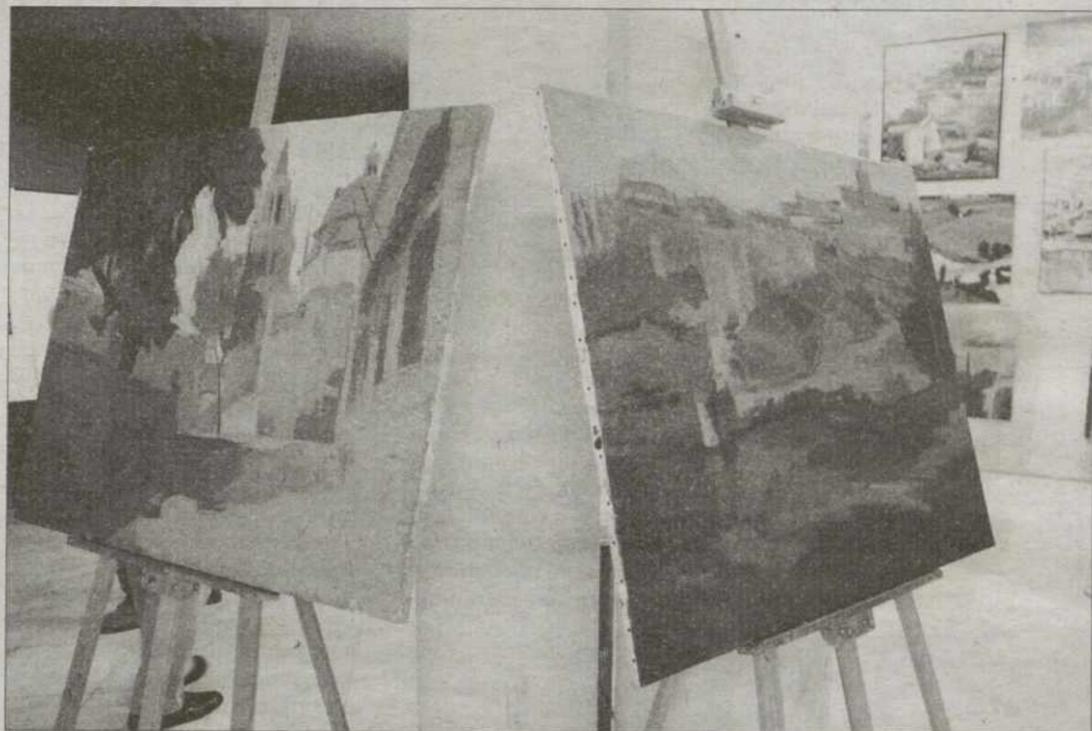
ADOLFO DE MINGO / TOLEDO

El VII Certamen de Pintura Rápida 'Ciudad de Toledo' toca a su fin. La entrega de los premios, que tuvo lugar en el centro comercial Zocoeuropa, contó entre los asistentes con el concejal de Cultura y Festejos, Fernando Cirujano, encargado de entregar los galardones. Asistieron también representantes de la Asociación de Vecinos 'La Voz del Barrio' e integrantes del Convenio Cultural Toledo: Diputación Provincial, Caja Castilla-La Mancha, Caja Madrid y Telefónica.

El certamen formaba parte del programa de fiestas del barrio de Palomarejos, algo que «sería deseable ampliar en Toledo, y convertir la 'pintura rápida' en un fenómeno a la altura de ciudades como Cuenca, Ávila o Madrid». Valentín Velasco, responsable de la Obra Social y Cultural de Caja Castilla-La Mancha, aprovechó así para destacar la labor de todos los concursantes.

Entre ellos, José Ignacio García Tenorio, ganador en la categoría de 'Mejor Artista Toledano'. «El hecho de haber realizado el cuadro fue para mí una gran satisfacción. Me he salido de la idea más normal en estos concursos, porque casi todo el mundo se va a hacer puentes y vistas panorámicas». En una ciudad como Toledo, marcada por la repetición constante de los mismos temas, la obra de García Tenorio destaca por abordar un motivo próximo y sencillo: una puerta abierta al interior de los patios típicos.

GALARDONES. No obstante, los organizadores del acto -entre los miembros del comité asesor estaban Gabriel Cruz Marcos y Andrés Santiago- destacaron la buena voluntad y el mérito de todos los par-



La entrega de premios de este VI Concurso de Pintura Rápida tuvo lugar en el edificio Zocoeuropa. / YOLANDA REDONDO

ticipantes. Las categorías premiadas eran varias: Premio Extraordinario, Mejor Artista Castellano-Manchego, Mejor Artista Toledano, Obra más Vanguardista, Mejor Paisaje y Mejor Acuarela.

Saber recoger la esencia de la pintura -forma, color, impacto- es una característica esencial de todo pintor. Luca Giordano, uno de los mejores fresquistas de todos los tiempos, recibió el sobrenombre en italiano de 'fa presto', «el rápido». A partir de entonces -Goya recogió el testigo-, lo breve, lo espontáneo, lo que está apenas esbozado, ganaron su lugar en la historia del arte. Este tipo de concursos lo recogen y son su mejor testimonio. Toledo como tema, la mejor excusa.



Juego de luces y texturas en la entrada a un patio: la obra de García Tenorio. / Y.R.

Cirujano defiende que el Consistorio no es responsable de la organización del Auto

M.G. / TOLEDO

El concejal de Cultura y Festejos, Fernando Cirujano, salió al paso ayer de las críticas suscitadas a raíz del Auto Sacramental, celebrado el pasado jueves en la Catedral, que según el programa oficial era gratuito y, sin embargo, sólo pudo asistir el público que disponía de invitación. «Se están malinterpretando las cosas y el culpable aparente es el Ayuntamiento».

En este sentido, explicó que la organización del Auto Sacramental corre a cargo del Arzobispado, pese a que cuenta con la colaboración del Consistorio y de otras entidades, y señaló que la decisión de cambiar la entrada gratuita por invitaciones fue opción del Arzobispado.

Asimismo, afirmó que las entidades colaboradoras en el evento han recibido invitaciones, concretamente el Consistorio dispone de 30 localidades para cada sesión del sector C y cuatro del sector B para cada una de ellas.

Por otro lado, Cirujano anunció que el concierto de Andy y Lucas, que se celebrará el próximo domingo en el recinto de La Peraleda, será gratuito. El importe de las entradas será devuelto.

QUIJOTE. Sobre los actos que se desarrollarán en Toledo con motivo de la IV Centenario de la publicación de El Quijote, eventos que se celebran ya en estas fechas en otras ciudades de España, Cirujano destacó que el Ayuntamiento ha sacado las bases para la elaboración de una escultura en homenaje a Cervantes, y afirmó que la Junta y la sociedad estatal 'Quijote 2005' «no están haciendo nada».

El Arzobispado se disculpa por las molestias ocasionadas a la entrada del Auto Sacramental

L.T. / TOLEDO

El Arzobispado de Toledo se disculpó ayer por los problemas para acceder el pasado jueves a la representación del Auto Sacramental 'El Gran Teatro del Mundo' y justificó estas dificultades a la premura con que han trabajado las entidades organizadoras.

La Oficina de Información del Arzobispado «desea pedir disculpas a cuantos se hayan podido sentir afectados, tanto a quienes tenían invitación para asistir como a los que, por falta de información, carecían de ella», apuntaban.

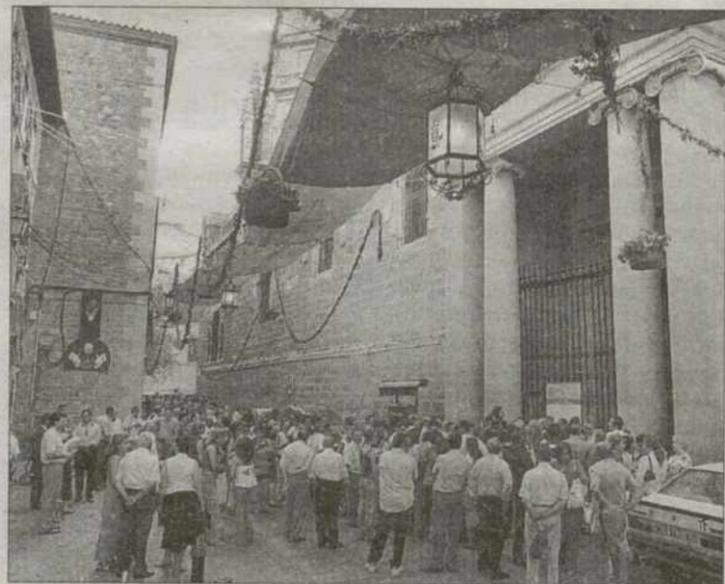
Al mismo tiempo, el Arzobispado ha manifestado su gratitud «por la buena disposición de todos» y

ha citado a espectadores, actores, técnicos, el director de la obra «y a cuantos de un modo u otro participan en ella, para que la situación se pudiera resolver satisfactoriamente».

El Arzobispado de Toledo entiende que las dificultades «han estado ocasionadas por la premura de tiempo con que las entidades organizadoras han tenido que trabajar, así como a otros factores como la complejidad de las obras de restauración de las bóvedas del templo primado, que condicionan y limitan el espacio disponible». En este sentido, la Oficina de Información ha querido reiterar su gratitud a las instituciones y enti-

dades que intervienen directamente en la organización, o colaboran desinteresadamente como el Cabildo Primado, Ayuntamiento de Toledo, Fundación Cultura y Deporte de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, Caja Castilla-La Mancha, Caja Rural y Caja Madrid. Por último, el Arzobispado insistió en su propósito de que cuantos acudan a las próximas representaciones, puedan acceder al templo hasta completar el aforo.

SISTEMA DE EMISIÓN INTERNO. Y así fue. Ayer, todo aquel que quiso accedió libremente a la Catedral, con o sin entrada. Esta vez se instaló un sistema de emisión in-



Fueron muchos los que tuvieron que esperar. / DAVID PÉREZ

terno y se colocaron pantallas para que nadie se perdiera el espectáculo debido al aumento de aforo ante la demanda del primer día. Aún así, a las nueve de la noche se cerraron las puertas. El aforo esta-

ba completo. Por este motivo, fueron muchos los que se quedaron a las puertas sin recibir ninguna explicación por parte de la organización, ya que allí, no había nadie para hacerlo.



Los tres humoristas durante la presentación de su disco inexistente «Grandes Éxitos Volumen 3», que es su particular forma de anunciar su próximo espectáculo. / MANU REINO

Armando Trifulca

El trío de humoristas 'La Trifulca' presenta su próximo espectáculo humorístico con su particular toque de teatro del absurdo: anunció su primer y último disco «Grandes Éxitos Volumen 3», que en realidad no existe

ELISA M. CAMBRONERO / TALAVERA

El bar La Sinagoga fue el punto de encuentro entre los tres componentes de 'La Trifulca', un grupo de humoristas talaveranos, y los medios de comunicación para la presentación de su primer y último disco, titulado «Grandes Éxitos Volumen 3».

Pese a que este trabajo discográfico no existe, los miembros de 'La Trifulca' montaron un auténtico show en torno a su presunta presentación con el propósito de promocionar su próxima actuación humorística, que tendrá lugar el próximo sábado en el mismo local en el que el jueves sorprendieron a los periodistas, que acudieron atónitos al lanzamiento de este 'nuevo disco'.

Un disco dedicado a Ricardo Bofill, un personaje que, según el parecer de estos tres humoristas, debería formar parte de inmediato de la Real Academia de la Lengua «por méritos propios». El disco, inexistente, supuestamente se compone de música jazz que pretenden vender primero en los 'top mantas' y, después si se tercia, lanzarlo al mercado musical, «queremos marcar un estilo nuevo, invertir el proceso natural, por lo que vamos hacerlo al revés», afirmó Antonio San Miguel, uno de los componentes de este trío.

La fama intentarán conseguirla en su país preferido, Riga, «porque no lo conocemos y porque no nos conocen». En este disco «se han desechado porque no sabemos tocar alrededor de 1.200 ó 1.300 canciones para conformar este grandes éxitos». Aunque de todas formas la ideal del disco no les llena tanto como el directo, donde según ellos, son mucho mejores y dan la talla, «es una satisfacción venir a vernos», señalaron.

Sin embargo, en la rueda de prensa no sólo se explicaron las características de este singular disco, sino que también se atrevieron a culpar a cantantes legendarios como Bob Dylan de plagio «porque ha copiado una nota de un tema nuestro», manifestaron. Además afirmaron que se han querellado contra grupos tan conocidos como ABBA, R.E.M., los Rolling Stones o Sociedad Alcohólica por «apropiación ilícita del título del disco, 'Grandes Éxitos Volumen 2'».

Una actuación en la que mezclarán todo tipo de instrumentos musicales, como un clásico órgano 'Casio PT15', con el que la mayoría ha pasado memorables momentos siguiendo las lucecitas, junto con «la trompeta de Disney, el saxofón de Moltó o una batería de cocina que me regalaron al abrir una cuenta bancaria».



Durante la rueda de prensa en la que mostraron su supuesto trabajo discográfico: un cd virgen. / M.REINO

'La Trifulca'
presenta un disco
que nunca
grabará: un cd
virgen al que han
puesto hasta título

Tal y como indicaron, en dicho espectáculo no serán ellos los que hagan el ridículo, sino que por primera vez será el público el que pase por ese mal trago. Pero por raro que parezca, no parece que sea el público el que vaya a pasar por momentos apurados, de risa o, quien sabe si de vergüenza, porque con tales instrumentos nada se puede esperar.

Ésta será la última actuación

de 'La Trifulca', porque como afirmaron «aunque será la primera vez también es la última y no es que nos retiremos sino que una vez que subimos al escenario es la última actuación que hemos hecho hasta la momento», concluyeron estos ingeniosos y elocuentes humoristas que se vistieron para la ocasión con gafas, boinas o un «sombrero auténtico de la Primera Guerra Mundial de Riga».



► RED PROVINCIAL DE CARRETERAS

Diputación invertirá 1,3 millones de euros en mejoras en los municipios

La institución aportará casi 200.000 euros a las delegaciones de obras incluidas en los planes 2004 y que afectarán a Almorox, La Estrella, Nuño Gómez y Las Vegas de San Antonio

• Asimismo, se han replanteado las obras de mejora de la red de agua y servicios de Corral de Almaguer y la recuperación de las cubiertas en la Ermita de Santa María de Melque.

LT. / TOLEDO

Los miembros del equipo de Gobierno de la Diputación de Toledo han aprobado en su última reunión, presidida por José Manuel Tofiño, la adjudicación de diferentes obras destinadas a la modernización de los municipios y la mejora de las condiciones de vida de los ciudadanos.

Así, hay que destacar las delegaciones de obras incluidas en los planes provinciales del 2004, que suponen una partida de gasto de 188.287 euros para los municipios de Almorox, en lo referido a pavimentación; La Estrella, en obras de abastecimiento y pavimentación; Nuño Gómez, para la red de abastecimiento de la localidad; y Las Vegas de San Antonio, en el terreno de la pavimentación.

CARRETERAS PROVINCIALES.

La Junta de Gobierno, además, ha aprobado los pliegos de las cláusulas administrativas y el proyecto de las obras de una serie de carreteras provinciales, que suponen en la práctica el aumento de la seguridad y la mejora de las comunicaciones de la provincia de Toledo, por un desembolso global de 1.333.296 euros.



Varias carreteras provinciales se beneficiarán de la inversión. / DAVID PÉREZ

Las obras tendrán como objetivo, reforzar la carretera de Parrillas a la N-502, en lo que será la segunda fase. Asimismo, se ensanchará y reforzará la carretera que va de Recas a la A-42, en este caso tratándose de la primera fase de obras.

Por otro lado, también se verá reforzada la vía de Valdeverdeja a la localidad de Puente del Arzobispo, siendo esta la segunda fase del proyecto de obras para esta carretera. Y, finalmente, se ensanchará y reforzará la carretera de Villarejo

de Montalbán a San Martín de Pusa.

Al margen de las carreteras, hay que destacar también la aprobación de las actas de comprobación de replanteo de las obras de mejora de la red de agua y servicios en la localidad manchega de Corral de Almaguer y la recuperación de las cubiertas en la Ermita de Santa María de Melque, con el fin de que los contratistas puedan iniciar las obras una vez cumplidos todos los requisitos de carácter administrativo.

Provincial

La Diputación ha aprobado la rehabilitación interior de las salas tercera y cuarta del Hospital Provincial con una aportación económica de 576.165 euros, para el ejercicio económico actual y la anualidad de 2005, concluyendo así unas obras ejecutadas para que la atención sanitaria y social a los pacientes favorezca el desarrollo de las especialidades médicas y sanitarias que se prestan.

► QUINTANAR DE LA ORDEN

El XI Festival Internacional de Música tendrá un presupuesto de 81.000 euros

Esta edición contará con diez conciertos, de los cuales dos son de orquestas sinfónicas

JORGE FRAGUAS / TOLEDO

Madrid ha sido el escenario elegido para la presentación del XI Festival de Música de Quintanar de la Orden, que tendrá lugar entre los días 2 y 18 de julio y contará con un total de diez conciertos. La presentación en Toledo se llevará a cabo a finales del presente mes.

En esta edición se ha ampliado el número de conciertos, incluyendo por primera vez dos actuaciones de orquestas sinfónicas, lo que ha supuesto un gran esfuerzo, «teniendo en cuenta el presupuesto con el que contamos», apuntó

la directora del evento, Consuelo Díez.

«Son muchas ediciones las que lleva y lo que pretendemos es darle continuidad», comentó Díez, que añadió que la respuesta del público «masiva», especialmente porque los vecinos «no tienen tantas oportunidades de ir a un concierto en directo en su propia ciudad».

En este sentido, la afluencia supone un impulso importante para los organizadores porque «el público es la parte fundamental y si no responde, todo se queda bal-

dío», dijo la directora, por primera vez, del Festival.

QUIJOTE PROTAGONISTA. La presente edición de la serie de conciertos está organizada por el Ayuntamiento de Quintanar de la Orden y 'Amigos de la Música de Castilla-La Mancha' y la programación tendrá como protagonistas a las figuras universales de El Quijote y Miguel de Cervantes.

Precisamente, con motivo del IV Centenario de la Publicación de la obra cumbre del escritor, el Festival estrenará el 'Romance de

Alonso Quijano', de Alfonso Ortega.

Destacados grupos de cámara, intérpretes y solistas de prestigio nacional e internacional, entre los que se encuentran Arianna Savall, el Rodríguez-López o el cuarteto 'Degani' participarán en la edición 2004.

En el XI Festival Internacional de Música, que cuenta con un presupuesto de 81.000 euros, colaboran la Consejería de Cultura, la Obra Social y Cultural de CCM, la Diputación y el Ministerio de Cultura, a través del Inaem.

► DÍA DEL VINO

'Vinosselección' y más de 100 bodegas promocionan el turismo enológico

LT. / TOLEDO

Con motivo de la celebración del Día del Vino los próximos 12 y 13 de junio, el club de 'Vinos Vinosselección' pone en marcha por cuarto año consecutivo una serie de actividades destinadas a fomentar el turismo enológico. Así, durante todo el fin de semana más de cien bodegas en toda España abrirán sus puertas de forma gratuita al público en general con el fin de que todo el que esté interesado pueda conocer en directo los secretos del vino.

El Día de Vino es una iniciativa conjunta de el club de 'Vinos Vinosselección' y las principales bodegas de España con el fin de promocionar el turismo enológico. La idea surge como consecuencia de que en un país turístico como es España, se potencia el turismo de playa o de montaña pero hay otras alternativas. La visita a las bodegas permite visitar monumentos culturales de toda la geografía española, profundizar en la diversidad cultural y disfrutar de un día festivo ampliando nuestros conocimientos sobre los caldos.

MOTOR. El turismo enológico es un excelente motor económico para todas las comunidades autónomas que, a través de su promoción, recibirán la visita de ciudadanos de distintas regiones de España y de gran parte de los viajeros internacionales que cada año visitan nuestro país.

Como gran novedad, 'Vinosselección' inaugura el Tren Del Vino, que llevará a 150 privilegiados viajeros al corazón de la Ribera del Duero. El Tren partirá de la estación madrileña de Chamartín para finalizar su viaje en las bodegas de Torremilanos, situadas en Aranda de Duero (Burgos), en cuyo interior se desarrollará una comida en la que se podrá degustar la gastronomía más típica de la zona acompañada de los caldos más exquisitos. En su camino, el tren efectuará asimismo una parada en el Museo del Vino situado en el interior del castillo de Peñafiel (Valladolid), donde los viajeros podrán conocer todo lo relativo a la historia del vino a los largo de los siglos.

Con capacidad para 150 personas, el Tren del Vino está compuesto por cinco vagones de época y albergará en su interior distintas actividades destinadas a fomentar el conocimiento en torno al vino, cuyo comercio configura una de las principales fuentes del ingresos del país.

Tus mejores vacaciones de verano

 <p>Hesperia Balneario de Guitiriz ★★★★</p> <p>Medía Pensión - OFERTA 25% de DESCUENTO*</p> <p>Guitiriz (Lugo)</p>	 <p>Hesperia Alicante Golf Spa ★★★★★</p> <p>OFERTA ESPECIAL 7 X 6*</p> <p>Alicante</p>
<p>3 días / 2 noches 180 € 4 días / 3 noches 335 € PROGRAMA BIENESTAR PROGRAMA ANTIESTRÉS</p> <p><small>Precios por persona y estancia, válidos de domingo a jueves del 1 al 30 de junio. Consulta los tratamientos incluidos. * Oferta ya aplicada en los precios.</small></p>	<p>desde 64,25 € * 7 noches al precio de 6</p> <p><small>Precio por persona y día en régimen de alojamiento y desayuno. * Válido del 1 de junio al 8 de julio.</small></p>
 <p>Gran Hotel Hesperia La Toja ★★★★★</p> <p>NIÑO 50% DE DESCUENTO*</p> <p>Isla de La Toja</p>	 <p>Hesperia Lanzarote ★★★★★</p> <p>8 días / 7 noches Habitación vista al mar sin suplemento*</p> <p>Lanzarote</p>
<p>desde 88,50 € desde 468 € PROGRAMA RELAJANTE</p> <p><small>Precio por persona y día en régimen de alojamiento y desayuno, válido del 1 de junio al 8 de julio. Incluye PROGRAMA RELAJANTE. Consulta los tratamientos incluidos. * Niño de 2 a 12 años compartiendo habitación con 2 adultos. No aplicable a paquete 4 días / 3 noches.</small></p>	<p>Salidas desde Madrid 611 € Salidas desde Barcelona 698 €</p> <p><small>Precios por persona en habitación doble en régimen de alojamiento y desayuno válidos para la salida del 17 de julio. Incluyen: vuelo especial en clase turista y traslados. Tasas aéreas no incluidas. Suplemento media pensión 25 euros por persona y día. Consulta precios para otras fechas y salidas desde otras ciudades. Plazas limitadas. * Consulta condiciones de aplicación. NIÑO GRATIS (3 a 11 años inclusive) sólo hotel en régimen de alojamiento y desayuno.</small></p>
 <p>Hesperia Isla de La Toja ★★★★</p> <p>NIÑO 50% DESCUENTO* oferta especial 7 x 6 ó 12 x 10 7/12 noches al precio de 6/10. Válida del 1 de junio al 8 de julio.</p> <p>Isla de La Toja</p>	 <p>Hesperia Villamil ★★★★</p> <p>4 días / 3 noches</p> <p>Mallorca</p>
<p>desde 67,25 € 523 € PROGRAMA ESCAPADA RELAX</p> <p><small>Precio por persona y estancia en régimen de media pensión, válido del 1 de junio al 14 de julio para entradas de domingo a jueves. Incluye PROGRAMA ESCAPADA RELAX. Consulta los tratamientos incluidos. * Niño de 2 a 12 años compartiendo habitación con 2 adultos. Ofertas no aplicables a paquete 5 días / 4 noches.</small></p>	<p>Salidas desde Madrid 245 € Salidas desde Barcelona 239 €</p> <p><small>Precios por persona y estancia en habitación doble en régimen de alojamiento y desayuno, válidos durante el mes de junio. Incluyen: vuelo regular en clase turista y traslados. Tasas aéreas no incluidas. Obligatorio pasar la noche del sábado en destino. Consulta precios para otras fechas y salidas desde otras ciudades. Plazas limitadas.</small></p>

7% de DESCUENTO

Reservando **2 MESES** antes de la fecha de salida.
Consulta fechas y condiciones de aplicación.

Consulta condiciones generales en los folletos "Canarias Calidad - Verano 2004", "Islas Verano 2004", "Costas Verano 2004" y "Salud y Belleza 2004".

HESPERIA
somos hoteleros

Información y reservas
902 400 454
www.viajeselcorteingles.com

VIAJES
El Corte Inglés

►CONSUEGRA

La Soberana Orden de Malta presenta la publicación de su primer simposio histórico

La directora del Archivo Histórico de la Orden de Malta, Carmen Arechagai, fue la encargada de presentar esta publicación patrocinada por la Diputación, de la que se ha hecho una primera edición de 1.500 ejemplares

• La publicación se entregó gratuitamente a los conferenciantes del simposio, celebrado en la Cancillería de la Orden en Madrid y clausurado en Consuegra por su vinculación desde 1963.

CONSUELO SÁCNHEZ / CONSUEGRA
La Soberana Orden Militar de San Juan de Jerusalén, de Rodas y Malta presentó en la tarde-noche del jueves en Consuegra 'Las Actas del Primer Simposio Histórico de la Orden de San Juan en España, que se celebró en Madrid en 1990.

La directora del Archivo Histórico de la Orden de Malta, Carmen Arechagai, fue la encargada de presentar esta publicación patrocinada por la Diputación, de la que se ha hecho una primera edición de 1.500 ejemplares.

La publicación se entregó gratuitamente el día de la presentación a los conferenciantes que intervinieron en este primer simposio, celebrado en la Cancillería de la Orden de Malta en Madrid y clausurado en Consuegra por la vinculación de este municipio con la Orden desde 1963.

El libro, que consta de más de 500 páginas, se comenzó a vender ayer en la Diputación y en la Cancillería del Archivo Histórico de la Orden de Malta en Madrid.

Este documento histórico de la Orden recoge la aceptación que tuvo esta celebración en toda España. El antiguo priorato de Castilla, Andalucía, Valencia, Aragón, Cataluña, Navarra y Madrid tuvieron representación en la conferencia celebrada del 26 al 30 de marzo de 1990, ambos inclusive, a la que asistieron 322 personas.



A la presentación acudieron cerca de 70 personas, 22 de ellas caballeros y damas de la Orden./C.S.

Carmen de Arechagai destacó la mención especial que tuvo en este simposio la ciudad de Consuegra, a quien hizo referencia Olga Pérez Monzón quien habló sobre el castillo de la Muela.

14 AÑOS. La publicación ha tardado 14 años en salir a la luz y se gestionó a través del anterior presidente de la Diputación, Miguel Ángel Ruiz Ayúcar, y el Marqués de Campo Real. Posteriormente José Manuel Tofiño ha apoyado el proyecto.

Carmen Arechagai manifestó que este libro es «una recopilación de datos inéditos de la Orden y constituye la base para el posterior estudio de la Orden de Malta en España».

La presentación de la publicación tuvo lugar en la Casa de la Cultura del municipio consaburense y a él asistieron unas 70 personas, entre ellas los 22 caballeros y damas de la Orden de Malta, quienes disfrutaron de esta jornada en el municipio, donde pudieron visitar el Castillo de la Mue-

la, sede de la Orden en el siglo XI.

El presidente de la Orden en España, caballero de la misma y Duque de Orgaz, Gonzalo Crespi se comprometió a reforzar los vínculos entre la Orden y Consuegra, compromiso al que respondió el alcalde, Antonio López.

El primer edil, encargado de presentar el acto pidió a Crespi, la posibilidad de que pueda celebrarse en Consuegra un capítulo solemne donde se les imponga el hábito de la Orden a los Príncipes de Asturias.

Foro

La presentación de la publicación sirvió de foro para hacer un repaso histórico de la Orden en España, en que se recordó la figura del Marqués de Sade, presidente de la Orden en el momento en que se celebró este primer simposio.

Este repaso histórico realizado por el Duque de Orgaz matizó el carácter político y militar de la Orden en el mundo.

►CAMUÑAS

El grupo de 'Pecados' celebran el Día de los 'Tiznaos'

Según el 'Pecado' Gabriel Romero, es un «ritual de penitencia» en el que han participado unos 35 vecinos de la localidad

CONSUELO SÁCNHEZ / CAMUÑAS
El grupo de 'Pecados' de la Hermandad del Santísimo Sacramento de Camuñas celebró ayer el Día de los 'Tiznaos' recorriendo las calles del municipio con un carro que portaba al 'Santo Papparro' y del que tiraban los novicios del 2004.

Según el 'Pecado' Gabriel Romero, «este es un ritual de penitencia de los pecados al que nos

hemos unido todos los 'Pecados', formado por unas 35 personas.

Los 'Pecados' pasaron por las calles, arrojando cubos de agua a quienes se les acercaba, desde las 9:30 horas de la mañana hasta las 13:15 horas, en que llegaron a la Plaza del Molino la Unión, donde tuvo lugar el ritual de la Horca.

Los protagonistas son los cuatro nuevos novicios que se incorporan al grupo, quienes son sen-

tenciados a la horca sufriendo varias 'torturas'.

Los novicios, antes de cumplir con su sentencia, fueron ridiculizados arrastrando el carro que portaba al 'Santo Papparro', quien el día del Corpus representa la 'Justicia'. Los cuatro jóvenes que pasaron por la horca iban tiznados y con una piel de cordero a la espalda que les identificaba como novatos.



Los 'Tiznados' celebraron su día./C.S.

El novicio Jesús Moreno manifestó que se incorporaba porque «esta fiesta la siento como vecino del pueblo y llevaba unos

años queriendo formar parte de este grupo, idea que por fin se ha consumado tras pasar por este ritual».

► BOROX

Las calles de los nuevos núcleos urbanos tendrán nombres de toreros

Afectará a los PAU 'Industrial Borox' y 'Don Antonio del Rincón'. El torero local Domingo Ortega contará con un calle en la localidad tras el acuerdo del Pleno del Ayuntamiento

• Otro acuerdo materializado en la junta de Gobierno local fue que, para designar los viales, se nombre una comisión *ad hoc* con arreglo a la lista propuesta.

RUBÉN CAÑO / BOROX

Una vez que se materialicen los planes de ampliación urbanística del Consistorio presidido por Luis Miguel Díaz Navarro, Borox ofrecerá un homenaje a las figuras más destacadas de su tauromaquia. De este modo se ha hecho público desde el Ayuntamiento de la población que, por unanimidad y acuerdo entre las diferentes fuerzas políticas, ha aprobado recientemente el nombramiento de calles en los núcleos urbanos PAU 'Industrial Borox' y PAU 'Industrial Don Antonio del Rincón'. Éste se realizará atendiendo a la gran tradición taurina de una población referente del mundo del toro en la provincia.

Como una iniciativa promovida por la Presidencia, atendiendo a los estudios referentes a la historia de la localidad, se ha trasladado un listado con los nombres de las futuras calles del término municipal. Mariano Díaz Fernández 'El Boticario', Salvador García Mateo, Florentino López Humanes, Eugenio García Salas 'Barvín', Matías Martín Mateo 'Quirique', Luis López Ortega, Felipe Novillo Carnicero, Luis Redondo Martín, Alejandro García Martín, Rafael Redondo Redondo, Dionisio Guerrero del Pozo, José Ignacio Rodríguez Ramírez 'El Puchi', Luis Enrique Blanco Pozo, José Antonio Martín Blanco 'El Feito', Salvador Moreno 'Morenito de Borox', Fidel Saez 'Chopera', Salvador 'Sopitas' y Crescencia Villarta son los nombres que permitirán una reminiscencia del toreo en la comarca de la Sagra.

No obstante, además de estos protagonistas, pertenecientes a distintas décadas del presente siglo, tiene cabida el que ha sido catalogado como más importante torero de la historia en Borox, Domingo López Ortega. En honor al matador se ha designado que la Avenida que lleva su nombre discurre desde el inicio del polígono industrial 'Don Antonio del Rincón' hasta el Colegio Público, iniciándole con números altos.

Asimismo, otro acuerdo materializado en la junta de Gobierno local fue que, para designar los via-



Los polígonos llevarán en sus calles el nombre de toreros./RUBÉN CAÑO

les, se nombre una comisión *ad hoc* con arreglo a la lista propuesta.

DOMINGO ORTEGA. Domingo López Ortega nació en Borox el 25 de Febrero de 1906. Sus padres eran unos modestos labradores a los que ayudó desde niño en la faena. Según cuentan los seguidores de su vida, en las épocas de descanso de la tierra el muchacho iba de pueblo en pueblo por la provincia vendiendo ajos.

El 16 de agosto de 1928 acudió, por la relación de amistad que tenía con un sastre del pueblo, a la novillada de Almorox. El novillero anunciado tenía que matar

dos novillos, pero fue cogido en su segundo, quedando el novillo en el ruedo sin saber nadie qué hacer. Entonces, como narra el experto Antolín Castro Cortés, «desde un carro desde donde presenciaba el festejo, saltó un chaval al ruedo y, acercándose al mozo de espadas del novillero herido, le pidió muleta y espada y con absoluta determinación se dirigió al novillo; le dio varios pases con soltura y sapiencia, lo cuadró y lo mató. Ese chaval no era otro que Domingo Ortega».

«El entusiasmo de los vecinos y la dificultad para sustituir al novillero herido le dieron una oportunidad impensada y decidieron el destino del improvisado maleti-



Domingo Ortega de joven.

lla y así, el día siguiente, 17 de agosto de 1928 se vestía de luces por primera vez».

Tras este comienzo, la plazas de toros en Barcelona, Almería, Linares, Murcia, Carabanchel y Valencia se rindieron al talento de Ortega. Se retiró definitivamente en Zaragoza.

Con el dinero que ganó en su primera temporada de matador de toros, la de 1931, le compró al Duque de Veragua parte de una

dehesa llamada de Valjuanete (conocida en Borox por la tierra de los toros). Dehesa que fue en tiempos del Real Patrimonio, al que perteneció también la vacada que luego pasó a poder del ducado de Veragua, y que pastaba en los prados de Valjuanete.

Ahora, en 2004, Borox todavía quiere conservar el sabor de tiempos pasados y las nuevas calles nombradas se lo recordarán a los vecinos.

► ILLESCAS

El Ayuntamiento aprueba la construcción de un polideportivo

RUBÉN CAÑO / ILLESCAS

Durante la sesión extraordinaria de pleno celebrada ayer en el Ayuntamiento de Illescas, los diferentes grupos políticos llevaron a debate seis puntos relacionados con el urbanismo y la ejecución de obras en el término municipal.

Atendiendo al orden del día, la corporación municipal presidida por José Manuel Tofiño presentó a los miembros de la oposición los planteamientos relacionados con la modificación del plan parcial A3-S3 y el proyecto de parcelación A3-S3, que afecta a una zona de la localidad en la que se habilitará un nuevo pabellón polideportivo anexo al colegio público de próxima construcción. En segundo lugar, se debatió la aprobación del PAU y demás instrumentos de planeamiento en el Área 4, zona exterior en el término local.

Por otro lado, se llevó a cabo la aprobación inicial, a través de ordenanza, para permitir la instalación del nuevo Centro Cultural conforme al anteproyecto aprobado en reunión anterior. En cuarto lugar, se valoró el ajuste de condiciones de garantía para la permuta de un solar ubicado en la carretera del Salvador.

Antes del turno de ruegos y preguntas, también se realizó la aprobación del proyecto de urbanización en la zona residencial 'Alameda del Señorío' de Illescas y la designación de un consejero de CCM.

► ILLESCAS

Cruz Roja abre un curso de introducción a la cooperación

RUBÉN CAÑO / ILLESCAS

Con el objetivo de proporcionar válidas pautas sociales en los jóvenes, la Asamblea Local de Cruz Roja en Illescas abre hoy un curso de introducción a la cooperación internacional. Durante las sesiones, se otorgarán principios relacionados con una educación para el desarrollo a jóvenes con edades entre los 16 y 25 años.

Esta iniciativa es gratuita y se espera la participación de un grupo de 20 personas. Con un intenso horario, de 9:00 a 15:00 horas, cada miembro del colectivo adquirirá conceptos relacionados con la ayuda a personas necesitadas.

► YEPES

Los vecinos disfrutarán del Corpus más prestigioso de la comarca

Entre los materiales litúrgicos conservados por la Hermandad del Santísimo Sacramento, sobresale la salvada Custodia, con pedrería tallada y la figura de un león rampante sujetándola

• La localidad ha convertido en todo un referente provincial esta arraigada celebración religiosa, por cuyo sostenimiento los vecinos incluso lucharon contra los sarracenos.

ISRAEL VACAS / OCAÑA

Yepes celebrará mañana el Corpus, uno de los días religiosos más importantes para sus cerca de 5.000 habitantes. La antiquísima hermandad del Santísimo Sacramento -de la que forman parte unas 500 personas- es la organizadora de los actos, que comienzan con una misa a las 12:00, sucedida por la procesión del Señor por las calles engalanadas.

En el recorrido, además, se realiza una parada en los cuatro altares dispuestos en las vías Herreñas, Mártires, José Antonio y Ancha, donde darán la bendición al Santísimo. Todas las cofradías del municipio participan en el desfile con sus distintivos y estandartes, los niños de la primera comunión también veneran el Cuerpo de Cristo, y el resto del pueblo alumbrará con sus velas y espíritus.

Jorge Moreno, presidente de la Hermandad citada, explicó ayer que no es casual que la Diputación haya incluido al Corpus de Yepes en los folletos turísticos editados, como uno de los más destacados de la provincia. De hecho, desde hace unos cuatro años, dijo, «el organismo viene concediéndonos pequeñas subvenciones para conservar y adecuar el entorno a esta



Las calles del recorrido procesional se llenarán mañana de fieles. / I.V.

tradición».

Para poder sentirla, aseguró, hay que vivirla visitando Yepes ese día. «Cuando la procesión termina otra vez en la iglesia y cantan a Dios todos los allí reunidos se ponen los pelos de punta. Es un sentimiento grandísimo», afirmó Moreno.

En esta misma línea se expresó también Francisco Ramírez, un vecino que colabora activamente con la parroquia de San Benito Abad. «Yepes es un pueblo muy eucarístico. Aquí se vive muy a

fondo el Corpus Christi, porque es la única vez que se saca a Dios por las calles. Hay una especial devoción».

La historia narra que hace siglos, en la parada de altares de la procesión del Corpus en la calle Ancha, los sarracenos -musulmanes- arrebataron la Custodia y buena parte de los asistentes cristianos corrieron tras ellos hasta recuperarla. Un capítulo, recreado en las pasadas Jornadas Calderonianas, del que todavía quedan dos testigos de piedra en la carre-

tera a Villasequilla.

Entre los materiales litúrgicos conservados por la Hermandad, sobresale la salvada Custodia, con pedrería tallada y la figura de un león rampante sujetándola. Además mantienen un palio de ocho varas de madera y paño con labores en dorado, un farol de metal dorado de 1861, y dos estandartes, uno de ellos con más de 180 años.

Pero el mayor legado es el fervor hacia Dios. Un año más, los fieles abarrotarán el casco urbano de Yepes.

► OCAÑA

La parroquia estrena una nueva peana de plata para la Custodia en el Corpus

El itinerario del paso contempla la realización de dos detenciones o estaciones junto a los altares levantados en la Plaza Mayor y en La Picota de la calle Lope de Vega

ISRAEL VACAS / OCAÑA

La localidad de Ocaña se suma este domingo a la celebración del Corpus. A las 11:30 tendrá lugar una solemne misa en la iglesia de Santa María de la Asunción y, seguido, se procesionará el Santísimo Sacramento por las calles más céntricas, en un recorrido engalanado por completo.

En suma, el itinerario del paso contempla la realización de dos detenciones o estaciones junto a los altares levantados en la Plaza

Mayor y en La Picota de la calle Lope de Vega, en las cuales los fieles rezan oraciones, se da la bendición al Santísimo y los niños de la primera comunión arrojan flores.

Asimismo, la parroquia del municipio estrenará mañana una nueva peana para la Custodia, obsequio que han hecho dos vecinos del pueblo, Rafael del Águila y María Luisa Tejerina. El nuevo soporte está compuesto íntegramente por 59 kilos de plata, fundida y cincelada. Además, tiene el mismo

estilo gótico que la custodia.

Eusebio Gómez agradeció la generosidad de los donantes e indicó que esta peana ha salido de los talleres de arte Granda de Madrid, previo diseño exclusivo. Ya el año pasado, los ocañenses también pudieron admirar la incorporación de una carroza, también en plata.

Gómez, por último, subrayó que el Corpus significa «un homenaje a la presencia real de Cristo en la Eucaristía».



La nueva peana de la Custodia.

► SANTA CRUZ

Abierta la inscripción para un curso de monitor de actividades sociales

ISRAEL VACAS / SANTA CRUZ

El Centro de Servicios Sociales del Ayuntamiento de la localidad de Santa Cruz de la Zarza ha abierto el plazo de inscripción para un curso de monitor de actividades sociales, organizado también por 'Alcazul', que se impartirá a partir del 25 de junio en dicho término municipal.

El programa de dicho curso, que supone un total de 150 horas de duración, consta de una parte teórica, a desarrollar hasta la primera semana de julio en el instituto local (de 10:00 a 14:00 y de 16:00 a 20:30 horas) y de otra práctica, para la cual los alumnos podrán elegir entre varias alternativas, como serán participar en un campamento de niños en Santa Cruz de la Zarza, trabajar en otras actividades de la escuela en otros municipios, etcétera...

► SUBVENCIONES PÚBLICAS.

Igualmente, el Ayuntamiento y la Consejería de Sanidad de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, subvencionan el importe de la matrícula, que cuesta 100 euros. Desde las oficinas municipales, Francisco Javier Ruipérez, apuntó que «hasta ahora sólo hemos recibido siete solicitudes para las 25 plazas vacantes, pero esperamos que haya una gran demanda por parte de los vecinos y de habitantes de los pueblos limítrofes».

► OCAÑA

La coral 'Discanto' ofrece hoy un recital en 'Santo Domingo'

ISRAEL VACAS / OCAÑA

La coral 'Discanto', procedente de la localidad madrileña de Tres Cantos, ofrece hoy a partir de las 20:30 horas un recital en la iglesia de Santo Domingo de Ocaña.

El programa es eminentemente religioso y se interpretarán, entre otros cantos, 'Surrexit Christus' y 'Ascendit Christus' de Bardos, 'Signore delle Cime' de G. de Marzi o 'Heilige Nacht de Friedrich Reichart'. El Padre Llanos confesó que los propios miembros de esta coral preguntaron «si había posibilidad de hacer un concierto, como un gesto de agradecimiento hacia nosotros». Finalmente, lo harán.

► SOLIDARIDAD

El mercadillo del colegio vuelve a destacar por la alta participación

La sexta edición de la feria se caracterizó por la incorporación de actividades adicionales: exposición de trabajos de alumnos, exhibición de disfraces, bailes y otras novedades nuevas

• El director del colegio Santísimo Cristo de la Sangre destacó que la implicación del alumnado y el profesorado es cada vez mayor en un proyecto que cada vez crece más.

NURIA NIETO / TORRIJOS

En la tarde de ayer se desarrolló en las dependencias del colegio Santísimo Cristo de la Sangre de Torrijos su ya tradicional mercadillo, a beneficio de la ONG Escuelas para el Mundo. Era la sexta edición.

«Nos lo planteamos para mostrar una dimensión solidaria en la fiesta de fin de curso, porque pensamos que una fiesta con generosidad es mucho más divertida. Este año la hemos reforzado con actividades adicionales, pues se han expuesto trabajos de los alumnos, junto a la exhibición de disfraces, bailes y demás, una locura», explicó Jesús Hornillos, director del centro, quien valora que la implicación del alumnado y el profesorado es cada año mayor en el marco de un proyecto que va creciendo: ya colaboran, con Escuelas para el Mundo, más de veinte colegios en la región.

Gracias a las aportaciones de todos los que ayudan, la asociación tiene muchos proyectos ya terminados y funcionando, cerca de cuarenta en múltiples países de América, Asia, África y también de la Europa del este, y otros en previsión de ser ejecutados. De esta manera, brindan a la infancia del Tercer Mundo una oportunidad para la educación y la forma-



Los jóvenes alumnos se volcaron en todas las actividades. /N.N.

ción académica.

En el Cristo de la Sangre el dinero se obtiene a partir de los puestos de los alumnos, en los que se venden y rifan productos, además de haber tómbola, bar y karaoke.

«En seis años, los chavales y toda la gente lo van haciendo con más cariño; están más mentalizados con la causa de la ONG. Para mí destaca la ilusión de los chicos y chicas, que saben que cada cosita que venden (pasteles, pulseras de hilo hechas por ellos o sus ju-

guetes) supone unos céntimos muy importantes para colaborar con otros niños que los necesitan», apostilla Hornillos.

Como cada año, a lo largo de la tarde fue mucha la gente que se fue pasando por el recinto del gimnasio, recorriendo el rastrillo, charlando con los vendedores, probando suerte en la tómbola, disfrutando de un refresco en la barra del bar o animándose a interpretar un tema en el karaoke. La propia beneficiaria del resultado, Escuelas para el Mundo, tam-

bién estuvo presente con un stand en el que ofrecía productos de los países con los que colabora y trabaja, de aquellos en los que construye colegios y centros de formación.

Cofundada entre otros por el propio director del colegio torrijense, Jesús Hornillos, la ONG cuenta ya con una trayectoria que suma ya doce años, y destina todos sus esfuerzos y dinero a la educación, con el convencimiento de que los estudios suponen la mejor base para el desarrollo y el crecimiento.

► BIENESTAR SOCIAL

La OMIC da la voz de alarma sobre timos y estafas a través del teléfono

NURIA NIETO / TORRIJOS

Después de un tiempo de tranquilidad en la localidad de Torrijos y los pueblos cercanos en lo relativo a los timos y estafas que se realizan a través del teléfono, la OMIC (Organización Municipal de Información al Consumidor) de Torrijos, a través de su responsable, Rosa Solís, ha dado de nuevo la voz de alarma.

En sus oficinas se han presentado recientemente varios casos de víctimas de este tipo de fraude, las cuales han cursado su correspondiente denuncia después de descubrir el engaño. Ante este repunte, Solís indica que en la mayoría de los casos los delincuentes telefónicos se aprovechan y engañan a personas de avanzada edad, que están más indefensas y se encuentran, por lo general, más desinformadas, que otros sectores de población más precavidos.

El proceso es el siguiente: se recibe una llamada que comunica que se ha ganado un premio suculento y atractivo, cuya naturaleza puede variar; la manera de conseguirlo y hacerlo efectivo es llamar a una línea de tarifa alta, como un 806.

30 MINUTOS. Las personas que con la intención de obtener su supuesto regalo, siempre inexistente, marcan este número, suelen ser mantenidas al teléfono una media de treinta minutos, lo que conlleva un gasto considerable que luego se refleja en la factura.

Es un timo, y por ello, a todas aquellas personas que hayan padecido este abuso se les recomienda que presenten la correspondiente denuncia ante la Guardia Civil, y luego acudan a la oficina de consumo, mientras que a los que reciban este tipo de comunicaciones se les aconseja que desconfíen, máxime cuando el número que hay que marcar sea un '806'.

De esta manera, la OMIC de Torrijos espera que el número de timos de este tipo descienda, si los ciudadanos siguen los consejos que se les dan. Así, se volvería a la época de relativa calma que se ha visto desgraciadamente truncada en las últimas fechas, para desgracia de tantos vecinos afectados.

► CULTURA

Música por las víctimas del desastre de Haití y la República Dominicana

NURIA NIETO / TORRIJOS

Esta noche se pondrá el punto y final a la primera Semana Intercultural de Torrijos con un festival en el auditorio del palacio de Pedro I. La ONG Inmigrante y Desarrollo ha preparado un festival que mostrará un mosaico musical del mundo, dándole además un plus de solidaridad, puesto que se tendrá muy en mente a los afectados por las terribles inundaciones que a principios de este mes asolaban parte de Haití y República Dominicana, causando estragos entre la población.

La entrada al festival, que comenzará en el auditorio del Pala-

cio de Pedro I a las 21'00 horas, será gratuita, pero se intentará recaudar fondos para ayudar a las asociaciones y entidades sin ánimo de lucro que están trabajando sobre el terreno, poniendo además a disposición un número de cuenta para realizar ingresos con este fin de cooperación: 2105 00 39 340142004686.

INVITADOS-ESTRELLA. Los invitados-estrella serán los componentes de Quitus, un ballet andino que traerá el sabor de Ecuador, grupo acompañado por una serie de grupos locales, entre ellos el cuadro de baile de María Victoria,

y muestras de las danzas de otras culturas, como del norte de África. De este modo se conjuga el sabor del folclore y el arte con la ayuda hacia los que más lo necesitan.

Con esta iniciativa de la semana intercultural que hoy terminará, la ONG ha intentado fomentar el mutuo conocimiento y relación

entre los habitantes de diferentes procedencias y nacionalidades que viven en el municipio de Torrijos, para que la convivencia y el respeto sea la base del futuro, destacando los aspectos más positivos del mestizaje, una realidad que se impone en todos los lugares de Occidente.

NECESITAMOS

personas del sector de la estética, belleza, peluquería, para ampliar negocio, con/sin experiencia.

617 371 220.

www.NegocioMuyRentable.com

PRECISAMOS

Emprendedores. Capacidad organización/colaboración. Compatible tiempo parcial. Industria tendencia futuro. Actividad independiente. Ingresos progresivos

617 371 220

www.NegocioMuyRentable.com

SELECCIONAMOS

personas del sector deportivo, gimnasios, entrenadores, atletas, aficionados o profesionales para ampliar nuestra Actividad Independiente. Ingresos crecientes.

617 371 220

www.NegocioMuyRentable.com

La sociedad «Marazuela» proyecta un nuevo hospital con un centenar de camas

Las instalaciones se ubicarán en un solar ya adquirido frente a la urbanización «Prado del Arca». La intención es dedicar el nuevo recinto a hospitalización y el actual a consultas

• El gerente de Clínica Marazuela ha explicado que la sociedad ha tomado esta iniciativa ante «la falta de espacio» que se da en el actual edificio de la Avenida de Extremadura.

GEMMA GONZÁLEZ / TALAVERA

La falta de espacio, la mayor afluencia de pacientes con seguro privado y el crecimiento poblacional que ha experimentado y experimentará Talavera en los próximos años ha llevado a los responsables de «Clínica Marazuela S.A.» a plantearse la construcción de un nuevo hospital para atender las demandas de todos los pacientes de la ciudad y la comarca.

El proyecto que se ha venido fraguando desde hace varios meses ha avanzado una vez que la sociedad médica ha adquirido los terrenos donde se ubicarán las nuevas instalaciones sanitarias, según ha explicado en declaraciones a este diario el doctor Jaime Otero, gerente de «Marazuela».

Se trata de un solar con una superficie superior a las 24 hectáreas, según Otero, donde las previsiones apuntan a la construcción de un nuevo hospital con capacidad para unas 100 camas. «Nuestra intención es que tenga una capacidad de entre 80 y 100 camas», indicó el gerente de «Clínica Marazuela», quien añadió que de esta forma se multiplicará por cuatro o por cinco la capacidad de las actuales instalaciones de esta Clínica de titularidad privada ubicada en la Avenida de Extremadura y que cuentan con un total de 20 camas.

INICIO DE LA CONSTRUCCIÓN DENTRO DE DOS AÑOS. Una vez que se han adquirido los terrenos para la nueva edificación hospitalaria, a partir de estos momentos se iniciará la preparación de los proyectos de construcción y la solicitud de los permisos pertinentes,



El edificio actual, ubicado en la Avenida de Extremadura, albergará las consultas externas y de diagnóstico. / R. VIADERO



Las previsiones apuntan a que la construcción de las nuevas instalaciones se inicie en dos años

tes, sostuvo el doctor Otero.

El gerente también indicó que según las previsiones realizadas por los responsables de la sociedad médica Marazuela «el inicio de la construcción del nuevo edificio se pueda poner en marcha en un periodo aproximado de dos años». No obstante, la fecha de apertura de las futuras instalacio-

La sala de partos continuará cerrada

Desde hace ocho meses la sala de partos de la talaverana «Clínica Marazuela» mantiene cerradas sus puertas. Un cierre que vino motivado por la «falta de personal», puesto que más de la mitad de los profesionales que venían prestando su servicio en este bloque de Obstetricia de la clínica estaban «de baja por diferentes motivos», según apuntó a principios del pasado mes de noviembre el doctor Jaime Otero, gerente de Marazuela.

Este cierre temporal que en principio estaba previsto para unos seis meses se mantiene en estos momentos y se mantendrá en el futuro, según explicó ayer en declaraciones a este diario el doctor Otero. Si bien el gerente de la clínica no supo precisar el periodo de tiempo que permanecerá todavía cerrado el bloque de Obstetricia.

El hecho es que los profesionales sanitarios dependen de las distintas compañías, indicó Otero, para añadir que «sabemos que se han producido conversaciones entre los diversos profesionales y las compañías», pero por motivos que el responsable del recinto sanitario desconoce «la situación se está alargando», reconoció el doctor, para precisar que hasta que no se pueda garantizar un servicio completo y con todos los profesionales necesarios se mantendrá «la suspensión temporal del servicio». A lo largo de estos ocho meses las pacientes tratadas en Marazuela han sido derivadas a centros de Toledo y «en la mayoría de los casos» hasta el Hospital Nuestra Señora del Prado en el momento de dar a luz. G. G.

nes y su puesta en funcionamiento aún es pronto para poder precisarla, si bien el doctor Jaime Otero manifestó que será «a medio plazo» cuando esté disponible el edificio.

La iniciativa de «Clínica Marazuela S.A.» de construir el futuro recinto hospitalario se ha generado debido a que «en las actuales instalaciones estamos apretados de espacio, podríamos decir quizás que estamos un poco encorsetados», precisó el doctor Otero, para añadir que hay que tener en cuenta además que «la ciudad está creciendo», de la misma forma que las previsiones de aumento poblacional para el futuro de Talavera «son importantes».

Junto a esto también hay que destacar que cada vez son más numerosas las personas que están en posesión de un seguro médico pri-

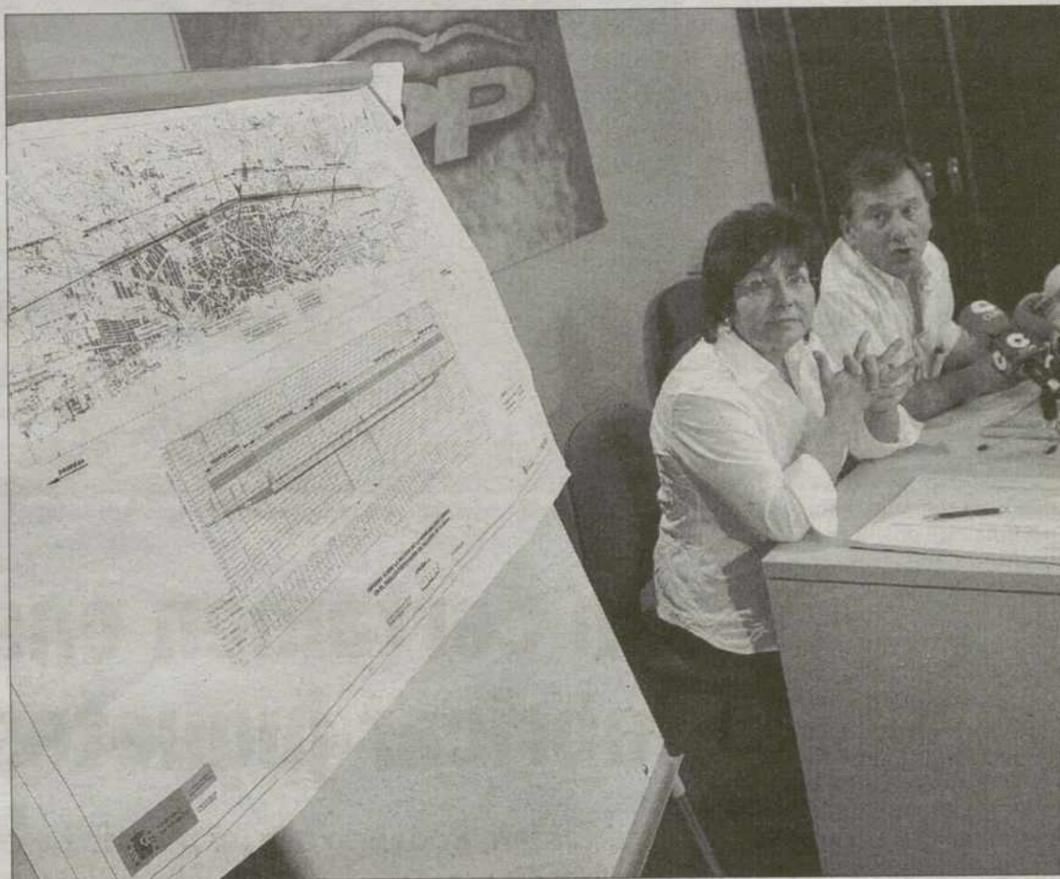
DE MARCHA cada viernes cada viernes cada viernes **DE MARCHA**

Toda la información sobre tus grupos favoritos, los últimos estrenos en cartelera, viajes de ensueño y mucho más todos los viernes en tu kiosko junto con La Tribuna.

La Tribuna

El PP muestra los planos de las opciones al soterramiento con el logotipo del Ministerio

La oposición quiso demostrar la «autenticidad» de las fotocopias hechas públicas el jueves ante las dudas del Equipo de Gobierno



Carmen Riobos y Alejandro Bermúdez mostraron ayer los planes originales con el membrete del Ministerio. / M. REINO

• Bermúdez desplegó los planos originales fechados en diciembre de 2003 y lamentó la «consideración» que se le da al alcalde en el Ministerio pues «no le han dicho la verdad».

G. GONZÁLEZ / TALAVERA

La historia sobre el proyecto del AVE en Talavera continúa añadiendo capítulos. El de ayer lo escribieron un día más los integrantes del grupo municipal en la oposición, quienes, ante las críticas y dudas manifestadas por el portavoz del Equipo de Gobierno sobre la «autenticidad» y procedencia de las fotocopias anónimas de planos mostradas por la portavoz del PP Carmen Riobos, presentaron, ayer sí, los planos originales con el membrete del Ministerio de Fomento, de la Secretaría de Estado de Infraestructuras y de la Dirección General de Ferrocarriles, en los que aparecen cuatro al-

ternativas al soterramiento de las vías en Talavera.

En esta nueva comparecencia ante los periodistas Carmen Riobos y el viceportavoz Alejandro Bermúdez ofrecieron las pruebas que certifican la autenticidad de las fotocopias mostradas la jornada anterior. Bermúdez, quien desplegó los planos originales en presencia de los medios de comunicación como testigos, ironizó sobre la posibilidad de «tener que contratar a un notario» para que certifique la autenticidad de los documentos fechados en diciembre de 2003.

El viceportavoz del PP sostuvo que esta es «la prueba palpable de quién dice la verdad» y de que los planos «corresponden al Ministerio de Fomento». Además recordó que en el PP «no milita Caldera, que sí es un buen ingeniero en manipulación documental». En los documentos enseñados ayer por la oposición también se podía ver el nombre de la unión temporal de empresas encargadas de su

elaboración: Prointec y Semer.

En su intervención Bermúdez indicó que desde la oposición «hemos comprobado con tristeza la importancia y la consideración que se le da a nuestro alcalde en el Ministerio». Además criticó a Rivas porque «en lugar de dar un puñetazo en la mesa, que no pasa nada algunas veces, y enfadarse cuando comprueba que no le ha dicho la verdad el Ministerio, se las traga sin pestañear».

Ante las preguntas que Lumbreras lanzó ayer a Riobos, el viceportavoz contestó que «queremos primero que se nos diga la verdad, en lugar de que se nos esté embaucando y de negar los trabajos», pero además el edil popular pidió «eficacia y que se siga adelante con los proyectos que son básicos para el desarrollo de la ciudad». Por último Bermúdez sostuvo que «quien tiene primero acceso, derecho y la obligación de tener» estos documentos que ha presentado la oposición, es el Equipo de Gobierno.

«queremos desplazar la hospitalización al nuevo edificio, mientras que el recinto ubicado dentro de la ciudad se dedicará exclusivamente a consultas externas y de diagnóstico», explicó el responsable médico.

Las futuras instalaciones dedicadas a hospitalización ofrecerán otros muchos servicios asistenciales como es radiología, laboratorio, rehabilitación, junto a una Unidad de Cuidados Intensivos (UCI), oncología y paliativos que en el actual recinto hospitalario no se pueden ofrecer, debido precisamente a la falta de espacio antes mencionada, indicó el doctor Otero.

Por último, cabe destacar que el futuro hospital gestionado por la sociedad médica «Marazuela» contará con equipación basada «en tecnología punta».

El futuro hospital contará con nuevos servicios entre ellos UCI y unidad de oncología

vado, por lo tanto este incremento también ha influido en una mayor afluencia de pacientes a la «clínica Marazuela».

ÁREA DE HOSPITALIZACIÓN. La intención pasa por dedicar las futuras instalaciones del solar frente a la urbanización «Prado del Arca» a área de hospitalización. Es decir,

El solar adquirido se encuentra frente a la urbanización Prado del Arca./R. VIADERO

Todos los lunes con **La Tribuna** **MOTOR**



▶ TRANSPORTES

El servicio de autobuses 'Ciudad Directo' se amplía desde hoy a los sábados

LA TRIBUNA / TALAVERA

El servicio de transporte de autobuses 'Ciudad Directo' que comunica las capitales de provincia englobadas en el distrito de la Universidad de Castilla-La Mancha y las ciudades de Talavera y Puertollano sin paradas intermedias, amplía sus servicios a partir de hoy a los sábados.

Con la ampliación de este plan, iniciado por la Consejería de Obras Públicas en noviembre del año 2001, todos los sábados se realizarán dos expediciones de ida y dos de vuelta entre todas las ciudades que disponen de este servicio. Con estas mejoras, el Gobierno regional pretende atender a las demandas que los usuarios del mismo, sobre todo la población joven, funcionarios y universitarios le han trasladado.

A partir de ahora todos los días de la semana estará disponible esta posibilidad de transporte colectivo, «cómodo y rápido» que la Consejería de Obras Públicas inició hace ya casi tres años, y que, en estos momentos, cuenta con más de cien mil viajeros anuales, de los que más del 70 por ciento son jóvenes menores de 30 años y casi el 50 por ciento viajan por motivos de estudios.

MEJOR Y MAYOR MOVILIDAD. Esta iniciativa, que se amplía y mejora todos los años, se decidió atendiendo el compromiso del Gobierno regional de facilitar la movilidad de los castellano-manchegos, mejorando la comunicación mediante transporte público, entre los principales núcleos de población y con una oferta «moderna y accesible», según indican en nota de prensa. Junto a esto, cabe resaltar que todos los autobuses se encuentran adaptados para personas con movilidad reducida.

Esta nueva oferta comenzará a funcionar todos los sábados a partir de hoy con una amplia variedad de horarios dependiendo de los núcleos poblacionales de destino. Así, la ciudad de Talavera, unida a través de este sistema con Toledo, dispondrá de dos servicios de ida, con horarios de 8,00 horas de la mañana y 16,00 horas de la tarde; por otro lado, los autobuses que se desplazarán hasta Talavera procedentes de Toledo, tendrán su salida de la estación toledana a las 10,45 horas de la mañana y a las 18,45 de la tarde. Toda la información sobre líneas, horarios y precios de los viajes puede consultarse en la página web de la Junta: www.jccm.es/oopp/autobus/ciudadirecto.pdf

▶ EDUCACIÓN



Coches, muñecas, aviones y hasta un fútbolín han sido algunos de los juguetes elaborados por los niños con la ayuda de sus padres. / R. VIADERO

Un certamen enseña a los niños a fabricar juguetes reciclados

El certamen 'Rodando por un mundo de colores' pretende animar a los escolares a construir sus propios juguetes en colaboración con sus padres, abuelos y docentes

• A través del certamen se busca demostrar a los niños que para poder divertirse no necesitan dinero. Sólo con sus manos y su imaginación pueden elaborar los mejores juegos.

LOLA MORÁN / TALAVERA

'Rodando por un mundo de colores' es el lema del certamen que se presentó ayer y que consiste en animar a escolares entre 8 y 12 años a construir sus propios juguetes a base de materiales reciclados, imitando las técnicas de los niños de Guinea Ecuatorial.

Este certamen se encuentra dentro del proyecto 'Un mundo de colores' que está trabajando en 72 centros de la provincia de Toledo, y pretende trabajar otras realidades y culturas con los niños a través de una serie de actividades en el aula. El objetivo principal del certamen es que los escolares se vean «capaces de aprovechar sus capacidades creativas y se identifiquen con otros niños que a lo mejor no tienen esa facilidad para comprar juguetes», según Carlos Serradilla, presidente de la Asociación de Sensibilización y Cooperación 'Por Otro Mundo', organizadora del certamen en colaboración con Unicef y la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha.

A través de un vídeo que se

exhibió en los centros educativos, los escolares pudieron ver en un capítulo cómo los niños de Guinea Ecuatorial hacían sus propios juguetes con chancletas, bolígrafos y otros materiales, tras lo que se decidió llevar a cabo este certamen.

COLABORACIÓN FAMILIAR.

Otro objetivo es conseguir una involucración intergeneracional, para que a la hora de construir estos juguetes reciclados colaboren con los niños tanto padres como abuelos y docentes. Carlos Serradilla apuntó el factor enriquecedor de esta actividad para los niños cuando «lo más fácil hoy es coger unos euros y comprarte una cosa que luego incluso ni la aprecias».

De igual manera, el presidente de la asociación 'Por otro mundo' manifestó que lo que les queda de esta actividad a los niños es que «no les hace falta el dinero, su capacidad de construir con sus propias manos y que con su cabeza pueden divertirse».

La directora general de Acción Social de la Consejería de Castilla-La Mancha, Guadalupe Martín, estuvo presente en la presentación y afirmó que «los chicos han respondido al proyecto, los profesores también y evidentemente todo esto se ha trasladado a las casas, que es lo importante». De igual manera, destacó que el objetivo fundamental de sensibilización se ha logrado.



Los escolares participantes han elaborado todo tipo de juguetes. / R. VIADERO

▶ Proyectos para el próximo curso

En el cuarto año de 'Un mundo de colores' se trabajará la cultura marroquí, elegida por ser uno de los colectivos más numerosos en las aulas, junto con el ecuatoriano. Se van a desarrollar numerosas actividades en torno a la cultura de Marruecos.

Una iniciativa pionera que se va a poner en marcha este año es un proyecto de cooperación internacional en Guinea Ecuatorial, consistente en la construcción de un centro de formación de profesores, donde docentes castellano-manchegos de los centros participantes en 'Un mundo de colores' el verano próximo impartirán unos talleres didácticos y pedagógicos a los profesores guineanos. Este proyecto surge por la deficiencia de formación de los docentes de este país, donde la escuelas de Magisterio y la Universidad no cuentan con todos los recursos materiales y humanos que necesitarían. L.M.

Barreda se muestra satisfecho por la colaboración con el Gobierno

El Consejo de Ministros aprueba crear la Comisión Nacional para la Conmemoración del IV Centenario de El Quijote, en la que el presidente de CLM ocupará una vicepresidencia

• Castilla-La Mancha formará parte, al más alto nivel, de la Comisión Nacional que se encargará de impulsar y canalizar los distintos actos y celebraciones que se organicen.

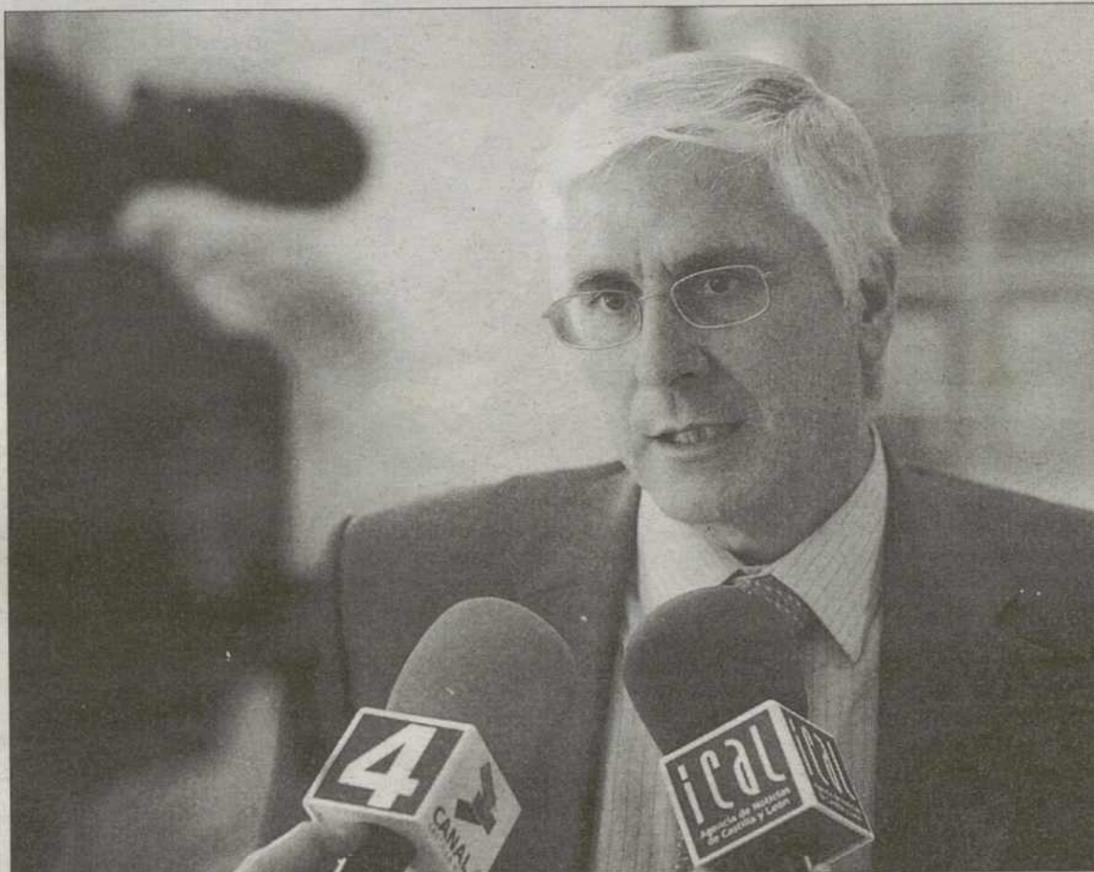
LA TRIBUNA / TOLEDO

Castilla-La Mancha formará parte al más alto nivel de la Comisión Nacional para la Conmemoración del IV Centenario de la publicación de El Quijote, que se encargará de impulsar y canalizar los distintos actos y celebraciones a que dé lugar esta importante efeméride, que tendrá lugar en 2005.

Así lo afirmó la vicepresidenta primera, M^a Teresa Fernández de la Vega, durante la conferencia de prensa para informar de los acuerdos del Consejo de Ministros, en la que dio lectura al Real Decreto aprobado en la sesión de ayer.

Esta Comisión, adscrita al Ministerio de Cultura, va a contar con la Presidencia de Honor de los Reyes. En sus distintos órganos van a estar representados el Gobierno de España, las Administraciones autonómicas y locales, de forma especial la de CLM, los gobiernos de Iberoamérica y personalidades del mundo de la cultura.

Así, el presidente de la Comisión será José Luis Rodríguez Zapatero; la vicepresidenta primera, la ministra de Cultura, Carmen Calvo; y el vicepresidente segundo, el presidente de Castilla-La Mancha, José María Barreda, quien desde nuestra región lleva mucho tiempo impulsando personalmente este evento cultural y que, antes del cambio de Gobierno en España, ya reclamaba un clima de entendimiento y colaboración -como el alcanzado ahora- para celebrar como se merece un



El presidente regional manifestó su satisfacción por el Real Decreto aprobado por el Gobierno central. /EDUARDO MARGARETO

evento de estas características.

Desde su publicación hace cuatro siglos, El Quijote se ha convertido en un referente y en un emblema de nuestra cultura, además de un arquetipo en el que se concitan algunos de los valores más significativos y fundamentales de la cultura universal.

Según recoge textualmente el Real Decreto, la importancia de la conmemoración que celebrará sus cuatro siglos de historia es capital y rebasa los ámbitos hispánicos, lo que se traduce en la puesta en marcha de iniciativas culturales de todo tipo relaciona-

das con la obra cumbre de Cervantes. La conmemoración de la publicación de la primera edición de El Quijote brinda una ocasión no sólo para que los creadores aporten nuevas expresiones artísticas, sino para fortalecer el reencuentro y expresión de los diferentes pueblos iberoamericanos en lo que los hace singulares y diversos. Es, también, una llamada a todos los ciudadanos para propiciar el diálogo y la comunicación por medio de la cultura.

BARREDA. Al respecto, el responsable del Ejecutivo de CLM mani-

festó su alegría y satisfacción por el Real Decreto, ya que responde a las demandas planteadas desde nuestra comunidad, y más concretamente las suyas como anterior responsable de la efeméride en CLM, para trabajar conjuntamente y sacar adelante un aniversario digno de la importancia de la obra de Cervantes.

Precisamente Barreda conoció ayer como el Gobierno entregaba un ejemplar de El Quijote a los periodistas que asistieron al Consejo de Ministros. Ejemplar que forma parte de la campaña de CLM «Un Quijote, un euro».

Ve «ficticia» la polémica sobre la base del Puerto del Pico y ofrece colaboración

ICAL / VALLADOLID

El presidente de CLM, José María Barreda, aseguró ayer que ve «más ficticia que real» la polémica sobre el traslado de la base contra incendios del Puerto del Pico (Ávila) a La Iglesuela (Toledo), aunque ofreció su total colaboración con Castilla y León para luchar contra los incendios forestales. En declaraciones a Ical, Barreda dijo que lo tiene «muy claro» para que a Castilla y León no le falten «recursos y ayudas» desde la región que preside

El presidente regional manifestó que lo importante es garantizar «buenos resultados» en la lucha contra los incendios: «A mí eso es lo que me interesa, más que dónde estén las bases operativas de los diferentes recursos». En todo caso, insistió que los técnicos de la Junta consideran que se trata de una polémica ficticia «porque no parece que sea cualitativamente decisivo la ubicación de esa base para la respuesta rápida de los incendios».

En un sentido más amplio, Barreda consideró «escaso» el grado de colaboración actual entre los gobiernos de las dos comunidades. Con todo, precisó que este mismo fin de semana mantendrá en un encuentro privado con el presidente de CyL, Juan Vicente Herrera, en el que le ofrecerá «la mejor de las vecindades» entre CLM y Castilla y León. Durante esa entrevista, Barreda también planteará la posibilidad de revisar y recuperar algunos de los protocolos de colaboración firmados entre las dos regiones. «Pueden imaginar que en Castilla-La Mancha somos conscientes de que somos la parte de un todo que es España, a nosotros nos corresponde gestionar CLM, eso no implica que tengán que existir dificultades administrativas entre comunidades vecinas».

ESTRUCTURA DE LA COMISIÓN

► **Comité de Honor:** Presidido por Sus Majestades los Reyes e integrado por el presidente del Gobierno, la ministra de Cultura y el ministro de Asuntos Exteriores y Cooperación. Como vocales estarán los ministros de Cultura o cargos equivalentes de México, Argentina, Venezuela, Bolivia, Colombia, Costa Rica, Cuba, Chile, República Dominicana, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Guinea Ecuatorial, Honduras, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú y Uruguay.

► **Presidencia:** El presidente del Gobierno español.

► **Vicepresidencia:** Vicepresi-

denta primera, la ministra de Cultura y vicepresidente segundo, el presidente de la Comunidad Autónoma de Castilla-La Mancha.

► **Pleno:** Estará integrado por el presidente, los vicepresidentes y un importante número de vocales vinculados a la Administración General del Estado y a otras Administraciones e instituciones, además de, a título personal, hasta quince personalidades de reconocido prestigio relacionadas con el mundo de la cultura y las diversas lenguas oficiales en España, designadas por el presidente de la Comisión.

► **Comisión Ejecutiva:** El pre-

sidente de la Comisión Ejecutiva será designado por el presidente de la Comisión a propuesta de la Vicepresidenta. Dicha Comisión estará integrada, además de por un representante de cada uno de los Ministerios de Cultura, de Asuntos Exteriores y de Cooperación, y de Economía y Hacienda, y de la Comunidad de Castilla-La Mancha, por un número máximo de ocho vocales que serán designados por la vicepresidenta de la Comisión entre personalidades de reconocido prestigio del mundo de la cultura. Actuará como secretaria, con voz y voto, la subdirectora General de Promoción del Libro, la Lectura y las Letras Españolas.

Araújo destaca el protagonismo de CLM

LT. / TOLEDO

La consejera de Economía y Hacienda, María Luisa Araújo, indicó que CLM tiene un papel protagonista en la conmemoración del IV Centenario al asumir una de las vicepresidencias, lo cual también refrenda que era legítimo que los castellano-manchegos reivindicáramos un protagonismo no exclusivo, pero sí importante en esta conmemoración.

Destacó que pone de manifestó que «hemos hecho hasta ahora un buen trabajo», iniciado hace dos años cuando las Cortes de

CLM aprobó la organización de estos actos.

«En CLM sabíamos que el IV Centenario constituía una oportunidad excelente para nuestra región, para darnos a conocer al mundo. Llevamos un tiempo trabajando y estamos especialmente satisfechos de ver que ese trabajo es reconocido y que nos incorporamos de forma muy activa a la Comisión Nacional», apuntó. También manifestó que este aniversario es buena para el conjunto de España y también para la lengua castellana.

► UNIVERSIDAD

Los 10.000 alumnos de la UNED podrán pagar su matrícula en CCM

La institución académica y la entidad regional de ahorros ratifican mediante un convenio la colaboración desarrollada entre ambas organizaciones durante los últimos años

• El próximo año algunos centros de la Universidad a Distancia impartirán las titulaciones de Trabajo Social, Ciencias del Medio Ambiente y las ingenierías de Mecánica y Electrónica.

RAFA AGUIRRE / TOLEDO

Los más de 10.000 alumnos que la Universidad Nacional de Educación a Distancia (UNED) tiene en sus centros asociados en la región podrán abonar el próximo año sus matrículas en las oficinas de la Caja de Castilla-La Mancha (CCM).

Este es uno de los puntos del convenio suscrito ayer entre el director general de CCM, Ildelfonso Ortega, y la rectora de la UNED, Araceli Macía, por el que «se pone en orden» y ratifica la colaboración que ambas instituciones han desarrollado en los últimos años.

La entidad financiera aportará 240.000 euros para que la UNED sufrague parte de sus gastos, un apoyo económico «imprescindible» para que los centros asociados de Cuenca, Talavera de la Reina, Albacete, Cuenca y Valdepeñas lleven a cabo su labor, destacó Macía.

Además, con el acuerdo se logra, comentó por su parte Ildelfonso Ortega, que los alumnos de la UNED, que está «más deslocalizados» que por ejemplo los que acuden a la Universidad regional (UCLM) tengan unas condiciones de acceso a la enseñanza «tan óptimas» como cualquiera.

Finalmente, el convenio contempla que los empleados de los



El convenio beneficiará a los cinco centros asociados que la UNED tiene en la región. / YOLANDA REDONDO

distintos centros asociados podrán acceder, en condiciones ventajosas, a distintos productos financieros de CCM.

LABOR DESTACADA. La responsable de la UNED resaltó que el trabajo que esta institución lleva a cabo en distintas zonas de regiones como CLM, en las que predomina la lejanía de universidades presenciales, hace que el reflejo y el «impacto» de su labor sea mayor.

En este sentido, Macía comentó que la labor de la UNED es

«igual de importante» que pueda ser la de la UCLM, ya que ambas no son competidoras sino que cubren «un espectro de público distinto».

Los alumnos que acuden a la UNED en la región, matizó, no irían a la UCLM si no existiera la primera porque no pueden afrontar la asistencia presencial a clase.

De manera directa la UNED imparte formación a unos 8.000 alumnos en CLM, 2.100 de ellos en Ciudad Real, otros tantos en Albacete, alrededor de 1.800 en Guadalajara, 1.500 en la provincia de

Toledo y unos 500 en Cuenca.

A ellos hay que sumar, comentaron los responsables de la Universidad, los 2.500 que participan en actividades de extensión universitaria como cursos de postgrado o masters.

De otro lado y preguntada por la oferta académica que la UNED impartirá el año que viene, Macía comentó que es seguro que el centro de Valdepeñas impartirá cuatro titulaciones de nueva creación: Trabajo Social, Ciencias Medioambientales y dos ingenierías, en las ramas de Mecánica y Electrónica.

► FP

Trabajo y Empleo celebrará unas jornadas de formación ocupacional

LA TRIBUNA / TOLEDO

El director general de Formación, Eduardo del Valle, ha visitado esta semana las sedes de los sindicatos CCOO y UGT para informar a los responsables en materia de formación de ambas organizaciones sindicales de las principales líneas de trabajo que está llevando a cabo la Consejería de Trabajo y Empleo en materia de formación ocupacional. El objetivo planteado es, según Del Valle, ofrecer una formación flexible, dinámica y personalizada a personas en situación de desempleo y a trabajadores para que progresen en su situación laboral. Además, del Valle ha anunciado la celebración en el mes de julio de una Jornada de Calidad en la Formación.

Entre otras cosas, ha informado de la oferta formativa que se va a lanzar desde los dos centros de Formación Ocupacional de referencia nacional ubicados en la región, que tendrá por objeto formar a personas en desempleo en sectores con alta empleabilidad, y ofrecer formación de excelencia a trabajadores insertados en el mercado para que progresen en su situación laboral, lo cual revertirá en la mejora de la competitividad.

ENERGÍA RENOVABLE. Trabajo y Empleo planea centrar la formación a impartir en el centro de referencia nacional de Guadalajara en las siguientes áreas: energía eólica, energía solar, solar fotovoltaica, solar térmica, gestión integral del agua, energía solar en municipios y energías renovables en edificios. Esta variada especialización permitirá que expertos de toda España en materia de energías renovables, un sector en auge, puedan formarse en el Centro de Formación de Guadalajara.

Por otro lado, y en lo que se refiere al Centro de Formación Ocupacional de referencia nacional de Ciudad Real, la Consejería de Trabajo y Empleo, a través de la Dirección General de Formación del Sepecam, ha diseñado una programación por medio de la cual pretende convertir a este centro ciudadrealense en un centro de excelencia en la formación continuada de profesionales vitivinícolas, contemplando también formación para los que se inician en la materia.

Del Valle ha anunciado la próxima celebración de unas Jornadas Regionales de Calidad de la Formación, en la que se pondrán en común sus opiniones acerca de los estándares de calidad de la formación ocupacional.

La UCLM renueva su convenio con el Grupo Santander, que aporta 2,5 millones

LA TRIBUNA / CIUDAD REAL

El rector de la Universidad de CLM, Ernesto Martínez Ataz, y el presidente del Grupo Santander, Emilio Botín, firmaron ayer un convenio que amplía la colaboración que ambas instituciones mantienen desde 1998.

Su objetivo es desarrollar proyectos encaminados a reforzar la calidad de la docencia, impulsar la investigación, mejorar la gestión académica, reforzar la proyección internacional de la UCLM y elevar la calidad de los servicios que ambas entidades ofrecen a la comunidad universitaria.

El convenio tiene una vigencia de cuatro años, en los que el Grupo Santander aportará 2,5 millones de euros para el desarrollo de los proyectos previstos.

El aspecto más novedoso del apoyo económico será su colaboración en la creación de la Unidad de Innovación Educativa para la Convergencia Europea, que posibilitará la adaptación de la UCLM al Espacio Europeo de Educación Superior.

Asimismo, la Universidad destinará parte de los fondos a potenciar su internacionalización y colaboración con centros educativos



Martínez Ataz (izd.) y Botín renovaron un convenio que funciona desde 1998. /

iberoamericanos, y a fomentar el programa de formación de emprendedores en el seno de la institución académica.

Además, el banco continuará financiando el Instituto de Investigación en Recursos Cinegéticos (IREC), la Cátedra Miguel de Cervantes, el Parque Científico-Tecnológico de Albacete, y la Escuela

de Traductores de Toledo.

En el ámbito tecnológico, desarrollarán nuevas funciones para el carné universitario inteligente, que da soporte a gestiones académicas de alto valor añadido, como el servicio automatizado de préstamo bibliotecario o el control de acceso a zonas restringidas del campus universitario.

► ELECCIONES EUROPEAS

Molina asegura que José Borrell es el peor candidato para CLM

El presidente regional del PP resaltó que las ayudas europeas son vitales para el desarrollo autonómico y no un «signo de antigüedad», como señala el cabeza de lista socialista

• Los 'populares' confían en revalidar su victoria en la región el 13 de junio ya que, señalan, desde el Gobierno nacional se ha dejado de lado a CLM frente a los intereses catalanes.

C.S. RUBIO / TOLEDO

«Borrell es el peor candidato para CLM», según aseguró ayer el presidente del PP en la región, José Manuel Molina, ya que, recordó, durante su etapa de ministro con González no dudó en pedir un aumento del Trasvase del Tajo y estuvo a punto de «hacer desaparecer las Hoces de Cabriel», iniciativas por las que se enfrentó con el anterior presidente regional, José Bono. Ahora, añadió, como cabeza de lista socialista para el Parlamento Europeo, «afirma que recibir ayudas de la UE es signo de antigüedad».

En este sentido, el líder 'popular' señaló que las ayudas europeas son vitales para el desarrollo de CLM y, si se pierde el compromiso alcanzado en Niza por el cual se prorrogaba la recepción de estos fondos estructurales hasta 2013, CLM no logrará igualarse a otras comunidades españolas y, menos aún, a la media de la Unión.

CATALUÑA, EN LA SOMBRA. Molina afirmó que el discurso socialista viene motivado por un «gobierno débil» y una dependencia no aclarada con determinados partidos y regiones, apuntando la



José Manuel Molina informó ayer sobre el transcurso de la campaña 'popular' / Y.L.

'extraña' relación que mantiene con Esquerra Republicana.

Así, explicó, que el programa que encabeza José Borrell ataca a uno de los principios básicos en los que se ha basado el Estado Social y de Derecho español, y que la solidaridad entre regiones.

Igualmente, indicó que en los dos meses de Gobierno socialista, se han paralizado dos ejes básicos para el desarrollo de CLM: el Plan

Hidrológico Nacional y la red de Alta Velocidad.

En el ámbito nacional, según Molina, el PSOE ya ha incumplido 40 puntos de su programa y su actuación en torno al conflicto de Iraq ha provocado que España deje la posición que le corresponde como octava potencia mundial para dejárselo a Francia que, señaló, no ha dudado en ocupar rápidamente el lugar español.

Por ello, aseveró, tras la última resolución sobre Iraq, España ha quedado «más aislada que nunca de Europa y la ONU».

FUERTES EN EUROPA. Muy al contrario, el PP siempre ha garantizado un papel sólido de España en Europa, donde «nuestro país debe ser un aliado de peso», puesto que el proyecto integrador de la UE no significa «entregar las decisiones a dos países», subrayó.

Por ello, las elecciones europeas, según Molina, «no deben de ser una revalida» de las Generales, sino una apuesta por un proyecto «fuerte en Europa». Así, aseguró que su partido ha trasladado «confianza y seriedad en la defensa de los intereses de España en la UE».

Por todo esto el líder regional 'popular' confía obtener unos buenos resultados en las Elecciones Europeas del próximo domingo en CLM, a pesar de las encuestas. Un esperanza que se refleja, según Molina, en la afluencia masiva a los 500 actos celebrados en toda la región, fundamentalmente en los que han participado Jaime Mayor Oreja, así como por la afiliación masiva de los últimos meses experimentada en la comunidad, con más de 1.000 nuevos 'populares' en CLM, y 20.000 en el ámbito nacional.

José Manuel Molina participó ayer en un desayuno con los medios de comunicación en Toledo y al que también asistieron dos de los cinco candidatos europeos de la región, Elena Martín y José Manuel Velasco, y la secretaria del PP en la provincia, Sagrario Gutiérrez.

► ECONOMÍA

El BEI concede un préstamo de cien millones de euros a CLM

El propósito es doble, por un lado abrir un nuevo tramo de financiación de 80 millones para las pyme de la región y por otro financiar la construcción de polígonos industriales

LA TRIBUNA / TOLEDO

La consejera de Economía y Hacienda, María Luisa Araújo, y el representante del Banco Europeo de Inversiones (BEI), Christopher Knowles, firmaron ayer un contrato por el que esta entidad bancaria hará efectiva una ampliación de la operación de préstamo global por un valor de 100 millones de euros.

De ellos, 80 millones de euros se destinarán a seguir financiando a las Pequeñas y Medianas Empresas (pymes) de la región y el resto permitirá la construcción de polígonos industriales en CLM.

En este sentido, la consejera indicó que el BEI cofinanciará el 50% de este proyecto de desarrollo regional, lo que supone un total de 57 millones de euros, que permitirán la creación de más de 3,7 millones de metros cuadrados de suelo industrial, distribuidos en 21 municipios de la Comunidad.

Araújo explicó que «hasta ahora se han formalizado un total de 290 operaciones de préstamo, lo que ha supuesto un desembolso de algo más de 56 millones y medio de euros» y añadió que el volumen de inversión inducida en la región, como consecuencia de es-

tos préstamos, «asciende a más de 150 millones de euros».

En cuanto a la participación de los empresarios por provincias, el funcionamiento de la línea ha sido especialmente activo en Toledo, donde se situó en un 53 por ciento, mientras que en Cuenca este dato asciende al 21,38 por ciento.

A la Línea Pyme-Finanzas están adheridas 21 entidades financieras, lo que supone que en un total de 1.600 oficinas, casi el 90% de las que existen en CLM, se puedan tramitar las correspondientes operaciones de préstamo.

María Luisa Araújo resaltó el importante papel de las cajas de ahorro regionales, principales entidades bancarias en las que se han formalizado los préstamos, seguidas muy de cerca por los grandes bancos.

La consejera indicó que, en menos de un año, cerca de 300 empresarios de la región han podido beneficiarse de estos proyectos, lo que supone que casi cada día hábil se ha hecho realidad un proyecto empresarial gracias a la colaboración entre las autoridades comunitarias y el Gobierno regional.

► CIUDAD REAL

Enterrado en Aldea del Rey el hombre muerto en el calabazo de la Policía

P.C. / PUERTOLLANO

Ayer a las 6 de la tarde fue enterrado en Aldea del Rey D.G.R., de 44 años de edad, que fue encontrado muerto en el calabozo de la Policía Local de Puertollano donde estaba detenido desde las 2 de la madrugada del día 10 por presuntos malos tratos a su esposa.

El alcalde de Aldea del Rey, Ramón Zamora, manifestaba que el fallecido tenía un carácter violento que tenía problemas con la bebida y que no se llevaba bien ni con la familia por un asunto de herencias. El matrimonio residía en la calle Calzada de Aldea del Rey.

Este suceso ha supuesto una desagradable experiencia para una familia de Argamasilla de Calatrava ya que tanto el nombre como los dos apellidos del fallecido y la edad coincidían con las de un vecino de la localidad que está igualmente casado y tiene dos hijos. Esto provocó una confusión en las fuentes policiales consultadas. La noticia provocó la lógica sorpresa y preocupación en algunos familiares y amigos ya que esta familia nunca ha tenido problemas de malos tratos. Pero la confusión no se aclaró hasta que una compañera de trabajo de la esposa, pidió que contrastasen el número de DNI del fallecido con la víctima de la confusión. Entonces fue cuando la policía le dijo que no se trataba de la misma persona y pudo esclarecerse el entuerto.

► AGRICULTURA

Gómez aboga por erradicar la producción excesiva de leche

LA TRIBUNA / TOLEDO

Los responsables de la zona centro de la Federación Española de Empresarios Productores de Leche (Prolec) precisaron hoy que la Junta de CLM está de acuerdo con ellos en que es necesario erradicar la sobreproducción para evitar la competencia desleal entre los productores.

En un comunicado, fuentes de Prolec calificaron de «muy positiva y cordial» la reunión mantenida ayer entre representantes de esta organización y la consejera de Agricultura, Mercedes Gómez, quien «se mostró muy receptiva» a las propuestas recibidas y se comprometió a mantener un encuentro con responsables del Fondo Español de Garantía Agraria (FEGA).

El gran reto de Europa

El viejo continente se enfrenta a su mayor escrutinio • En España, los primeros datos de la votación se darán a las 22,00 horas, y a las 22,45 ya se conocerá el 90% del escrutinio

AGENCIAS / MADRID

Los resultados en España de las elecciones al Parlamento Europeo se conocerán en España a las 22,45 horas, con unos datos en torno al 90 por ciento de los votos. Los primeros datos se conocerán a las 22,00, ya que hasta ese momento no se cerrarán los colegios en Austria y Polonia. La Eurocámara ha querido que en estas elecciones los resultados se conozcan de forma simultánea. No obstante, Holanda, que votó ayer, ya ha hecho públicos sus datos.

A las 22,00 horas, se prevé que esté escrutado en España entre el 50 y el 60 por ciento de los votos. La comparecencia del Gobierno se producirá en torno a las 22,45 horas, con datos de aproximadamente el 90 por ciento. La vicepresidenta primera, María Teresa Fernández de la Vega, y el ministro del Interior, José Antonio Alonso, ofrecerán los datos desde el Palacio de Congresos de Madrid.

En torno a esa hora está previsto que todos los países de la Unión Europea ofrezcan de forma simultánea el resultado de las elecciones. Esta debía ser la primera vez desde 1979, fecha en la que los ciudadanos europeos, que se conocerán los resultados de toda la UE a la vez, aunque Holanda ha incumplido ya esta exigencia.

Los datos se podrán consultar a través de la página web www.elections2004.eu.int e incluirán la tasa de participación a nivel nacional y europeo, los resultados por países y los resultados a nivel europeo.

Unos 350 millones de ciudadanos de 25 países elegirán esta semana, entre el 10 y el 13 de junio, en el mayor escrutinio jamás organizado en Europa, a sus 732 representantes en el Parlamento Europeo, una institución de la UE clave pero aún desconocida.

DECISIONES IMPORTANTES. Este Parlamento Europeo tendrá la responsabilidad de decidir sobre temas trascendentales que afectan al ritmo de la integración de la Unión Europea: la Constitución, la adhesión de Turquía y las perspectivas económicas están en la agenda inmediata.

Los nuevos eurodiputados que



Varios jóvenes patinan en la sede del Parlamento Europeo de Bruselas. / YVES LOGGHE (AP)

salgan de las urnas, dos días después de su constitución, tendrán además la responsabilidad de votar al candidato propuesto para presidir la Comisión, una vez que el Consejo Europeo llegue a un acuerdo y proponga un nombre. Este voto, previsto para el jueves 22 de julio por mayoría simple, es vinculante.

En el pleno de octubre los eurodiputados votarán a la Comisión como colegio, tras haber tenido lugar la comparecencia de los comisarios designados ante las comisiones parlamentarias competentes una semana antes.

El Parlamento no vota a los comisarios individualmente sino a la Comisión en su conjunto, pero puede exigir al presidente como condición para su designación que se comprometa a retirar a un comisario que no haya recibido el visto bueno parlamentario.

Por otra parte, unos días después de las elecciones, es probable

Según el último eurobarómetro, sólo un 49% de los europeos estaba seguro de que iba a votar

que el Consejo Europeo llegue a un acuerdo sobre la primera Constitución de la UE. El Parlamento deberá pronunciarse sobre la misma, y aunque su voto no es vinculante, su rechazo o un voto dividido anticiparía una imposible ratificación por los parlamentos nacionales.

Asimismo, la Cámara tendrá que pronunciarse probablemente en esta legislatura sobre la adhesión de Bulgaria y Rumanía prevista para 2007, e incluso quizás sobre la adhesión de Croacia.

También se pronunciará sobre el inicio de las negociaciones con Turquía, cuestión sobre la que el Consejo Europeo de diciembre tendrá que tomar postura.

FINANCIACIÓN EUROPEA. El papel del Parlamento toma especial significado cuando aborda las cuestiones económicas, puesto que las perspectivas financieras para el periodo 2007-2013, que incluye las partidas dedicadas a ayudas regionales, requieren el absoluto consenso con el Consejo.

Desde las primeras elecciones europeas por sufragio universal, hace 25 años, no ha dejado de caer la participación en los comicios al Parlamento Europeo, muestra de un creciente euroescepticismo.

Según el último eurobarómetro publicado el pasado 1 de junio, sólo un 49% de los europeos declara con seguridad que irá a las urnas para elegir a los 732 nuevos miembros del PE.

ANECDOTARIO

Unos candidatos muy serios

Los quince días de campaña han dejado anécdotas graciosas y percances menos agradables, que no ocultado la seriedad que ha caracterizado a Borrell y Mayor Oreja.

En todas las campañas se suceden anécdotas pero parece que la seriedad ha dominado los actos e intervenciones de los candidatos en los últimos 15 días, como podría resumir la frase que Josep Borrell dirigió a Jaime Mayor Oreja en el último *cara a cara* televisado: «Carajo, qué serios estamos!».

Bien es cierto que si nos fijamos en otra expresión de ese mismo debate, dirigida a Oreja por uno de sus asesores - «Jaime, sactúdete!» - se podría decir que refleja la misma situación, si no fuera porque lo que le pedía al candidato era que se quitara una mancha de la chaqueta.

Bromas aparte, la campaña electoral deja tras de sí momentos e imágenes inolvidables, como la del candidato socialista, Josep Borrell, dando un espectacular salto en el mitin de Valencia, el *bote* que le pedían los miembros de las Juventudes Socialistas, sentados tras él, a cambio de acudir a votar. Y Borrell botó. Dos veces.

Los candidatos han recorrido todo el territorio nacional, se han acercado, han hablado y han escuchado a miles de ciudadanos, que, en más de una ocasión, les han ayudado a seguir adelante.

Es el caso del secretario general del PP, Mariano Rajoy, en Sevilla, donde las más de veinte señoras que le esperaban a la salida del mitin, al verle acolorado, decidieron refrescarlo creando una especie de túnel de abanicos.

El objetivo de todo líder de sentir la cercanía de los votantes se hizo más que patente para Borrell en Talavera de la Reina, cuando en pleno mitin, un señor le saludó desde la grada. «Manolo!» gritó Borrell al darse la vuelta. Y Manolo, al que acompañaba su mujer, y que fue chófer del ahora candidato socialista cuando era ministro, sonreía.

Pero si hay alguien que no olvidará los percances de estos días son los dirigentes de IU. Su coordinador general, Gaspar Llamazares, se llevó sin duda el susto más grande de la campaña cuando regresaba por carretera a Sevilla desde Córdoba. Un camión que iba en su mismo sentido invadió el carril de su coche y golpeó el lateral del vehículo rompiéndole, además, el espejo. La pericia de su conductor hizo que se quedara todo en un susto.

MÁS INFORMACIÓN

► **Despliegue policial.** Un total de 106.000 agentes pertenecientes a las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado y a las policías locales velarán mañana por el normal desarrollo de la jornada electoral correspondiente a las elecciones al Parlamento Europeo, según datos facilitados por el Ministerio del Interior. El grueso de los 106.000 agentes lo compondrán guardias civiles y policías nacionales, aunque las policías auto-

nómicas, ertzainas y mossos d'Esquadra, se movilizarán con el mismo objetivo.

► **«Cada voto cuenta».** El Gobierno hizo ayer un llamamiento a los «ciudadanos y ciudadanas» para que participen en las elecciones al Parlamento Europeo del próximo domingo, porque «cada voto cuenta» y «cada voto» decide en unos comicios trascendentales en la UE ampliada y ante

la futura Constitución europea. Así lo expuso ayer la vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, en la conferencia de prensa tras el Consejo de Ministros.

► **Espanoles en Europa.** Tres españoles se presentan a las elecciones en las listas de Luxemburgo y uno en las de Bélgica, para competir por un escaño en el Parlamento Europeo. Se trata de Car-

men Madrid González, una española que trabaja en la Comisión Europea, y se presenta en la lista del Partido Socialista belga. La lista de los Verdes de Luxemburgo incluye a la también española María José Orti, mientras que Marta Di Medina se presenta a estas elecciones en representación del KPL (comunista), y José Antonio Santiago en el grupo Dei Lenk (Izquierda). Ningún extranjero es candidato en España.



UNA NUEVA OPORTUNIDAD

Han pasado 40 años desde que España ganó por primera y única vez la Eurocopa de Fútbol. Y 20 desde que nuestra selección quedó subcampeona en París. A partir de entonces, nunca ha pasado de cuartos de final. La Eurocopa de Portugal, que se celebra del 12 junio al 4 de julio, es buen momento para resarcirse.

ESPAÑA

Las condiciones en que llegan la selección y todos sus jugadores

GRUPOS

Los equipos que se enfrentarán en la primera fase de la competición

REGLAMENTO

Los árbitros de la Eurocopa y las normas que rigen el torneo

RECOMPENSAS

Lo que ganarán las selecciones que lleguen más lejos y sus jugadores

PORTUGAL

Los mejores destinos turísticos del país organizador de la Eurocopa

16 selecciones se la juegan

La Eurocopa que se celebra en Portugal tendrá a los aficionados al fútbol pendientes del televisor durante 23 días

Será el 4 de julio cuando se conozca al ganador de la duodécima edición de la Eurocopa de Fútbol. Se pondrá punto final así a un torneo que 16 selecciones nacionales disputarán en Portugal a partir del próximo día 12. España, que ha obtenido el título una vez (1964), estará entre ellas. Los 23 hombres de Iñaki Sáez tendrán que enfrentarse en la primera fase con el país anfitrión, además de con Rusia y Grecia.

El sábado 12 de junio, a las cinco de la tarde hora local (seis de la tarde hora peninsular española), echará a rodar el balón de la Eurocopa 2004 en Portugal. El país anfitrión se las verá con Grecia en el encuentro inaugural, dando así el pistoletazo de salida a 23 días de fútbol, que alcanzarán su momento crucial el 4 de julio con la gran final. ¿Qué selecciones la disputarán? ¿Estará España entre ellas? Hace 20 años que el equipo nacional no llega al último partido de una Eurocopa: fue en París, en 1984, y perdió contra Francia por 2-0. Desde entonces, nunca ha pasado de cuartos, lo que le ha impedido revalidar el título que consiguió, por primera y única vez, en 1964, en el Santiago Bernabéu frente a la URSS, gracias al legendario gol de Marcelino.

Participantes

Son dieciséis las selecciones que participarán en la Eurocopa 2004. Además de Portugal, Grecia y España, lo harán, por orden de intervención, Rusia, Suiza, Croacia, Francia, Inglaterra, Dinamarca, Italia, Suecia, Bulgaria, Alemania, Holanda, República Checa y Letonia. Para la fase inicial, están distribuidas en cuatro grupos, cuyos integrantes se enfrentarán todos contra todos a un solo partido hasta el 23 de junio. Los dos primeros clasificados de cada grupo pasarán a cuartos (24 al 27 de junio); los ganadores disputarán las dos semifinales (30 de junio y 1 de julio), en las que se dirimirán quiénes optan a la victoria definitiva en el estadio de la Luz de Lisboa el día 4.

Hablar de favoritos no es fácil. Pero no hay que ser un especialista para suponer que Francia, Alemania, Italia, Holanda e Inglaterra llegarán lejos en el torneo. Por el contrario, Suiza, Suecia, Letonia e incluso Portugal (pese a jugar en casa) es presumible que caigan antes. Aunque nunca se sabe.

En total, habrá 31 partidos, 2.790 minutos de juego (sin incluir el tiempo añadido, ni las prórrogas, ni los lanzamientos desde el punto de penalti, si los hubiera). Todo un festín para los aficionados al fútbol, que podrán disfrutar de la Eurocopa en abierto (y gratis por lo tanto) a través de Televisión Española. Durante la fase inicial, habrá dos retransmisiones diarias, una a

EL CALENDARIO



las seis de la tarde (hora peninsular) y otra a las nueve menos cuarto de la noche. Después, un solo partido al día (siempre a las nueve menos cuarto), con descansos el 28 y 29 de junio (después de cuartos) y el 2 y 3 de julio (justo antes de la final).

Jugadores

Están inscritos más de 360 jugadores (23 por selección), entre los que figuran la mayoría de las

grandes estrellas del fútbol europeo: Zidane y Henry, de Francia; Totti, Vieri y Del Piero, de Italia; Owen y Beckham, de Inglaterra; Ballack, de Alemania; Van Nistelroy y Ray Makaay, de Holanda; Nedved y Rosicky, de la República Checa; Figo, de Portugal; Raúl, de España...

Doce árbitros han sido designados por la UEFA para dirigir los 31 partidos de la Eurocopa de Portugal. El más conocido de

ellos es, sin duda, el italiano Pierluigi Collina, cuya calva le ha hecho famoso en todo el planeta. Tiene un palmarés inmejorable: ha pitado la final de los Juegos Olímpicos de Atlanta, la de la Champions League de 1999, la del Mundial de Corea y Japón y la de la UEFA de este mismo año. El representante español será Manuel Mejuto González, asturiano de 39 años, que lleva nueve en Primera División y cinco

como árbitro internacional. Le acompañarán dos asistentes: Óscar Martínez Samaniego y el controvertido Rafael Guerrero (el de "Rafa, no me jodas"), juez de línea habitual de Mejuto.

Son ocho las ciudades portuguesas que servirán de escenario a la Eurocopa 2004: Lisboa, Oporto, Aveiro, Braga, Coimbra, Faro-Loulé, Guimarães y Leira. Cada una de ellas aporta un estadio, salvo Lisboa y Oporto, que contribuyen con dos. Algunos son de nueva construcción y en otros se han acometido obras de gran calado para adecuarlos a las exigencias de la UEFA. En la fase inicial, España jugará en Faro-Loulé (contra Rusia, el primer día de competición), en Oporto (contra Grecia, el 16 de junio) y en Lisboa (contra Portugal, el 20). En cuartos, tanto si quedara primera de grupo como si fuera segunda, repetiría en Lisboa. Las semifinales son en Oporto y Lisboa, y la final, como se ha dicho, en el estadio de la Luz de la capital lusa.

Cuartel general

España ha situado su cuartel general en el hotel Falperra, un antiguo convento acondicionado hace tres años, donde suele alojarse la selección de Portugal cuando tiene compromisos en el norte del país. Cuenta con 63 habitaciones, zonas comunes bien equipadas para que los jugadores disfruten de su tiempo libre y conexiones a Internet. El servicio lo forman 31 empleados. Braga y Guimarães son las dos ciudades más próximas al establecimiento.

La organización ha establecido medidas excepcionales de seguridad para toda la Eurocopa. El dispositivo, además, se reforzó tras los atentados perpetrados por terroristas islámicos en Madrid el 11 de marzo. Junto a la policía, los profesionales sanitarios y los expertos en protección civil, trabajarán siete mil voluntarios, la mayoría jóvenes de entre 18 y 20 años.

Portugal, como es lógico, ha aprovechado la Eurocopa para promocionarse como destino turístico, haciendo hincapié en su patrimonio cultural y sus condiciones naturales. No en vano, millones de personas de todo el mundo van a tener sus ojos puestos en el país durante más de tres semanas.

LA EDICIÓN ANTERIOR

Cuando Zidane hizo más grande a Francia

La de Portugal será la duodécima edición de la Eurocopa de Fútbol. La anterior, la undécima, se celebró en Bélgica y Holanda hace cuatro años. Entonces se alzó con el triunfo Francia, tras derrotar por 2-1 a Italia en la final. Era la segunda vez que la selección gala ganaba una Eurocopa. La primera fue la que organizó la propia Francia en 1984.

En 2000, España cayó en cuartos, un corte que habitualmente nos cuesta pasar, también en los Mundiales. El

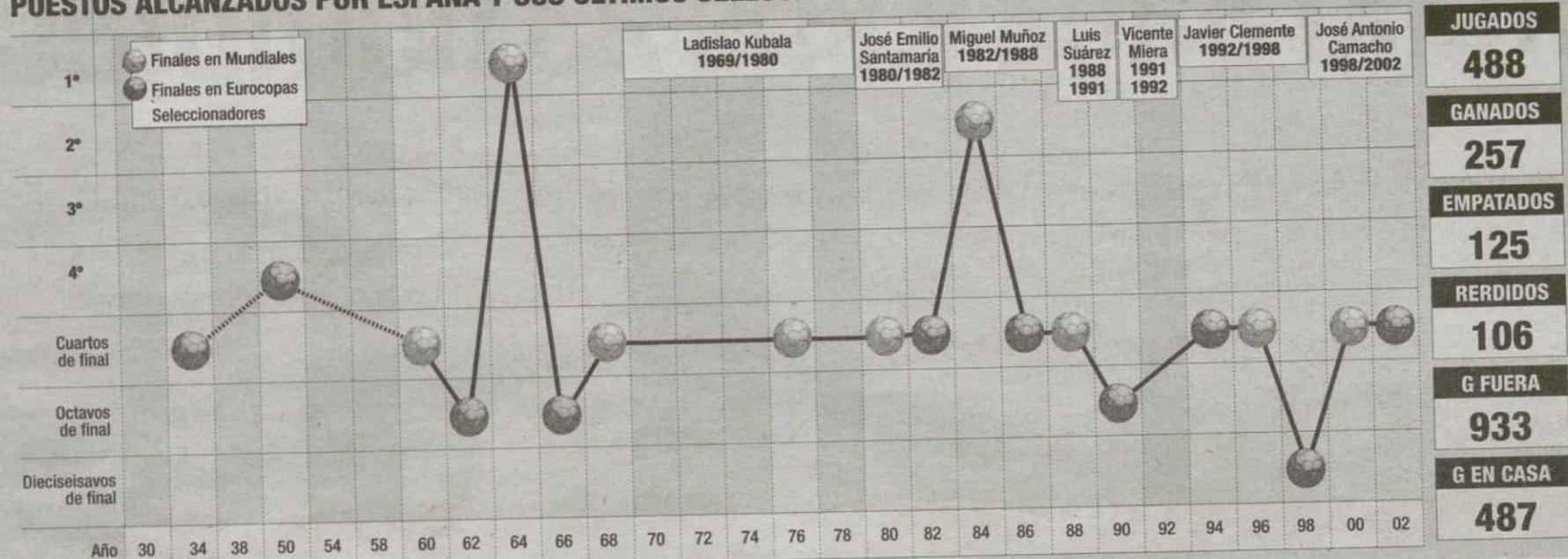
francés Zinedine Zidane (que formaba parte de la Juventus), el portugués Luis Figo (aún en el Barcelona) y el español Raúl González (ídolo ya del Real Madrid) salieron revalorizados del torneo. Poco después, los tres acabarían encontrándose en el club blanco, a cuya galaxia pertenecen hoy.

Sin embargo, ninguno de los tres fue el máximo goleador de aquella Eurocopa. Ese honor le correspondió al holandés Patrick Kluyvert, un jugador muy conocido en

España por su militancia azulgrana.

En la relativamente corta historia de la competición (echó a andar en 1960), es líder indiscutible Alemania, con tres títulos (1972, 1980 y 1996). Le siguen Francia (con dos) y seis países que lo han conseguido una sola vez: la Unión Soviética, Italia, España, Checoslovaquia, Holanda y Dinamarca. Inglaterra, cuna del fútbol, que durante tantos años estuvo en lo más alto de este deporte, no ha ganado nunca la Eurocopa.

PUESTOS ALCANZADOS POR ESPAÑA Y SUS ÚLTIMOS SELECCIONADORES



Objetivo: pasar de cuartos

La selección española buscará en Portugal el éxito que sólo le aparece cada 20 años, como en 1984 y 1964

España conquistó la Eurocopa de 1964 en el Santiago Bernabéu ante la URSS. En 1984 cayó en la final, en el Parque de los Príncipes de París, contra la Francia de Platini. Portugal y 2004 cuadran en el conjuro cabalístico al que se agarra el equipo de Iñaki Sáez para superar el corte maléfico de los cuartos de final y lograr un puesto de acuerdo con las expectativas, la plantilla y la calidad de la Liga española.

La historia enseña que a España se le dan bien los ciclos de 20 años. La presente Eurocopa se encargará de poner las cosas en su sitio. Si España supera los cuartos de final, habrá que empezar a creer en la cabalística como ciencia y, además, habrá que armarse de paciencia, porque el siguiente éxito se escabullirá hasta 2024.

Para hacer historia, Iñaki Sáez se ha rodeado de la prudencia y de un grupo de futbolistas que conoce bien. La mayoría lo han acompañado en las selecciones juveniles y en los 19 partidos en que ha dirigido al equipo desde que se hizo cargo de la absoluta en 2002. En este sentido, los reproches que se le pueden hacer al seleccionador tienen sus raíces más en filias y fobias personales que en criterios estrictamente futbolísticos. ¿Podía haber llevado a un delantero más? ¿Podría haber escogido a un defensa menos? Quizá. Pero Iñaki Sáez tiene su sello.

La primera demostración de la impronta del seleccionador es la elección del tercer portero. Daniel Aranzubia, del Athletic, ha desarrollado una campaña correcta en su equipo, pero hay porteros como Reina y Víctor Valdés que han brillado más y que se han quedado fuera de la convocatoria: Sáez conoce a Aranzubia desde chico y confía más en él. En cualquier caso, el titular será Iker Casillas, por delante de Cañizares.



Sesión de entrenamiento de la selección española en Guimarães.

Morientes se ha ganado una plaza gracias a una gran temporada

Esta confianza personal, por encima de otros criterios, se manifiesta también en la defensa. España tiene dos problemas seculares: el lateral izquierdo, desde la jubilación de Camacho, y el centro de la defensa, agudizado desde la retirada de Fernando Hierro. De entrada, a causa de la lesión Michel Salgado (sustituido por Joan Capdevila) España jugará por la derecha con un central reciclado, Carles Puyol. La izquierda será para un lateral zurdo que ha jugado toda la temporada en el Real Madrid, y discretamente, de

central: Raúl Bravo, uno de los favoritos de Sáez. El centro de la defensa quedará para Helguera y Marchena. En la reserva, con vistas a las lesiones y las sanciones, España se blindará con César, Juanito y Gabri. Este último, como Bravo y Aranzubia, está convocado, sobre todo, por ser un viejo conocido de Sáez de las categorías inferiores de la selección. En total, España acude a Portugal con la friolera de ocho defensas.

En el centro del campo está previsto que juegue de titular la pareja del equipo campeón de

Sáez ha preferido blindar la defensa a dar alegrías al ataque

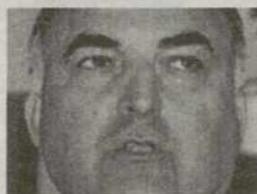
Liga, la que conforman los valencianistas Baraja y Albelda. La banda derecha será para Etxeberria y la izquierda para Vicente. Dispuestos para suplirles quedan Joaquín, Xabi Alonso y Xavi. Algunos echan de menos las ausencias de Guti y de Reyes, quizá más clamorosa la del segundo.

Con la delantera Sáez no quiere muchas alegrías. Se ha negado, de entrada, a alinear juntos a los jugadores más creativos: Valerón, que puede desempeñarse también en el centro del campo, Torres y Raúl. También están convocados Luque, cuya versatilidad le permitiría jugar tanto en la banda izquierda como en la punta, y Morientes. Así, es muy probable que combine sus piezas con la certeza de que Raúl, el capitán, es el intocable.

El gran estado de forma de Morientes, máximo goleador de la Liga de Campeones con el Mónaco, equipo al que lo cedió el Real Madrid y al que ha llevado a la final de la competición, lo ha colocado con grandes posibilidades en la selección. Morientes, además, suele rendir a un gran nivel con España. Estos factores han hecho que se cuele en la convocatoria en detrimento de dos grandes goleadores de la pasada Liga española: Mista y Salva. El equipo tiene mimbres, hay calidad y jugadores experimentados en grandes competiciones. Sólo falta superar el maleficio de cuartos.

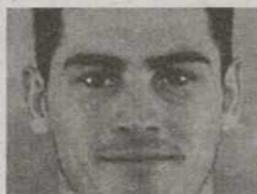
Iñaki Sáez y sus 23 hombres

Romper la mediocre trayectoria de España en las grandes citas internacionales de los últimos años es el gran reto de Iñaki Sáez y de los 23 jugadores que ha elegido para que lo acompañen en Portugal. A la mayoría los conoce bien y desde hace años, pues los tuvo en las categorías inferiores de la selección nacional. El más veterano es Santiago Cañizares, con 34 años, y el más joven, Fernando Torres, que sólo tiene 20.



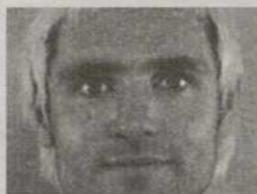
IÑAKI SÁEZ

El seleccionador nacional, de 61 años, es un hombre de la Federación, para la que ha trabajado con las categorías inferiores. Sustituyó a José Antonio Camacho.



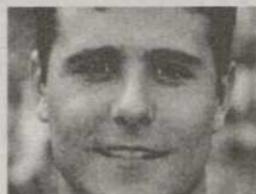
CASILLAS

Portero. 23 años. Real Madrid. Es un guardameta valiente en el uno contra uno y muy seguro. Aunque quizás son sus increíbles reflejos los que más fama le han dado.



CAÑIZARES

Portero. 34 años. Valencia. Su fuerte es la colocación debajo de los palos. Tiene una enorme experiencia y en la última temporada ha sido el menos goleado de Primera.



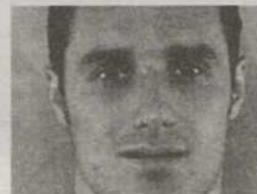
ARANZUBIA

Portero. 24 años. Athletic de Bilbao. Gracias a su envergadura, llega a donde no llega nadie. Tiene un fuerte golpe de balón y ha mejorado en el uno contra uno.



CAPDEVILA

Defensa. 26 años. Deportivo de La Coruña. La baja de Michel Salgado en el último momento le ha abierto la puerta a la Eurocopa. Suele jugar de lateral izquierdo.



HELGUERA

Defensa. 28 años. Real Madrid. Será el central de la selección, como lo es de su equipo. Es un buen pasador y remata bien de cabeza cuando se incorpora a jugadas de ataque.



MARCHENA

Defensa. 24 años. Valencia. Esta temporada se ha hecho con el centro de la defensa en su club. Tenaz en los marcajes y contundente a la hora de cortar, roba muchos balones.



PUYOL

Defensa. 26 años. Barcelona. Polivalente y rocoso, Sáez lo ha colocado de lateral izquierdo en los últimos partidos, pero la ausencia de Salgado le acerca al lateral derecho.



CÉSAR

Defensa. 27 años. Deportivo de La Coruña. Su especialidad es el juego aéreo, que domina. Imprime tranquilidad a la defensa. En su equipo es central.



JUANITO

Defensa. 27 años. Betis. Tapa muy bien los huecos en su demarcación. Es rápido y contundente. Apoya con su habilidad de cabeza las jugadas de ataque a balón parado.



GABRI

Defensa. 25 años. Barcelona. Su gran velocidad le permite dominar toda la banda derecha, también en el aspecto ofensivo, y recuperar pronto su posición si es necesario.



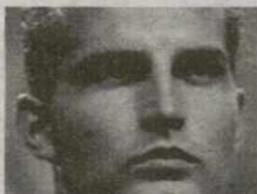
BRAVO

Defensa. 23 años. Real Madrid. Versátil: puede jugar de central o de lateral izquierdo, como ha demostrado la última temporada en su club. Es muy rápido.



XABI ALONSO

Centrocampista. 22 años. Real Sociedad. Una auténtica apuesta de futuro, dada su juventud. Es un organizador nato y tiene buen toque de balón tanto en corto como en largo.



BARAJA

Centrocampista. 28 años. Valencia. Funciona en cualquier posición de la línea media. Su llegada al área enemiga es rápida y poderosa. Suele aportar goles.



XAVI

Centrocampista. 24 años. Barcelona. Fijo en las categorías inferiores con Iñaki Sáez. Maneja bien el balón, tiene visión de juego y sabe administrar los tiempos del partido.



ALBELDA

Centrocampista. 29 años. Valencia. Otro habitual en las convocatorias del seleccionador desde hace años. Gran colocación en el campo, donde hace pareja con Baraja.



JOAQUÍN

Centrocampista. 22 años. Betis. Un temible extremo derecho, al que es muy difícil parar en el uno contra uno. Sáez quiere mejorar su trabajo defensivo.



VICENTE

Centrocampista. 22 años. Valencia. Muy valorado por su regate, sus asistencias y su capacidad para meter goles. El seleccionador cree que es el mejor español de la Liga.



VALERÓN

Centrocampista. 28 años. Deportivo de La Coruña. Considerado uno de los jugadores de más talento de España. Da pases inverosímiles, que además parecen sencillos.



MORIENTES

Delantero. 28 años. Mónaco. Su mejor cualidad es el remate de cabeza, aunque se maneja bien con las dos piernas. Máximo goleador de la última Champions.



LUQUE

Delantero. 26 años. Deportivo de La Coruña. Ocupa la banda izquierda y su pierna fuerte es la zurda. Hace goles también a balón parado.



ETXEBERRÍA

Delantero. 26 años. Athletic de Bilbao. Se sitúa habitualmente en la banda derecha, que recorre hasta el fondo, desde donde da muchos pases de gol. Es muy trabajador.



RAÚL

Delantero. 26 años. Real Madrid. Capitán indiscutible, por su habilidad, garra y entrega, aunque la última no ha sido una buena temporada ni para él ni para su equipo.



TORRES

Delantero. 20 años. Atlético de Madrid. El benjamín de la selección. Máximo goleador en los europeos sub-16 y sub-19, que ganó España. Tiene gran velocidad.

PARTIDOS

12 de junio/18.00/Oporto
Portugal-Grecia

12 de junio/20.45/Faro-Loulé
España-Rusia

16 de junio/18.00/Oporto
Grecia-España

16 de junio/20.45/Lisboa
Rusia-Portugal

20 de junio/20.45/Lisboa
España-Portugal

20 de junio/20.45/Faro-Loulé
Rusia-Grecia



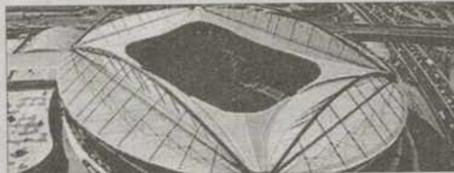
Nombre: Do Dragao
Ciudad: Oporto
Inauguración: 16/11/2003
Aforo: 50.948
Medidas: 105 x 68
Club residente: FC Oporto



Nombre: Algarve
Ciudad: Faro-Loulé
Inauguración: 23/11/2003
Aforo: 30.305
Medidas: 105 x 68
Club residente: --



Nombre: Do Bessa S. XXI
Ciudad: Oporto
Inauguración: 30/12/2003
Aforo: 28.263
Medidas: 105 x 63
Club residente: Boavista FC



Nombre: Novo da Luz
Ciudad: Lisboa
Inauguración: 25/10/2003
Aforo: 65.647
Medidas: 105 x 68
Club residente: Benfica



Nombre: José Alvalade
Ciudad: Lisboa
Inauguración: 06/08/2003
Aforo: 54.230
Medidas: 105 x 68
Club residente: Sporting de Lisboa

PORTUGAL

Federação Portuguesa de futebol
Fundación: 1914
Afilación a la FIFA: 1923
Afilación a la UEFA: 1954
Licencias: 127.000

PORTEROS
Ricardo
Quim
Moreira
DEFENSAS
Ferreira
Miguel
F. Couto
Andrade
Carvalho
Beto
Rui Jorge
Valente
MEDIOS
Costinha

Petit
Maniche
Tiago
Rui Costa
Deco
Figo
DELANTEROS
Simão
C. Ronaldo
Pauleta
Nuno Gomes
Hélder Postiga
ENTRENADOR
Luiz Felipe Scolari



1ª EQUIPACIÓN
Camiseta roja
Pantalón verde
Medias rojas

2ª EQUIPACIÓN
Camiseta blanca
Pantalón blanco
Medias blancas

GRECIA

Ellinkí Podosfaikiri Omospondía
Fundación: 1926
Afilación a la FIFA: 1927
Afilación a la UEFA: 1954
Licencias: 352.300

PORTEROS
Nikopolidis
Chalkias
Katergiannakis
DEFENSAS
Dellas
Goumas
Seitaridis
Fyssas
Dabizas
Venetidis
Kapsis
MEDIOS
Katsouranis
Basinas

Zagorakis
Kafes
Lakis
Tsartas
Georgiadis
Giannakopoulos
Karagounis
DELANTEROS
Papadopoulos
Vryzas
Haristeads
Nikolaidis
ENTRENADOR
Otto Rehhagel



1ª EQUIPACIÓN
Camiseta blanca
Pantalón blanco
Medias blancas

2ª EQUIPACIÓN
Camiseta azul
Pantalón azul
Medias azules

ESPAÑA

Real Federación Española de Fútbol
Fundación: 1913
Afilación a la FIFA: 1913
Afilación a la UEFA: 1954
Licencias: 639.426

PORTEROS
Iker Casillas
Cañizares
Aranzubia
DEFENSAS
Raúl Bravo
Helguera
Marchena
Puyol
Capdevila
Juanito
César
Gabri
MEDIOS
Baraja

Albelda
Xavi
Xabi Alonso
Vicente
Joaquín
Valerón
DELANTEROS
Etxeberria
Luque
Morientes
Raúl
Fernando Torres
ENTRENADOR
Iñaki Sáez



1ª EQUIPACIÓN
Camiseta roja
Pantalón azul
Medias azules

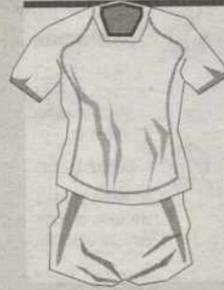
2ª EQUIPACIÓN
Camiseta blanca
Pantalón blanco
Medias blancas

RUSIA

Rossiiskí Futbolnyi Soyuz
Fundación: 1992
Afilación a la FIFA: 1992
Afilación a la UEFA: 1992
Licencias: 5.789.000

PORTEROS
Malafeyev
Ovhinnikov
Akinfeyev
DEFENSAS
Yevseyev
Sharonov
Sennikov
Bugayev
Anyukov
MEDIOS
Smertin
Bystrov
Radimov
Loskov

Izmailov
Karyaka
Guseev
Aldonin
Mostovoi
Alenitchev
Semshov
DELANTEROS
Bulykin
Sychev
Kerzhakov
Kirichenko
ENTRENADOR
Georgi Yartsev



1ª EQUIPACIÓN
Camiseta blanca
Pantalón azul
Medias rojas

2ª EQUIPACIÓN
Camiseta azul
Pantalón azul
Medias azules

Duelo ibérico al atardecer

España y Portugal disputarán con Grecia y Rusia las dos primeras plazas que clasifican para la siguiente fase

Parece hecho a propósito: el país organizador del campeonato y su vecino comparten grupo. Es decir, miles de españoles se lanzarán a las carreteras para ver a su equipo jugar el día 20 de junio a las 20.45 el último partido de la primera fase contra los portugueses. Son los dos conjuntos del grupo con más posibilidades de pasar a cuartos, siempre y cuando Rusia y Grecia no den la sorpresa.

Si los españoles confían en el carisma de Raúl, la magia de Valerón, el buen estado de forma de Morientes y la solvencia de Albelda y Baraja, el resto de selecciones del Grupo A dispone de su propio arsenal.

Portugal, el país anfitrión, juega en casa, con toda la afición a su favor y rodeada de buenas sensaciones: el fútbol portugués ha conquistado la Liga de Campeones después de 17 años, tiene en el banquillo a Luis Felipe Scolari, seleccionador brasileño que ganó el último Mundial con Bra-

sil y una nueva generación de futbolistas prometedores. A los veteranos Luis Figo, Fernando Couto y Rui Costa, ya apurando sus mejores momentos, se les han unido Hélder, Hugo Viana, Simão, Tiago Mendes y Quaresma, y han formado un conjunto con garantías. Ahora sólo falta que demuestren que su tradicional buen juego esta vez se ve reflejado en resultados. Sus mayores éxitos se resumen con un tercer puesto en el mundial de 1966 y la derrota en semifinales en la Eurocopa de 1984.

El palmarés de Rusia tiene más relumbrón (Eurocopa de 1960, finalista en 1964, 1972 y 1988), pero el equipo no pasa por sus mejores momentos. Al igual que España, llega a Portugal por la puerta de atrás que supone la deshonrosa repesca. El perfil de sus jugadores es bajo. El centro de la defensa sigue a cargo del curtido Onopko, la responsabilidad de la línea de medios, eminentemente defensiva, recae en Aleksei Smertin, mientras que otro conocido de la afición española, Mostovoi, pelea por un

puesto de creador en el equipo. El peligro de la delantera vendrá a través del ariete Bulykin, la opción preferida del seleccionador, Georgi Yartsev, por su gran altura. Le suelen acompañar Kerzhakov y Sytchev, rápidos y creativos. Juego aéreo y velocidad, un cóctel amargo para España.

El fútbol griego, con menos tradición, sin embargo puede presumir de haberse clasificado a la primera para esta fase final. Lo que más llama la atención de su expediente es la violenta afición griega que, a decir verdad,

no suele prodigarse fuera del país para animar a sus jugadores. El equipo del alemán Otto Rehhagel se fundamenta en una gran cohesión interna y derroche físico. El portero, Nikopolidis, es el principal baluarte de un conjunto que aguijonea con tres versátiles delanteros: Nikolaidis, Charisteads y Vryza. La flexibilidad táctica y la entrega hacen de Grecia un equipo solvente que dejó a España en la cuneta en la fase clasificatoria de la Eurocopa. Portugal es la cita para la revancha, y también para el duelo ibérico.

PARTIDOS

13 de junio/18.00/Leira
Suiza-Croacia

13 de junio/20.45/Lisboa
Francia-Inglaterra

17 de junio/18.00/Coimbra
Inglaterra-Suiza

17 de junio/20.45/Leira
Croacia-Francia

21 de junio/20.45/Coimbra
Suiza-Francia

21 de junio/20.45/Lisboa
Croacia-Inglaterra



Nombre: Dr. Magalhaes Pessoa
Ciudad: Leiria
Inauguración: 19/11/2003
Aforo: 29.869
Medidas: 105 x 68
Club residente: Uniao Leiria



Nombre: Novo da Luz
Ciudad: Lisboa
Inauguración: 25/10/2003
Aforo: 65.647
Medidas: 105 x 68
Club residente: Benfica



Nombre: Cidade Coimbra
Ciudad: Coimbra
Inauguración: 27/09/2003
Aforo: 30.000
Medidas: 105 x 70
Club residente: Academia de Coimbra

FRANCIA
Fédération Française de Football
Fundación: 1919
Afilación a la FIFA: 1919
Afilación a la UEFA: 1954
Licencias: 1.854.054

INGLATERRA
The Football Association
Fundación: 1863
Afilación a la FIFA: 1946
Afilación a la UEFA: 1954
Licencias: 1.300.000

SUIZA
Schweizerischer Fussballverband
Fundación: 1895
Afilación a la FIFA: 1904
Afilación a la UEFA: 1995
Licencias: 201.000

CROACIA
Hrvatski Nogometni Savez
Fundación: 1941
Afilación a la FIFA: 1992
Afilación a la UEFA: 1992
Licencias: 93.848

- PORTEROS**
Barthez
Landreau
Coupet
DEFENSAS
Boumsong
Desailly
Gallas
Lizarazu
Silvestre
Thuram
Sagnol
MEDIOS
Govou
Makelele
- Dacourt
Vieira
Rothen
Wiltord
Zidane
Pedretti
Pires
DELANTEROS
Henry
Trezeguet
Saha
Marlet
ENTRENADOR
Jacques Santini

- PORTEROS**
James
Robinson
Walker
DEFENSAS
G. Neville
P. Neville
Terry
King
Carragher
Campbell
A. Cole
Bridge
MEDIOS
Hargreaves
- Beckham
Butt
Scholes
Gerrard
Lampard
J. Cole
Dyer
DELANTEROS
Owen
Rooney
Heskey
Vassell
ENTRENADOR
Sven Goran Eriksson

- PORTEROS**
Borer
Stiel
Zuberbuehler
DEFENSAS
Bernier
Zwyssig
Haas
Henchoz
Mueller
Magnin
Spycher
Murat Yakin
MEDIOS
Cabanas
- Celestini
Huggel
Lonfat
Vogel
Wicky
Hakan Yakin
Gygax
DELANTEROS
Chapuisat
Frei
Rama
Vonlanthen
ENTRENADOR
Koebi Kuhn

- PORTEROS**
Pletikosa
Butina
Didulica
DEFENSAS
Simic
R. Kovac
Tudor
Zivkovic
Simunic
Tomas
Tokic
Neretnjak
MEDIOS
N. Kovac
- Rapaic
Leko
Babic
Srna
Rosso
Bjelica
DELANTEROS
Prso
Sokota
Mornar
Olic
Klasnic
ENTRENADOR
Otto Baric



La aureola de Francia

A pesar del tropezón del último Mundial, el conjunto de Jacques Santini es uno de los máximos aspirantes al triunfo

En la Copa del Mundo de Francia (1998) y en la Eurocopa de Bélgica y Holanda (2000) se impusieron con rotundidad; y ése recuerdo es el que se mantiene en torno a Zidane, Henry, Trezeguet, Pires y demás. En su grupo se encontrarán con Croacia, Suiza e Inglaterra, siempre una incógnita en las fases finales. En teoría, los jugadores de Eriksson se disputarán la segunda plaza con los anárquicos e imaginativos croatas.

Lo que tiene Francia se llama autoridad moral: no importa que la selección de Roger Lemerre se despanzurrase en el Mundial de Corea y Japón. Hace dos años no pasó de la primera fase (de hecho, perdió dos partidos y empató uno, y ni siquiera marcó un solo gol), pero, aun así, el equipo que ahora dirige Jacques Santini es uno de los favoritos para ganar la Eurocopa. Hay como un halo a su alrededor. Todavía. La cosa viene de las actuaciones de este equipo en el Mundial de Francia (1998) y de la

Eurocopa de Bélgica y Holanda (2000): el orden, el rigor, la sensatez y el toque imprescindible de fantasía con que los vecinos transpirenaicos ganaron ambos torneos aún se mantiene en las retinas y en las memorias, y da igual el fiasco de la última Copa del Mundo: Francia sigue imponiendo. Lo cierto es que existen razones para ello, y la principal son los jugadores. De los que derrotaron a Italia hace cuatro años, aún son fundamentales Barthez, Zidane, Thuram, Desailly, Lizarazu, Vieira, Trezeguet, Wiltord y

Henry, a los que se suma Pires; y parecen estar en forma: durante la fase de clasificación de la Eurocopa ganaron los ocho partidos disputados, marcaron 29 goles y recibieron sólo dos. Pero tampoco hay que olvidar que Zidane ha llegado seco al final de la temporada, y que todos los jugadores decisivos de esta selección, salvo Trezeguet y Henry, superan la treintena.

A Inglaterra le pasa más o menos lo contrario. Que no asusta. La selección de Sven-Göran Eriksson mantiene consigo el

prestigio de la tradición (y ésta, en el fútbol, siempre ha tenido un peso preponderante) pero sus futbolistas no dan miedo. Y menos aún cuando se alejan de las islas. Beckham, Owen, Scholes y el joven Rooney son el eje de un equipo que aspira a hacer un papel digno pero a poco más, pues el resto de los futbolistas ingleses son más bien limitados. Pero España no debe olvidarse de ellos: si la selección de Sáez queda primera en la fase previa, lo cual no es descabellado, se cruzará probablemente con Inglaterra, para

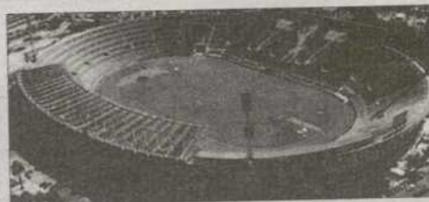
quien parece destinada la segunda plaza de este grupo, con permiso de Croacia y Suiza. Entre los imprevisibles y talentosos croatas, que sufrieron para llegar a Portugal, quedan unos cuantos supervivientes del exitazo de Francia 98 (tercer puesto), pero faltan los jugadores más importantes de aquel equipo: Boksic, Suker, Jarni, Vlaovic y Prosinecki. Suiza, que, por su parte, despierta a Chapuisat de la selección, ni siquiera tiene memoria a la que aferrarse. Pero quién sabe: en todo torneo hay una sorpresa.

PARTIDOS

- 14 de junio/18.00/Guimaraes
Dinamarca-Italia
- 14 de junio/20.45/Lisboa
Suecia-Bulgaria
- 18 de junio/18.00/Braga
Bulgaria-Dinamarca
- 18 de junio/20.45/Oporto
Italia-Suecia
- 22 de junio/20.45/Guimaraes
Italia-Bulgaria
- 22 de junio/20.45/Oporto
Dinamarca-Suecia



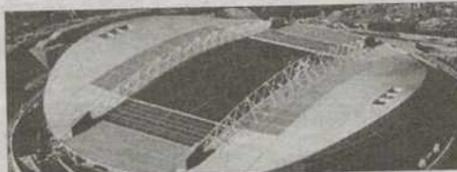
Nombre: Afonso Henriques
Ciudad: Guimaraes
Inauguración: 25/07/2003
Aforo: 29.865
Medidas: 105 x 68
Club residente: Vitoria Guimaraes



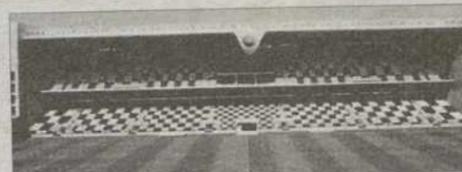
Nombre: José Alvalade
Ciudad: Lisboa
Inauguración: 06/08/2003
Aforo: 54.230
Medidas: 105 x 68
Club residente: Sporting Lisboa



Nombre: Municipal de Braga
Ciudad: Braga
Inauguración: 30/12/2003
Aforo: 30.000
Medidas: 105 x 68
Club residente: Sporting Braga



Nombre: Do Dragão
Ciudad: Oporto
Inauguración: 16/11/2003
Aforo: 50.948
Medidas: 105 x 68
Club residente: FC Oporto



Nombre: Do Bessa S. XXI
Ciudad: Oporto
Inauguración: 30/12/2003
Aforo: 28.263
Medidas: 105 x 63
Club residente: Boavista FC

SUECIA

Svenska fotbollförbundet
Fundación: 1904
Afilación a la FIFA: 1904
Afilación a la UEFA: 1904
Licencias: 214.442

BULGARIA

Bulgarski Futbolen Soius
Fundación: 1923
Afilación a la FIFA: 1924
Afilación a la UEFA: 1924
Licencias: 50.664

DINAMARCA

Dansk Boldspil Union
Fundación: 1889
Afilación a la FIFA: 1904
Afilación a la UEFA: 1954
Licencias: 450.000

ITALIA

Federazione Italiana Giuoco Calcio
Fundación: 1898
Afilación a la FIFA: 1904
Afilación a la UEFA: 1954
Licencias: 1.438.161

- PORTEROS**
Isaksson
Hedman
Kihlstedt
DEFENSAS
Edman
Lucic
Mellberg
Mjallby
Oestlund
Jakobsson
Wahlstedt
Hansson
MEDIOS
Andersson
- Kallstrom
Linderoth
Ljungberg
Nilsson
Wilhelmsson
Farnerud
A. Svensson
DELANTEROS
Allback
Ibrahimovic
Jonson
Larsson
ENTRENADOR
Lars Lagerbäck

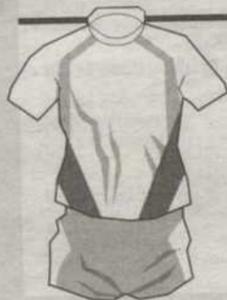
- PORTEROS**
Zdravkov
Ivanov
Kolev
DEFENSAS
Ivanov
Kirilov
Kotev
Pazhin
Zagorcic
Stoyanov
Petkov
MEDIOS
Hristov
Borimirov
- S. Petrov
Peev
Dimitrov
Milen Petkov
DELANTEROS
Jankovic
Lazarov
M. Petrov
Manchev
Chilikov
Bojinov
Berbatov
ENTRENADOR
Plamen Markov

- PORTEROS**
Soerensen
Skov-Jensen
Andersen
DEFENSAS
Helveg
Henriksen
Laursen
N. Jensen
Priske
Kroeldrup
Boegelund
MEDIOS
Gravesen
C. Jensen
- Kahlenberg
Poulsen
D. Jensen
Groenkjaer
DELANTEROS
Rommedahl
Tomasson
Joergensen
Sand
Madsen
K. Pérez
Lovenkrands
ENTRENADOR
Morten Olsen

- PORTEROS**
Buffon
Toldo
Peruzzi
DEFENSAS
Panucci
Nesta
Cannavaro
Zambrotta
Oddo
Ferrari
Materazzi
Favalli
MEDIOS
Fiore
- Perrotta
Zanetti
Camoranesi
Gattuso
Pirlo
DELANTEROS
Vieri
Totti
Del Piero
Corradi
Cassano
Di Vaio
ENTRENADOR
Giovanni Trapattoni



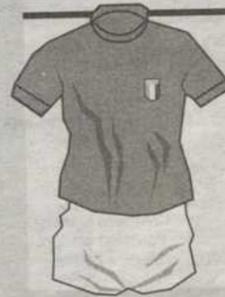
- 1ª EQUIPACIÓN**
Camiseta amarilla
Pantalón azul
Medias amarillas
- 2ª EQUIPACIÓN**
Camiseta azul
Pantalón azul
Medias azules



- 1ª EQUIPACIÓN**
Camiseta blanca
Pantalón verde
Medias blancas
- 2ª EQUIPACIÓN**
Camiseta roja
Pantalón blanco
Medias verdes



- 1ª EQUIPACIÓN**
Camiseta roja
Pantalón blanco
Medias rojas
- 2ª EQUIPACIÓN**
Camiseta blanca
Pantalón blanco
Medias blancas



- 1ª EQUIPACIÓN**
Camiseta azul
Pantalón blanco
Medias azules
- 2ª EQUIPACIÓN**
Camiseta blanca
Pantalón azul
Medias blancas

Camino libre para Italia

El combinado de Trapattoni no debería tener problemas para llegar a cuartos de final como primera de grupo

Empiezan la competición contra Dinamarca, el día 14, y después se enfrentan a Suecia y a Bulgaria. Para los italianos, el nivel de exigencia irá de mayor a menor en una primera fase en la que no tienen rivales de entidad. La segunda plaza será, por lógica, para quien gane el duelo escandinavo: Dinamarca y Suecia se enfrentarán por 99ª ocasión en su historia, aunque sólo lo han hecho una vez en un torneo oficial

Está Buffon en la portería y hay una defensa segura; en el centro del campo aparecen el gran Pirlo y Gattuso (éste, tan antiestético como eficaz); y, arriba, Del Piero, Totti y Vieri (que alguien busque una delantera mejor en la Eurocopa; no es fácil): Italia es una de las selecciones con más posibilidades de ganar este campeonato porque le sobra equipo para ello y porque, además, siempre tiene posibilidades de ganar. Los jugadores de Trapattoni serán competitivos en Portugal de la misma forma que

lo serán los de Alemania: va con ellos. Por otra parte, la selección italiana llegó a la Eurocopa pasando la fase de clasificación con solvencia (sólo cedió una derrota y dos empates) y se presenta a la fase final en un buen momento: sus hombres más significativos están en plenitud física (salvo, quizá, Panucci y Vieri, que ya han superado la treintena) y, no obstante, llevan jugando juntos en los últimos años. De los jugadores que participaron en la final de la anterior Eurocopa, estarán en Portugal Toldo, Cannavaro,

Nesta, Fiore, Del Piero y Totti. Además, en la primera fase del torneo han caído en un grupo relativamente sencillo. Si todo marcha según la lógica, Italia se clasificará sin problemas y la segunda plaza se la disputarán Dinamarca y Suecia, quizá en el duelo escandinavo más emocionante de la historia (ambas selecciones se han enfrentado ya en 98 ocasiones, pero sólo una, hace 12 años, en competición oficial). Bulgaria, por su parte, parece contar menos que nada en este tercer grupo.

Las bazas de los daneses, dirigidos por el histórico Morten Olsen, son el defensa Nicles Jensen y los delanteros Rommedahl, Gronkjaer y Tomasson. Lo que le ocurre a Dinamarca (que ganó el campeonato de 1992) es que la calidad que atesora en la delantera le falta en el resto de las posiciones; el equipo, además, no es demasiado sólido en el aspecto defensivo.

Suecia tampoco se encuentra en un periodo feliz. De entre sus jugadores apenas se pueden destacar tres de verdadera proyec-

ción internacional (y bien que de segunda fila): son Ljungberg, Ibrahimovic y el ya legendario Henrik Larsson. Sobre éste, de hecho, recaerá casi toda la responsabilidad. Hace dos temporadas había decidido abandonar la selección pero ahora, a sus 32 años, ha cedido a la presión: el periódico *Aftonbladet* reunió más de 110.000 firmas, incluidas la del primer ministro sueco, Göran Persson, y la del presidente de la UEFA, Lennart Johansson, para que regresara al equipo nacional.

PARTIDOS

15 de junio/18.00/Aveiro
República Checa-Letonia

15 de junio/20.45/Oporto
Alemania-Holanda

19 de junio/18.00/Oporto
Letonia-Alemania

19 de junio/20.45/Aveiro
Holanda-República Checa

23 de junio/20.45/Braga
Holanda-Letonia

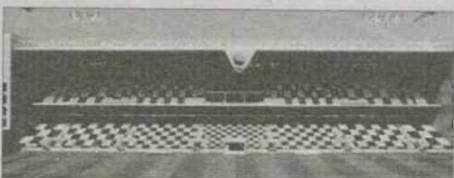
23 de junio/20.45/Lisboa
Alemania-República Checa



Nombre: Municipal de Aveiro
Ciudad: Aveiro
Inauguración: 15/11/2003
Aforo: 31.498
Medidas: 105 x 68
Club residente: Beira Mar



Nombre: Do Dragão
Ciudad: Oporto
Inauguración: 16/11/2003
Aforo: 50.948
Medidas: 105 x 68
Club residente: FC Oporto



Nombre: Do Bessa S. XXI
Ciudad: Oporto
Inauguración: 30/12/2003
Aforo: 28.263
Medidas: 105 x 63
Club residente: Boavista FC



Nombre: Municipal de Braga
Ciudad: Braga
Inauguración: 30/12/2003
Aforo: 30.000
Medidas: 105 x 68
Club residente: Sporting Braga



Nombre: José Alvalade
Ciudad: Lisboa
Inauguración: 06/08/2003
Aforo: 54.230
Medidas: 105 x 68
Club residente: Sporting Lisboa

REPÚBLICA CHECA

Ceskomoravsky Fotbalovy Svaz
Fundación: 1901
Afilación a la FIFA: 1907
Afilación a la UEFA: 1993
Licencias: 500.000

PORTEROS

Cech
Blazek
Kinsky

DEFENSAS

Bolf
Grygera
Huebschman
Jankulovski
Jiranek
Mares
Rozehnal
Ujfalusi

MEDIOS

Galasek

Nedved

Plasil
Poborsky
Rosicky
Smicer

DELANTEROS

Tyce
Vachousek
Baros
Heinz
Koller
Lokvenc
Matusovic

ENTRENADOR

Karel Brueckner

LETONIA

Latvijas Futbola Federacija
Fundación: 1921
Afilación a la FIFA: 1992
Afilación a la UEFA: 1991
Licencias: -

PORTEROS

Kolinko
Piedels
Pavlovs

DEFENSAS

Isakovs
Zemlinskis
Stepanovs
Blagonadezdins
Zimis
Zakrezevskis
Smirnovs
Korabovs

MEDIOS

Bleidelis

Laizans

Astafjevs
Rubins
Pucinskis
Lobanovs

DELANTEROS

Verpakovskis
Pahars
Prohorenkovs
Rimkus
Miholaps
Stolcers

ENTRENADOR

Alexander Starkovs

ALEMANIA

Deutscher Fussball-Bund
Fundación: 1900
Afilación a la FIFA: 1904
Afilación a la UEFA: 1954
Licencias: 6.274.000

PORTEROS

Kahn
Lehmann
Hildebrand

DEFENSAS

Baumann
Friedrich
Woerns
Hinkel
Lahm
Ziege
Nowotny

MEDIOS

Ballack
Jeremies

Kehl

Frings
Schneider
Hamann
Ernst
Schweinsteiger

DELANTEROS

Klose
Bobic
Brdaric
Kuranyi
Podolski

ENTRENADOR

Rudy Völler

HOLANDA

Koninklijke Nederlandsche Voetball-Bond
Fundación: 1889
Afilación a la FIFA: 1904
Afilación a la UEFA: 1954
Licencias: 1.475.355

PORTEROS

Van der Sar
Waterreus
Westerveld

DEFENSAS

Reiziger
Heitinga
Stam
Frank de Boer
Van Bronckhorst
Bouma

MEDIOS

Van der Vaart
Sneijder
Davids

Seedorf

Cocu
Zenden
Bosvelt

DELANTEROS

Van Nistelrooy
Kluivert
Van Hooijdonk
Makaay
Van der Meide
Overmars
Robben

ENTRENADOR

Dick Advocaat



1ª EQUIPACIÓN
Camiseta roja
Pantalón blanco
Medias azules

2ª EQUIPACIÓN
Camiseta blanca
Pantalón blanco
Medias blancas



1ª EQUIPACIÓN
Camiseta roja
Pantalón rojo
Medias rojas

2ª EQUIPACIÓN
Camiseta blanca
Pantalón blanco
Medias blancas



1ª EQUIPACIÓN
Camiseta blanca
Pantalón negro
Medias blancas

2ª EQUIPACIÓN
Camiseta negra
Pantalón blanco
Medias negras



1ª EQUIPACIÓN
Camiseta naranja
Pantalón blanco
Medias naranjas

2ª EQUIPACIÓN
Camiseta azul
Pantalón azul
Medias azules

Al dictado de los checos

La República Checa, favorita para la victoria, se mide con dos selecciones históricas decaídas, Alemania y Holanda

La selección comandada por Pavel Nedved y Rosicky empieza la competición el 15 de junio contra Letonia, el rival más fácil. Ese mismo día, los otros dos equipos del grupo empezarán a pelearse por una plaza en los cuartos de final. Según todos los pronósticos, la otra parece reservada a la República Checa, que después del fracaso de no clasificarse para el Mundial de Corea y Japón estuvo 20 partidos consecutivos sin perder.

En todos los grandes acontecimientos futbolísticos aparece casi siempre un tapado, el equipo que sorprende porque pasa sin llamar: ése fue el papel que la República Checa cumplió en la Eurocopa de 1996. ¿Y por qué, ocho años después, muchos hablan de la selección de Karel Brückner como una de las favoritas? ¿Por qué, a pesar de hacerlo mal en 2000 y ni siquiera clasificarse para el Mundial de 2002? Entre otras cosas, porque el conjunto checo ya está acostumbrado al éxito: no acudió a

Corea y Japón, pero después de eso estuvo 20 partidos consecutivos sin perder, incluidos los ocho de la fase de clasificación para Portugal 2004.

Y también porque a los jugadores les ha llegado el momento de demostrar que son tan buenos como parecen. Con el equilibrio táctico como soporte (tan propio de los buenos equipos del este), la aportación de media docena de jugadores hace de la República Checa una selección rotunda: a Nedved (último Balón de Oro) se unen en el centro del campo el ve-

locísimo y hábil Rosicky y el infranqueable Smicer, columna de un equipo que se completa en la delantera con la explosividad de Poborsky, la fuerza de Koller y el ingenio de Baros. Y los futbolistas checos no son sólo buenos, sino que además son jóvenes: el grueso de la convocatoria se nutre de la selección Sub 21 que ganó el europeo de 2002.

Cómo serán las expectativas creadas que la República Checa incluso ensombrece a dos selecciones históricas: Alemania y Holanda (y, por descontado, a la pe-

queña Letonia, que llegó a la Eurocopa tras eliminar a Turquía en la repesca). Los holandeses han arribado a Portugal igual que España, como pidiendo permiso: la repesca contra Escocia salvó al equipo de Dick Advocaat del bochorno. Así que de esta selección no se espera demasiado: Frank de Boer, Davids, Seedorf, Cocu, Kluivert y Makaay son buenos futbolistas, pero no asustan. Nada más que Van Nistelrooy (y a veces Seedorf, es verdad; y también Makaay, si está en vena) se merece una sobresaliente. Y eso es

poco para destacar en Portugal. De Alemania puede decirse algo parecido. A esta selección no le queda más remedio que encomendarse a la categoría de Ballack, a la puntería de Klose y a la experiencia de Kahn, Jeremies, Hamman y Nowotny. Poco más. Pero el peso de la historia dicta que nunca se puede menospreciar a los alemanes: en el Mundial de hace dos años, con un equipo igual de pobre, llegaron a la final y la dominaron durante más de una hora. Sólo Ronaldo pudo con su eficacia de hierro.

Estrellas vestidas de negro

No faltan árbitros en la galaxia futbolística

La UEFA ha optado por un plantel corto de árbitros para dirigir la Eurocopa 2004. Doce colegiados, con dos asistentes cada uno, tendrán esa responsabilidad.

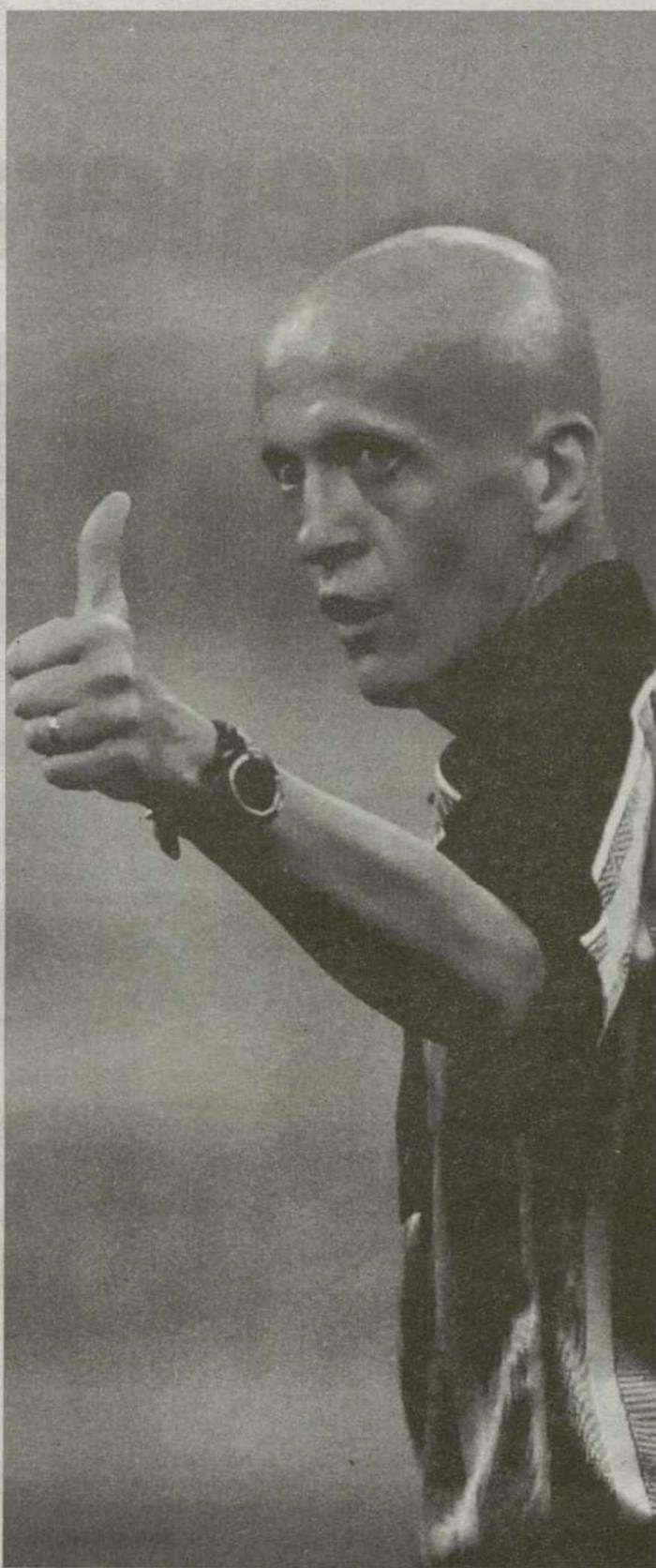
Todos son, obviamente, internacionales y tienen bastante experiencia en partidos del máximo nivel. Pero, como en toda constelación que se precie, hay estrellas que brillan más que otras. Y, entre los doce árbitros elegidos para pitar la Eurocopa de Portugal, el más refulgente es, sin duda, Pierluigi Collina. Su cabeza pedrada no admite confusión: los aficionados la han visto multitud de veces en los campos de fútbol. Últimamente, además, le han tocado en suerte los encuentros con que sueña cualquier colegiado: la final de los Juegos Olímpicos de Atlanta, la de la Champions League de 1999, la del Mundial de Corea y Japón y la de la Copa de la UEFA que ganó el Valencia el mes pasado. Este italiano de casi 1,90 de altura es, para muchos, el mejor trencilla del mundo y uno de los más preparados de la historia.

Los otros once están a años luz de él. Pero tienen reservado también un sitio relevante en la Eurocopa 2004. El más joven es el es-

lovaco Lubos Michel, de 36 años, un auténtico niño prodigio del arbitraje europeo, que obtuvo la internacionalidad con sólo 26. La palma de la veteranía, por el contrario, se la lleva Kim Milton Nielsen, de Dinamarca, que luce en su pecho el escudo de la FIFA desde 1988. No es, sin embargo, el mayor, pues Urs Meier (Suiza) y Gilles Veissière (Francia) nacieron en 1959, un año antes que él.

El representante español es Antonio Mejuto González, asturiano, con nueve años de experiencia en la Primera División y cinco como internacional. De sus dos asistentes, uno, Rafael Guerrero, ha estado en el centro de varios escándalos, por su decisiva, y no siempre acertada, intervención en jugadas polémicas.

El arbitraje español ha desempeñado papeles muy discretos, cuando no desafortunados, tanto en anteriores Eurocopas como en los Mundiales. Mejuto González tiene ahora la oportunidad de lavar esa pobre imagen.



Pierluigi Collina, en el último Mundial.

La siempre difícil unidad de criterio

Los doce colegiados que dirigirán la Eurocopa 2004, junto con sus asistentes, han intentado unificar criterios sobre la interpretación del reglamento durante el torneo. Para ello fueron reunidos por la UEFA en un seminario celebrado a finales de abril en San Félix da Marinha, cerca de Oporto. En palabras del secretario general de esa organización, Lars-Chirster Olsson, "los aficionados deben ver que los árbitros aplican la mismas reglas en todos los partidos".

Dos asuntos esenciales, por las controversias que suelen originar, son los fuera de juego y los criterios para sancionar con tarjeta un infracción. No se señalará la posición de fuera de juego mientras que quien incurra en ella no participe en la acción. En cuanto a las tarjetas, los árbitros mostrarán la roja directa por juego duro, teniendo en cuenta siempre la intención, la fuerza y la velocidad de la entrada. La simulación de faltas y no respetar la distancia reglamentaria en el lanzamiento de éstas será castigado con cartulina amarilla.

Durante la Eurocopa seguirá en vigor en llamado *gol de plata* en la prórroga de los partidos cuyo tiempo reglamentario acabe en empate. Es decir, que no se jugará el segundo tiempo si el primero acaba con uno de los dos equipos por delante en el marcador.

Tanto el *gol de plata* como el *de oro* (la prórroga termina en cuanto haya un gol) serán abolidos de las competiciones oficiales a partir de julio, conforme a un reciente acuerdo de la FIFA.

LA EVOLUCIÓN EN LOS BALONES

SUECIA-1958	INGLATERRA-1966	ALEMANIA-1974 TELSTAR DURLAST	ESPAÑA-1982 TANGO	ITALIA-1990 ETRUSCO	FRANCIA-1998 TRICOLORE
CHILE-1962	MÉXICO-70 TELSTAR	ARGENTINA-1978 TANGO	MÉXICO-1986 AZTECA	EEUU-1994 QUESTRA	COREA/JAPÓN-2002 FEVERNOVA

Euro 2004 PORTUGAL

ROTEIRO

Sin costuras, totalmente esférico y liso, y con una potencia equilibrada que proporciona rapidez, dirección, mejor rebote y máximo retorno de energía.

Circunferencia 690 milímetros



Pesa 440 gramos

Grupo A

ESPAÑA - RUSIA

España genera dudas

Sergio Amadoz

España tiene ante sí a Rusia y a las sombras de su pasado. Esta tarde empieza la Eurocopa y la selección de Iñaki Sáez la afronta como siempre desde hace décadas: con urgencias históricas y un saco de dudas, a pesar del optimismo de Raúl: "Estamos convencidos de que si nos mostramos a un buen nivel, tenemos muchísimas opciones de ganar a Rusia. Somos mejor selección".

Da igual. El fútbol español, puntero en Europa, está en buen momento, pero la solvencia de los jugadores españoles sigue en entredicho cuando éstos visten la camiseta roja: el torneo que ahora empieza no es una excepción. Jugadores de calidad los hay en abundancia; es la suma de todos ellos lo que hasta ahora ha fallado.

Hoy mismo, queda por ver, por ejemplo, si la defensa española flaquea por arriba, si el centro del campo se atasca en la creación, si los delanteros están acertados. Sorpresas al margen, a las que Sáez no está muy acostumbrado, España jugará con Casillas en la portería y una defensa de cuatro compuesta por Puyol (en la banda derecha), Helguera, Marchena y Raúl Bravo (en la izquierda); el centro del campo será para Albelda y Baraja, y las bandas para Joseba Etxeberría y Vicente; arriba, jugarán juntos Raúl y Morientes.

Éste fue el equipo titular en la última prueba antes de la Eurocopa, contra Andorra (salvo que Vicente no pudo jugar por lesión, y en su lugar lo hizo Luque), y éste será con seguridad el que debute esta tarde contra el equipo dirigido por Georgi Yartsev y comandado por Alexander Mostovoi.



Jugadores españoles en un entrenamiento de la selección en tierras portuguesas.

Iñaki Sáez no es amigo de los cambios drásticos: si algo le funciona, sigue con ello adelante. Con este esquema y estos jugadores clasificó a España para la Eurocopa y con ellos va a empezarla. Esta decisión deja fuera a dos futbolistas explosivos (Joaquín y Fernando Torres), al más cre-

ativo de todo el grupo (Valerón) y a uno de los mejores organizadores de Europa (Xabi Alonso). De esta manera, Sáez apuesta por un bloque compacto y seguro. Pero da la sensación, también, de que se trata de un sistema demasiado rígido, y de que España necesitará darle muchas

vueltes a las jugadas para llegar al ataque en condiciones. De cómo empiece la competición dependerá en buena medida su desarrollo: una victoria contra Rusia no sólo daría moral, sino que allanaría el camino de la clasificación, pues los rusos ya no tendrían margen para el error.

Alineaciones probables:

España: Casillas; Puyol, Marchena, Helguera, Raúl Bravo; Etxeberría, Albelda, Baraja, Vicente; Raúl y Morientes.
Rusia: Ovchinnikov; Evseev, Sharonov, Smertin, Sennikov, Gusev, Mostovoi, Alenitchev, Izmailov, Bulykin y Sychev.
Estadio del Algarve. 20.45.

Meier da suerte

El suizo Urs Meier, designado para arbitrar el España-Rusia de hoy, ha pitado en dos ocasiones a la selección española: el primer partido (disputado el 28 enero de 1998) fue un amistoso contra Francia. Ese día se inauguraba el estadio Saint Denis, y el choque concluyó con victoria de los anfitriones por 1-0. El segundo partido es más reciente: se celebró el 11 de octubre de 2003, en

Ereván. Era la última jornada de la fase de clasificación para la próxima Eurocopa. La victoria española ante Armenia (4-0) le permitía el acceso a la fase de repesca.

Meier, que debutó como internacional el 28 de abril de 1994, dirigió la final de la Liga de Campeones de 2002, conquistada por el Real Madrid en Glasgow contra el Bayer Leverkusen (2-1).



El árbitro Urs Meier.

Malos estrenos

La selección española es especialista en empezar mal en las grandes competiciones. No ha ganado el primer partido en una Eurocopa desde Alemania (1988). Entonces, el equipo de Luis Suárez venció a Dinamarca por 3-2. Sin embargo, no pasó de la primera fase. En el Mundial de Italia (1990), España empató (0-0) contra Uruguay. También logró un punto

en el estreno del Mundial de 1994, ante Corea del Sur (2-2), mientras que en la Eurocopa de 1996 hizo lo mismo con Bulgaria (1-1). En Francia 98, el equipo de Clemente cayó contra Nigeria (3-2). En la última Eurocopa (Bélgica y Holanda 2000), Noruega venció 0-1. Sin embargo, en la Copa del Mundo de Corea y Japón sí ganó a Eslovenia (3-1).

→ Los defensas Onopko y Ignashevitch, lesionados

→ La selección de Yartsev se clasificó en la repesca

→ Dimitri Loskov tampoco puede jugar en Portugal

Las bajas limitan al equipo ruso

S. Amadoz

Victor Onopko y Sergei Ignashevitch son dos de los puntales de la selección rusa: por culpa de lesiones de última hora, ninguno de los dos estará en la fase final de la Eurocopa de Portugal.

El equipo dirigido por Georgi Yartsev basa buena parte de su juego en la eficacia defensiva, así que España va a encontrarse con un equipo mermado. Porque, por lo demás, Rusia no es una selección demasiado fuste. Su referencia en ataque sigue siendo Alexander Mostovoi, que con 35 años (y cumple 36 en agosto) se despide de la alta competición con el conjunto de su país. A su lado, en la parte creativa quiere decirse, están Dimitri Bulykin y Dimitri Alenichev. Y poco más.

Los buenos tiempos de esta selección pasaron hace bastante: de hecho, desde los años ochenta el fútbol ruso está en crisis. No es profunda, pero es. Se demostró en la convulsiva fase de clasificación para esta Eurocopa: Rusia parecía bien colocada para asegurarse el pase automático en su grupo, sobre todo después de haber comenzado con una victoria por 4-2 ante Irlanda en Moscú, seguida de otra por 4-1 contra Albania. Sin embargo, sus oportunidades se vieron mermadas al perder por 3-1 contra los albaneses en el partido de vuelta. Una sorprendente derrota por 1-0 en Georgia amenazó gravemente sus posibilidades. El punto de inflexión se produjo después del empate en Suiza



Calentando el ambiente

Las esposas de los jugadores de la selección rusa, que hoy se enfrenta a España en el primer partido de la Eurocopa, en Portugal, emprendieron una inusual campaña de publicidad posando desnudas tras los retratos de sus maridos. Las imágenes van acompañadas de las fichas técnicas de sus esposos: edad, estatura, peso, partidos internacionales y goles marcados con la selección.

(2-2) y tras un amistoso contra Israel (derrota por 2-1): el seleccionador, Valeri Gazzaev, presentó su dimisión. Yartsev fue nombrado seleccionador de forma temporal, y de momento sigue en el puesto. Un 3-1 contra Georgia en su úl-

timo partido llevó a Rusia a la repesca, en la que eliminó a Gales.

La baja de Dimitri Loskov, también por lesión, limita todavía más el juego de elaboración ruso. Sin este hombre, el de Yartsev se convierte en un

equipo rocoso pero sin alegría. Y quizá por la situación de Rusia, sobre todo en el aspecto defensivo, se entiende todavía menos que Iñaki Sáez prescinda de dos jugadores tan rápidos como Joaquín y Fernando Torres.

Unos 15.000 españoles en las gradas

La selección española estará arropada por su afición en el partido de estreno en la Eurocopa: se calcula que unos 15.000 aficionados han viajado a Portugal para ver en el estadio Algarve el choque contra Rusia.

Este no es el único apoyo que recibirá el equipo de Iñaki Sáez durante la competición. Según anunció ayer la Casa del Rey, Don Juan Carlos asistirá el próximo 16 de junio al segundo partido de la selección, que se enfrenta contra Grecia en Oporto.

Los rusos, por su parte, tampoco se encontrarán solos esta tarde. Unos 8.000 seguidores han hecho nada menos que 5.000 kilómetros de viaje para ver a sus jugadores en directo.

El único antecedente, para España

Rusia y España sólo se han enfrentado en una ocasión en toda su historia. El partido, en el que debutó como seleccionador José Antonio Camacho, se disputó en Granada el 23 de septiembre de 1998 y terminó con victoria española por 1-0, con gol de Bittor Alkiza. De aquel día, quedan en la selección Cañizares, Etxeberria, Morientes y Raúl.

Ése es el único enfrentamiento con Rusia como tal, después de la escisión de las repúblicas soviéticas. A lo largo de la historia, España ha jugado cuatro partidos contra la URSS (un empate, una derrota y dos victorias; entre ellas, la de la final de la Eurocopa de 1964); uno contra la la CEI (Confederación de Estados Independientes) y otro contra Rusia.

ASÍ LO VEN...

► Raúl

El jugador más importante del equipo español, Raúl, es también uno de los más animados: "Aunque los dos venimos de la repesca nuestro equipo es muchísimo más sólido que el ruso. Durante dos años estamos jugando con la misma gente, mientras que ellos han cambiado de seleccionador y de forma de jugar".

► Baraja

Rubén Baraja, centrocampista del Valencia, considera que lo fundamental para ganar esta tarde el partido contra Rusia será que "España sepa tener la pelota". El futbolista, que compartirá el centro del campo con Albelda, espera que la selección "juegue con la intensidad que demuestra habitualmente y con un ritmo alto".

► Etxeberria

Joseba Etxeberria, extremo derecha del Athletic de Bilbao, niega que la rusa sea una selección "defensiva". Por ese motivo, en opinión del delantero, el cuadro de Iñaki Sáez debe "dominar el juego" para conseguir un buen resultado en su estreno en la Eurocopa. "Si ganas el primer partido las expectativas serían máximas", dice.

► Cañizares

El jugador más veterano confía en uno de los más jóvenes: Cañizares considera que Vicente será clave para España. "Ha progresado mucho y de alguna manera su estado de forma es impecable. Es un jugador técnicamente bien dotado que ha aprendido mucho tácticamente. Su ritmo va a ser imparable en la selección".

► Mostovoi

El celtista Alexander Mostovoi, que disputa su último gran torneo, cree que España es favorita ante su equipo por la "calidad" de sus jugadores y porque tiene "el público a su favor". Sin embargo, piensa que la selección de Sáez no llegará lejos. "Siempre va a todos los campeonatos con la vitola de favorita y siempre le pasa algo", dice.

DE AQUÍ SALDRÁ EL CAMPEÓN

Estadio Novo da Luz

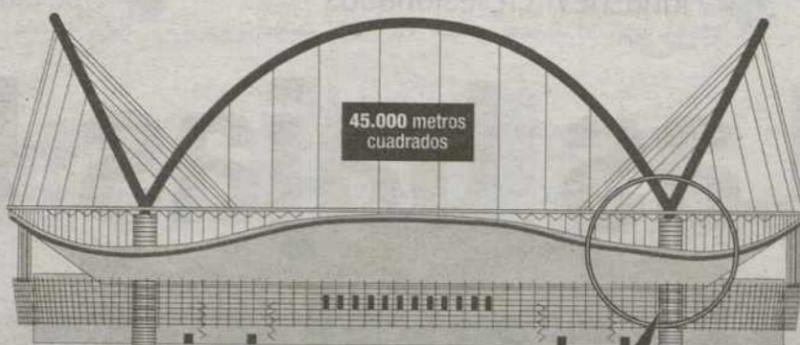
Domingo 04 Julio 2004

20:45



Propietarios: Sporting de Lisboa y Benfica.
 Capacidad: 65.647 espectadores.
 Arquitecto: Damon Lavelle.
 Inauguración oficial: 25 de octubre de 2003.
 Eurocopa: tres partidos de la fase de grupos, uno de cuartos y la gran final.

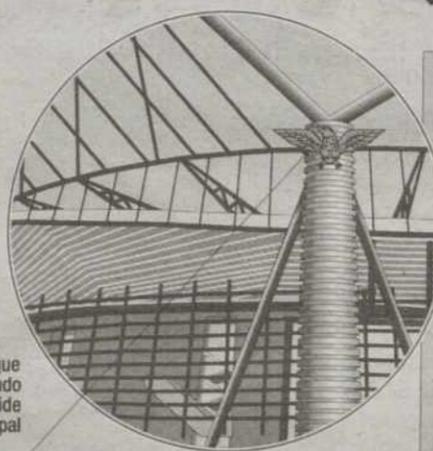
156	55	2	2	2	1	1
palcos para empresas	bares	pantallas gigantes	restaurantes panorámicos	gimnasios	centro de negocios	suite VIP y presidencial



45.000 metros cuadrados

Su estructura transparente permite que la luz inunde el edificio constantemente.

Fue diseñado por la misma firma de arquitectos que crearon el estadio Australia de Sydney para los Juegos Olímpicos de 2000.



Una majestuosa águila como la que figura en el escudo del Benfica preside la fachada principal del estadio.

La sede de dos equipos con historia


El Sporting de Lisboa y el Benfica son, en cuanto a historial y palmarés, los dos grandes clubes portugueses. El Benfica ha sido foco de atención para los aficionados españoles en los últimos tiempos, ya que lo ha entrenado José Antonio Camacho, que la próxima temporada ocupará el banquillo del Real Madrid. Con él ganó la Copa de Portugal.

128 millones en premios

Para la UEFA, lo importante son las victorias y que las selecciones lleguen lo más lejos posible en el torneo

La federación del equipo que gane la Eurocopa de Portugal puede llevarse hasta 17 millones de euros, aunque depende del número de partidos que gane en la fase inicial de la competición. Los criterios de la UEFA no son iguales a los que aplica la FIFA para recompensar a los participantes en los Mundiales de Fútbol. En el último, el de Corea y Japón de 2002, España, que cayó en cuartos, se embolsó 4,3 millones de euros.

La Eurocopa, como todos los grandes acontecimientos deportivos, especialmente los relacionados con el fútbol, es un gran negocio. El país organizador, en este caso Portugal, suele obtener pingües beneficios, tanto de forma directa como por su promoción como destino turístico.

El Gobierno luso ha calculado que, en total, la Eurocopa proporcionará unos ingresos cercanos a los 780 millones de euros (130.000 millones de las antiguas pesetas). Una tercera parte (260 millones de euros) se obtendrán, por diversos conceptos, durante el torneo y el resto, en los seis años posteriores, gracias a los 500.000 visitantes extra que recibirá Portugal según las previsiones oficiales.

Frente a esos 780 millones de euros de ingresos, la inversión estatal para acoger la Eurocopa apenas supera los 200 millones. Además es una inversión que quedará por mucho tiempo, pues buena parte de ella ha sido para mejorar infraestructuras. En concreto, a acondicionar los estadios se han destinado 96 mi-

llones; a carreteras, casi 20, y a aparcamientos, nueve.

Las federaciones nacionales cuyos equipos compiten en la Eurocopa también se llevarán un pellizco. Eso sí, siempre en función de los resultados deportivos que obtengan. De entrada, todas recibirán un cantidad fija de 4,8 mi-

llones de euros sólo por haberse clasificado. Por cada victoria en la primera fase serán recompensadas con 640.000 euros más y por cada empate cobrarán justo la mitad: 320.000 euros.

Las ocho selecciones que pasen a cuartos sumarán otros 1,9 millones; las cuatro semifinalis-

tas, dos millones y medio, y las dos que disputen la final, 3,8 millones.

El premio en metálico para la federación que se alce con el título ascenderá a 6,4 millones de euros. Eso significa que, si su selección gana todos los partidos de la primera fase, se embolsará en

total unos 17 millones de euros (casi tres mil millones de pesetas), que no está nada mal.

El importe que la UEFA destinará a este fin ronda los 130 millones de euros. El dinero saldrá de los derechos de imagen, los patrocinios, la publicidad y el taquillaje.

En otras ediciones, las federaciones nacionales eran compensadas de sus gastos en función de las entradas que consiguieran colocar entre sus respectivas aficiones. Ahora, la UEFA ha preferido incentivar los éxitos deportivos y quitar presión comercial a las federaciones.

La prioridad de éstas seguirá siendo llevar el mayor volumen de gente posible a los estadios; pero no ya por las comisiones derivadas de la venta local de entradas, sino para que animen a sus equipos y los ayuden a progresar en la competición.

Los jugadores españoles, como es natural, también tendrán primas. Han llegado a un acuerdo con los directivos de la Federación: recibirán 201.338 euros (33,5 millones de pesetas) en el caso de que consigan el título.

LOS CRITERIOS DE LA FIFA

En los Mundiales se cobra por partido jugado

Los criterios de la UEFA para recompensar a las federaciones nacionales no coinciden necesariamente con los que emplea la FIFA en la fase final de la Copa del Mundo.

En la última, celebrada hace dos años en Corea y Japón, se estableció una cantidad fija por cada partido que jugaran las selecciones; con independencia de que correspondieran a la liguilla inicial o a la final y de que ganaran o

no. En concreto, eran 872.000 euros por encuentro disputado (más de 145 millones de las antiguas pesetas).

España, por ejemplo, como participó en cinco partidos antes de ser apeada del Mundial por Corea en cuartos, se embolsó más de 4,3 millones de euros. Para llegar a esa cifra, en Portugal necesitaría colarse en semifinales.

La UEFA considera que su modelo fomenta más la com-

petitividad. La FIFA, por su parte, sostiene que en los Mundiales tienen más posibilidades de no irse con la bolsa vacía las federaciones con equipos modestos.

Aunque entre uno y otro criterios existen indudables diferencias, lo que está claro es que, en ambos casos, obtienen más dinero los que llegan más lejos, que, salvo sorpresa, suelen ser casi siempre los mismos.

▶ ATENTADOS DE MADRID

El cerebro de los ataques del 11-M preparaba un atentado en Italia

El Consejo de Ministros acuerda pedir a Italia la extradición de 'Mohamed el Egipcio' por su relación directa con la masacre

• Dos picadores de una mina asturiana fueron detenidos ayer por la Guardia Civil por su presunta implicación en el suministro de los explosivos utilizados en la matanza.

AGENCIAS / MADRID

Los investigadores italianos creen que el presunto ideólogo del 11-M, Rabei Osman el Sayed, *Mohamed el Egipcio*, detenido el lunes en Milán, preparaba un atentado en Italia, aunque hasta el momento no han podido determinar contra qué objetivo ni cuándo se iba a perpetrar, según fuentes jurídicas.

Las autoridades italianas tratan en estos momentos de conocer con mayor precisión los planes de Osman en ese país mediante una exhaustiva investigación, ya que por el momento *El Egipcio* se ha negado a declarar ante la juez de primera instancia de Milán Silvana Petromer, que lo interrogó el jueves antes de que ayer lo intentara la Fiscalía.

En Italia se han hallado también al menos tres pruebas «contundentes», además de las escuchas y de las llamadas telefónicas, que incriminan a Osman en los atentados de Madrid y, una vez que en España se conozcan todos estos elementos, el juez de la Audiencia Nacional que investiga el 11-M, Juan del Olmo, podría cursar una comisión rogatoria para poder interrogarle en Milán.

Entre las llamadas telefónicas que supuestamente realizó *El Egipcio* a imputados en el 11-M, destacan varios intentos de entablar contacto con uno de los terroristas suicidas de Leganés, presuntamente con Serhane Ben Abdelmajid, *El Tunecino*, al que Del Olmo considera coordinador de los atentados.

EXTRADICIÓN. Dada la importancia de Rabei Osman en la trama del 11-M, en la Audiencia Nacional se barajan varias posibilidades para que Italia lo entregue a España lo antes posible, ya que los hechos que aquí se le imputan son de mayor gravedad que los que presuntamente pretendía cometer en territorio italiano.

Una de estas posibilidades sería la de solicitar su entrega temporal, aunque ésta no se podría conceder hasta que Italia otorgara su extradición, pero en el caso de que Osman se negara a ser conducido de forma inmediata a Espa-

ña, este trámite podría prolongarse entre 8 y 16 meses.

Precisamente, el Consejo de Ministros acordó ayer solicitar a las autoridades italianas la extradición de Rabei Osman.

La solicitud de entrega cursada por el juez de la Audiencia Nacional Juan del Olmo afirma que, durante el tiempo que residió en Madrid, Rabei Osman «consiguió hacerse con el liderazgo de un pequeño grupo de seguidores árabes, todos ellos con una ideología extremista islámica».

«Estos individuos, posteriormente, han resultado estar implicados, en diferentes grados, en los atentados terroristas del 11 de marzo», añade el escrito.

DETENCIONES. Por otro lado, dos picadores de la Mina La Collada, en Tineo (Asturias), fueron detenidos en la tarde de ayer por la Guardia Civil por su presunta implicación en el suministro de los explosivos utilizados en los atentados cometidos en Madrid el pasado 11 de marzo.

Los detenidos fueron identificados como Raúl González Pérez, de 25 años y vecino de Piedralonga, y Gonzalo López González, de 28 años y domiciliado en Mañores. Los domicilios de ambos fueron registrados también ayer por agentes del instituto armado en busca de pruebas.

Asimismo, el miércoles fueron detenidas en Asturias seis personas acusadas de participar en el robo de los explosivos que provocaron la matanza, así como del tráfico de drogas con el que se financió el atentado.

OTR PRESS / MADRID

Ya han pasado tres meses de los atentados de Madrid del 11 de marzo. Pese a todo ese tiempo, en los hospitales madrileños siguen ingresados nueve pacientes, cinco de ellos de carácter grave y otros cuatro leves. Ayer, el día en que se cumplieron tres meses de los atentados, en la estación de Atocha se dieron cita numerosas personas con mensajes de solidaridad para los afectados.

Según los datos ofrecidos por la Consejería de Sanidad del Go-



La vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández. / S. B. (EFE)

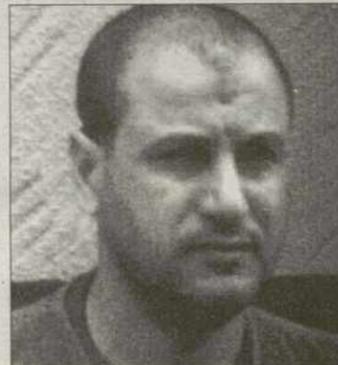
Osman pudo estar en el piso de Leganés

La Policía italiana no descarta que Rabei Osman el Sayed, *Mohamed El Egipcio*, pudiera haber estado en Leganés el 3 de abril, cuando se suicidaron algunos de los terroristas que participaron en la matanza de Madrid. Esa presunción se basa en una conversación interceptada a *El Egipcio* el pasado 26 de mayo con Yahia Paluja -identificado luego como Ragheh Yehia-, el joven detenido junto a él.

La transcripción de esa charla es la siguiente:

Rabei: «...mientras iba a casa de mis amigos marroquíes en Madrid me percaté de que el barrio estaba rodeado por la Policía». Yahia: ¿Dónde?, ¿En Madrid? Rabei: Si, fuera en el barrio hicieron una gran redada, habían matado a un oficial de policía en el barrio, me tuve que marchar a Francia y además llevaba una bolsa y después han detenido. Yahia: ¿Te han detenido? Rabei: ¡No! Han detenido al muchacho que estaba conmigo.

Fuentes de la investigación italiana habían señalado en los últimos días que *El Egipcio* se podría haber marchado a Francia antes del 11-M, y que sus últimas pistas en Madrid serían su presencia en la casa de Morata de Tajuña utilizada por los terroristas el 6 y el 7 de marzo.



'Mohamed el Egipcio'

Las heridas siguen abiertas a tres meses de la masacre

bierno madrileño, sólo un herido fue dado de alta esta semana.

En total, los hospitales madrileños han dado de alta desde el 11-M a 1.561 personas.

El Colegio de Psicólogos de Madrid calcula que unas 30.000 personas podrían estar sufriendo algún tipo de secuela psicológica por los atentados, pero según denunció su presidente, Fernando Chacón, los dispositivos puestos en marcha por el Gobierno madrileño sólo atendieron a 2.638 personas. Según el presidente del

Colegio, deben realizarse estudios epidemiológicos u otros análisis más sencillos que permita reducir la incertidumbre que a su juicio existe sobre el número exacto de ciudadanos afectados.

La Sociedad de Especialistas en Estrés Posttraumático informa de que de las 6.000 personas que resultaron afectados psicológicamente y que sufrieron estrés posttraumático, 667 continúan en tratamiento. Además, 2.113 personas pasaron por la Oficina de Atención a las Víctimas.

BREVES

CONSTITUCIÓN DE LA UE El Gobierno luchará para lograr el reconocimiento de las lenguas oficiales

■ La vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, garantizó ayer que el ministro de Asuntos Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, luchará «hasta el último instante» para lograr que la UE reconozca el carácter histórico de las lenguas oficiales españolas. No obstante, el secretario de Estado de Asuntos Europeos, Alberto Navarro, admitió la existencia de «dificultades» para lograr un reconocimiento del catalán en la Unión que permita a los ciudadanos catalanes dirigirse en su idioma a las instituciones europeas.

El tripartito vasco pide que se incluya el derecho de autodeterminación

■ Los partidos que componen el Gobierno vasco pidieron ayer al Ejecutivo del PSOE, a través de una proposición no de Ley planteada en el Parlamento autonómico con carácter de urgencia, que «realice las gestiones oportunas» para que la Constitución Europea recoja «el derecho de los pueblos de Europa a la autodeterminación». Además, le emplaza a que garantice que las comunidades puedan participar de forma activa en los Consejos de Ministros de la UE.

CONSEJO DE MINISTROS

Disculpas por responder a las palabras que Rumsfeld no hizo

■ La vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, pidió ayer disculpas por haber respondido a unas declaraciones del secretario de Defensa norteamericano, Donald Rumsfeld, que en realidad no hizo y que se debieron a un error de traducción. Lo que se publicó es que Rumsfeld situaba a España como objetivo terrorista para este verano, cuando el dirigente norteamericano se refería a los atentados del 11 de marzo.

'CASO LASA ZABALA'

El Fiscal se opone de nuevo a conceder reducciones a Rodríguez Galindo

■ La Fiscalía de la Audiencia Nacional volvió ayer a oponerse a la concesión de reducciones extraordinarias al ex general de la Guardia Civil Enrique Rodríguez Galindo por haber participado en un taller de manualidades, hacer deporte y trabajar como auxiliar de limpieza en los comedores de la cárcel. Fuentes jurídicas afirmaron que la jurisdicción penitenciaria ordinaria no es competente para aplicar reducciones por actividades realizadas en una cárcel militar.

FUNERALES

Los dos guardias civiles asesinados en Navarra reciben su último adiós

AGENCIAS / GIJÓN-MÁLAGA

Gijón y Málaga dieron ayer el último adiós a los dos guardias civiles asesinados el miércoles en Navarra al parecer por miembros de una banda de delincuentes balcánicos.

Unas 600 personas acudieron al funeral de Juan Antonio Palmero. El acto tuvo lugar en el Tanatorio El Niño Jesús de Ronda (Málaga), ciudad en la que residen sus padres y en cuyo cuartel de la Guardia Civil estuvo destinado el agente dos años mientras prestó servicio en la localidad malagueña de Cañete la Real.

El féretro, que llegó al tanatorio malagueño en torno a las 05,00 de la madrugada, estuvo custodiado por varias motos de la Guardia Civil de Tráfico, así como por dos helicópteros de la misma agrupación.

Mientras, autoridades políticas y militares de Gijón y Asturias, encabezadas por el presidente del Principado, Vicente Álvarez Areces, asistieron en la tarde de ayer al funeral por el guardia civil José Antonio Vidal Fernández, tiroteado el pasado miércoles en el municipio Navarro de Castejón.

El funeral tuvo lugar en la Iglesia de la Milagrosa de Gijón, donde fue trasladado el féretro desde el tanatorio de Cabueñes. Numerosos conocidos y autoridades pasaron por la capilla ardiente del agente, y el presidente del Principado, Vicente Álvarez Areces, lo hizo hacia las cuatro y media de la tarde, donde ofreció el pésame a sus familiares y allegados. El cuerpo de Vidal Fernández fue incinerado por la tarde en el tanatorio de Cabueñes.



Compañeros y familiares de Palmero Benítez, en su entierro. / EFE

POLÉMICA

El MAPA tilda de «desafortunada» la circular dirigida a sus altos cargos

El Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación (MAPA) calificó ayer de «desafortunada redacción» de un funcionario, «que ya estaba durante la etapa del anterior Gobierno», la circular en la que se pide a altos cargos del Departamento que faciliten la tarea del Grupo Parlamentario Socialista. El diario *El Mundo* publicó ayer una reproducción de un correo electrónico dirigido a altos funcionarios del Ministerio en el que se les insta a remitir preguntas, con «la oportuna y posterior respuesta», a la asesora de la ministra. Un portavoz del MAPA reiteró que «ni la ministra ni su equipo compartimos la redacción ni el fondo del correo electrónico enviado» e indicó que «este Ministerio pretende colaborar con todos los grupos».

TORTURAS A ETARRAS

Gobierno vasco e IU critican las palabras de López Aguilar ■ El Gobierno vasco e IU criticaron ayer al Gobierno por las declaraciones «poco afortunadas» del ministro de Justicia, Juan Fernando López Aguilar, quien el jueves dijo que las denuncias por torturas a etarras son siempre falsas aunque puedan darse abusos. Así, el consejero vasco de Justicia, Joseba Azkarraga, emplazó al ministro a «investigar» si las denuncias por malos tratos en las cárceles españolas son ciertas.

RTVE

El PP dirige casi cien preguntas a Caffarel en el Congreso ■ El PP presentó ayer en el Registro del Congreso casi un centenar de preguntas destinadas a la directora general de RTVE, Carmen Caffarel, y ya en una de las primeras preguntas de esa batería se acusa a la responsable del Ente Público de ser «colaboradora directa» del PSOE. Las preguntas versan sobre distintas cuestiones relacionadas con RTVE, desde la programación televisiva hasta la gestión del Ente Público, con especial incidencia en asuntos de lectura política.

Los buzos localizan un nuevo cadáver en uno de los camarotes del 'O Bahía'

Los nueve buceadores del 'Bar Protector' trabajarán en tres turnos durante todo el día para rescatar los cuerpos de los desaparecidos

• El buque de la empresa italiana contratada para las tareas de rescate de los cuatro marineros llegará el lunes a la zona donde se hundió el barco.

OTR PRESS / LA CORUÑA

La subdelegada del Gobierno en La Coruña, Obdulia Taboadela, confirmó que los buzos que trabajan en las tareas de rescate de los cuatro marineros que aún quedan en *O Bahía* avistaron ayer un nuevo cuerpo en el camarote de proa del buque aunque el rescate es muy complejo ya que el espacio es «angosto y de difícil acceso».

Los buzos que trabajan en las labores de rescate de las víctimas del *O Bahía*, avistaron un cuerpo más después con un artilugio telescópico compuesto por una cámara enganchada a un extremo de una vara metálica. Taboadela explicó que ante la dificultad de las labores de rescate, la prioridad en los trabajos es garantizar la seguridad de los buzos.

El jefe del equipo de los nueve buzos de la empresa contratada por Sasemar que ya opera en la zona, Rafel Cots, explicó que cada grupo de tres buzos trabajará durante ocho horas y será relevado por el siguiente equipo. En todo caso, en el *Bar Protector* también permanecerán otros tres buzos de nacionalidad española que, no obstante, no participarán en las inmersiones.

En la actualidad, el equipo de buzos que opera en la zona en la que está hundido el pecio sólo puede trabajar durante una hora diaria. Con los medios técnicos de los que está dotado el *Bar Protector*, de la empresa italiana Sonsub' las jornadas de trabajo se podrán desarrollar ininterrumpidamente.

El *Bar Protector*, que arribó ayer al muelle de San Diego del Puerto de La Coruña, llegará al lu-



El buque 'Bar Protector', atracado ayer en el puerto de La Coruña. / TORRECILLA (EFE)

gar donde permanece hundido el *O Bahía* en la noche del próximo domingo o en la madrugada del lunes. Este buque está dotado de una cámara hiperbárica en la cubierta, en la que los buzos realizarán su vida diaria porque simula como si estuvieran a 60 metros de profundidad.

A esa cámara hiperbárica va acoplada una campana de compensación que también simula una presión similar a si estuviese sumergida a 60 metros de profundidad. En esta campana, los tres

buceadores de cada turno descenderán hasta el lugar en el que permanece el pecio, dos la abandonarán para realizar las labores de inspección y el tercero permanecerá en este dispositivo a modo de retén.

En el lugar donde permanece el *O Bahía*, los trabajos se centran entre hoy y mañana en preparar las mezclas de gases y los equipos electrónicos para que los buzos del *Bar Protector* puedan realizar la primera inmersión tan pronto lleguen.

El Gobierno recurre ante el TC la ley universitaria vasca

EUROPA PRESS / MADRID

El Gobierno recurrirá ante el Tribunal Constitucional (TC) varios artículos de la Ley del Sistema Universitario Vasco, según anunció ayer la vicepresidenta del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega. El consejero vasco de Educación, Jon Barrutia, aseguró su departamento no está «en absoluto preocupado» y que confía en encontrar «una salida satisfactoria» para la cuestión.

El Consejo de Ministros acordó ayer solicitar al Presidente del Gobierno interponer un recurso de inconstitucionalidad contra varios preceptos de la Ley del Sistema Universitario Vasco. La impugnación se extiende a aspectos puntuales de la Ley vasca que tienen que ver con el cómputo del porcentaje de profesores doctores que debe haber en las Universidades privadas; con el método de evaluación de la capacidad del perso-

nal docente para acceder a la condición de profesor agregado y adjunto, con la posibilidad de expedir «títulos propios de las Universidades reconocidos por la Comunidad Autónoma».

Asimismo, tiene que ver con la competencia exclusiva del Parlamento vasco para crear o suprimir Universidades públicas o reconocer Universidades privadas y con el régimen legal de sucesión en los contratos del profesorado.



Susto aéreo. Un avión se salió ayer de la pista tras aterrizar en el aeropuerto de Hondarribia (Guipúzcoa) sin que se registraran heridos. Al filo de las ocho de la mañana, el vuelo Iberia 0450, procedente de Madrid, se salió de la pista después de aterrizar y quedó cruzado a 150 metros de la cabecera de la pista. AENA aseguró que ningún pasajero resultó herido y todos ellos pudieron abandonar el avión por su propio pie. / EFE

Aparece una mujer muerta en Granada horas antes del presunto suicidio del marido

La Policía trata de confirmar si es un segundo caso de violencia doméstica en el mismo día al haber signos de estrangulamiento

• Granada vivió en menos de 24 horas dos casos similares y que tuvieron como consecuencia la muerte de una mujer mayor y de una colombiana.

AGENCIAS / GRANADA

Una mujer colombiana de unos 40 años apareció el jueves muerta en el domicilio donde residía en Granada, en la calle Sancho Panza del barrio del Zaidín, según informó la Policía Nacional. La mujer fue encontrada tendida en la cama, con signos de violencia, en la habitación que el dueño de la vivienda había cedido a esta mujer, que vivía con su pareja, también de nacionalidad colombiana.

La mujer presentaba marcas en el cuello, lo que hace sospechar que podría haber sido estrangulada, y su cuerpo fue encontrado en el interior de la habitación por el dueño de la casa, extrañado porque no hubiera salido en toda la mañana.

El juez decano, Antonio Moreno, titular del juzgado de instrucción número 4, decretó el secreto de sumario del caso, y la Policía comenzó la búsqueda de la pareja de la víctima. Sin embargo, ayer mismo la Guardia Civil encontró en la localidad cordobesa de Fernán Núñez el cadáver del marido. Fuentes policiales explicaron que el hombre, identificado como Arnaldo P.J., también colombiano, fue encontrado después de que supuestamente se suicidara.

La misma fuente apuntó que los agentes lo buscaban desde el jueves para esclarecer su posible implicación en la muerte de su esposa B. de J.V.J., de 42 años, con la que al parecer no mantenía una buena relación.

DETENCIÓN. De confirmarse que Arnaldo P.J. mató a su mujer, serían dos los casos de violencia doméstica registrados en Granada en el mismo día, ya que otra mujer, Casimira Martínez de 63 años, fue apuñalada hasta la muerte presuntamente por su marido, Santiago M. R., en Huéscar. El presunto parricida prestó declaración ante la titular del único juzgado de Primera Instancia e Instrucción de Huéscar, adonde llegó visiblemente afectado.

Un pareja secuestra a un hombre dentro de su coche

EFE / MADRID

La Policía liberó la pasada madrugada a un hombre de 38 años al que una mujer que conoció dos días antes y su marido habían maniatado en su propio coche para robarle el dinero, las tarjetas de crédito y otros objetos e, incluso, para pedir a la familia de la víctima 12.000 euros por su rescate.

Fuentes de la Jefatura Superior

de Policía informaron de que gracias a la llamada de un ciudadano que pasadas las dos de la madrugada alertó de la presencia de dos personas que podrían estar robando un coche en la calle de Ricardo Ortiz, en el distrito de Ciudad Lineal, la víctima pudo ser liberada.

Al parecer, la víctima conoció dos días antes a una mujer, María Galaxia G.G., de 41 años, con

quien quedó el jueves por la tarde. Según su relato, por motivos que no ha precisado se quedó dormido en su coche y cuando se despertó, desorientado, vio a un hombre -Miguel Angel B.B., de 43 años- en el asiento del conductor. Añadió que fue golpeado y que el matrimonio le amenazó con un cuchillo en el cuello, además de sus traerle objetos de valor.

BREVES

PRESUNTO HOMICIDIO

La Policía detiene a un ecuatoriano por la muerte de un magrebí

■ La Policía detuvo en Madrid a Leonardo Enrique C.V., de 20 años y nacionalidad ecuatoriana, considerado como el presunto autor del homicidio de un ciudadano marroquí en Rubí (Barcelona). Los hechos ocurrieron sobre la 1:30 horas del 14 de marzo pasado en la plaza Pearson de Rubí, donde el presunto homicida, acompañado de un grupo de jóvenes principalmente de nacionalidad ecuatoriana, agredió y apuñaló reiteradamente a la víctima, A.E.M., de 25 años.

PROTESTAS POR IRAQ

Prisión para seis personas que entraron en una sede del PP

■ Este fin de semana ingresará en prisión la primera de las seis personas condenadas a un arresto de fin de semana y al pago de una multa de 126 euros por el asalto, el 27 de marzo de 2003, de la sede del Partido Popular de Torrelavega en protesta contra la Guerra de Iraq. Según el colectivo 'Ciudadanos y Ciudadanas por la acción directa no violenta' «hasta el momento, ésta es la única condena de cárcel conocida en España contra alguien que se haya manifestado contra la guerra de Iraq» y recordaron que, los acusados entraron en la sede del PP «de forma no violenta».

JUICIO

El amigo íntimo de Francisco Arce le define muy negativamente

■ El español Francisco Arce Montes, juzgado en Francia por el asesinato y la violación de la muchacha británica Caroline Dickinson, había presumido ante un amigo suyo de haber hecho el amor con la menor, según testificó éste en la quinta jornada del juicio. Eduardo Riesgo Suárez, considerado por el asturiano Arce Montes como su «único amigo en el mundo», trazó un retrato negativo del acusado, al que calificó de «agresivo» y «antisocial».

AMENAZAS TELEFÓNICAS

Un marroquí decía ser un «peligroso terrorista islámico»

■ La Policía detuvo al marroquí Abdelhadí F., de 35 años, que decía ser un «peligroso terrorista islámico buscado» por las fuerzas de seguridad. La investigación empezó el 30 de abril después de la tramitación de una denuncia en la que se daba cuenta de diversas llamadas telefónicas anónimas recibidas en la Sala del 092 de la Policía Local de Almería y que alertaban de la colocación de una bomba en una estación.

► GESCARTERA

Caja Madrid recurre la decisión de imputarle una responsabilidad civil subsidiaria

E. PRESS / MADRID

Caja Madrid Bolsa presentó un recurso de reforma en el Juzgado Central de Instrucción número 3 contra la decisión de su titular, la magistrada Teresa Palacios, de abrir pieza separada de responsabilidad civil a esta entidad por cerca de 14 millones de euros, por su actuación en el caso Gescartera.

En su escrito señala que la decisión de la juez parte de un error, pues señala que Caja Madrid Bolsa incumplió la normativa propia de sociedades gestoras de carteras, cuando es una sociedad de valores. Además, también rechaza la cuantía de la eventual responsabilidad civil, fijada en 13,9 millones de euros, ya que no se corresponde con el posible perjuicio a los inversores.

En este sentido, argumenta que cumplió rigurosamente con la legislación vigente que regula las actividades de subcustodia y depósito de valores. El recurso hace hincapié en que el auto de la juez Palacios aplica la normativa vigente al contrato que Gescartera firmó con Caja Madrid Bolsa, cuando esa normativa sólo era aplicable a los contratos que firmó Gescartera con sus clientes.

Caja Madrid Bolsa señala en su recurso que sólo mantuvo relación con Gescartera pero no con los clientes de la sociedad de valores. Así, recalca que las cuentas utilizadas en Gescartera eran sólo contables.

► PROTESTA

500 inmigrantes ilegales piden en Barcelona regular su situación

E. PRESS / BARCELONA

Unos 500 inmigrantes llenaron ayer la iglesia barcelonesa de Santa María del Pi, tras haber recorrido el centro de las Ramblas al grito de «papeles, derechos y familia para todos». Los extranjeros se concentraron por espacio de una hora en la plaza Catalunya, tras lo cual fueron informados de la posibilidad de realizar su asamblea en la iglesia del Pi, entre las 19 y las 23 horas.

El recorrido por las Ramblas transcurrió sin incidentes y con aire lúdico, con cordones de seguridad a ambos lados de la marcha a cargo de los propios inmigrantes. A su paso, recibieron la solidaridad de alguna «estatua humana» de la Rambla, y provocaron la curiosidad de numerosos turistas.

La entrada en la iglesia, donde había no más de una docena de fieles, se produjo entre algunos gritos y correrías, rápidamente atajados.

► CONSEJO DE MINISTROS DE TRANSPORTES

La UE no obliga a imponer sanciones penales a quienes contaminen el mar

Los ministros alcanzan un acuerdo «de mínimos» sobre la directiva, que queda muy lejos de la exigencia de países como España, Francia, Portugal e Italia de endurecer los castigos

• La comisaria europea de Transportes, Loyola de Palacio, considera el acuerdo «un paso adelante» pero reconoce que habrá que reforzar el texto más adelante.

EFE / LUXEMBURGO

Los ministros de Transportes de la UE lograron ayer un acuerdo sobre sanciones por contaminación marina que fue lanzado tras las catástrofes del *Erika* y del *Prestige*, pero cuyo resultado final es «de mínimos» y muy lejos de lo que se buscaba, según la vicepresidenta de la Comisión Europea, Loyola de Palacio.

La normativa acordada por los ministros da la posibilidad de que los castigos sean de carácter penal pero no lo hace obligatorio.

Mientras un grupo de países - España, Francia, Portugal o Italia - apoyaban a la Comisión y querían ir más lejos en los términos de la directiva, otros, como Reino Unido, Dinamarca o Grecia se opusieron a endurecer las medidas contempladas en la norma.

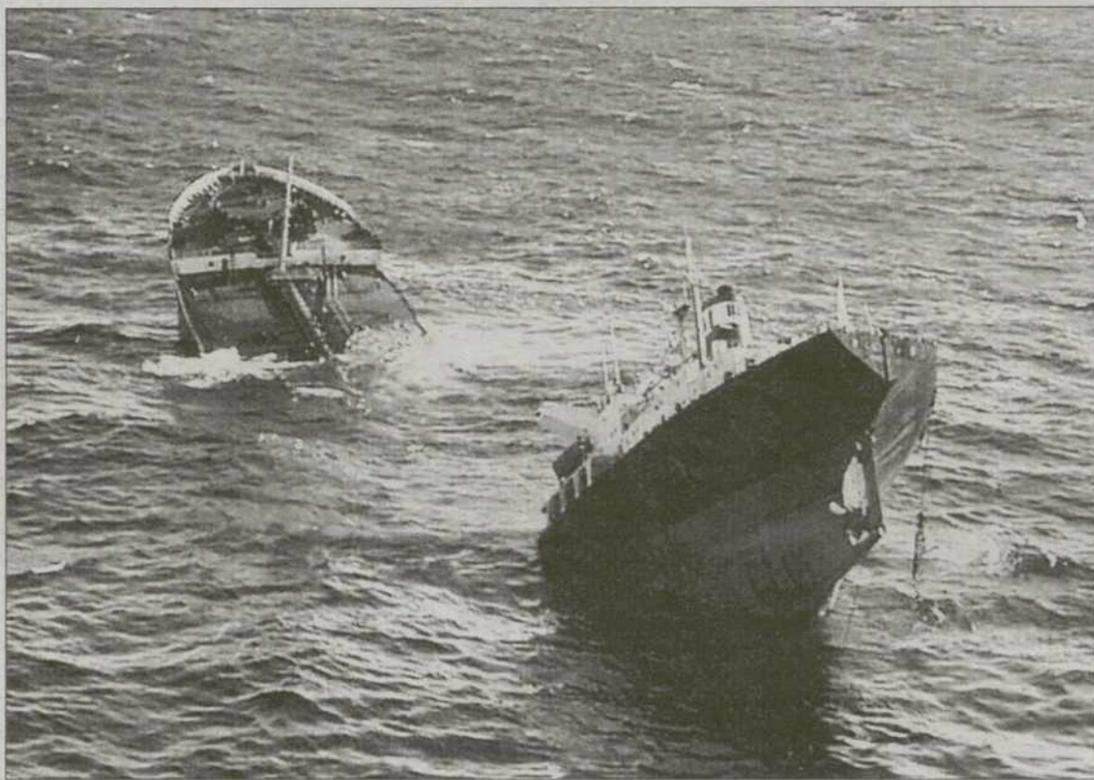
Estos países consideran que la legislación comunitaria no puede superar la internacional contenida en la Convención Marpol sobre contaminación causada por barcos y que no contempla sanciones penales, algo que sí está en las leyes nacionales de algunos Estados, como es el caso de España.

El acuerdo establece que los Estados «tendrán que tomar todas las medidas necesarias que aseguren que las infracciones -por vertidos accidentales o voluntarios- sean castigadas con medidas efectivas, proporcionadas y disuasorias», que podrían incluir sanciones penales.

La directiva, que ahora irá al Parlamento Europeo, contempla la posibilidad de acusar de negligencia a toda la cadena de responsables, que incluye desde el capitán al armador o a la sociedad de clasificación, en caso de que se produzca un vertido contaminante, ya sea por accidente o por limpieza de sentinas y tanques.

NEGLIGENCIA. Todos los implicados podrán ser acusados de negligencia grave en las aguas territoriales, mientras que en la zona económica exclusiva -de 12 a 200 millas- habrá una excepción para los capitanes y armadores, que sólo podrán ser imputados si se demuestra que han realizado la contaminación sabiendo las consecuencias.

Además, en el ámbito de las aguas territoriales se refuerzan las actuaciones posibles, ya que se



El petrolero 'Prestige', en el momento de hundirse con 70.000 toneladas de fuel en sus depósitos. / EFE

podrá detener el barco cuando se le descubra contaminando y llevarle a puerto.

De Palacio, que ha sido junto a España, la principal impulsora de esta directiva (ley-marco), afirmó que es «un paso adelante» pero agregó que probablemente haya

que reforzar el texto más adelante dado que se ha debilitado mucho la propuesta original al eliminarse la obligatoriedad de que las sanciones fueran penales.

De Palacio resaltó además que si el Consejo de ministros hubiera aceptado en su momento en ca-

lendario de retirada de los petroleros monocascos, probablemente «no hubiéramos tenido» la catástrofe del *Prestige*.

Por ello, la Comisión Europea incluyó una declaración en la que lamenta que el texto acordado no alcance «el nivel de ambición de la propuesta formulada en lo que se refiere al efecto disuasorio y de lucha contra la contaminación marítima».

«El Consejo no ha deseado hacer obligatoria la instauración de un régimen de sanciones de naturaleza penal respecto a los vertidos ilícitos de sustancias contaminantes», dice la declaración.

La ministra de Fomento, Magdalena Álvarez, resaltó la importancia de que el nivel de las sanciones pudiera llegar al ámbito penal, para castigar las «conductas insolidarias con el medioambiente y con los ciudadanos».

Rechazo a los «cielos abiertos»

Los ministros de Transportes de los Veinticinco rechazaron firmar un acuerdo de «cielos abiertos» entre la UE y los Estados Unidos para crear un mercado aéreo único porque consideran que el Gobierno norteamericano no ha realizado suficientes concesiones en el acceso a su mercado, y pidieron a la Comisión que siga negociando.

«Consideramos insuficientes las concesiones porque da a las aerolíneas norteamericanas una posición de ventaja respecto a las europeas», explicó la comisaria Loyola de Palacio, quien apuntó la posibilidad de que si no se llega a un acuerdo se podría considerar la posibilidad de «congelar» el acceso de las compañías estadounidenses a Europa.

De Palacio anunció que continuará negociando y que «no renuncia» a cerrar un pacto antes de la cumbre entre la UE y EEUU que se celebra los días 25 y 26 de junio en Dublín. AGENCIAS

El fuerte desacuerdo bloquea la regulación sobre los peajes

EFE / LUXEMBURGO

La mayoría de los 25 Estados de la UE se mostraron en contra de la propuesta para regular el peaje a camiones por el uso de ciertas carreteras europeas, lo que obligó a volver a enviar el texto al grupo de expertos de transportes para que estudien de nuevo diversas cuestiones técnicas.

Prácticamente todos los paí-

ses -entre ellos España- que intervinieron durante el debate de esta propuesta expresaron su desacuerdo con el texto actual, con la excepción de Hungría, Bélgica y Eslovaquia que lo apoyaron.

La comisaria europea de Transportes, Loyola de Palacio, señaló que en estos momentos «hay más dificultades que en ocasiones anteriores», por lo que pi-

dió que el texto sea enviado al grupo de trabajo para que se simplifique.

Los principales puntos de debate entre los países fueron la obligación de asignar el dinero recaudado a infraestructuras de transporte, la posibilidad de recargar un 25 por ciento en algunas zonas sensibles y el método de cálculo de los costes.

► SEGURIDAD SOCIAL

El Gobierno destina otros 3.700 millones de euros al Fondo de Reserva

EFE / MADRID

El Consejo de Ministros autorizó ayer una nueva dotación adicional al Fondo de Reserva de la Seguridad Social por importe de 3.700 millones de euros.

En la reunión, el Gobierno aprobó este ingreso, lo que situará la cuantía total de este montante este año en más de 18.900 millones de euros, sin contar los rendimientos que pueda producir a lo largo del ejercicio 2004.

Esta nueva dotación adicional, que se produce con cargo a los excedentes generados en 2003, sitúa la cuantía del Fondo de Reserva en más de cuatro mensualidades de la nómina de pensiones contributivas.

Además, el Consejo aprobó el Reglamento General de Recaudación de la Seguridad Social, que desarrolla las innovaciones legales que se han introducido, con modificaciones en el sistema de recargos, en el interés de demora, garantías de pago, aplazamientos de pago.

La vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, explicó tras el Consejo que el objetivo de estas modificaciones es que «pagar a la Seguridad Social sea más fácil y menos costoso».

► SEGUROS

El Consorcio de Compensación cubrirá las caídas de beneficios

EFE / MADRID

El Consorcio de Compensación de Seguros -organismo público- indemnizará a partir de ahora a las empresas que sufran una caída en sus beneficios como consecuencia de atentados terroristas u otros acontecimientos extraordinarios, como una inundación o un terremoto.

Según publicó ayer el Boletín Oficial del Estado (BOE), el Consorcio recaudará una nueva tarifa para hacer frente a esta cobertura, que oscilará entre el 0,095 y el 0,25 por mil del capital asegurado.

El Consorcio se hizo cargo, de forma extraordinaria, de las pérdidas de beneficios tras el atentado del 11-M, y con esta norma, la cobertura se convierte en definitiva.

Con esta prestación, las empresas serán recompensadas en caso de que no puedan seguir funcionando tras un atentado o inundación.



Rato y su antecesor. El director gerente del Fondo Monetario Internacional (FMI), Rodrigo Rato, afirmó ayer en Berlín, donde fue recibido por su antecesor en el cargo y actual presidente de Alemania, Horst Koehler, que tiene intención de trabajar por que ese organismo se encargue de «vigilar y guiar la economía mundial» y no sólo de seguir la situación financiera de los países. / FOTO: GUIDO BERGMANN (EFE)

Alemania quiere limitar el poder de la Comisión sobre el Pacto de Estabilidad

El país germano lidera un grupo de estados que pretenden que la futura Constitución no refuerce sus competencias en esta materia

• El portavoz de Economía, Gerassimos Thomas, afirma que se opondrá a la petición para que la Carta Magna salvaguarde «el carácter comunitario».

AGENCIAS / BRUSELAS (BÉLGICA) Alemania, Italia, Polonia y Grecia, pretenden que la futura Constitución de la UE no refuerce las competencias de la Comisión Europea (CE) a la hora de controlar el cumplimiento del Pacto de Estabilidad y Crecimiento (PEC).

En una carta a la presidencia irlandesa, los ministros de Exteriores de estos cuatro países abogan por que en el futuro texto constitucional se mantenga la situación actual, según la cual la Comisión Europea hace «recomendaciones» al Consejo de Ministros de Economía y Finanzas (Ecofin) cuando un país viole el PEC.

El borrador actual de Constitución otorga al Ejecutivo comunitario la capacidad de hacer «propuestas» en vez de «recomendaciones».

El matiz tiene consecuencias prácticas, ya que para modificar una «propuesta» se necesita la unanimidad del Ecofin, incluyendo al representante de la CE, mientras que para corregir una «recomendación» basta con el respaldo de la mayoría cualificada del Consejo.

El ministro de Exteriores de Alemania, Joscha Fischer, prevé sacar a colación la cuestión durante la reunión de la Conferencia Intergubernamental (CIG) el próximo lunes.

«Para nosotros esta es una cuestión sensible» advirtió un portavoz de la representación permanente de Alemania ante la UE.

El hecho de que la CE se limite actualmente a lanzar recomendaciones permitió que el Ecofin suspendiese el pasado noviembre el proceso sancionador del PEC contra Francia y Alemania, a pesar de la oposición de España, Holanda, Austria y Finlandia.

En la misiva, enviada a iniciativa de Berlín, los ministros alegan que mantener sin elevar las actuales competencias de la CE es «la única forma de que el Consejo mantenga la flexibilidad necesaria a la hora de afrontar las recomendaciones en el área de la economía y las finanzas».

En cambio, el Ejecutivo comunitario fue el promotor del paso de «recomendación» a «propuestas» en los debates constitucionales de la Convención, tildó de «preocupante» la demanda de Berlín, Roma, Varsovia y Atenas.

El portavoz de Asuntos Económicos y Monetarios de la Comi-

sión Europea, Gerassimos Thomas, consideró que «no trata de una cuestión poder institucional sino de coherencia».

Si se aceptase la petición de esos cuatro países «se alejaría de la coherencia y la visión comunitaria que garantiza la Comisión».

COHERENCIA. El portavoz de Economía, Gerassimos Thomas, indicó que el paso de la recomendación a la propuesta «es un problema de coherencia» y que «la inquietud de la Comisión es que en una UE ampliada, sus recomendaciones puedan ser modificadas y enmendadas sin su acuerdo».

«Nos encontraremos con textos que se alejarán de la coherencia, de la visión europea que garantiza la CE en sus propuestas de tratamiento igualitario para los problemas internos de la UE. De ahí la utilidad de la propuesta en vez de la recomendación», insistió. En este sentido, aseguró que el Colegio de comisarios velará por que el texto final salvaguarde «el carácter comunitario».

Solbes y Ringholm piden disciplina

Los ministros de Economía de España y Suecia, Pedro Solbes y Bosse Ringholm, respectivamente, abogan por una mejora de la disciplina fiscal de la UE, aspecto que consideran clave para alcanzar los objetivos de crecimiento y pleno empleo.

En una carta que publicaba ayer el 'Financial Times', los dos titulares de Economía defienden una reforma estructural en la UE, recuerdan los objetivos fijados en la cumbre de Lisboa, en 2000, y advierten de que «la erosión» de la aplicación del Pacto de Estabilidad «amenaza la estabilidad y el crecimiento en Europa».

Solbes y Ringholm afirman que es «inaceptable» el hecho de que el déficit público de los países de la eurozona en su conjunto está cerca del límite máximo fijado en el mencionado pacto, de un 3 por ciento del Producto Interno Bruto (PIB). EFE

CLAVES DEL DÍA

MACROECONOMÍA

PIB: El panel de Funcas mantiene en el 2,8% su previsión de crecimiento para 2004, pese al precio del crudo. La economía crecerá este año el 2,8 por ciento, pese a la incertidumbre creada por la subida del precio del petróleo, y se acelerará hasta el 3,1 por ciento en el 2005, según los analistas consultados por la Fundación de las Cajas de Ahorro (FUNCAS) para elaborar su último informe de coyuntura. Esa previsión de crecimiento para España en 2004 coincide con las de la Comisión Europea y el FMI, pero es una décima inferior a lo calculado por la OCDE y se sitúa dos décimas por debajo de la recogida en los Presupuestos Generales del Estado. Respecto al encarecimiento del crudo, Funcas deduce que los analistas no esperan un impacto en el crecimiento mayor a una o dos décimas y tampoco consideran que vaya a dar lugar a una espiral inflacionista, dado que esperan que la inflación vuelva a su nivel tendencial una vez descontados los efectos directos de la subida.

EMPRESAS

FUSIONES: Abertis cerrará la próxima semana la fusión con su participada Iberpistas. El proceso de fusión por absorción de Ibérica de Autopistas (Iberpistas) por parte de Abertis se encuentra en la última fase tras otorgarse la escritura de fusión y el proceso de canje de acciones se llevará a cabo durante la próxima semana, después de la inscripción de la fusión en el Registro Mercantil de Barcelona. Según informó ayer Abertis a la CNMV, la ecuación de canje se ha fijado en una acción clase A de Abertis por cada acción de Iberpistas y, debido al número reducido de acciones necesarias para el canje, unas 111.000, no ha sido necesaria una ampliación de capital específica, sino que se han comprado en el mercado. Las acciones se entregarán a los accionistas minoritarios de Iberpistas, que pasarán a ser accionistas de Abertis con derechos económicos a partir del 1 de enero de 2004.

SECTORES

TRANSPORTE AÉREO: Los aeropuertos registraron en mayo un aumento del 7,1% en su número de pasajeros. Los aeropuertos españoles operaron 181.054 vuelos el pasado mes de mayo, un 1% más que en el mismo período de 2003; 14.307.476 pasajeros utilizaron sus instalaciones, un 7,1% más, y se transportaron 53.691 toneladas de carga, un 11,3% más, informó ayer AENA. Del total de vuelos operados el pasado mes, 151.689 correspondieron a rutas comercia-



Un hombre observa cómo aterriza un avión en un aeropuerto. / EFE

les (6,3% más que en 2003), y de estos 76.692 fueron trayectos nacionales (un 6,7% más) y 74.997 internacionales (5,95% más). El aeropuerto de Madrid-Barajas continúa siendo el de más tráfico aéreo de la red con 33.824 vuelos operados (un 5,7% más), seguido de los de Barcelona con 25.201 (5% más); Palma de Mallorca con 17.726 (un 5,2% más); Málaga con 10.914 (un 2,6% más); Gran Canaria con 7.918 (0%); Alicante con 6.590 (6% más); Valencia con 6.525 (0,9% menos), y Madrid-Cuatro Vientos con 6.278 (un 21% menos).

LABORAL

ASTILLEROS: La FEM, CCOO y UGT prevén reunirse con Monti este mes para trasladarle su inquietud sobre Izar. La Federación Europea de Trabajadores Metalúrgicos (FEM) y los sindicatos CCOO y UGT remitieron esta semana una carta en la que se solicitaron conjuntamente una reunión al comisario europeo de Competencia, Mario Monti, con el que esperan reunirse en este mes para «hacerle escuchar la posición de los agentes sociales sobre Izar y los astilleros y el grave problema social en el que están sumidos». Los sindicatos expresarán a Monti su negativa al cierre de los astilleros y su postura en contra del desmantelamiento del sector. Por su parte, el secretario general de la Federación Minero-metalúrgica de CCOO, Felipe López, pidió al Gobierno central que plantee una propuesta clara acerca de los astilleros, ante la «sensación» de filtraciones «interesadas» y «globos sonda», que se lanzan desde distintas administraciones.

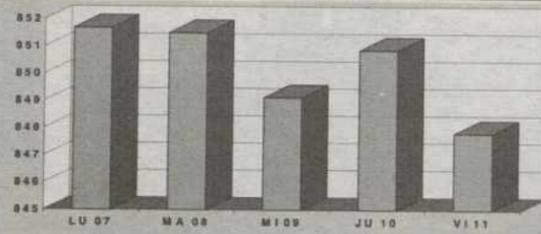
La información más completa sobre el Camino de Santiago

www.mundicamino.com

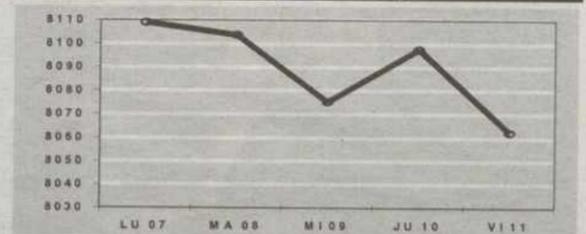
BOLSAS NACIONALES

	Cierre	Dif.	Dif. %
Ibex 35	8.062,30	-35,40	-0,44
Ibex Financiero	8.254,20	-40,40	-0,49
Ibex Utilities	15.882,60	-97,40	-0,61
Nuevo Mercado	1.860,40	-9,80	-0,52
Madrid	847,82	-3,05	-0,36
Barcelona	685,49	-3,42	-0,50
Bilbao	1.447,13	-5,52	-0,38
Valencia	672,92	-2,65	-0,39

ÍNDICE GENERAL (SEMANAL)



IBEX-35 (MENSUAL)



Cotizaciones de Bolsa

- Mercado continuo
- Bolsas internacionales
- Valores españoles en Nueva York
- Fondos de inversión
- Divisas respecto al euro
- Cambio fijo del euro
- Tipos de interés (MIBOR)
- EURIBOR
- Créditos hipotecarios
- Mercado de deuda
- Metales

COMENTARIO

Final de semana sin volumen

El cierre del viernes de los mercados norteamericanos en memoria de Ronald Reagan, dejaba al resto de bolsas europeas sin referencias macroeconómicas procedentes de Wall Street. Además, tras los últimos comentarios de los oficiales de la Reserva Federal acerca de las próximas subidas de tipos de interés, se reavivaban las preocupaciones acerca de un frenazo en el crecimiento económico. La sesión en Europa discurría sin mucho volumen, destacando los descensos de las compañías de semiconductores después de que varios bancos revisaran a la baja sus recomendaciones sobre la industria. En concreto, eran las acciones de Infineon, y STMicroelectronics las que se veían más perjudicadas. Al cierre de la sesión, las bolsas europeas acababan en números rojos, perdiendo un 0,32% el CAC (en la semana ganaba un ligero 0,01%), un 0,18% el DAX (en la semana ganaba un 1,33%), y un 0,05% el Footsie, que en la semana acumulaba un 0,66%. Las subidas semanales de los índices americanos (tras 4 días de cotización) eran del 1,63% para el Dow Jones y del 1,80% para el Nasdaq. En España, el IGBM acababa en los 847,69 puntos, perdiendo un 0,37% (en la semana ganaba un 0,62%), mientras que el Ibex 35 por su parte, se dejaba un 0,44%, cerrando en los 8.062,30 enteros, acumulando un 0,64% en la semana. Entre los peores comportamientos destacaba el de Iberia, perdiendo un 2,59%, a la espera de presentar sus cifras de tráfico aéreo de mayo el próximo lunes. Telefónica y Telefónica Móviles perdían un 0,74% y un 0,34% después de que un banco de inversión revisara a la baja su recomendación sobre ambas compañías. En el mercado de divisas, un euro se intercambiaba por 1,20\$, mientras que en el mercado de bonos, la rentabilidad del español se situaba en el 4,45%.

SUBEN				BAJAN			
Valor	Cierre	Dif%	Valor	Cierre	Dif%		
Hullas C.Cortés	10,49	3,15	Inbesós	4,33	-4,20		
Natra	3,94	3,14	Castilla	16,50	-2,88		
EADS	20,79	2,51	Nicolás Correa	2,82	-2,76		
Aldeasa	23,01	2,49	Iberia	2,26	-2,59		
Pescanova	15,67	2,08	Funespaña	6,88	-2,27		

BOLSAS INTERNACIONALES

	Cierre	Dif.	Dif. %
Nueva York Dow Jones	10410,1	0	0,00
Londres FT SE 100	4484	-2,1	-0,05
Frankfurt XETRA	4014,56	-7,08	-0,18
París CAC 40	3699,38	-12	-0,32
Milán MIB 30	28126	-22	-0,08
Brasil	19836,3	-28,4	-0,14
México	10209,77	-20,73	-0,20

VALORES ESPAÑOLES EN NUEVA YORK

	Ultimo	Dif%	Máx.	Mín.
BBVA	13,40	13,40	14,45	12,47
BSCB	10,75	10,75	12,38	9,94
Cameco Corp	51,54	51,54	60,42	43,48
Endesa	19,07	19,07	20,44	17,28
Repsol	21,38	21,38	21,98	19,20
Telefónica	44,12	44,12	51,67	40,59

MERCADO CONTINUO

Títulos	Cierre(Euros)	Dif%	Vol(Títulos)	Día		Año	
				Max.	Min.	Max.	Min.
Bienes de Consumo							
A. Domínguez	16,6	1,84	8.914	16,65	16,30	18,55	14,40
Aldeasa	23,01	2,49	93.064	23,14	22,30	25,70	20,00
Altadis	25,12	-1,49	5.010.256	25,78	25,12	26,74	22,24
Barón de Ley	33,65	-	3.309	34,00	33,65	38,60	33,61
Bodegas Riojanas	8,35	-	048	8,35	8,35	9,39	7,80
Campofrío	11,89	-	11.049	11,90	11,80	12,30	9,72
Carrefour	15,31	-0,07	4.021	15,32	15,31	15,79	13,63
Cortefiel	8,19	0,49	63.228	8,23	8,12	9,85	7,30
CVNE	11,01	-2,13	725	11,01	11,01	11,90	10,90
Dogi Int. Fabric S.A.	4,91	-0,81	13.019	4,94	4,83	5,60	3,62
Ebro Puleva SA	10,14	0,4	190.589	10,15	10,01	10,17	8,99
Faes Farma	12,49	0,73	54.464	12,60	12,40	14,48	12,10
Inditex	19,25	1,1	3.931.996	19,27	18,41	19,40	15,39
Natra	3,94	3,14	73.055	3,95	3,80	4,60	3,35
Nafracéutica S.A.	0,76	-	93.887	0,77	0,75	0,94	0,76
Paternina	6,6	-	190	6,60	6,60	7,20	5,65
Pescanova	15,67	2,08	5.317	15,95	15,33	16,50	12,65
Service Point Solutions	0,44	-2,22	948.086	0,46	0,44	0,55	0,40
Puleva Biotech	2,69	-	16.937	2,69	2,65	3,24	2,64
SOS Cuétara	23,66	0,08	23.916	23,70	23,60	24,77	21,60
T. Algodonera	3,13	-0,63	10.047	3,16	3,13	3,48	3,12
Vidrala	11,62	0,78	14.165	11,80	11,60	13,22	10,80
Viscofán	7,52	0,27	93.788	7,58	7,50	8,23	7,05
Zeltia	5,57	-1,59	986.611	5,68	5,54	6,03	5,19

Bienes de Inversión e Intermedios

Acerinox	45,94	-0,33	184.291	46,20	45,68	46,87	34,96
CIE AUTOMOTIVE	11,35	1,25	3.665	11,35	11,35	11,50	9,42
Arcelor S.A.	13,59	-0,66	260.281	13,73	13,59	15,42	12,73
Azkoyen	5,73	-1,04	22.282	5,76	5,72	5,84	4,34
C. Portland	48,5	-	100	48,50	48,50	52,20	47,00
CAF	55,05	1,76	1.563	56,00	55,00	69,65	54,10
Duro Felguera	5,73	-0,69	9.500	5,75	5,70	6,45	5,73
EADS	20,79	2,51	37.819	20,85	20,15	21,80	16,54
Ence	21,86	0,14	7.922	21,89	21,65	23,98	17,15
EPPIC	0,22	-	0,00	0,22	0,22	0,22	0,22
Ercros	0,33	-	284.212	0,33	0,32	0,39	0,33
Edel Zinc	1,91	1,6	104.585	1,91	1,90	1,91	1,47
Europac	3,59	-0,83	19.930	3,63	3,58	3,91	3,21
Gamesa	12,47	-0,87	1.061.809	12,63	12,47	37,75	12,47
Global Steel	1,96	1,55	4.300	1,96	1,95	1,98	1,65
Iberpapel	15,5	-0,32	1.959	15,50	15,46	16,70	15,00
Lingotes	4,8	-	1.659	4,80	4,80	5,51	4,70
Mecalux	5,7	0,88	7.400	5,70	5,61	5,80	3,81
Miquel y Costas	41	-	026	41,00	41,00	41,50	33,50
N.Montaña	0,34	-	29.681	0,34	0,34	0,36	0,31
Nicolás Correa	2,82	-2,76	4.598	2,90	2,82	3,37	2,80
Reno de Medicci	0,69	-1,43	1.582	0,69	0,69	0,79	0,62
Seda Barna	2,01	-	6.625	2,01	2,00	2,17	1,81
Sniaze	0,71	-1,39	633.153	0,74	0,70	0,79	0,58
Tafisa	0,94	-	65.988	0,94	0,93	1,16	0,93
Tubacex	1,57	1,29	146.812	1,58	1,55	1,77	1,40
Tubos Reunidos	6,3	-	740	6,30	6,30	8,18	6,35
Tudor	6,06	0,17	802	6,06	6,04	7,01	4,50
Uralita	8,99	1,58	10.439	8,99	8,77	9,33	7,31
Volkswagen	35,5	1,14	1.056	35,50	35,45	44,50	44,10
Zardoya Otis	17,23	-0,46	65.813	17,35	17,15	17,32	15,04

Comun. y Serv. Información

Antena3 TV	38,86	-1,37	128.727	39,50	38,57	43,70	34,05
Amper	4,04	-0,25	9.588	4,09	4,04	4,75	3,66
Avanzit	2,35	-	0,00	2,35	2,35	2,35	2,35
Indra	10,3	-0,96	696.845	10,42	10,30	11,43	9,90
Jazztel	0,27	-	1.248.504	0,28	0,27	0,38	0,26
Prisa	13,99	-0,99	307.954	14,07	13,88	16,20	11,50
Recoletos	5,9	0,34	53.249	5,97	5,86	7,05	5,70
Sogecable	32,88	-0,24	759.585	32,99	32,60	38,99	27,66
Telefónica	12,04	-0,74	47.637.707	12,10	12,00	13,44	11,33
Telefónica Móviles	8,71	-0,34	15.451.726	8,76	8,66	9,51	8,27
Terra	4,99	0,81	181.346	5,00	4,95	5,22	4,80
TPI Pag Amar	5,72	-0,35	524.471	5,76	5,66	6,54	4,35

Construcción

Acciona	52	-0,76	129.556	52,60	51,35	53,85	48,10
ACS	13,79	-0,43	863.095	13,87	13,66	42,89	13,79
FCC	30,52	1,29	335.765	30,52	30,02	30,90	27,60
Ferrovial	34,39	-0,09	183.392	34,49	33,72	34,80	22,59
OHL	6,41	-0,16	106.251	6,43	6,31	6,89	5,81

Energía

Bayer	23	-	5.247	23,00	23,00	25,80	19,30
Cepsa	27	0,37	18.468	27,03	26,61	28,49	25,62
Enagas S.A.	9,02	-0,33	1.007.341	9,05	8,95	9,66	8,22
Endesa	15,6	-0,83	6.573.072	15,72	15,60	16,18	14,01
Gas Natural	19,61	-0,25	459.042	19,70	19,55	21,02	18,43

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64

Títulos	Cierre(Euros)	Dif%	Vol(Títulos)	Día		Año	
				Max.	Min.	Max.	Min.
Hullas C.Cortés	10,49	3,15	550	10,49	10,49	11,00	10,02
Iberdrola	16,71	-0,24	5.095.679	16,75	16,58	17,24	15,26
Red Eléctrica	13,81	0,07	482.476	13,81	13,74	14,07	12,82
Repsol	17,63	0,57	20.575.866	17,74	17,43	18,23	15,46
Unión Fenosa	17,59	-0,28	541.952	17,62	17,46	18,13	14,31

Servicios de Mercado

Abengoa	6,69	-0,45	31.471	6,73	6,66	7,80	5,77
Abertis	13,92	-1	836.938	14,10	13,86	14,50	11,99
Aguas Barna	14,18	1	321.840	14,26	13,94	14,18	11,83
Amadeus	5,12	-0,58	1.950.660	5,16	5,10	5,72	4,31
Befesa	11,78	0,94	649	12,15	11,75	13,12	11,67
Imm.Colonial	20,15	-0,3	202.475	20,47	20,10	23,74	

FONDOS DE INVERSIÓN

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Australasia	RV	3,94	2,66	-6,13	8,26
AC Bienestar	RV	6,30	0,64	-1,80	2,59
AC Cuenta FT	D	1.310,55	0,01	0,10	0,42
AC Deuda FT	RFC	13,75	0,03	-0,03	0,44
AC Dinero	D	1.324,29	0,01	0,13	0,60
AC Divisa		7,18	1,25	-1,68	2,88
AC Emergentes	RV	4,33	1,71	-6,04	1,22
AC Euroacciones	RV	4,33	1,08	0,83	0,99
AC Eurofondo	RV	5,22	1,34	-1,02	6,96
AC Euromix	MRV	5,69	0,57	0,47	1,22
AC Fondtesoro Plus	RFC	7,52	0,17	-0,03	1,17
AC Iberoamerica	RV	5,54	1,79	-1,17	0,16
AC Largo FT	RF	11,23	0,11	-0,15	0,53
AC Multiestrellas Selec. 20	MRF	10,12	0,05	-0,12	0,96
AC Multiestrellas Selec. 35	MRV	9,63	0,15	-0,11	1,60
AC Multiestrellas Selec. 50	MRV	9,23	0,24	-0,10	2,28
AC Multiestrellas Selec. 65	MRV	8,82	0,34	-0,09	2,83
Invercaja 31	RFC	7,85	0,01	0,12	0,81
BANCO ATLÁNTICO					
Atlantico Mixto	MRV	7,26	0,66	0,28	3,38
Atlantico Plus 2	GRF	8,78	-0,01	-0,01	0,77
Bolsatlantico	RV	10,52	1,06	0,45	5,24
Dineratlantico	D	1.469,26	0,01	0,10	0,42
Fondatlantico	RFC	17,30	0,02	-0,02	0,31
BANCO COOPERATIVO					
Credicoop Renta	RFC	86,82	-	-0,03	0,65
Dinercoop	D	1.119,86	-	0,11	0,51
Rural Ahorro II	GRV	723,38	0,28	-	1,21
Rural Deuda	GRF	798,43	-0,03	-0,12	1,06
Rural Dinero	D	7.455,78	-	0,09	0,52
Rural Emergentes RV	RV	402,63	1,67	-4,19	5,58
Rural Euro Renta Variable	RV	395,50	1,06	-0,21	3,00
Rural Euroindice	GRV	695,61	-0,03	-0,52	-0,01
Rural indice	RV	470,46	1,26	-1,71	4,17
Rural Mixto 25	MRF	658,78	0,22	-0,16	1,47
Rural Mixto 50	MRV	1.083,86	0,54	-0,39	2,33
Rural Renta Fija 5 Plus	RF	1.028,96	-0,01	-0,10	1,22
Rural RF Internacional	RFC	566,63	-0,55	-2,34	0,92
Rural RV Internac.	RV	360,38	0,75	-1,19	5,21
Rural Toledo 1	RFC	71,50	-	0,04	0,20
BANCO POPULAR					
Eurovalor Bolsa Europea	RV	46,09	1,08	-1,13	1,30
Eurovalor Bolsa Internac.	RV	39,24	0,77	-1,43	1,86
Eurovalor Cesta Global	GRV	77,17	0,01	0,07	0,46
Eurovalor Eurotop C	GRV	67,08	0,01	-0,02	0,36
Eurovalor Gar. Bolsa Jap.	GRV	102,90	1,22	-0,49	5,55
Eurovalor Global Asegurado	GRV	82,04	0,01	0,16	0,61
Eurovalor Interind. 2000	GRV	120,13	0,37	-0,50	2,27
Eurovalor Interindices	GRV	74,21	0,61	-0,43	3,69
Eurovalor Mixto 15	MRF	73,50	0,18	-0,18	1,19
Eurovalor Mixto 30	MRV	69,41	0,37	-0,61	1,97
Eurovalor mixto 70	MRV	2,62	0,78	-0,94	0,64
Eurovalor Patrimonio	RFC	73,98	0,01	0,14	0,58
Eurovalor RF Intern.	RFC	96,42	-0,19	-0,75	1,13
Eurovalor Tesoreria	D	809,32	0,01	0,11	0,44
BANCO URQUIJO					
Urquijo Capital	MRF	2,69	0,30	0,13	0,36
Urquijo Dinero	D	2.259,95	0,01	0,09	0,42
Urquijo Global	RV	0,98	-	-	1,91
Urquijo Indice	RV	13,09	1,27	0,44	5,42
Urquijo Renta	RFC	22,37	-	-0,01	0,13
BANKINTER					
BK Bolsa Europa	RV	25,53	1,62	-1,27	-1,85
BK Dinero	D	1.214,65	0,01	0,11	0,51
BK Dinero 97	D	706,48	0,01	0,11	0,51
BK Fondo Bonos	RF	852,22	-	-0,87	0,43
BK Mixto Esp a 50	MRV	1.167,57	0,53	-0,28	2,05
Cuenta Fiscal III	RFC	1.011,43	0,24	-0,20	-0,09
BARCLAYS BANK					
Barclays Bolsa Espana	RV	19,18	1,14	-0,88	5,19
Barclays Bolsa Euro	MRV	3,36	1,08	0,05	2,44
Barclays Bolsa Global	RV	5.153,46	1,71	-1,98	6,38
Barclays Bolsa USA	RV	4,03	1,58	2,41	4,21
Barclays Bonos Corto	RFC	13,51	0,05	-0,10	0,64
Barclays Eurocash	D	830,14	0,01	0,12	0,47
Fondbarclays I	MRF	13,96	0,31	-0,17	1,05
BBVA					
BBVA Bolsa 2	RV	16,85	1,15	-0,38	5,21
BBVA Bono 2006 A	GRF	823,23	0,08	-0,22	1,51
BBVA Deuda FT	RF	154,34	0,08	-0,20	0,43
BBVA Dinero	D	1.901,40	0,01	0,09	0,44
BBVA Euroindices G.	GRV	686,92	0,22	0,17	1,20
BBVA Fondbolsa Japon 2	GRV	7,11	0,01	-	0,31

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
BBVA Fondbolsa Japon 3	GRV	7,47	0,02	-	0,32
BBVA Gar. Flexible III	GRV	924,86	0,01	0,07	0,50
BBVA Mixto 25	MRF	9,78	0,35	0,10	0,17
BBVA Plan Renta	GRF	1.040,17	0,11	-0,32	0,93
BBVA Renove III	GRV	7,17	0,01	-0,05	0,21
BBVA RF Corto	RFC	16,24	0,01	0,03	0,27
BBVA PRIVANZA					
Privanza Bolsa	RV	12,23	-	-	3,20
Privanza Dinero	D	6.463,35	0,02	0,10	0,50
BETA MEESPIERSON					
Beta Acciones	RV	114,08	1,20	-0,70	4,77
Beta Dinero	D	1.470,35	0,01	0,11	0,50
Beta Valor	MRV	14,35	0,39	0,95	3,96
BNP PARIBAS					
BNP Ahorro	RF	10,78	-	-	0,15
BNP Bolsa	RV	15,95	-	-	3,70
BNP Global 15-85	MRF	8,84	0,59	-0,10	0,38
BNP Global 50-50	MRV	10,96	0,77	-1,56	1,92
BNP Global 70-30	MRV	6,77	0,85	-1,65	3,12
CAJA MADRID					
Dinermadrid FT	D	1.281,73	0,01	0,08	0,39
Fondmadrid	D	1.536,28	0,01	0,10	0,46
Madrid Bolsa	RV	12,18	2,72	-0,30	4,39
Madrid Bolsa Activa	GRV	6,66	0,02	-0,02	0,44
Madrid Bolsa Extra	GRV	8,45	0,01	0,34	0,82
Madrid Crecimiento II	GRF	7,53	0,01	0,06	0,50
Madrid Premiere	RFC	12,65	0,04	-0,20	0,94
Madrid Sect. Financ. Global	RV	5,77	1,68	-0,57	3,97
Plusmadrid	MRV	17,34	1,86	-0,08	3,19
CAM (CAJA DEL MEDITERRANEO)					
CAM Bolsa 1	GRV	10,85	0,04	0,04	0,70
CAM Bolsa Europa	RV	4,83	0,94	0,98	1,75
CAM Bolsa Gar. 3	GRV	9,09	0,74	-0,51	2,50
CAM Bolsa Indice	RV	5,76	1,10	-0,33	4,90
CAM Bonos 1	RFC	14,76	0,05	-0,21	0,55
CAM Dinero 1	D	1.176,32	0,01	0,11	0,48
CAM Dinero Ahorro	D	731,41	0,01	0,12	0,48
CAM Europa Convergente	RV	8,14	1,50	-0,79	14,03
CAM Europa Pymes	RV	5,30	0,92	1,11	8,22
CAM Mixto 25	MRF	558,84	0,27	-0,23	1,37
CAM Mixto Variable Europa	MRV	8,39	0,54	-2,42	0,91
CAM Mundial Bonos	RFC	636,48	0,05	-0,88	1,08
Garanmed	GRV	78,21	0,49	-0,10	1,92
CITIGROUP					
Citicash Fund	D	982,01	0,02	0,17	0,69
Citidiner	D	737,53	0,02	0,15	0,63
Citifondo Lider	MRF	12,92	0,38	0,02	0,77
Citifondo RV	RV	24,88	1,14	-0,31	5,20
Citimoney	D	1.285,99	0,01	0,09	0,40
DEUTSCHE BANK					
DB Alemania	MRV	8,55	1,08	0,59	0,72
DB Diner	D	1.176,76	-	0,09	0,50
DB Europa bolsa	RV	7,36	1,48	0,34	2,91
DB Invest	RFC	12,00	0,03	-0,14	0,41
DB Mixta	MRV	17,61	1,58	0,02	2,35
DB Sectorial 2001	GM	9,65	-0,26	-0,12	-0,08
ESPIRITO SANTO					
Espirito Santo Cash	MRF	9,96	0,01	0,16	0,68
Espirito Sto. Bolsa España	RV	1.058,73	1,21	0,57	3,20
Espirito Sto. Cartera Global	RV	5,32	0,83	-1,20	-2,03
Espirito Sto. Mix España 25	MRF	16,06	0,23	-0,14	0,70
Espirito Sto. Mix España 75	MRV	9,94	0,77	0,14	2,33
IBERCAJA					
Ibercaja Ahorro	RFC	16,12	0,01	0,05	0,46
Ibercaja Bolsa	RV	12,80	1,11	-0,71	4,43
Ibercaja Bolsa Europa	RV	4,74	1,02	-0,81	3,05
Ibercaja Bolsa Internac.	RV	6,03	1,62	-2,59	0,45
Ibercaja Crecimiento	GRV	7,65	-	-	-
Ibercaja Dinero	D	1.556,18	0,01	0,11	0,51
Ibercaja Euro	GRV	6,86	0,15	-0,05	1,88
Ibercaja Eurobolsas	MRV	6,75	0,37	-0,15	1,20
Ibercaja Futuro	RFC	9,25	0,05	-0,05	0,69
Ibercaja High Yield	RF	5,09	0,11	-1,78	0,66
Ibercaja Renta Internac.	MRF	5,01	0,21	-1,52	1,90
Ibercaja Renta Plus	MRV	5,84	0,56	-1,61	2,66
Ibercaja Tecnológico	RV	1,87	2,32	-2,15	0,69
LA CAIXA					
Fonc. 17 Mixto Internacional	MRV	9,35	1,12	-0,25	1,41
Fonc. 18 RV Mixto Internacional	MRV	8,21	1,12	-0,25	1,41
Fonc. 65 Bol. Indice. Esp.	RV	4,55	2,46	-0,23	3,65
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	14,85	0,01	0,03	0,38
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,36	0,44	-0,31	1,16

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,77	-	-0,03	0,12
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,33	-	0,02	0,34
Foncaixa Ahorro 34	RFC	9,60	0,02	0,10	0,67
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,18	0,01	0,03	0,37
Foncaixa Ahorro 7	RFC	16,44	0,02	0,10	0,65
Foncaixa Bolsa 33	RV	23,11	2,22	-0,22	4,84
Foncaixa Cooperacion	RV	4,82	1,18	-0,94	1,23
Foncaixa Dinero 12	D	1.468,56	0,02	0,10	0,46
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,35	-	-	1,41
Foncaixa Mixto 25	MRF	7,34	0,21	-0,61	-0,12
Foncaixa Mixto 28	MRF	7,34	0,21	-0,61	-0,11
Foncaixa Patrimonio 16	MRF	8,47	0,11	-0,19	0,82
MAPFRE					
Fondmapfre Bolsa	MRV	18,67	0,72	0,13	3,37
Fondmapfre Bolsa America	RV	5,06	0,75	-1,44	4,67
Fondmapfre Bolsa Gar.	GRV	11,08	0,01	0,04	0,46
Fondmapfre Dinero	D	1.297,09	0,01	0,10	0,43
Fondmapfre Diversificac.	MRV	9,89	0,66	-0,04	2,91
Fondmapfre FT	RFC	12,77	0,02	-0,09	0,42
Fondmapfre Rta.	RFC	14,48	0,04	-0,25	0,50
MORGAN STANLEY					
CARTESIO X-VALOR Y D		1.012,74	0,09	0,30	1,27
CARTESIO Y-ACCIONES		1.014,88	0,24	0,56	1,49
MS Ahorro	RFC	18,23	0,02	-0,03	0,68
MS Bolsa	RV	21,21	0,85	1,44	3,80
MS Bolsa Internacional	RV	7,57	1,29	0,80	3,37
MS Bolsaplus	RV	16,54	0,43	1,14	3,67</

● ELECCIONES EN LA UE | PRIMEROS RESULTADOS

La caída de Blair en las municipales presagia su fracaso en las europeas

La oposición a la política del primer ministro sobre Iraq lleva a los laboristas al tercer lugar en los comicios locales • El laborista Ken Livingstone fue reelegido ayer alcalde de Londres

• Los irlandeses acudieron ayer a las urnas para elegir a sus nuevos representantes en Europa, mientras en la República Checa los comicios empezaron por la tarde y concluyen hoy.

AGENCIAS / LONDRES-BRUSELAS

Los británicos castigaron al primer ministro, Tony Blair, en las elecciones municipales celebradas el jueves en Inglaterra y Gales, donde el laborismo podría quedar en un bochornoso tercer lugar, según el primer escrutinio, y lo que podría traducirse también en un fracaso en las elecciones europeas.

Con una participación del 40 por ciento, mayor de lo estimado, los resultados de las municipales pueden ser los peores que haya obtenido un partido en el Gobierno, que se enfrentaba a la prueba del apoyo del electorado tras la guerra de Iraq. De acuerdo con los resultados en 85 de los 166 ayuntamientos que estaban en juego, el laborismo perdió 212 concejales para quedarse con 773; los conservadores, primeros de la oposición británica, ganaron 109 hasta 674, y los liberales demócratas, tercer partido del país, ganaron 62 hasta 538 ediles.

Si estos datos se repitieran en una elección general, los laboristas se quedarían en tercer lugar con el 26 por ciento, los «torios», primeros, con el 38 por ciento y los liberales demócratas con el 30 por ciento, según la BBC.

Además de las locales, se votó el jueves a la alcaldía de Londres, en la que resultó reelegido Ken Livingstone, en esta ocasión por el Partido Laborista, que lo readmitió este año después de haberlo expulsado en 2000 cuando concurre como independiente.

Apodado 'Ken el Rojo' y representante del ala izquierdista del Laborismo, Livingstone se impuso al conservador Steve Norris por una diferencia de casi 200.000 votos.

DE FONDO, LA GUERRA. La oposición a la política de Blair sobre Iraq es considerada una de las razones del fuerte revés sufrido por los laboristas. El primer ministro admitió días atrás que la invasión iraquí suponía una «sombra» de cara a los comicios.

El ministro británico de Interior, David Blunkett, dijo ayer que la guerra en el país árabe ha «dividido» al Laborismo. «Me siento horrorizado» por los datos, «sabemos que hemos tenido una mala noche», subrayó.

Por su parte, la titular de Cultura, Tessa Jowell, también reconoció que se trató de un «voto de



El primer ministro británico, Tony Blair. / MARTIN CLEAVER (AP)

protesta», pero señaló que un Gobierno espera sufrir reveses en una elección como la del jueves.

Para el presidente honorario del Partido Conservador, Liam Fox, su formación obtuvo «resultados espectaculares» y pronosticó que el Laborismo está camino de obtener los peores resultados municipales que haya sufrido un partido en el Gobierno.

CONTINÚAN LAS VOTACIONES.

Las elecciones europeas continuaron ayer en Irlanda, cuyos colegios electorales abrieron por la mañana,

y la República Checa, donde se desarrolló por la tarde y continuará hoy por la mañana.

En Irlanda, los 3 millones de ciudadanos llamados a las urnas afrontan una triple consulta, los comicios europeos, los municipales y un controvertido referéndum encaminado a endurecer la ley de Nacionalidad del país. Los 13 escaños del Parlamento Europeo que corresponden a Irlanda se repartirán, según las encuestas, entre el principal partido en el Gobierno, el centroderechista Fianna Fáil, y el Fine Gael, en la oposición.

Holanda viola las normas de la UE y publica los resultados

EFE / BRUSELAS

Los resultados provisionales de las elecciones al Parlamento Europeo (PE) en Holanda, con el 100% de los votos escrutados, han supuesto para los democristianos en el Gobierno la pérdida de dos escaños, aunque se mantienen en votos por delante de los laboristas con quienes empatan a escaños (7).

Holanda hizo el jueves por la

noche caso omiso a la legislación de la Unión Europea al publicar los resultados provisionales de los comicios europeos.

La divulgación de resultados oficiosos ha generado la crítica de la Comisión Europea, que ha amenazado con llevar el caso al Tribunal Europeo de Justicia. Bruselas argumenta que la publicación puede influir en el voto de otros ciudadanos europeos.

Pronósticos

Los partidos de centro-derecha, junto con los euroescépticos y nacionalistas, lograrán avances en los comicios europeos que se celebran hasta mañana en los 25 países de la UE, según un sondeo de *Financial Times*.

El diario divulga una encuesta de Gallup Europe que augura una participación media de más del 49,4 por ciento registrada en 1999 y pronostica la victoria del PSOE en España y de la izquierda en Francia.

Ese sondeo indica que esas victorias ayudarán al grupo socialista a ganar 206 escaños en el nuevo Parlamento Europeo, compuesto por 732 miembros.

En cualquier caso, las fuerzas de centro-derecha serían el grupo dominante en la Eurocámara, con 265 escaños, apoyados en el fuerte aumento previsto en Alemania y Holanda, según ese periódico.

Los partidos nacionalistas y euroescépticos lograrían también avances. Se espera que logren 50 escaños más en la Eurocámara. En el caso del Reino Unido, el sondeo prevé que el Partido de la Independencia del Reino Unido, actualmente con tres representantes, logre doce.

Menos entusiasmo se detecta en República Checa, donde apenas el 23 por ciento del electorado prevé acudir a las urnas para designar a 24 parlamentarios. Ni siquiera la candidatura de la actriz de cine porno Dolly Buster, por Iniciativa Independiente, anima a los votantes.

Las encuestas atribuyen 8 escaños al socialdemócrata SDD, 7 al liberal ODS y 3 a los democristianos del KDU-US, las tres formaciones que integran el Gobierno de coalición, además de 5 para los comunistas.

El partido de los laboristas ganó un escaño respecto a las pasadas elecciones, y el partido socialista otro (hasta 2), mientras que los demás perdieron votos.

Los verdes (GroenLinks) perdieron la mitad de sus escaños, los demócrata-liberales (D66) bajaron de 2 a 1 y los pequeños partidos cristianos (SPG/ChristenUnie) también tuvieron que ceder un escaño al conseguir sólo dos.

OTROS PAÍSES

ITALIA

Berlusconi lanza el día antes de los comicios su campaña vía SMS

■ El partido del primer ministro italiano, Silvio Berlusconi, lanzó ayer en la víspera de las elecciones europeas una campaña electoral a través de mensajes SMS a los teléfonos móviles, invitando «a pasarlo» con frases contra el presidente de la Comisión Europea, Romano Prodi, que apoya a la coalición de centro-izquierda Unidos en el Olivo. En el sitio de internet de la formación de Berlusconi se invita con el eslogan SMS-*Sostiene Molto Silvio*, a organizar una cadena de mensajes entre teléfonos móviles para votar a Forza Italia en las elecciones administrativas y europeas de hoy. La iniciativa recuerda al intercambio de SMS que se vivió en España en la víspera de las elecciones tras los atentados del 11 de marzo.

POLONIA

El presidente insta a los ciudadanos a ir a votar el domingo

■ El presidente polaco, Aleksander Kwasniewski, instó ayer a los polacos a votar el domingo en las primeras elecciones del país, mientras que la tasa de participación se espera que sea del 25 al 30 por ciento. La participación en las elecciones de mañana es «un examen de nuestro sentido de responsabilidad europea», declaró ayer el presidente. «La votación permitirá responder a la pregunta de si los polacos son lo suficientemente maduros para desempeñar su importante papel en Europa», declaró Kwasniewski.

FRANCIA

Los socialistas se impondrán en unas elecciones marcadas por la abstención

■ En un clima de poco o nulo interés por la campaña electoral, el Partido Socialista será, con toda seguridad, el ganador de las elecciones europeas que se celebran hoy en Francia. El voto de los partidos hostiles a Bruselas ha crecido en la recta final de la campaña, que vaticina un segundo revés electoral seguido para el Gobierno de la UMP, después de la derrota de las regionales. Un 65 por ciento de los franceses está poco o nada interesados en la cita electoral, según un sondeo del diario *Le Monde*, lo que puede saldarse con un crecimiento de la abstención incluso por encima del ya preocupante 53 por ciento que esta opción cosechó en 1999.

► POSGUERRA EN IRAQ

La liberación de los tres italianos se fingió tras pagarse un rescate

El fundador de una ONG que participó en la negociación asegura que alguien dio nueve millones para que los secuestrados quedaran en libertad, pero Berlusconi lo niega

• Los servicios de inteligencia militar autorizaron el uso de perros sin bozal para atemorizar a los detenidos durante los interrogatorios, según publicó 'The Washington Post'.

AGENCIAS / ROMA

Gino Strada, el fundador de Emergency, una organización italiana que construye hospitales y clínicas en zonas de guerra y que está presente en Bagdad desde hace años, aseguró ayer al diario *La Repubblica* que alguien pagó un rescate de nueve millones de dólares y después se organizó una falsa operación militar para liberar a los rehenes italianos.

Strada, que había participado en las negociaciones para liberar a los tres guardias de seguridad italianos secuestrados el 12 de abril y liberados el lunes, manifestó que «todo estaba resuelto porque alguien ha pagado nueve millones de dólares para que se entregara a los tres italianos a EEUU».

Según Strada, el dinero fue entregado a Salih Mutlak.

El médico cuenta cómo en sus contactos con personas relacionadas con los secuestradores se le comentó que «alguno de los captores quería dinero para liberar a los italianos». «La última semana de mayo, después de recibir la noticia de que serían liberados, decidí volver a Italia», cuenta.

Después, el 5 de junio, recibió la llamada del imán de Faluja, con quien habían tratado, que le decía que todo estaba resuelto y que «la liberación era inminente».

El 8 de junio, día en el que los rehenes Maurizio Agliana, Umberto Cupertino y Salvatore Steffio eran liberados, el imán de Faluja le contó que los secuestradores habían recibido los 9 millones de euros de manos de Mutlak.

Los secuestrados habían sido trasladados a la prisión de Abu Ghraib y «una falsa acción de los norteamericanos» había servido



Decenas de chiitas aguardan en la mezquita del Imán Alí, donde ayer se suspendió el sermón por los enfrentamientos. / EFE

para hacer creer que se había liberado a los rehenes, añadió.

Ante tales acusaciones, el Gobierno italiano insiste en que no se ha producido ningún tipo de negociaciones con los secuestradores y que los tres italianos y el polaco fueron liberados gracias a una operación de las unidades especiales norteamericanas, como confirman los rehenes.

PERROS PARA LAS TORTURAS. Los servicios de inteligencia militar autorizaron el uso de perros sin bozal para atemorizar a los detenidos en la prisión iraquí de Abu Ghraib durante los interrogatorios, según *The Washington Post*.

El periódico, indicó que el empleo de los canes contra los detenidos «fue autorizado por el oficial de inteligencia militar de más alto rango» en la prisión, en este caso, el coronel Thomas Pappas.

Continúan los enfrentamientos entre miembros del Ejército de Mehdi y de la coalición

«Un interrogador dijo a los investigadores que dos soldados encargados del manejo de perros en Abu Ghraib 'tenían una especie de concurso' para ver a cuántos detenidos podían hacer que se orinaran por miedo», añadió el periódico.

«El oficial de inteligencia militar a cargo de Abu Ghraib luego dijo a los investigadores que el uso

de perros sin bozal en las sesiones de interrogatorio fue recomendado por un general de dos estrellas y que estaba 'bien', según el Post.

Por otra parte, los enfrentamientos entre los miembros del Ejército del Mehdi y la coalición acabaron con la vida el jueves por la noche de al menos un miliciano y dos niños en el suburbio de Ciudad Sadr en Bagdad.

Mientras tanto, la oración del viernes fue suspendida por primera vez en la mezquita del Imán Alí en Nayef, después de que los partidarios de Muqtada apedraaran a varios miembros de un grupo rival que arreglaban el estrado del sermón.

Además, la explosión de un coche bomba al paso de un convoy militar dejó ayer a tres soldados estadounidenses heridos en las afueras de Bagdad.



! EN EL MUNDO

1 CUBA La Unión Europea hace una oferta de diálogo a Castro

■ Los embajadores de los Veinticinco ante la UE aprobaron el jueves por la noche el texto definitivo que renueva la posición común con Cuba, en la que la UE mantiene las invitaciones a los disidentes políticos entre sus sanciones diplomáticas contra La Habana, al tiempo que ofrece diálogo al Gobierno de Castro. La UE se mantiene dispuesta a reanudar el diálogo como medio de conseguir resultados concretos en los órdenes político, económico, de los derechos civiles y de la cooperación.

2 PAKISTÁN Veinte detenidos tras el atentado del jueves en Karachi

■ Veinte individuos fueron detenidos ayer tras el atentado del jueves contra el jefe militar de Karachi, que salió ileso, mientras otras once personas resultaron muertas, en esa ciudad del sur de Pakistán. Según un portavoz de la Policía de Karachi, las detenciones se han llevado a cabo durante los registros domiciliarios realizados por las Fuerzas de Seguridad en diversos barrios de la ciudad, la mayor urbe de Pakistán.

3 ORIENTE PRÓXIMO Abu Alá negocia intercambiar presos entre Egipto e Israel

■ El primer ministro palestino, Abu Alá negocia un intercambio de prisioneros entre Israel y Egipto, en el que los egipcios liberarían al supuesto espía israelí Azam Azam a cambio de la excarcelación de palestinos con ciudadanía israelí, denominados árabes israelíes, por parte de Israel. La edición electrónica del diario israelí Haaretz cita al periódico egipcio Kul Arab cuando asegura que Alá ha presentado el plan al jefe de los servicios de inteligencia egipcios, Omar Suleiman.

4 TURQUÍA Dos soldados heridos en un ataque de rebeldes kurdos

■ Dos soldados turcos resultaron heridos cuando el convoy militar en que se desplazaban fue atacado por un grupo de rebeldes kurdos, en Tunceli, este de Turquía. Ésta es la primera acción armada que los rebeldes kurdos lanzan contra las fuerzas de seguridad turcas desde que el Kadek (Congreso Democrático Kurdo) anunció en mayo el fin del alto el fuego declarado hace cinco años.

El Consejo Seguridad prorroga por medio año más la misión de la ONU en Chipre

EFE / NACIONES UNIDAS

El Consejo de Seguridad de Naciones Unidas aprobó ayer por unanimidad una resolución que autoriza la prórroga por seis meses de las Fuerzas de Naciones Unidas para el Mantenimiento de Paz en Chipre (Unficyp).

La medida, adoptada con los 15 votos a favor del Consejo, responde a las recomendaciones rea-

lizadas por el secretario general de la ONU, Kofi Annan, en su último informe. Annan aconsejó la permanencia de la Unficyp, aunque propuso revisar su mandato para ajustarlo a la nueva realidad, tras el rechazo por parte de los grecochipriotas del plan de reunificación elaborado bajo sus auspicios.

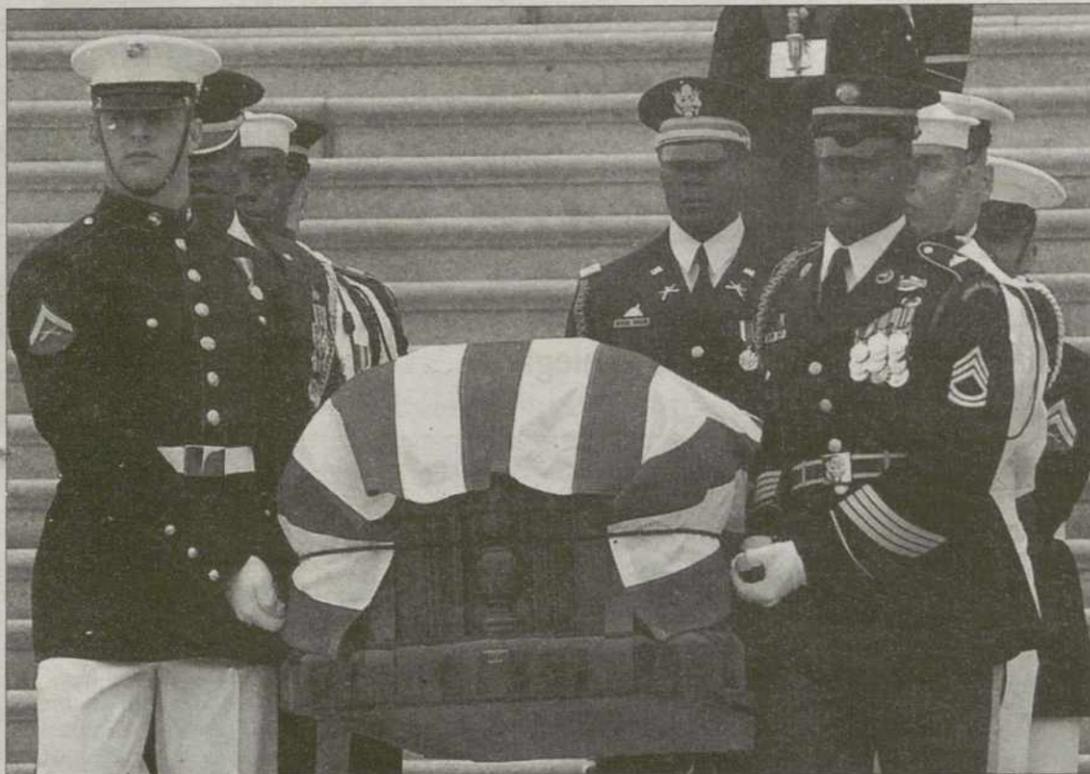
El pasado 24 de abril, las comunidades griega y turca de Chipre

acudieron a las urnas para votar en un referendo sobre el plan de Annan. El plan preveía un sistema federal, con dos entidades y comunidades que tendrían una sola personalidad legal internacional, basada en el principio de igualdad política entre griegos y turcos chipriotas.

Mientras el electorado turcochipriota respaldó el plan, los gre-

cochipriotas lo rechazaron, por lo que sólo una parte de la isla entró a formar parte de la Unión Europea el pasado 1 de mayo.

La resolución adoptada ayer extiende el mandato de la Unficyp por seis meses hasta el 15 de diciembre próximo, y toma en consideración la propuesta de Annan de revisar las actividades y efectos de la misión.



El féretro del ex presidente Reagan es portado por varios guardias estadounidenses. / AL BEHRMAN (AP)

Estados Unidos da su último adiós a Reagan, un hombre «que cambió el mundo»

El ex presidente fue despedido con un servicio religioso oficiado en la catedral de California y un entierro al atardecer en California

• La viuda, Nancy Reagan, presidió los actos junto a sus hijos, Michael, Patti y Ron, George W. Bush, su padre, Bill Clinton, Jimmy Carter y Gerald Ford.

EFE/ WASHINGTON

Estados Unidos despidió ayer a su ex presidente Ronald Reagan (1981-1989) con un servicio religioso en la catedral nacional de Washington, en presencia de dirigentes mundiales, y un entierro al atardecer en California tras tres días de majestuosos funerales estatales.

La solemne procesión que trasladó los restos de Reagan, fallecido el pasado 5 de junio a los 93 años de edad tras una larga lucha con la enfermedad de Alzheimer, avanzó lentamente por la mañana bajo la niebla y la llovizna desde el Congreso estadounidense hacia la catedral nacional.

Miles de personas esperaron bajo sus paraguas para ver pasar la procesión, que pasó lentamente delante de varios de los monumentos más importantes del centro de la ciudad.

En la rotonda del Capitolio, ubicada bajo la cúpula del edificio, la viuda de Reagan, Nancy, de 82 años, se inclinó una vez más para besar el ataúd de quien fue su esposo 52 años, envuelto en la bandera de EEUU. Nancy fue acompañada del brazo por un militar hasta el coche fúnebre que la llevó a la catedral, mientras otro le sostuvo un paraguas.

En el servicio religioso, que marca el final de tres días de fu-

nerales, estuvieron presentes también los tres hijos de Reagan, Michael, Patti y Ron, el presidente George W. Bush y los cuatro ex jefes de Estado estadounidenses aún con vida (Bill Clinton, George Bush padre, Jimmy Carter y Gerald Ford), así como varios líderes mundiales.

INTERVENCIÓN DE BUSH. Ronald Reagan cambió durante su presidencia a Estados Unidos al mundo, afirmó ayer el presidente George W. Bush, en una intervención durante el funeral de estado

‘Adversario tenaz’

El gobierno cubano se refirió ayer al ex presidente estadounidense Ronald Reagan como un «adversario tenaz» de la revolución y evitó juicios críticos o ataques «en un momento de dolor para sus familiares».

El Ministerio cubano de Exteriores se desvinculó ayer de las críticas divulgadas por una emisora de radio tras la muerte.

Reagan «fue un adversario tenaz de la Revolución cubana, pero el sentido de la ética y el pundonor de los revolucionarios cubanos no se concilian con la idea de emitir juicios críticos en este de profundo dolor para sus familiares», señaló mediante una nota.

El día 7 de junio, la cadena Radio Reloj lanzó duros ataques contra Reagan como: «murió quien no debió haber nacido» o «con lo olvidadizo e irresponsable que era, se le olvidó llevarse a la tumba sus peores obras».

que se celebra en la Catedral Nacional. Reagan «creía que EEUU no era sólo un lugar en el mundo, sino que era la esperanza del mundo», afirmó Bush, en una elegía que incluyó algunas bromas que fueron reídas por la concurrencia.

Por encima de todo, Bush atribuyó a Reagan un papel protagonista en el desmoronamiento del comunismo.

Aunque el final de la Unión Soviética y el Pacto de Varsovia no se debieron sólo a él, «el primer y más duro golpe había sido propinado por Ronald Reagan», afirmó Bush.

El presidente comparó a Reagan, un icono del Partido Republicano, con Franklin D. Roosevelt, su equivalente en el Partido Demócrata, al decir que llegaron al poder en momentos críticos para el país, tanto a nivel nacional como internacional, y los afrontaron con «temperamento optimista».

Bush destacó a Reagan como pionero del conservadurismo que actualmente domina el Partido Republicano, al destacar que encabezó «un amplio movimiento de esperanza dispuesto para llegar al gobierno». En otra alusión política, también recalcó el trabajo de Reagan en controlar a «un gobierno que se había excedido en sus propios límites».

Anteriormente, la ex primera ministra británica Margaret Thatcher, a quien sus médicos le desaconsejaron hablar en público, destacó en un mensaje grabado en vídeo hace meses que Reagan fue «un gran presidente, un gran estadounidense y un gran hombre». «He perdido a un querido amigo», dijo Thatcher en el vídeo, que fue proyectado durante la ceremonia.

CONGO

El Ejército pone en riesgo el proceso de paz con una intentona golpista

EUROPA PRESS / KINSHASA

Un grupo de militares comandados por un coronel de la guardia especial del presidente Joseph Kabila, Eric Lengue, protagonizó en la madrugada del viernes en Kinshasa un frustrado intento de golpe de Estado. Tras ocupar la radiotelevisión nacional, el militar sublevado proclamó la suspensión de las instituciones. Horas más tarde, el golpe había sido sofocado y el presidente Kabila hacía un llamamiento a la calma.

Hacia las dos de la madrugada, un grupo de unos veinte militares comandados por Lengue, amigo personal de Kabila, de unos 30 años de edad y miembro del Grupo Especial de la Seguridad Presidencial (GSSP), tomó el control de la radiotelevisión nacional, a través de la cual afirmó que el Gobierno había fracasado y anunció que desde ese momento que-

daban disuelan las instituciones y se suspendía el proceso de transición previsto por el acuerdo de paz de 2002.

Inmediatamente, el «comando» se dirigió a la sede de la Compañía Nacional de Electricidad, donde provocó un corte de corriente eléctrica de más de dos horas en Kinshasa.

La reacción de las fuerzas de seguridad fue rápida, y pasadas sólo dos o tres horas la situación había pasado bajo control del Ejército regular congoleño y el ministro de Información se apresuró a anunciar a través de la radio privada Top que la intentona había fracasado.

Según el portavoz presidencial, el propio Kabila dirigió personalmente la contraofensiva, y a primeras horas de la tarde doce golpistas ya habían sido detenidos junto al resto del grupo, incluido el coronel Lenbanda».



La Policía vigila las calles de Kinshasa, tras el levantamiento. / J. B. (AP)

OSETIA DEL SUR

Piden voluntarios para una posible guerra con Georgia

La separatista Osetia del Sur comenzó ayer a reclutar combatientes «voluntarios» extranjeros para una eventual guerra contra Georgia, decidida a restablecer su soberanía sobre esa región prorrusa. «Es muy probable que haya una nueva guerra», afirmó el presidente del Parlamento de Osetia del Sur, Znaur Gassiev. Como argumento, afirmó que Georgia ha vuelto a desplegar algunas tropas en el poblado de Tkivani, habitado por georgianos y a sólo 17 kilómetros de Tsjinvali, la capital de la república separatista. En Osetia del Sur hay armas de sobra, a diferencia de lo que ocurría en tiempos de la primera guerra oseta-georgiana 1991-1992, cuando en esta república sobaban combatientes con experiencia adquirida en la URSS.

CROACIA

La UE aprueba el inicio de las negociaciones de adhesión en 2005

La Unión Europea frenará las aspiraciones de una rápida adhesión de Croacia ya que la cumbre europea aprobará una declaración en la que da luz verde a las negociaciones en 2005, según informaron fuentes francesas. Las autoridades de Zagreb habían hecho llegar a la UE su deseo de que este inicio fuera en el segundo semestre de 2004, con el fin de alcanzar a Rumania y Bulgaria en su entrada efectiva en la UE en 2007.

IRÁN

El Gobierno admite que pensó construir miles de centrifugadoras

Mientras la Junta de Gobernadores del OIEA se prepara para criticar a Teherán en su próxima reunión el lunes, Irán admitió que quería construir decenas de miles de centrifugadoras para enriquecer uranio, necesario para desarrollar armas atómicas, según señalaron ayer en Viena fuentes diplomáticas. «Irán ha reconocido haber tenido intención de adquirir decenas de miles de imanes para centrifugadoras del tipo P-2».



► **MOTOCICLISMO**
Triplete español en el Gran Premio de Cataluña

► **FÚTBOL**
Roberto Carlos renueva su contrato con el Real Madrid hasta el 2007, con opción a renovar un año más si juega 40 partidos



► **FÚTBOL SALA**
El pívot Sergio, del Ocaña, ficha por el Móstoles por 2 años

LA TRIBUNA DE TOLEDO

SÁBADO 12 DE JUNIO DE 2004

DEPORTES 53

El CD Toledo se interesa por Dani Hernández

El interior izquierdo, actualmente en las filas del Torredonjimeno, ya militó en el club verdiblanco hace cuatro temporadas

FRANCISCO J. RODRÍGUEZ / TOLEDO
El interior izquierdo Dani Hernández, que ya militó en el CD Toledo hace cuatro temporadas -durante la primera campaña tras el descenso a Segunda B-, ha sido el último nombre en saltar a la palestra de candidatos a integrar el vestuario verdiblanco 2004/05.

El jugador, que este último año ha militado en las filas del Torredonjimeno jienense, tiene una amplia experiencia en Tercera División, así como en Segunda B, y está en la lista de prioridades del

vicepresidente para asuntos deportivos, Manuel Torres Astilleros, para reforzar las bandas del conjunto verdiblanco.

«Es un hombre que nos interesa, de calidad contrastada y cuya vuelta ilusionaría mucho a la grada, pero todavía no tenemos nada fijo», afirma Astilleros a la espera de poder concretar las condiciones para el fichaje del futbolista guipuzcoano.

Con todo, la llegada de Dani Hernández podría acelerar las negociaciones para que se incorpore otro jugador: Patri, dado que ambos futbolistas mantienen una relación de amistad y verían con buenos ojos 'reunirse' en el vestuario del CD Toledo.

Así, aunque de momento no hay nada cerrado, Hernández podría volver a enfundarse la próxima temporada la elástica verdiblanca con la deleitación de los aficionados capitalinos durante la campaña 2000/01, un paso breve por la Ciudad Imperial pero que causó dejó un buen sabor de boca a los aficionados.

PERAILE. Además, la semana que viene quedará visto para sentencia el caso del 'pichichi' de Tercera, Miguel Peraile (19 goles), que ya ha recibido una oferta en firme del Toledo y que se mantiene a la espera de dar una contestación.

A priori, el jugador ve con muy buenos ojos su contratación, pero el interés de algunos equipos de Segunda A, como el Elche, por contratarle, están paralizando su fichaje.

El que tenga que pasar un tiempo de prueba para firmar por uno de esos conjuntos de superior categoría es algo que favorece a los verdiblancos, ya que Peraile podría decantarse por la opción más segura: el CD Toledo.



El futbolista ha militado en el Torredonjimeno durante la pasada temporada. / DIARIO DE JAÉN

«El Talavera necesita cambios para ilusionar»

Javier Rodríguez, director deportivo de Muñoz, analiza el futuro del club

ELISA M. CAMBRONERO / TALAVERA
Hasta el momento no se ha presentado ninguna candidatura para las elecciones del Talavera excepto la de Tino Muñoz, quien ha dado ya algunos de los nombres que le acompañarán en la Junta Directiva si es elegido presidente. Una de estas personas será Javier Rodríguez, quien ocuparía el cargo de Director Deportivo.

Rodríguez afirmó ayer que «el Talavera necesita cambios para ilusionar a la afición, ya que en los últimos tres años han habido tareas desiguales, alternando las posiciones del equipo entre la décima y la decimocuarta, y noso-

tros vamos a intentar potenciar un poco más al club para llevar al equipo a posiciones más altas».

En cuanto a la plantilla del primer equipo, Rodríguez explicó que respeta la que hizo Fernando Núñez en su día y «si nosotros entramos en la Junta Directiva a partir de la semana que viene daremos un cambio necesario en el posicionamiento de los futbolistas».

Los cambios irán mucho más allá de lo futbolístico, indicó, porque «hasta ahora la afición ha estado muy poco contenta con el juego que ha desplegado el Talavera, ha sido poco vistoso y va-

mos a intentar ser más agresivos», para que así, manifestaba, «la afición vaya creyendo un poco más en su equipo, crezca y confíe, para ello vendrán caras nuevas».

Uno de estos nuevos fichajes sería el de Juli Ferrer, un jugador que entra en el nuevo proyecto de Tino Muñoz. En caso de que ganen las elecciones, el futuro Director Deportivo confesó que Ferrer «es un jugador sub-23 que juega de central pero que tiene una variante también en el medio del campo, por lo que podría jugar en dos posiciones, además es talaverano».

Edu renueva y Chano sigue a la espera

El delantero talaverano Edu Benito ha renovado con el CD Toledo para la próxima temporada tras llegar a un acuerdo económico con la directiva verdiblanca.

En un primer momento, las negociaciones entre el jugador y el club se vieron truncadas por desavenencias económicas, pero finalmente éstas han podido ser salvadas para poder contar en Tercera División con el ariete, que en la pasada campaña apenas pudo jugar un par de encuentros tras lesionarse de gravedad en la rodilla.

Por su parte, el central illescano Chano sigue sin dar una respuesta definitiva a la oferta de renovación que le fue planteada por el CD Toledo. En principio, las cantidades económicas que ofrece la directiva verdiblanca no han convencido al zaguero, que podría decantarse por dejar la Ciudad Imperial. Esta semana se espera cerrar su caso.

REAL MADRID

Valdano apura sus últimas horas en el cargo para atar a Roberto Carlos

El defensa brasileño amplía su contrato con la entidad blanca hasta el año 2007, aunque si «se cumplen unos requisitos previos» renovará automáticamente una temporada más

• Apenas unas horas antes de que se celebrara la asamblea de socios para disolver la directiva y convocar elecciones, el club confirmó una de las renovaciones más esperadas.

EFE / MADRID

Roberto Carlos, defensa internacional brasileño del Real Madrid, renovó ayer oficialmente su contrato con el Real Madrid hasta 2007, con opción a una temporada más, según informó el club. En un comunicado oficial el Real Madrid afirmaba que «en el caso de que se cumplan unos requisitos previos, el jugador prorrogará automáticamente su contrato hasta junio de 2008».

Jorge Valdano, director general del conjunto blanco hasta la asamblea de socios que se celebró por la tarde, afirmó a RealMadrid.com que «el Real Madrid cumple con su aspiración de mantener en el equipo a uno de sus jugadores más emblemáticos, con la intención de que acabe su carrera en el club».

Roberto Carlos terminaba contrato en junio de 2005, por lo que ha renovado por dos temporadas con opción a una más en el caso de que dispute más de 30 partidos en la última campaña.

La renovación se produce después de un tira y afloja entre los representantes del equipo blanco y del lateral sudamericano por cuyos servicios se había interesado el Chelsea inglés. El equipo del multimillonario Abramovich le ofrecía un contrato por cuatro años, mientras el Real Madrid, en principio, quería renovarle por dos temporadas.

Roberto Carlos, de 31 años, es el futbolista extranjero que más encuentros ha disputado con la camiseta del Real Madrid. Se incorporó al equipo blanco en la temporada 1996/97 de la mano de



El brasileño Roberto Carlos (d), en un partido de Liga con el jugador del Valencia Rufete. /EFE

Fabio Capello procedente del Inter de Milán. En su momento, el lateral izquierdo le costó al equipo por entonces dirigido por Lorenzo Sanz 600 millones de pesetas. Desde entonces, ha ganado con el Madrid 3 Ligas de Campeones, una Supercopa de Europa, dos Copas Intercontinentales, tres Ligas y tres Supercopas.

ASAMBLEA. La noticia se hizo oficial el día que Florentino Pérez, todavía presidente del conjunto blanco, presentaba su dimisión y convocaba elecciones para el próximo 11 de julio. «No deseo traspasar jugadores, pero tampoco quiero dudosos en el Real Madrid. Los que se queden deben ser entusiastas», le recordó hace veinte días Florentino Pérez a Roberto Carlos cuando la relaciones entre

La asamblea de socios aprobó la convocatoria de elecciones con gritos de «presidente» para Florentino Pérez

ambas partes hacían suponer que no iba a seguir en el club.

Precisamente, el presidente del Real Madrid, Florentino Pérez, dimitió de su cargo junto a su junta directiva y pidió autorización para convocar elecciones a la presidencia a los socios comprometidos, durante la Asamblea General Extraordinaria que se ce-

lebró en el Raimundo Saporta.

La asamblea fue también la despedida del club del argentino Jorge Valdano, director general deportivo durante los últimos cuatro años. «Hemos recuperado el estilo y las señas de identidad de nuestra historia, hemos recuperado nuestro patrimonio y sin duda hemos hecho más fuerte al club que todos llevamos en nuestro corazón», afirmó el día de su despedida al frente del Madrid.

La Asamblea contó con un único punto en su orden del día, la autorización para la convocatoria de elecciones, y que tuvo el resultado de 839 votos a favor, una abstención y ninguno en contra. A la conclusión del discurso, Florentino Pérez, fue aclamado por los presentes con gritos de «presidente, presidente».

BREVES

ATLÉTICO DE MADRID Boca acepta el traspaso de Perea

■ El presidente del Boca Juniors, Mauricio Macri, confirmó el traspaso del defensa colombiano Luis Perea al Atlético de Madrid por las próximas cuatro temporadas. «He venido a Madrid para reunirme con mi amigo Miguel Angel y cerrar el acuerdo entre ambos clubes para el traspaso de Perea, pero falta la conformidad del jugador, pero eso lo tramitará el club directamente», aseguró Macri. El mandatario bonaerense subrayó la calidad del central colombiano, destacando su físico y polivalencia. «Es un futbolista de una condición atlética superior, un jugador muy rápido, que además tiene facilidad para jugar en cualquier puesto de la defensa».

LEVANTE

El club pide más tiempo a Preciado

■ Fermín Gutiérrez, agente del técnico Manolo Preciado rechazó hacer declaraciones tras el comunicado enviado por el club valenciano en el que transmitía que la «presión» a la que estaban sometidos no era «la compañera de viaje adecuada» para tomar una decisión en cuanto a su renovación y se limitó a decir que hablarán al final de temporada. «Entiendo que nos piden un margen hasta el 30 de junio y no vamos a decir nada hasta entonces», dijo. Apenas dos horas antes del comunicado, Preciado mostró su opinión sobre el devenir de las negociaciones. «No tengo sensaciones, ni buenas ni malas», dijo.

ESPANYOL

Lotina dice que habrá «revolución»

■ El nuevo entrenador del Espanyol, Miguel Angel Lotina, empezó a planificar la próxima temporada y avanzó que «la plantilla actual necesita una revolución. No quiero hablar de un vuelco total, pero sí de cambios importantes en todas las demarcaciones», puntualizó al respecto Lotina. El nuevo técnico españolista realizó estas declaraciones durante el acto oficial de su presentación, en el que reconoció estar «sorprendido» por la rapidez de su fichaje.

VALENCIA

Oferta para Vicente hasta el año 2011

■ El Valencia ha ofrecido al centrocampista Vicente Rodríguez ampliar su contrato hasta 2011, con lo que el club se aseguraría «atar» a uno de sus jugadores más importantes, según confirmaron fuentes de la entidad. Sin embargo, el jugador, que cumple 23 años esta temporada y cuyo contrato con el Valencia finaliza en junio de 2007, todavía no ha estudiado la oferta, según aseguró su representante.

F. C. BARCELONA

El francés Giuly da por cerrado un acuerdo que Joan Laporta no confirma

EFE / PARÍS / BARCELONA

El atacante francés Ludovic Giuly afirmó que ha llegado a un acuerdo con el Barcelona para las tres próximas temporadas, por lo que su traspaso está pendiente de las negociaciones entre la entidad catalana y su actual club, el Mónaco. «He llegado a un acuerdo para las próximas tres temporadas con otro club, el Barcelona. Ahora, el Mónaco y el Barca deben enten-

derse. Mi decisión está tomada y es irrevocable», aseguró a la revista francesa *France Football*.

Giuly anunció su intención de dejar el club del Principado, decepcionado porque le habrían propuesto una ampliación de contrato que incluía una reducción de su salario del 20 por ciento. «He tomado la decisión de irme. La oferta del Mónaco no es lo que esperaba. Estoy un poco decepcionado. Ahora, aspiro a integrar el Barcelona, club con el que estoy en contacto desde hace varios días. Espero que todo vaya bien entre ambos clubes», dijo.

El contrato de Giuly con el Mónaco termina el próximo año, lo que facilita el acuerdo entre entidades, si el club del Principado quiere obtener una indemnización por un jugador que compró al Lyon hace seis años.

Sin embargo, el presidente Joan Laporta aseguró que las negociaciones para el fichaje del delantero francés «siguen su curso» y evitó confirmar si su club ha llegado a un acuerdo con el jugador para las tres próximas temporadas. «Estamos negociando. Es un jugador que interesa al club y las negociaciones para su contratación siguen su curso. No nos vamos a precipitar», dijo.

CICLISMO

Iban Mayo conserva el liderato en la Dauphiné Liberé

EFE / SISTERON (FRANCIA)
El australiano Stuart O'Grady, del equipo Cofidis, fue el vencedor de la quinta etapa de la Dauphiné Liberé de ciclismo, disputada entre Bollène y Sisteron, en la que el español Iban Mayo (Euskaltel) consiguió mantener el liderato. O'Grady se llevó la etapa en un emocionante sprint final con el estadounidense Hincapie (US Postal), que fue el único ciclista capaz de seguir el ritmo impuesto por el velocista del Cofidis.

Los dos ciclistas comenzaron su carrera en solitario a las dos horas y media, aproximadamente, de dar comienzo la carrera. Sólo tres corredores pudieron aguantar su estela, encontrándose a 30, el australiano Cooke (Fdjeux.com) y los franceses Pineau (Brioges La Boulangère) y Nicolas Jalabert (Phonak).

A 45 segundos se encontraban el colombiano Pena, (US Postal), el francés Fedrigo (Crédit Agricole), el holandés De Groot (Rabobank) y el ucraniano Kriytsov (Ag2R), mientras que el pelotón estaba a más de 7 minutos de la pareja de cabeza.

Las distancias entre O'Grady e Hincapie y su grupo perseguidor fue aumentando, lo que les permitió llegar en solitario. El tercer puesto en el podio fue para Cooke.

TENIS

Verdasco cae en Halle ante el americano Fish

E. PRESS / HALLE (ALEMANIA)
El tenista español Fernando Verdasco cayó en cuartos de final del torneo sobre hierba de Halle ante el estadounidense Fish por un doble 6-2. El joven madrileño, que nunca se había enfrentado ante el jugador norteamericano, pagó su inexperiencia en este tipo de duelos con una contundente derrota ante el sexto cabeza de serie del torneo.

No obstante, la trayectoria de Verdasco sobre la hierba alemana deja muy buenas sensaciones para Wimbledon, tercer *Gran Slam* de la temporada, pues eliminó en primera ronda al holandés Martin Verkerk, cuarto preclasificado.

Mientras, el número uno del mundo Roger Federer prolongó sobre la superficie de hierba la solidez que ha evidenciado a lo largo de la temporada y sin grandes sobresaltos se impuso al francés Arnaud Clement para alcanzar las semifinales del torneo alemán.

MOTOCICLISMO GRAN PREMIO DE CATALUÑA

Lorenzo, Pedrosa y Gibernau ponen color español a la primera jornada

Los tres pilotos 'locales' fueron los claros dominadores de la sesión inaugural de entrenamientos en el circuito de Montmeló

• Jorge Lorenzo rozó en récord del circuito en 125 c.c., Dani Pedrosa se impuso al líder del Mundial en 250 y Gibernau volvió a dar una lección de pilotaje en Moto GP.

EFE / MONTMELÓ (BARCELONA)
El español Sete Gibernau (Honda) marcó a ritmo de récord una nueva *pole position*, esta vez en la primera jornada de entrenamientos del Gran Premio de Cataluña de MotoGP que se disputó en el circuito de Montmeló y que vio «in extremis» como el italiano Valentino Rossi (Yamaha) se caía de la primera línea de salida.

A pesar de sufrir una salida de pista y una posterior caída, Sete Gibernau quiso ejercer de anfitrión en Montmeló, circuito que se encuentra muy próximo a su casa y aunque tardó en «poner las cosas en su sitio», cuando lo logró realizó un tiempo verdaderamente poderoso y contundente para las aspiraciones de sus rivales.

La derrota que le infligió Rossi la semana pasada en Mugello le puede pasar ahora factura, ya que el piloto de Honda parece dispuesto a ganar la contienda «en casa» con una clara victoria y por ese sendero se desarrolló toda la primera jornada de pruebas, ya que Gibernau se centró todo el tiempo en conseguir la mejor puesta a punto de su moto y cuando la tuvo, a cinco minutos para el final, cambió el neumático, regresó a la pista, y sentenció.

Nada pudieron hacer ninguno de sus rivales, que se esforzaron hasta el último momento por desbancarlo pero ninguno pudo. Al final, junto a Sete Gibernau, en la primera línea, estarán los compañeros de escudería Max Biaggi y el japonés Makoto Tamada.

DÍA REDONDO. La jornada resultó a la postre de neto dominio hispano, ya que tanto en los 250 como en 125 c.c. las mejores posiciones de la clasificación fueron para representantes españoles, con Daniel Pedrosa (Honda) marcando las diferencias en la primera y Jorge Lorenzo (Derbi) haciendo lo propio en la segunda.

El equilibrio de fuerzas, no obstante, fue la nota predominante del cuarto de litro, ya que entre Daniel Pedrosa y el francés Randy de Puniet (Aprilia), quien por momentos ocupó el primer lugar, apenas hubo 76 milésimas de se-

gundo, y el argentino Sebastián Porto (Aprilia) también se metió lo más cerca posible de la batalla entre sus enemigos en pista, si bien al final tuvo que conformarse con la tercera plaza a algo más de tres décimas de segundo.

La situación fue mucho más clara en el octavo de litro pues Jorge Lorenzo literalmente «voló» con su Derbi y le endosó al mejor de sus rivales casi un segundo de diferencia, demasiada si el español quiere intentar marcharse el domingo y protagonizar una carrera en solitario, pues con ese ritmo pocos serán capaces de aguantarlo.

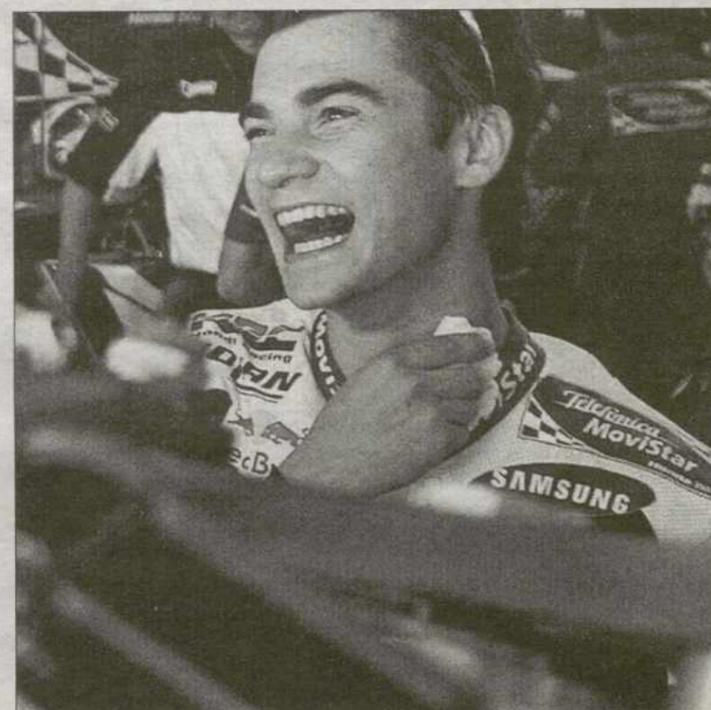
Lorenzo hizo su mejor giro casi al final de los entrenamientos y aunque sus rivales intentaron acercarse el numeroso tráfico de pilotos les impidió acercarse, aunque difícilmente alguno pudiera haberlo desbancado, pues los parciales que realizaron se antojaron demasiado lejanos a la aspiración del representante de Derbi, que a pesar de todo se quedó a tres décimas del récord de mejor vuelta rápida de la cilindrada, que ostenta otro español, el campeón del mundo de 125 c.c. en 2003 Daniel Pedrosa.

CLASIFICACIONES

125 C.C.	
1. Jorge Lorenzo (ESP/Derbi)	1:50.497.
2. Andrea Dovizioso (ITA/Honda)	1:51.465.
3. Pablo Nieto (ESP/Aprilia)	1:51.540.
4. Roberto Locatelli (ITA/Aprilia)	1:51.674.
250 C.C.	
1. Daniel Pedrosa (ESP/Honda)	1:46.744.
2. Randy de Puniet (FRA/Aprilia)	1:46.820.
3. Sebastián Porto (ARG/Aprilia)	1:47.100.
4. Toni Elías (ESP/Honda)	1:47.541.
MOTO GP	
1. Sete Gibernau (ESP/Honda)	1:42.934.
2. Max Biaggi (ITA/Honda)	1:43.563.
3. Makoto Tamada (JPN/Honda)	1:43.708.
4. Valentino Rossi (ITA/Yamaha)	1:43.710.



Gibernau hace un 'caballito' tras finalizar primero en los entrenamientos. /A. D. (EFE)



Dani Pedrosa, sonriente en el box de su equipo tras finalizar la sesión. /T. A. (EFE)

LAS DECLARACIONES DE LOS PROTAGONISTAS

►DANI PEDROSA

«Aquí todo es un poco más fácil que en otros circuitos»

«El asfalto está muy bacheado y ondulado, lo que es complicado para las condiciones de los neumáticos»

►SETE GIBERNAU

«El tiempo ha venido otra vez a mí y eso es porque las cosas están en su sitio»

«Este crono me permitirá trabajar más tranquilo en la segunda jornada»

►JORGE LORENZO

«He realizado una vuelta realmente espectacular, casi perfecta»

«Tenemos claro que aún quedan dos días y no hemos ganado nada»

FÚTBOL SALA DIVISIÓN DE PLATA

Sergio, pívot del Ocaña, firma con el Móstoles por dos años

Deja el club gracias a una cláusula que le permitía fichar con un equipo de superior categoría

F. J. R. / TOLEDO

El pívot Sergio dejó ayer de pertenecer a la disciplina del Ocaña Puertas Uniarte para pasar a engrosar las filas del Móstoles, de División de Honor.

El jugador llegó a un acuerdo con la directiva del conjunto madrileño para vincularse con el club por los próximos dos años, con opción a un tercero siempre y cuando el futbolista cumpla con las expectativas que su nuevo equipo ha depositado en él.

Sergio, por cuyo traspaso no ha podido percibir nada el Ocaña -ya que en su contrato figuraba una cláusula por la cual quedaría libre si un conjunto de superior categoría se interesaba por él-, ha protagonizado una vertiginosa escalada de categorías desde que llegara a La Mesa.

Si bien el joven pívot, de 19 años, recaló bajo las órdenes del técnico Enrique González en el mes de enero, procedente del Candosa de Pinto -conjunto que preside el padre del jugador-, Sergio se formó como futbolista en las categorías inferiores del Interviu, club al que la próxima temporada deberá enfrentarse.

Así, tras una semana escasa de negociaciones, el Móstoles ha logrado hacerse con sus servicios, toda vez que el jugador también tenía sobre la mesa una oferta del Carnicer.

En principio, el club de José Carnicer no se ha podido llevarse el 'gato al agua' porque todo apuntaba a que la contratación de Sergio era una fórmula para burlar el año de contrato que aún le quedaba al jugador con el Ocaña, puesto que equipo de División de Honor



Sergio ha firmado por dos temporadas con opción, dependiendo de su rendimiento, a una tercera. / VÍCTOR BALLESTEROS

no tenía en mente quedarse con el pívot, sino ficharlo para cederlo más tarde al Tres Cantos madrileño, que milita en División de Plata y por el cual no podía fichar tal y como prohíbe su contrato.

«Estoy muy contento de llegar a un club tan grande como el Móstoles y espero no defraudar», afirma Sergio en relación a su cambio de aires, una contratación que ha llegado rápidamente a buen puerto dado el mutuo interés que existía entre las partes.

Con todo, el jugador no olvida su productivo paso por el Puertas Uniarte, un club en el que ha mi-

Sergio: «Me marché de Ocaña con la espina de no haber podido llegar más lejos en los 'play off' de ascenso a División de Honor»

litado tan solo 5 meses pero que abandona con gratos recuerdos. «Me marché de Ocaña con la espina de no haber podido llegar

más lejos en los 'play off' de ascenso», reconoce Sergio, que pese a todo no ha podido rechazar la oferta del Móstoles, ya que, como él mismo indica, «era una gran oportunidad».

Así, con dos años por delante para demostrar la calidad que ha dejado entrever en el Ocaña, Sergio buscará labrarse un nombre en la máxima categoría del fútbol sala, pero sin olvidarse del club que le brindó la posibilidad de llegar a lo más alto. «No me importaría volver al Ocaña y retirarme allí», comenta sobre un futuro todavía muy lejano.

FÚTBOL TERCERA DIVISIÓN

El Torrijos abre el plazo de candidatos a la presidencia

F. J. R. / TOLEDO

En la noche de ayer, el CD Torrijos abrió el plazo para presentar candidaturas a la presidencia de la entidad, toda vez que su anterior mandatario, José Luis Martín Mateos, abandonó el club tras años de gestión.

Así, durante la semana que viene podrán presentarse los candidatos, un proceso que se espera estéril de resultados, tal y como reconoce el ya ex presidente rojiblanco: «Creo que no va a salir nadie, porque pienso que esperaran a ver si me vuelvo a presentar. Algo que no va a pasar», comenta un pesimista José Luis Martín, que ve

que el futuro del club quedará en manos de una junta gestora toda vez que quede vacante el sillón de la presidencia.

«Yo lo dejo, y esta vez es seguro que no voy a volver», señala Martín Mateos para dejar claro que, tras varios años intentando dejar el club, esta vez va en serio.

Con todo, el ex máximo dirigente torrijeño asegura que, pese a todo, no se mantendrá la margen del futuro del Torrijos, ya que está dispuesto a colaborar con todo aquél que se quede al frente del equipo.

«Estaré a disposición del nuevo presidente, y, si lo considera



La configuración de la plantilla sigue congelada. / DAVID PÉREZ

pertinente, incluso en la junta directiva, siempre y cuando sea una persona honrada», anuncia un Mateos que, tras muchos años de éxito al cargo de la entidad, confía que su sucesor lo hará «mínimo, igual que lo he hecho yo».

Así, el ya ex presidente espera que pronto se pueda solucionar uno de los temas que ha quedado

'aparcado' tras su paso por el club: la colocación de césped en el municipal San Francisco, una remodelación que espera que en breve sea acometida por el Ayuntamiento de la localidad.

Por último, y dado el vacío de poder, el club mantiene congelada la planificación deportiva de la próxima temporada.

POLIDEPORTIVO

Nambroca celebra hoy su Gala del Deporte Escolar

LT / TOLEDO

A partir de las 12:00 horas de hoy, en el salón de actos de Centro Cultural 'Fuente Vieja' de Nambroca, tendrá lugar la clausura de las escuelas deportivas municipales y de los diferentes equipos que componen el deporte en la localidad en un acto que ha sido catalogado como la Gala del Deporte Escolar 2003/04.

Dichas escuelas deportivas han abarcado las especialidades deportivas de bádminton, hockey sala, tenis y especialmente la Escuela Municipal de Fútbol 'Miguel Ángel Blanco', con equipos desde la categoría prebenjamín (6 años) hasta el equipo juvenil (16 años).

Todas las escuelas deportivas del Ayuntamiento de Nambroca han participado dentro del programa de deporte escolar de la Diputación de Toledo y de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, así como en los campeonatos de fútbol benjamín de Villaseca de La Sagra, el prebenjamín de Argés y en la liga de la Federación de Fútbol de Castilla-La Mancha de juveniles.

CIERRE A LA TEMPORADA.

Con este acto se cierra la temporada deportiva 2003/04 en el plano deportivo de la localidad donde los objetivos principales de participación, enseñanza y deportividad han sido los pilares básicos de actuación, entendiendo el deporte como calidad de vida. El acto de clausura contará con la presencia del alcalde de la localidad, Carlos Pérez, el concejal de Deportes, Javier Domínguez, así como el resto de los miembros de la corporación municipal.

BALONMANO

Manuel Rodríguez, convocado con la selección

LT / TOLEDO

El jugador del Club Toledo Balonmano Manuel Rodríguez Sánchez ha sido convocado para la concentración que la selección nacional cadete desarrollará del 4 al 11 de julio en Briviesca (Burgos).

La llamada de la selección viene a corroborar el gran nivel de la cantera toledana y el buen trabajo que el Toledo Balonmano está desarrollando con la base.

ANIVERSARIO. Además, este mes se cumple el décimo aniversario del Campeonato Nacional de España en categoría infantil masculina conseguido por el Toledo -entonces denominado Colegio Mayol-.

BALONCESTO FINAL DE LA ACB

Estudiantes fuerza el quinto partido con otra exhibición

La intensidad de todos los jugadores, el acierto en los triples y el espectacular ambiente de Vistalegre permitieron igualar el duelo

85	ESTUDIANTES
68	BARCELONA

ESTUDIANTES: Brewer (11), Jasen (7), Jiménez (3), Iturbe (12), Reyes (11) -cinco inicial-, Loncar (17), Azofra (7), Patterson (6), Vidaurreta (11), García (-) y Martín (-).

F. C. BARCELONA: Grimau (6), Drejer (-), Bodiroga (15), Fúcka (10), Fomerling (9) -cinco inicial-, Navarro (9), Dueñas (4), Ilievski (5), De la Fuente (8) y Sada (2).

ÁRBITROS

García Ortiz, Pérez Pérez y Conde. Excluyeron por personales a De la Fuente (min. 39).

PARCIALES

21-18, 24-21, 19-15 y 21-14.

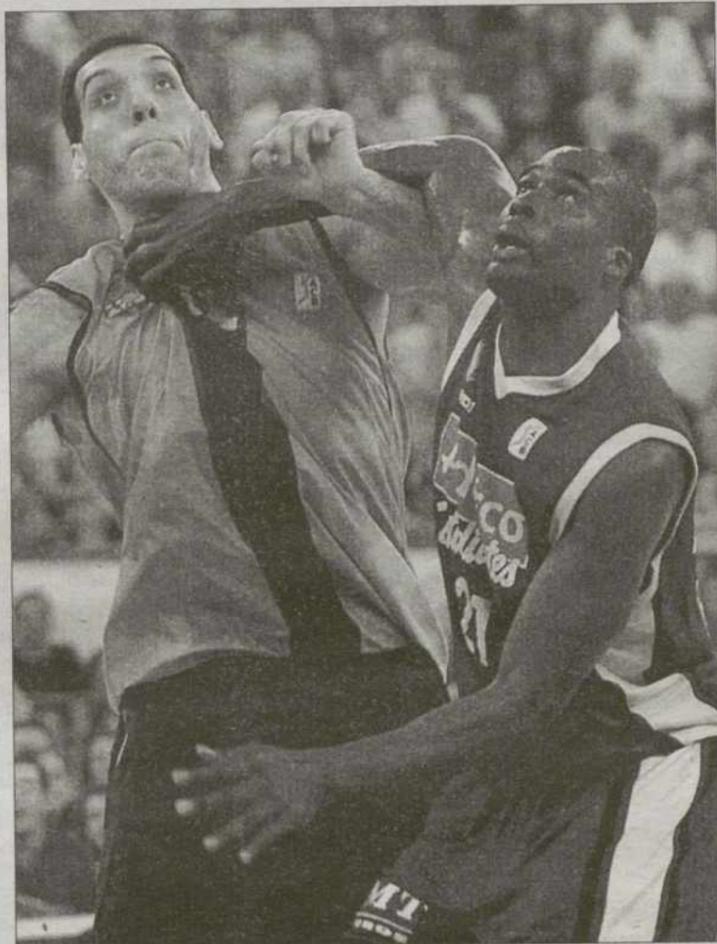
EFE / MADRID

La ACB 2003-04 acabará mañana domingo en el quinto partido de la final, bajo los focos del Palau Blaugrana, en manos del Barcelona, vigente campeón, y de un Estudiantes épico, memorable, dispuesto a concretar un sueño que, hasta ahora, le ha hecho volar por encima de un adversario superior en material humano y físico.

Pesic cambió el perfil barcelonista para intentar hacerse con las riendas del cuarto partido. En su quinteto presentó a Grimau de base, al danés Drejer de escolta y con el alemán Fomerling en el teórico puesto de Roberto Dueñas. Nuevos planteamientos para nuevas situaciones. Nuevas bazas para enfrentarse al mismo enemigo: el racial Estudiantes y el impresionante ambiente de Vistalegre, un auténtico espectáculo, una bendición para el baloncesto español.

Los madrileños, en cambio, mantuvieron sus principios. Pundonor, ambición, baloncesto y ningún complejo. Un tapón estratosférico de Jasen a Fomerling, dos mates de Felipe Reyes y, como colofón, un triple de Azofra, forzaron el primer tiempo muerto del Barca. El marcador (12-4, m.5), el juego del Estudiantes y los problemas azulgrana lo exigían. Vistalegre vivía la final. El Barcelona necesitaba respuestas.

La presión de los más de quinientos mil dementes presentes ponía los pelos de punta. Y en medio de



Patterson (d), Estudiantes, lucha por el rebote con el azulgrana Dueñas. /EFE

ese frenesí, la raza ganadora del equipo azulgrana y los cambios, que dieron entrada a Navarro, a Dueñas y al macedonio Ilievski, pusieron de manifiesto la entereza barcelonista, (26-26, m.13).

El Barcelona estaba en el papel de campeón, pero el Estudiantes también. Iturbe y Loncar lo hacían posible desde los 6,25 ante la amenaza rival hasta tal punto que, a los dieciséis minutos, pese a estar jugando bien, manejar acertadamente sus opciones y haberse adaptado a la incendiaria atmósfera, Pesic volvía a congregarse a sus chicos en la banda (38-31).

La brecha superó los diez pun-

tos nada más reanudarse el choque gracias a dos acciones de Brewer, un triple de Loncar y una cesta de Reyes (54-39, m.13). El Estudiantes tocaba los billetes para coger el Puente Aéreo. Daba miedo, estaba en trance, embrujado, poseído.

El quinto partido calentaba motores al principio del último cuarto (64-54). El conjunto azulgrana daba la cara, pero había ido a remolque desde el mismo salto inicial, no aparentaba tener la dureza mental necesaria para cambiar el curso de los acontecimientos y acabó por dejarse llevar, al menos, hasta el domingo.

FÓRMULA UNO GRAN PREMIO DE CANADÁ



Fernando Alonso dialoga en el box con su 'jefe', Flavio Briatore. /EPA

Alonso, segundo tras la primera jornada de entrenamientos

AGENCIAS / MONTREAL (CANADÁ) Fernando Alonso (Renault) consiguió el segundo mejor tiempo en la segunda sesión de entrenamientos libres del Gran Premio de Canadá, que se disputa en el circuito Gilles Villeneuve de Montreal y que fue dominada por el japonés Takuma Sato (BAR-Honda).

En esta segunda sesión, Alonso dio 29 vueltas al circuito canadiense y en la mejor de ellas logró un tiempo de un minuto, 14 segundos y 426 milésimas, a 340 del tiempo de Sato y con 141 milésimas sobre el mejor tiempo del alemán Michael Schumacher -seis veces campeón del mundo y líder del campeonato 2004-, que marcó el tercer mejor tiempo por la tarde.

El colombiano Juan Pablo Montoya (Williams-BMW), con problemas, sólo dio seis vueltas, en la mejor de las cuáles marcó un tiempo de 1:16.564, el vigésimo mejor de la sesión.

La segunda sesión de entrenamientos libres no tuvo mayores incidencias salvo la salida del probador de BAR-Honda, Anthony Davidson, un trompo del propio Alonso y la rozadura contra

el muro del alemán Michael Schumacher.

DOMINIO DE FERRARI. Por la mañana, en la primera sesión de entrenamientos libres, los Ferrari del alemán Michael Schumacher y del brasileño Rubens Barrichello mandaron con notable autoridad.

El Kaiser, líder del Mundial y que busca un séptimo triunfo en Canadá, se mostró intratable en esta primera toma de contacto y aventajó en 278 milésimas a su compañero de equipo Rubens Barrichello.

Los pilotos probadores Anthony Davidson (BAR-Honda) y Ricardo Zonta (Toyota) volvieron a mostrarse a un gran nivel y lograron el tercer y cuarto mejor registro respectivamente, tan sólo por detrás de los intratables bólidos rojos.

El español Fernando Alonso consiguió el sexto mejor tiempo, con 1:15.606, tras dar un total de 14 giros al circuito en esta primera toma de contacto. El asturiano se situó justo detrás de su compañero de equipo el italiano Jarno Trulli, quinto con 1:15.428.

ATLETISMO LIGA DE ORO

Abeylegesse bate el récord de los 5.000

EFE / BERGEN (NORUEGA) Elvan Abeylegesse, atleta turca de sólo 21 años, se erigió en protagonista de la reunión inaugural de la Liga de Oro al batir el récord mundial de 5.000 metros con un registro de 14:24.68 que borró de las listas la primera de las tres plusmarcas sospechosas de corredoras chinas.

Jiang Bo, una de las beneficiarias de las pócmias de Ma Jun-

ren, tenía el récord en 14:28.09, conseguido en Shangai el 23 de octubre de 1997. Abeylegesse, etíope de origen, tiene ahora por delante el desafío de acabar también con los récords de Wang Junxia en 3.000 y 10.000 metros.

Abeylegesse se fue por delante cumplido el tercer kilómetro y logró mantener el ritmo hasta el final. Su marca será retribuida con 65.000 dólares.

NBA

Humillante derrota de los Lakers frente a unos Pistons en racha

EFE / AUBURN (ESTADOS UNIDOS) El escolta Richard Hamilton con 31 puntos, seis rebotes y tres asistencias encabezó el ataque de los Pistons de Detroit que humillaron por paliza de 88-68 a Los Angeles Lakers en el tercer partido de las Finales de la NBA que dominan por 2-1 al mejor de siete.

El triunfo tuvo doble valor para los Pistons, que se recuperaron de la frustrante derrota que sufrieron

en el segundo partido cuando tuvieron una ventaja de seis puntos con 47 segundos por jugarse, y volvieron a darle una lección de juego de equipo a los Lakers, completamente perdidos, incluidas sus dos estrellas Shaquille O'Neal y Kober Bryant.

La puntuación de 68 puntos es la peor en toda la historia de los 560 partidos que los Lakers han jugado en la fase final del campeo-

nato de liga desde que se estableció el reloj. La peor hasta el partido de ayer habían sido los 75 que consiguieron en el primero de las Finales disputado el pasado domingo.

Junto a Hamilton, que esta vez fue la cara de la moneda al vengarse del triple de Bryant que forzó la prórroga en el segundo partido, el base Chauncey Billups volvió a jugar un gran partido.

NATACION MARE NOSTRUM ROMA

Noriega, seleccionado para el 'Meeting' de Roma

El toledano continúa con su preparación para la cita olímpica

F. J. R. / TOLEDO

El nadador toledano Javier Noriega, que lograra hace meses la mínima para tomar parte de los próximos Juegos Olímpicos de Atenas, disputará este fin de semana el campeonato de selecciones absolutas Mare Nostrum 'Sette Colli' de Roma.

Noriega, ha sido seleccionado por el combinado nacional como uno de los siete nadadores que representarán a España en la prueba italiana, y espera continuar con su preparación de cara a la cita olímpica tras haber protagonizado un mal Europeo en las piscinas de Madrid el pasado mes de mayo.

De esta forma, el toledano, que ya logró una de las mejores marcas del año -y una de las 10 mejores de todos los tiempos- a principios de año, espera probarse tras recuperarse de una lesión de hombro que le apartó de realizar una buena actuación en el Europeo.

El nadador tomará parte hoy de los 100 metros libres, mientras que en la jornada de mañana saltará a las piscinas con la intención de realizar un buen papel en la prueba de velocidad por excelencia, unos 50 metros libres en los que Javier Noriega tiene depositadas muchas esperanzas para los Juegos Olímpicos de Atenas 2004.

La meta del castellano-manchego pasa por llegar a tope a la prueba griega, por lo que no arriesgará en exceso en el 'Meeting de Roma', para poder dar así el espaldarazo definitivo a su carrera este mes de agosto.

El próximo 21 de agosto será cuando Javier Noriega tome parte en los Juegos Olímpicos, una prue-



Javier Noriega espera llegar en perfecta forma a la cita de Atenas. / VALDIVIELSO

ba en la que deberá verse las caras con todos los 'monstruos' de la especialidad y en la que no quiere decepcionar.

En Roma, junto al toledano, han sido convocados el catalán

Eduard Lorente, Melissa Caballero, Ana Belén Palomo Jiménez, Tatiana Rouba Bieniarz, Erika Villacija y Nina Zhivanesvskaya; todas las grandes promesas de España para la cita de Atenas.

ATLETISMO CAMPEONATO DE CASTILLA-LA MANCHA JUVENTUD

Un total de 13 atletas de CAT lucharán por las medallas

La pista del barrio del Polígono acoge hoy el Campeonato de Castilla-La Mancha de la Juventud en jornada de mañana y tarde

LT / TOLEDO

Un total de 13 atletas del CCM-CAT, 6 hombres y 7 mujeres, disputarán hoy, en jornada de mañana y tarde, el Campeonato de Castilla-La Mancha de la Juventud en la pista del Polígono.

María Herrera (100 y 400 m.l.), Verónica Rey (800 m.l.), Elena Martínez (800 m.l.), Sonia Labrado (1.500 y 3.000 m.l.), María Ortega (3.000 m.l.), Sanae Matraoui (1.500 m.l.) y Nazareth Díaz (Peso), en categoría femenina; e Ismael Cerdá (100 m.l. y longitud), Sergio Martín (2.000 m. obstáculos y 3.000 m.l.), Marcos Jesús Bautista (1.500 m.l.), José Antonio Sán-

chez Pizarro (2.000 m. obstáculos), Juan Carlos Castell (800 m.l.) y Daniel Santacruz (3.000 m.l.), en categoría masculina, será la amplia representación del CAT en la nueva pista de 8 calles de Toledo, en la cual las altas temperaturas, que se auguran para el sábado, serán un considerable obstáculo a salvar tanto para los atletas como para el público que asista al campeonato.

En la edición anterior, la cifra de atletas del CAT en el regional de la categoría, disputado en el estadio 'Fuente de la Niña', de Guadalajara, fue exacta a la de 2004: trece, de los que seis de ellos

se colgaron medalla de distinto metal: Elena Martínez Baldán se paseó en los 600 m.l. con 1:42.54, haciéndose con el oro, al igual que la marchadora Elena Pavón, que invirtió en los 5 kilómetros un tiempo de 30:29.74. La medalla de plata fue para la atleta, aún infantil, María Herrera en 300 m.l., con 43.52, marca mínima nacional cadete; y las preseas de bronce las consiguieron la triplista Claudia Gutiérrez con 9.98, mejor marca personal, y los mediofondistas Javier Aranda, en 600 m.l., con 1:29.72, que también fue 4º en los 1000 m.l. con 2:51.18 y Daniel García, con 9:50.21, en 3000 m.l.

FÚTBOL DEPORTE BASE

IX Campus de Fútbol de Los Yébenes

A partir de las 13 horas de hoy, tendrá lugar en un restaurante de la localidad de los Yébenes la presentación de la IX edición del Campus de Fútbol y Actividades de Aire Libre 'Montes de Toledo', que congregará a chavales de 6 a 16 años en dos turnos, del 1 al 10 y del 11 al 20 de julio. Bajo la dirección de Leonardo Antona, director deportivo de Los Yébenes, y siete entrenadores de nivel II y III, más el jugador en activo del Atlético de Madrid, Marcos Rivas, el campus contará como invitados con los jugadores Luis García (Numancia) y Diego Rivas (Getafe), y el entrenador de la selección de Madrid de veteranos Lorenzo Calleja.

BALONMANO ESCUELA DE PERFECCIONAMIENTO

Illescas acoge el Trofeo Diputación

Este fin de semana, el Pabellón de Illescas acogerá el Trofeo de Baloncesto entre los equipos Adecco Estudiantes, Baloncesto Fuenlabrada, C.B. Arcángel y Selección de Toledo. El Área de Juventud y Deportes de la Diputación, que dirige la diputada Hortensia de la Casa, organiza este fin de semana un encuentro deportivo al más alto nivel en Illescas, para reunir a los alevines e infantiles más destacados, en categoría masculina y femenina, del baloncesto nacional. El Trofeo de Baloncesto se desarrollará hoy, entre las 17.00 horas y las 21.00 horas, para dedicarle el domingo la franja horaria que va entre las 10:00 y las 13:00 horas.

CICLISMO CAMPEONATO REGIONAL CADETE

Tomelloso, sede del regional cadete

El campeonato de Castilla-La Mancha para la categoría cadete, organizado por Rualje G.C., que se celebrará mañana en Tomelloso, es la prueba más destacada del fin de semana. La prueba, de carácter nacional, que comenzará a las 11 horas, se disputará en la modalidad de contrarreloj individual y tendrá un recorrido de 13,300 kilómetros, con salida de Tomelloso y giro en el cruce de La Alavesa en la carretera CM-3109, esperando la organización una asistencia cercana a los 80 ciclistas. Hoy se disputará el I Trofeo de Escuelas 'Ciudad de Albacete' y la tercera prueba prevista para el fin de semana, el domingo, el VII Trofeo 'Ciudad de Valdepeñas'.

FÚTBOL SALA DEPORTE BASE

VI Campus de Fútbol Sala de Bargas

El próximo 21 de junio, en la localidad toledana de Bargas, tendrá lugar el pistoletazo de salida del VI Campus de Fútbol Sala. En el evento van a participar niños y niñas de entre 7 y 16 años que podrán intervenir en las distintas actividades que serán impartidas por entrenadores y jugadores de División de Honor. La organización de campus corre a cargo del Ayuntamiento de Bargas y cuenta con la colaboración de la Junta, CCM, Diputación, Inmobiliaria Siglo XXI y Brokal. El seleccionador nacional de fútbol sala, el toledano Javier Lozano, estará presente en el campeonato.

GUÍA DEL FIN DE SEMANA

FÚTBOL				
Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Eurocopa 2004	Portugal - Grecia		16,00	S
	España - Rusia		20:45	S
3ª D. 'Play off'	Granada - La Roda		19,00	D
	Diter Zafra - Linense		21,00	D
	Alcalá - Plasencia		12,00	D
	Motril - Hellín		19,00	D
	Don Benito - San Fernando		20,30	D
	Puertollano - Granada 74		21,00	D
1ª Auton. Ascenso	Quintanar del Rey - Arenas		19,00	D
	Bollullos - Cerro Reyes At.		20,30	D
J. Provincial	Daimiel-Los Yébenes		19,00	D
	UD Talavera-At. Tarazona		19,00	D
Deporte Base	Puebla-Illescas		18,00	D
	Quintanar Orden-Cristo Vega		19,30	D
	Campus de Los Yébenes		13,00	D
BALONMANO				
Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Trofeo	Escuelas Perfeccionamiento	Illescas	17,00	S
POLIDEPORTIVO				
Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
	Gala Deporte Nambroca	Nambroca	12,00	S

AI reclama mayor protección para las mujeres inmigrantes

La secretaria general de la organización se muestra preocupada por la situación que viven en España los extranjeros y los refugiados • Denuncia casos de tortura en las cárceles

• Amnistía Internacional asegura que hay «grandes esperanzas de que el nuevo Gobierno español sitúe los derechos humanos en el primer lugar de la agenda política».

EFE / MADRID

La secretaria general de Amnistía Internacional (AI), Irene Khan, tras concluir una intensa semana de entrevistas con autoridades, miembros del gobierno y la sociedad civil, presentó al presidente José Luis Rodríguez Zapatero una serie de recomendaciones para un plan activo de defensa de los derechos humanos tanto en clave nacional como internacional.

En este informe, AI pide a España, entre otras cosas, más garantías para proteger a las mujeres inmigrantes y del ámbito rural frente a la violencia doméstica.

La necesidad de ofrecer la misma protección para todas las mujeres en todo el territorio español, con especial atención a las más vulnerables, «inmigrantes, refugiadas, mujeres en zonas rurales o discapacitadas» es una de las recomendaciones de AI al Gobierno y que Khan destacó ayer al hacer un balance ante la prensa de su primera visita oficial a España desde que asumió el cargo, en 2001 y presentar el documento *España, Un compromiso necesario*.

Khan expresó también su preocupación por los inmigrantes y refugiados en España y por la existencia de casos de tortura.

ESPERANZA. En rueda de prensa Khan explicó que hay «grandes expectativas» acerca de que el nuevo Ejecutivo español situará los derechos humanos en el primer lugar de su agenda política, tanto dentro como fuera de sus fronteras.

Tras subrayar que en su entrevista el jueves con el jefe del Go-



Irene Khan muestra el documento 'España, un compromiso necesario'. / EFE

bierno, José Luis Rodríguez Zapatero, y el ministro de Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, percibió un clima de colaboración muy positivo, la responsable advirtió que «la credibilidad en materia de derechos humanos en el exterior dependerá de cómo se afronte en el interior. No debe haber desequilibrios entre lo que se dice en el extranjero y lo que se hace dentro».

La secretaria de AI destacó que sus preocupaciones en España se

centran en las denuncias por torturas y maltrato -incluidas las motivadas por racismo-; las limitaciones a las solicitudes de asilo, la violencia doméstica, las víctimas de la «guerra civil y del régimen franquista» y los detenidos en régimen de incomunicación.

PRÓXIMA REUNIÓN. Sobre esto último avanzó que la próxima semana tiene prevista una reunión con el ministro del Interior, José

Miedo a ETA

La vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, declaró ayer en la rueda de prensa posterior al Consejo de ministros que desconoce el informe de AI, pero dijo- se estudiarán las denuncias si las hay. Khan subrayó además su preocupación por la situación de amenazas, coacciones y «clima de miedo» generado por ETA en el País Vasco, e indicó que este tema lo abordó con el lehendakari, Juan José Ibarretxe, y la Defensora del Pueblo de esa comunidad autónoma, en donde «nos dicen que hay 40.000 periodistas, funcionarios, jueces o académicos que necesitan protección especial».

Sobre este asunto la secretaria de Amnistía Internacional dijo que aunque el resarcimiento material a las víctimas de atentados parecía funcionar bien «se necesitaba avanzar más» en el terreno moral.

Por último, AI cree que en un contexto de aumento de inmigración en España, «hay un recorte de derechos fundamentales de la persona, y hay un incremento de los comportamientos de racistas y xenóforos. Sin embargo, sigue sin haber un Plan Estatal de Lucha contra el Racismo».

Antonio Alonso, en que le pedirá hacer una revisión del tema de la detención en régimen de incomunicación, «que tiende a facilitar la tortura, no sólo en España sino en todo el mundo».

«En el pasado -dijo- la negación alimentó sucesivamente el ciclo de torturas y maltrato, el nuevo Gobierno debe afrontar ahora estos asuntos, investigando exhaustivamente y dejando claro que habrá tolerancia cero».

MÁLAGA

Investigan la muerte de un hombre con un cuadro de gastroenteritis

EFE / ESTEPONA (MÁLAGA)

La Delegación provincial de Salud de Málaga ha abierto una investigación para esclarecer la muerte de un hombre de 42 años, que presentaba un cuadro de gastroenteritis, fiebre alta y vómitos tras almorzar con su familia en un restaurante de la localidad de Estepona.

El fallecido, F.C.V., su mujer y sus dos hijas -de 16 y 9 años-, presentaban los mismos síntomas horas después de la comida, tras ser reconocidos por el médico de urgencias del centro de salud del citado municipio, informaron fuentes de la Delegación provincial de Salud.

Los facultativos les diagnosticaron gastroenteritis, fiebre alta y vómitos, reacción que resultó fatal para el padre, que murió poco después de ser reconocido el jueves en el área de Urgencias del citado centro sanitario.

Al parecer, el malestar persistía desde el martes, cuando había almorzado en un conocido restaurante de la localidad especializado en pescados, por lo que la esposa y las hijas fueron ingresadas inmediatamente como medida preventiva en el Hospital Costa del Sol de Marbella, aunque ya han recibido el alta médica.

RELIGIÓN

Protesta en Barcelona para evitar la división de la diócesis

EFE / BARCELONA

Unos 200 sacerdotes de la demarcación de Barcelona se pronunciaron ayer en contra de la decisión del Vaticano de dividir este arzobispado en tres diócesis sin haber sido consultados, en una singular manifestación en el patio del Palacio Episcopal que incluyó cantos y oraciones como el Padre Nuestro.

La convocatoria de los curas tuvo lugar tras trascender que el Vaticano está trabajando en la división de la diócesis de Barcelona, la segunda más importante en número de feligreses después de la de Milán, en tres distintas: Barcelona, Terrassa y una tercera Llobregat-Penedés, con Sant Feliu de Llobregat como capital.

Todos los que han intervenido en el acto de protesta coincidieron en posicionarse en contra del citado proyecto de división.

Comas precisa que el protocolo contra la violencia doméstica se aplicará en un mes

EFE / MADRID

El protocolo de actuación de las fuerzas y cuerpos de seguridad y de coordinación con los órganos judiciales para proteger a las víctimas de violencia doméstica no se aplicará de inmediato, sino que requiere de un tiempo prudencial «no superior a los 30 días».

En una nota de «aclaración» enviada a los medios por la presi-

dentada del Observatorio contra la Violencia Doméstica, Montserrat Comas, se señala que ese tiempo es necesario para que las instituciones firmantes del protocolo puedan trasladar a los juzgados, a los funcionarios de las fuerzas y cuerpos de seguridad y a los fiscales los criterios del mismo.

Otro de los puntos de los que consta la nota de la también vocal

del Consejo General del Poder Judicial, explica que los jueces de instrucción intervienen -en cuanto a la valoración de riesgo de la víctima- una vez presentado el atestado policial, y entonces deciden si se admite o no la solicitud de orden de protección o la medida cautelar de alejamiento, tal y como establece la Ley de Enjuiciamiento Criminal. Para el control

policial del cumplimiento de la orden de protección o de la medida cautelar de alejamiento, «el órgano judicial también remitirá a las fuerzas y cuerpos de seguridad copia de los informes del proceso penal que se refieran a circunstancias personales, psicológicas, sociales o de otro tipo tanto del imputado como de su núcleo familiar, además de la resolución.

BREVES

INVESTIGACIÓN

Hallan un agente contra el cáncer en un alga marino

■ Un grupo de investigadores de la Unión Europea (UE), entre ellos el español José Jimeno, descubrieron que la acción de ciertos agentes químicos extraídos de una variedad de ascidia del mar Caribe, puede tratar algunos tipos de tumores. El hallazgo, realizado en el marco del proyecto *Un nuevo fármaco marino con un mecanismo de acción para tratar el cáncer*, fue posible gracias al trabajo de 24 centros de investigación de siete Estados de la UE sobre el empleo de sustancias químicas en el tratamiento de los sarcomas, una «rara variedad tumoral» que cada año mata a 3.900 ciudadanos comunitarios.

REINO UNIDO

Una ex espía dice que Lady Di murió por accidente

■ La muerte de la princesa de Gales y su novio, Dodi Al Fayed, fue un «accidente» y no un asesinato, afirmó ayer Stella Rimington, ex jefa de los servicios secretos británicos MI5, al negar que hubiera una conspiración. «Fue un accidente y punto. Básicamente, todas las teorías sobre una conspiración son una locura. La gente no puede pensar con lógica acerca de estas cosas», dijo.

CURIOSIDADES

Un canguro es capturado en el centro de Francia

■ Un canguro cuya procedencia se desconoce y que había sido visto a mediados de mayo en Puy-du-Dôme (centro de Francia) fue capturado ayer en un prado en Saint-Dier-d'Auvergne, en la misma región, informaron fuentes de la Gendarmería francesa. Un jubilado vio al animal, un macho adulto de 20 kilos y 80 centímetros de altura, desde la ventana de su casa ayer por la mañana y advirtió a un vecino, un bombero, que a su vez alertó a los gendarmes. Finalmente un veterinario logró sedar al animal.

FORUM

La erosión afecta al 11,5 por ciento de la costa española

■ El 11,5% del litoral español está afectado por la erosión, frente al 24,9% de la costa francesa, según un estudio presentado ayer en una de las últimas sesiones del 37 Congreso de la Comisión Internacional para la Exploración del Mar Mediterráneo (Ciesm), que se celebra en el Fórum Barcelona 2004. El informe, elaborado por el profesor de la Universidad de Tánger Bouchta El Moumni en el ámbito de toda la UE, detalla que la media anual de la erosión es de entre 0,2 y 0,5 metros en el Mediterráneo.

El 42% de los españoles toma el sol de forma incorrecta

Los expertos advierten de que para prevenir el cáncer de piel es fundamental aplicar el fotoprotector 30 minutos antes de la exposición y desechar las cremas del año anterior

• Los farmacéuticos lanzan la tercera campaña de concienciación sobre fotoprotección en escuelas, dirigida a 80.000 niños y cuyo objetivo es la prevención del melanoma.

EUROPA PRESS / MADRID

El 42% de los españoles se protege inadecuadamente del sol, ya que no se aplica el fotoprotector 30 minutos antes de la exposición solar y en la cantidad suficiente, según un estudio realizado por el Consejo General de Colegios Oficiales de Farmacéuticos. Asimismo, los farmacéuticos advirtieron ayer sobre la importancia de «desechar las cremas de protección del año anterior, ya que una vez abiertas pierden su efectividad antes».

Durante la presentación de la III edición de la campaña de concienciación sobre la correcta protección frente a las exposiciones solares en los niños, bajo el título *Sol, piel y fotoprotección*, los farmacéuticos insistieron en la importancia de la fotoprotección durante la infancia, ya que es el periodo en el que se recibe entre el 50 y 80% de la exposición solar. Además, «los niños reciben tres veces más radiaciones solares que los adultos, y los daños de las quemaduras son acumulativos».

La vocal nacional de Dermofarmacia del Consejo General de Colegios Oficiales de Farmacéuticos, Ana Aliaga, destacó que «está aumentando el uso de las cremas fotoprotectoras entre la población infantil, lo que ocurre es que se sigue aplicando de forma incorrecta, y así no se consiguen los efectos de prevención buscados».

Un uso regular de protectores solares (mínimo del factor 15) durante los primeros 18 años de vida favorece disminuir en un 75 por ciento el riesgo de desarrollar cáncer de piel en la edad adulta, precisó Aliaga.



Un grupo de jóvenes toma el sol en el césped de unas piscinas públicas. / RODRIGO MACHO

No obstante, la experta resaltó que «los españoles mejoraron sus hábitos protectores», ya que hace cinco años únicamente el 22% de la población se aplicaba el fotoprotector de forma correcta (en casa y media hora antes de la exposición), cifra que en 2002 aumentó hasta el 58%, según los resultados de la anterior campaña de sensibilización.

COLONIAS Y MEDICAMENTOS.

Concretamente, en el caso de los niños, Aliaga recomendó que los menores de tres años no se expongan al sol, no se deben utilizar colonias u otros productos, hay que prestar atención a la fotosensibilidad frente a algunos medicamentos (antibióticos, diuréticos, antidepresivos, etcétera). Además, las cremas se deben reaplicar constantemente para que sean efectivas y en una cantidad

abundante (2 miligramos por centímetro cuadrado de piel).

Asimismo, Aliaga explicó que el próximo año entrará en vigor en España una legislación europea sobre la caducidad del producto abierto y que obligará a especificar el tiempo determinado de caducidad (una vez abierto el producto cosmético). Hasta la fecha, los fotoprotectores no esta-

ban obligados a concretar el momento en el que debían desecharse, a no ser que caducase antes de los 30 meses, señaló.

CAMPAÑA. En esta nueva edición de la campaña, -patrocinada por laboratorios Isdin-, unos 500 farmacéuticos voluntarios recorrerán las escuelas para informar a los niños entre 8 y 12 años sobre la importancia de protegerse adecuadamente frente al sol para prevenir futuros melanomas. Está previsto que en esta iniciativa participen unos 80.000 alumnos de 650 escuelas públicas y privadas.

El presidente del Consejo de Farmacéuticos, Pedro Capilla, informó que esta segunda campaña se incluye dentro del plan de educación sanitaria del Consejo, *Edufar*. Los farmacéuticos recorrerán las escuelas impartiendo charlas y mostrando vídeos.

Sanidad anuncia la puesta en marcha de una ley sobre biomedicina y células madre

EFE / MADRID

La ministra de Sanidad y Consumo, Elena Salgado, presentó ayer en el Consejo de Ministros un informe sobre investigación con células madre y biomedicina, que contempla la puesta en marcha de una Ley sobre Investigación en este último campo.

En una nota en la que explicó el informe de Salgado al Consejo, Sanidad señala que el Gobierno se compromete a potenciar la inves-

tigación con células madre y medicina regenerativa.

El ministerio presentará antes de fin de año el anteproyecto de la nueva Ley de Reproducción Asistida y, después del verano, se aprobarán los decretos que permiten la fecundación de más de tres ovocitos por ciclo y que abren nuevas vías a la investigación con células madres, indica la nota de Sanidad y Consumo. El Gobierno entiende que «no se deben cerrar las puer-

tas a la ciencia, ya que estas nuevas líneas de investigación pueden conducir a nuevas maneras de aliviar el dolor, recuperar la salud y evitar la muerte de millones de personas en todo el mundo».

Con este fin, el Gobierno ha decidido poner en marcha las medidas necesarias para potenciar la investigación en biomedicina.

Así, se elaborará antes de fin de año el anteproyecto de la nueva Ley de Reproducción Asistida, so-

bre la que ya se está trabajando, dentro del marco establecido por la Constitución y teniendo en cuenta a los expertos.

Del mismo modo, está en fase de elaboración un proyecto de Real Decreto que establece las tipologías fisiopatológicas que permiten la fecundación de más de tres ovocitos por ciclo, eliminando los inconvenientes para la salud de las mujeres derivados de la repetición del proceso de fertilización.

► PREMIO PRÍNCIPE DE ASTURIAS DE LAS LETRAS

El jurado premia la visión europeísta de Claudio Magris

Víctor de la Concha, como presidente, hizo público el fallo en el que se destaca que la obra del escritor italiano representa «una Europa diversa, dispuesta al diálogo entre culturas»

• El autor de obras como 'El Danubio' y 'La Exposición', manifestó su sorpresa por este galardón y destacó la gran generosidad con que España le ha recibido siempre.

EFE / MADRID

El escritor italiano Claudio Magris fue galardonado ayer en Oviedo con el Premio Príncipe de Asturias de las Letras 2004, en reconocimiento a una obra que representa «la imagen plural» de la literatura europea y constituye un exponente del «anhelo» de la «unidad europea en su diversidad histórica».

El presidente del jurado y de la Real Academia Española, Víctor García de la Concha, hizo público ayer el fallo del galardón, en el que se destaca que la obra de Magris representa «una Europa diversa y sin fronteras, solidaria y dispuesta al diálogo de culturas».

«En sus libros Magris muestra, con poderosa voz narrativa, espacios que componen un territorio de libertad, y en ellos se configura un anhelo: el de la unidad europea en su diversidad histórica», concluye el acta del jurado, que acordó la concesión del premio por mayoría.

SORPRENDIDO. Nada más conocer la concesión del galardón, Magris dijo a EFE desde un hotel de Turín que está «muy contento y sorprendido» por haber recibido este «premio mítico» que, según subrayó, «corona la gran generosidad y amistad con la que España siempre me ha acogido y donde mis libros han sido muy difundidos».

«Me atrae la verdad más que el mundo que yo mismo pueda inventar», aseguró el autor, quien rechazó que su obra esté marcada por el pesimismo y afirmó que no concede prioridad a ninguno de sus libros porque considera que «es la experiencia que vives la que te lleva a seguir un género en cada momento».

Autor de obras tan reconocidas como *Conjeturas sobre un sable*, *El Danubio* o la más reciente *La exposición*, el escritor italiano fue propuesto al Premio por Hans Magnus Enzensberger y Ryszard Kapuscinsky, premios Príncipe de Asturias de Comunicación y Humanidades 2002 y 2003, respectivamente.

Magris, nacido en la localidad italiana de Trieste en 1939, es catedrático de Literatura Germánica en la Universidad de su ciudad natal, además de acaparar una intensa obra en la que se funden el ensayo, la novela y el relato de viajes.

Al premio de las Letras 2004



El escritor italiano Claudio Magris. / FRANCESCO DEL BO (EFE)

concurrieron una treintena de candidaturas y entre ellas también se encontraban las de Milan Kundera y Paul Auster, finalistas junto a Magris. Entre los autores nominados para este premio figuraban también Juan Marsé y Juan Goytisolo, cuya candidatura fue presentada tras constituirse el jurado, y el norteamericano Philip Roth.

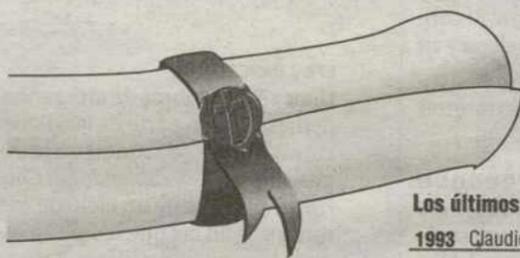
Otros de los candidatos propuestos al galardón son el sueco Henning Mankell, los peruanos Alfredo Bryce Echenique y Carlos Germán Belli de la Torre, las venezolanas María de los Dolores Robles Montes y Lisette Alexandra Nucci Gramcko, el mexicano Sergio Pitlor, los bolivianos Néstor Taboada Terán y Velia Calvimontes Salinas, y el español José Luis Sampedro.

El autor italiano sucede en el palmarés del galardón a la marroquí Fátima Mernissi y la estadounidense Susan Sontag, que lo compartieron el pasado año.

El Premio de las Letras ha abierto la XXIV edición de los galardones Príncipe de Asturias, que se irán fallando durante las próximas semanas.

La entrega de los Premios Príncipe de Asturias, como es tradición, tendrá lugar en otoño en el teatro Campoamor de Oviedo, en un solemne acto presidido por Don Felipe de Borbón, a quien por primera vez acompañará la Princesa de Asturias, Doña Letizia Ortiz.

Príncipe de Asturias de las Letras 2004



Claudio Magris

El escritor italiano Claudio Magris (Trieste, 1939) ha obtenido el Príncipe de Asturias de las Letras por representar, en opinión del jurado, 'la mejor tradición humanista y una imagen plural de la literatura europea'. Catedrático de Literatura Germánica en la Universidad de Trieste, en su obra se funden el ensayo, la novela y el relato de viajes. Magris se impuso en la votación final al checo Milan Kundera y al norteamericano Paul Auster

GRAFÍA

Fuente: EFE

Los últimos galardonados

1993	Claudio Rodríguez
1994	Carlos Fuentes
1995	Carlos Bousoño
1996	Francisco Umbral
1997	Álvaro Mutis
1998	Francisco Ayala
1999	Günter Grass
2000	Augusto Monterroso
2001	Doris Lessing
2002	Arthur Miller
2003	F. Mernissi-S. Sontag

PERFIL

Un conocedor de Europa

Narrador, ensayista y dramaturgo italiano, y uno de los más prestigiosos germanistas contemporáneos, Claudio Magris, autor de *El Danubio*, está considerado uno de los máximos conocedores de lo laberíntico de la historia política centroeuropea. Traductor de Ibsen, Kleist, Buechner y Schnitzler, entre otros autores europeos, el recién galardonado con el Príncipe de Asturias de las Letras nació el 10 de abril de 1939 en Trieste. El escritor italiano fue distinguido en 1989 con el Premio Juan Carlos I de Periodismo. Asimismo, ha recibido los Premios Strega (1997) y Erasmus (2001), la Medalla de Oro de Bellas Artes (2003) y el prestigioso Premio Reino de Redonda (2003). Entre sus novelas figuran *Conjeturas sobre un sable* (1984), *El Danubio* (1986) y *Otro mar* (1991).

LAS DECLARACIONES

► SÁNCHEZ DRAGÓ / MIEMBRO DEL JURADO

«Es mediocre, invertebrado, exangüe, lívido y cadavérico».

► DE LA CONCHA / PRESIDENTE JURADO

«A una parte del jurado le hubiese gustado que se premiasen otras líneas»

► ARMAS MARCELO / MIEMBRO DEL JURADO

«Se ha galardonado al mejor candidato para pensar en Europa»

► MARTÍNEZ CACHERO / SECRET. DEL JURADO

«Intentar internacionalizar el premio es una manifestación de paletismo»

► LUIS ANTONIO DE VILLENA / ESCRITOR

«Magris es un buen escritor, pero hubiera premiado a Michel Tournier»

► CÉSAR MOLINA / DIRECTOR DEL INSTITUTO CERVANTES

«Es uno de los más grandes escritores de las últimas décadas»

► ANTONIO COLINAS / MIEMBRO DEL JURADO

«Mira a Europa desde sus raíces en busca de un humanismo italiano».

PANORAMA

MÚSICA

La bienal de Sevilla será un escaparate mundial del arte flamenco

EFE / SEVILLA

La Bienal de Flamenco de Sevilla, que se celebrará entre septiembre y octubre y cuyo programa fue presentado ayer por el alcalde de la ciudad, Alfredo Sánchez Monteseirín, celebra este año su 25 aniversario como el «escaparate mundial del arte flamenco», según la calificó el regidor.

Como cada dos años, la Bienal supondrá numerosos estrenos de espectáculos, algunos concebidos especialmente para este programa, y convocará a cientos de artistas en varios escenarios de la ciudad, teatros, plazas, parques, antiguos patios de vecinos y conjuntos monumentales, desde el día 2 y 3 de septiembre, en que se inicia

con José de la Tomasa, Nano de Jerez, Remedios Amaya, Rancapino y, entre otros, Juana la del Revuelo, en el programa del Distrito Nervión-San Pablo, hasta el 23 de septiembre con *La bienal solidaria*, un espectáculo para los reclusos de Sevilla-1.

El programa de esta decimotercera edición de la Bienal, como también es tradicional, tendrá desde clásicos como el concierto de Paco de Lucía, el 14 de septiembre, hasta un lugar para la heterodoxia y la fusión de estilos, como el espectáculo programado por Gualberto y los *Smash*, el 5 de septiembre en el Monasterio de la Cartuja, abrirá los cursos de verano de la Universidad.

CONCIERTO



Tomatito sinfónico. El guitarrista Tomatito actuará por primera vez acompañado por una orquesta sinfónica. La orquesta estará dirigida por Joan Albert Amargós encargado también de los arreglos de las canciones creadas por el guitarrista. El concierto se inscribe dentro del Festival de Guitarra de Barcelona y su director lo ha calificado de «plato fuerte». / M. G. (EFE)

LITERATURA

Mariani publica en España su última novela

El escritor italiano Diego Marani (Ferrara, 1959) acaba de publicar en España su primera novela *Memoria callada*, una obra en la que convierte en protagonista a la lengua y su papel en la vida y en la identidad de las personas, y con la que ha obtenido el premio Grinzane Cavour. *Memoria callada*, primer libro que publica la recién creada editorial Gadir, narra la historia de un soldado que cae herido durante la Segunda Guerra Mundial en el norte de Italia, perdiendo su memoria y su lengua, a raíz de lo cual, comienza un largo periplo en búsqueda de sí mismo, que le aboca por errores del destino al Helsinki asediado durante la guerra, escenario del drama.

CONGRESO

Los actores proponen crear la Federación de Artistas ■ El IV Congreso de la Federación de Actores del Estado Español (FAEE) comenzó ayer con la propuesta firme de crear una Federación de Artistas y avanzar hacia una Confederación Estatal que, además de a los artistas, integre a los técnicos audiovisuales y del espectáculo. Así se puso de manifiesto en esta primera jornada, que arrancó con un «homenaje a las víctimas de todo el terrorismo», dijo el secretario general de la FAEE, Jorge Bosso.

FERIA DEL LIBRO

Skármeta obsequia a la Reina con su novela ■ La Reina visitó ayer en privado durante tres horas la Feria del libro y en su recorrido por los distintos puestos adquirió obras de historia, arte, viajes y cuentos para sus nietos. El último Premio Planeta, el chileno Antonio Skármeta por su novela *El baile de la victoria* obsequió con un ejemplar de la obra a Doña Sofía quien también recibió una obra del escritor Paul Auster.



Josep María Martí Bonet, uno de los tres comisarios de la exposición, posa junto a una obra del taller de Zurbarán. / EFE

‘Christus Splendor in Charitate’ reúne 60 obras de todas las diócesis

La exposición, que inauguran hoy los Reyes en Barcelona, pretende ser un homenaje a la labor caritativa y solidaria de la Iglesia

• La muestra forma parte de un ciclo de tres y se completa con un programa de actividades paralelas, entre las que destaca un recital de Caballé.

EFE / BARCELONA

Unas sesenta obras de arte procedentes de gran parte de las diócesis españolas se reúnen en la exposición *Christus Splendor in Charitate*, primera de un ciclo de tres muestras en las que la Iglesia española evocará su historia y que hoy inaugurarán los Reyes en la Pía Almoina de Barcelona.

Josep Maria Martí Bonet, delegado de patrimonio de la Diócesis de Barcelona y uno de los tres comisarios de la exposición, ha señalado que «la muestra pretende

ser un homenaje a la labor caritativa y solidaria de la Iglesia en España, reflejada en las obras de arte».

En un primer apartado, centrado en la Acogida de la vida, se muestran algunas de las piezas románicas y góticas más espectaculares como un Cristo crucificado de la catedral de Jaca.

Para ilustrar la Pobreza, se muestran las pinturas murales de la Pía Almoina (1330), de siete metros de longitud, procedentes del refectorio de la Seu Vella de Lleida; la Mesa de Limosna de la catedral de Palma de Mallorca; y la talla de San Martín Tours (siglo XIII), proveniente de Jaca.

En la sección Acoger la Infancia, se pueden contemplar obras en torno a la ternura, como el Niño Jesús de Ramón Amadeu, que nos acerca a la divinidad.

El también comisario Francisco Tejada, de la Diócesis de Mérida-Badajoz, ha destacado de manera especial la *Adoración de los Reyes* (siglo XVI), de Luis de Morales, que salvo una ocasión para una exposición en Lisboa, nunca había salido de la catedral pacense, y *La piedad*, primera que pintó Morales.

El recorrido expositivo se cierra con la sección Acoger al Necesitado, con joyas góticas como la tabla *El Salvador* (siglo XV), de Lluís Borrassá y el Boceto para el mural de la iglesia del Castell del Remei (Lleida).

La exposición, que tendrá su continuidad en dos posteriores muestras se completa con un programa de actividades paralelas, entre ellas un recital de Montserrat Caballé el 22 de junio en la basílica de Santa María del Mar

Un desfile de 400 personas abre la bienal ‘Manifesta 5’

EFE / SAN SEBASTIÁN

Gente de la calle, inusuales protagonistas de los grandes acontecimientos. Un desfile abrió ayer la bienal de arte *Manifesta 5* por las calles de San Sebastián, la ciudad que junto a la vecina Pasajes acogerá hasta el 30 de septiembre las creaciones de 56 artistas europeos.

El londinense Jeremy Deller ha creado el desfile inaugural: una manifestación de unas 400 personas, que se desplazará desde los

jardines del Ayuntamiento hasta el Kursaal, integrada por gente ajena a los círculos artísticos, como bailarines de flamenco y de tango, karatekas, tatuados o miembros de la Asociación de Donantes de Sangre

Han sido dos años de preparativos para esta exhibición de vanguardias. El ruso Alexander Brenner, el «artista-terrorista» que en 1997 fue condenado a cinco meses de cárcel por pintar con aéro-

soles un cuadro de Malevich en el museo estatal de Amsterdam, dio el toque transgresor.

El Koldo Mitxelena, la Sala Kubo, el museo San Telmo, la explanada del Aquarium y Arteleku, en San Sebastián, así como casa Ciriza y los antiguos astilleros de Ondartxo, en Pasajes, mostrarán el trabajo de estos 56 artistas, cuya selección no se ha guiado ni por criterios de edad ni de procedencia.

CONCIERTO

21'00

'Santa Cecilia Mártir'

La Banda de Música 'Santa Cecilia Mártir' ofrecerá esta noche, a partir de las 21,00 horas, un concierto en el Paseo de Merchán, dentro de los actos programados con motivo de la festividad del Corpus Christi. Los amantes de la música podrán disfrutar del repertorio de esta banda, que a buen seguro no defraudará.

PASEO DE MERCHÁN

TEATRO

21'00

'El Gran Teatro del Mundo'

Esta noche, a las 21,00 horas, los toledanos tendrán la última oportunidad para poder disfrutar del Auto Sacramental 'El Gran Teatro del Mundo', de Claderón de la Barca, cuya representación correrá a cargo de la Compañía de Teatro Clásico de Madrid. No es necesaria la presentación de invitación para acceder a la Catedral

CATEDRAL DE TOLEDO

MÚSICA

22'30

Concierto de Cadena Dial

La emisora de radio 'Cadena Dial' organiza esta noche, a las 22,30 horas, un concierto que contará con la actuación de artistas como los participantes de Operación Triunfo Hugo y Verónica, Raúl, Los Cucas, Tondero o Ramón, entre otros. El recital tendrá lugar en el recinto ferial de La Peraleda y la entrada será gratuita.

RECINTO FERIAL DE LA PERALEDA

AGENDA64

MÚSICA

Cadena Dial

La Cadena Dial organiza esta noche un recital en el recinto ferial de La Peraleda en el que está previsto la participación de artistas como Hugo, Verónica, Cristi, Los Cucas, Tondero, Raúl o Ramón entre otros.

RECINTO FERIAL DE LA PERALEDA, 22.30 HORAS

EXPOSICIONES

Irina Maldonado

Esta galería de arte presenta una muestra de escultura y pintura de los artistas Jesús Alonso y Andrés Álvarez Ilzarbe. Ambos autores son reconocidos en el ámbito nacional y presentan piezas de primer nivel que evidencian la perfección de técnica y, sobre todo, la altura argumental de obras que se exponen en los mejores espacios de arte del país.

CALLE LA PLATA, 13

'El misticismo de Vicente Vela'

El creador Vicente Vela muestra sus particulares interpretaciones pictóricas, en la Galería de Arte Dalí, mediante piezas cuya modernidad sorprenden en entornos originales e independientes a las alternables tendencias de moda en el globalizado mundo del arte. Toda una muestra de lenguaje propio que ha marcado un antes y un después en el panorama creativo. El horario es de 10,00 a 14,00 horas y de 17,00 a 20,30 horas.

GALERÍA DALÍ, CALLE COLOMBIA, 12

Dos muestras en Caja Rural

La entidad financiera presenta, hasta el 19 de junio, la exposición de la escuela de Pérez-Vivar, en la sala Picasso, y la muestra 'Brasil a través de su paisaje' de la pintora Antonia Prieta, en la sala Velázquez. El horario es de 19,00 a 21,00 horas, excepto domingos y festivos que permanece cerrado.

CALLE CORONEL BAEZA, 5/N

'Vía verde de la Jara'

Vicente Martín Calderón expone -hasta el 12 de junio- un conjunto de obras, realizadas con la técnica de acuarela, en las que pretende mostrar de manera subjetiva pero sin perder el realismo la belleza paisajística y natural de la Vía verde de la Jara. El significado pictórico se complementa con poemas que el mismo autor considera elementos de su obra. El horario es de martes a sábado, de 17,00 a 21,00 horas, el domingo de 11,00 a 14,00 horas.

CENTRO CULTURAL SAN ILDEFONSO

Ventura Leblic

La Galería de Arte Art 51 acoge hasta el próximo 22 de junio la obra de Ventura Leblic. Bajo el epígrafe de técnicas mixtas, el artista muestra un conjunto de obras en pequeño formato cargadas de simbolismo a través del collage y otras técnicas de impresión. El horario de visita es de lunes a sábado de 17,00 a 21,00 horas y los domingos y festivos de 11,00 a 14,00 horas.

CALLE VENANCIO GONZÁLEZ, 13

Tolmo

La galería de arte Tolmo presenta una intere-

VISITA



Patios Toledanos. Debido a la festividad del Corpus y con el propósito de facilitar a los ciudadanos la posibilidad de conocer el patrimonio cultural de la ciudad, el Patronato Municipal de Turismo del Ayuntamiento de Toledo, en colaboración con la Asociación Regional de Guías de Turismo de Castilla-La Mancha, pone en marcha, hasta hoy sábado 12, una serie de visitas guiadas por los patios toledanos de forma gratuita. La visita a los diferentes patios toledanos podrá realizarse de 12,00 a 14,00 horas. Las personas interesadas pueden hacer sus reservas en el teléfono 925-25 40 30, o en la Oficina Municipal de Turismo en horario de 10,30 a 14,30 horas o de 16,30 a 19,00 horas. /LT

sante muestra compuesta por una selección de obras gráficas de algunos de los mejores autores españoles. Así, Picasso, Chillida, Tápies, Barjola, Canogar, Pérez Villalta, Quetglás o Valdés estarán presentes en Tolmo hasta el próximo 24 de junio. El horario de visita previsto para esta exposición es de martes a viernes de 18,00 a 21,00 horas, y los sábados de 12,00 a 14,00 y de 18,00 a 21,00, mientras que los domingos y festivos será de 12,00 a 14,00 horas.

CALLE SANTA ISABEL, 14

'Tormentaria: máquinas de asedio'

Hasta el próximo 13 de junio permanecerá abierta en la emblemática Puerta de Bisagra 'Tormentaria: catapultas y máquinas de asedio', una exposición de carácter didáctico que muestra las máquinas, un total de 14, de asedio y ataque más utilizadas entre los siglos V a.C. y XV d.C., con un claro predominio de las catapultas, tomadas de planos del pintor Leonardo Da Vinci. La muestra permanecerá abierta todos los días de 10:00 a 14:00 y de 16:30 a 20:30 horas. Los sábados y festivos podrá ser visitada, de forma ininterrumpida, de 10:00 a 21:00 horas. El precio para mayores de 14 años es de 3,5 euros, mientras que los menores, los jubilados y los grupos organizados tendrán que abonar 3. Los colegios que acudan a ver la exposición tendrán que abonar tan sólo 1,5 euros cada uno.

PUERTA DE BISAGRA

Carlos Méndez y Francisco Carbonell

La Galería Soledad Arroyo muestra hasta el próximo día 30 de junio las obras de Carlos

Méndez y Francisco Carbonell. El horario establecido para la visita es, de martes a sábado, de 10.00 a 14.00 horas y de 17.00 a 20.30 horas.

CALLE ALFONSO XII, 24

Guillermo Pérez Villalta

La Real Fundación de Toledo muestra -hasta el 15 de septiembre- una serie de obras, la mayoría de gran formato, del pintor Guillermo Pérez Villalta, Premio Nacional de Artes Plásticas en 1985. El horario de visita es de lunes a sábado de 10,00 a 19,00 horas, los domingos de 10,00 a 15,00 horas.

PLAZA DE VICTORIO MACHO, 2

Claves de Toledo. Llave de futuro

En esta exposición se realiza un recorrido por la historia, la cultura, el arte y la esencia de la ciudad de Toledo, con la finalidad de ofrecer los elementos necesarios para comprender la situación actual y sus proyectos de futuro. Así, la exposición se concibe como el germen del Centro de Interpretación de la Ciudad de Toledo. El horario de visita es de martes a sábado de 10,00 a 19,00 horas, los lunes y los domingos de 10,00 a 14,00 horas. La entrada cuesta cuatro euros.

CENTRO CULTURAL SAN MARCOS

'Volcánico el Color'

La sala de exposiciones del Archivo Histórico acoge, hasta el 20 de junio, la muestra de pintura de Fidel María Puebla que, bajo el título de 'Volcánico el Color', mostrará al público el conjunto de su obra pictórica. La muestra está organizada por la Consejería.

ARCHIVO HISTÓRICO, CALLE TRINIDAD, 10

HOY

12 de junio de 2004

Faltan 220 días para que comience el año 2005

Santoral

Juan de Sahagún, confesor; León III, papa; Olimpio, Anfitrión, Nicolás, Esquilo, Gerebardo, obispos; Antonina, Basíllides, Cirino, Nabor, Nazario, mártires; Onofre, anacoreta; Plácido, abad.

Misa: de Feria.

LA SUERTE

ONCE

VIERNES	11/06/2004	06.077
JUEVES	10/06/2004	82.290
MIÉRCOLES	09/06/2004	18.730
MARTES	08/06/2004	45.137
LUNES	07/06/2004	65.549
VIERNES	04/06/2004	82.216

Reintegros a la última cifra, tercera cifra (centena) y primera cifra (decena de millar) del número premiado.

Supercupón ONCE

DOMINGO, 06/06/2004	09.067
Reintegro	7
Serie	023

Lotería Primitiva

JUEVES 10/06/2004	27-31-33-37-45-46	C: 44 R: 8
SÁBADO 05/06/2004	2-27-28-34-44-47	C: 41 R: 4
JUEVES 03/06/2004	1-3-4-10-29-35	C: 38 R: 0

Bono Loto

VIERNES 11/06/2004	7 10 17 21 40 46	C: 22 R: 5
MIÉRCOLES 09/06/2004	4 12 13 26 47 48	C: 33 R: 5
MARTES 08/06/2004	7 11 15 35 46 47	C: 23 R: 8
LUNES 07/06/2004	3 7 9 13 36 47	C: 25 R: 0

Gordo de la Primitiva

DOMINGO, 06/06/2004	11-12-19-21-26-49	C:45 R: 2
---------------------	-------------------	-----------

Lotería Nacional

JUEVES 11/06/2004	Primer Premio	12.927
	Reintegros	7,8,9
SÁBADO 05/06/2004	Primer Premio	44.978
	Reintegros	8,4,1

LA RECETA



AURELIO MONTERO Y BENITO ABAD
RESTAURANTE CASA AURELIO

Sopa de ajo y berberechos

Ingredientes

4 dientes de ajo, 1/2 Kg. de berberechos, 20 rodajas de pan de barra partidos muy fino, 1 cucharada de pimienta dulce, 4 huevos, 1 litro de caldo de cocido.

Preparación

Se abren los berberechos en un poco de agua a fuego lento y se reserva el bicho. En una cacerola a parte se rehoga el ajo fileteado cuando tenga color oro se incorpora el pan y el pimentón dulce y se rehoga un poco más, después se añade el caldo y se deja cocer como 15 minutos. Se reparte la sopa en cazuelas de barro resistentes al fuego y se añaden los berberechos. En cada una de las cazuelas se escalfa un huevo y queda lista para servir.



FARMACIAS

TOLEDO

►Ana M. Sendino Martínez
Esparteros, 3
925 22 01 72 (Abierto hasta las 22 horas)

►Pilar Isla Casero
Mancha, 10
925 22 34 76 (Abierto las 24 horas)

►Mercedes Torres Herranz
Rio Bullaque, 15 (Polígono/Abierto las 24 horas)

CONSEJO DE MODA



FÉLIX RAMIRO
DISEÑADOR

Peinados de boda

Supone una gran responsabilidad para el estilista o peluquero que hayas elegido, pues debe preocuparse para obtener la mayor información posible al respecto de cómo sueles peinarte, si tu cabello es moderno, informal o clásico, si te sientes mas favorecida con el cabello suelto o recogido, las características de tu traje nupcial, si los hombros quedan al descubierto, de los adornos de tu cabello: diadema, flores esparcidas, horquillas de perlas,...

Todo ello, junto con las observaciones de tu físico: cuello estilizado o corto, y la constitución de tu frente, dara como resultado una pequeña obra de arte que luciras con orgullo el día de tu boda.

CUMPLEN AÑOS

Hoy cumplen años:
Icár Bollaín -cineasta- 37, Luis García Berlanga -cineasta- 83, Benito Floro -entrenador de fútbol- 52, Juan Madrid -escritor y periodista- 57, George Bush (foto) -ex presidente de E.E.U.U.- 80.



BIBLIOBUS

ZONA DE TOLEDO
Sin servicio.

ZONA DE TALAVERA DE LA REINA
Sin servicio los fines de semana.

HOY FELICITAMOS A...

Las fotografías para esta sección se depositarán en el buzón que a ese efecto se encuentra en la recepción del periódico, con, al menos, una semana de antelación, y deberán incluir en su reverso la edad, nombre y apellidos del interfecto al que se felicita.

PARA EL 'HOY FELICITAMOS A...'

DATOS DEL FELICITADO

Nombre y Apellidos _____

Fecha nac. _____

Colegio _____

Localidad _____

Nº de suscriptor (si lo es) _____

DATOS DEL FELICITANTE

Nombre y Apellidos _____

DNI _____

Teléfono _____

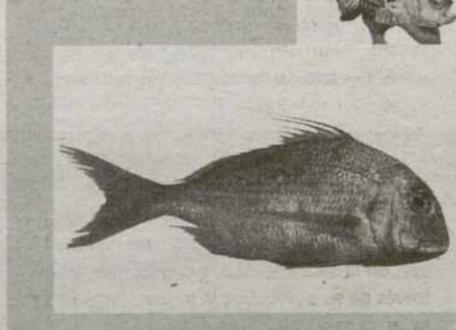
Domicilio _____

LA TRIBUNA DE TOLEDO publica diariamente esta sección destinada a felicitar, principalmente, a niños y niñas de edades comprendidas entre 1 y 12 años. Para ello, adjúntenos, junto a este cupón, la fotografía de la persona a la que desea felicitar. Rellene este cupón y envíelo, junto a una fotocopia del DNI, a la sección «Hoy felicitamos a...». La Tribuna de Toledo. C/ Nueva, 5. 45001 Toledo



Víctor y victoria. H-Bonzo o la osadía rítmica y post-rockera de unos músicos toledanos muy cabreados porque el Ayuntamiento les ha escamoteado su lugar de ensayo. Víctor Ballesteros aparcó la máquina de fotos tribunera para tomar el mando de unas operaciones musicales escuchadas por sus fieles compañeros, esa 'canalla' que portó pancarta y aguantó la tralla de tres grupos 'teloneros'. / YOLANDA REDONDO

¿Han celebrado el cumpleaños del abuelo en familia?,
¿quiere dar una sorpresa a sus padres el día de sus bodas de oro?,
¿se fue de excursión a Molinos de Consuegra con sus compañeros de promoción del 65?,
¿ha pescado la carpa más grande del Tajo y quiere que toda la ciudad lo sepa?



DE TOLEDO
LaTribuna

ningún problema...



Háganos llegar su foto acompañada de un pequeño texto a la sección "Vida Social":

- por correo: C/nueva, n 5, CP. 45001

- por correo electrónico: redacciontoledo@diariolatribuna.com



Todo lo que ocurre en Toledo ...

...en tu propia casa

LaTribuna



EN CASTILLA LA MANCHA

HOY

Pocas novedades. El cielo se volverá a mostrar completamente despejado durante la primera mitad del día. Por la tarde volverán a crecer nubes de evolución. Serán más destacables en el norte de la Comunidad con posibilidad de alguna gota en forma de tormentas. Temperaturas de nuevo calurosas.

AYER EN TOLEDO

TEMPERATURA
 máxima 32,51
 mínima 7,8
 PRESIÓN: 949 mb
 VIENTO: NW
 LLUVIA: 0 L/M2

AYER EN TALAVERA

TEMPERATURA
 máxima 33,7
 mínima 18,1
 PRESIÓN: 970 mb
 VIENTO: W
 LLUVIA: 0 L/M2

HOY EN...

CASTILLA LA MANCHA	Máx.	Mín.
Albacete	32	16
Ciudad Real	33	18
Talavera de la Reina	33	17
Cuenca	30	15
Guadalajara	31	16
Toledo	32	19
Puertollano	33	17

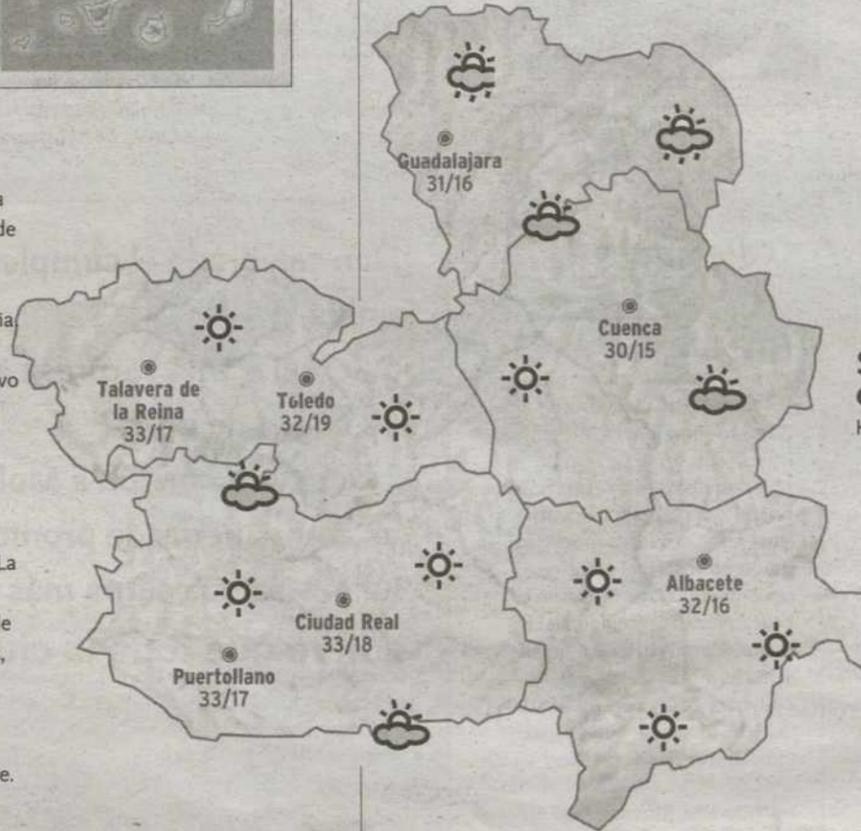
ESPAÑA	Máx.	Mín.
Coruña	22	16
Lugo	28	13
Orense	34	16
Pontevedra	26	15
Santiago	23	14
Oviedo	24	15
Santander	20	16
Bilbao	24	16
San Sebastián	24	16
Vitoria	27	13
Pamplona	24	15
Huesca	29	18
Teruel	26	14
Zaragoza	29	20
Logroño	26	16
Barcelona	24	21
Lleida	30	17
Girona	28	18
Tarragona	25	19
Ávila	29	14
Burgos	28	11
León	26	13
Palencia	27	14
Salamanca	30	14
Segovia	29	15
Soria	28	11
Valladolid	31	15
Zamora	31	15
Madrid	29	20
Badajoz	38	21
Cáceres	36	21
Alicante	28	18
Castellón	28	19
Valencia	28	19
Murcia	30	17
Almería	32	18
Cádiz	28	21
Córdoba	36	19
Huelva	33	20
Granada	33	16
Jaén	33	21
Málaga	27	19
Sevilla	37	22
P. de Mallorca	27	17
Las Palmas G.C.	24	20
Sta. Cruz Tfe.	27	20
Ceuta	24	19
Melilla	26	20

HOY

Todavía alguna tormenta. La inestabilidad seguirá patente durante la tarde en el nordeste peninsular con riesgo de tormentas de manera muy aislada en el Ibérico, Pirineo e incluso interior de Cataluña. En el resto, predominarán los cielos muy soleados con temperaturas máximas e nuevo calurosas en general. Bajan un poco en el nordeste.

MAÑANA

Menos calor y más viento. La entrada de una masa de aire muy frío en altura será la responsable del crecimiento de nubes en las sierras más orientales del país, sobretodo por el este de Andalucía. Las temperaturas bajarán en el nordeste peninsular. hará más viento y en general, menos calor. Pocos cambios por el suroeste.



EN TOLEDO

Se mantiene un día más el calor.

Hoy será en general, otro día de sol y calor en toda la provincia. Por la mañana, el cielo se mostrará despejado, por la tarde crecerán nubes de evolución. No serán destacables. Las temperaturas no cambiarán. Seguirán calurosas. Mañana hará algo menos calor.



DOMINGO



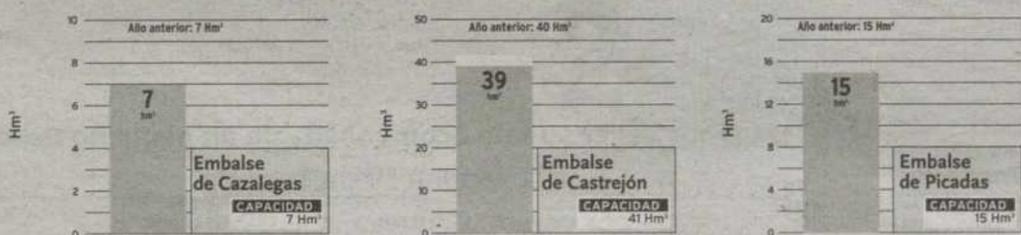
Ambiente muy agradable. El cielo de la Comunidad se mostrará muy soleado durante toda la jornada. Lo más destacable será el viento y el ligero descenso de las temperaturas. Bajarán poco, por lo que seguirán altas. Hará más viento que dejará una sensación térmica muy agradable.

LUNES



Bajan más las temperaturas. Las temperaturas bajarán un poco más. Esta vez se dejará notar algo más. El viento continuará moderado del nordeste. La sensación térmica continuará muy agradable durante la tarde. El ambiente ya no será caluroso durante la tarde.

NIVELES DE LOS PANTANOS



PRECIPITACIONES

	LLUVIA EN EL PERIODO	LLUVIA MEDIA	PORCENTAJE SOBRE LA MEDIA
Albacete	0,0	8,1	0,0
Ciudad Real	0,3	7,0	4,3
Talavera R.	9,0	6,5	138,8
Cuenca	0,4	11,4	3,5
Guadalajara	3,0	7,3	40,9
Toledo	9,0	6,5	138,8
Puertollano	0,3	7,0	4,3

Datos pluviométricos en mm del periodo 31/05/04 al 06/06/04

MUNDO	Máx.	Mín.
Atenas	28	18
Bruselas	21	12
Ámsterdam	20	4
Copenhague	18	10
Berlín	21	12
Estocolmo	19	9
Ginebra	23	13
Moscú	16	5
Lisboa	29	17
Londres	21	12
Zurich	22	11
Miami	31	25
Nueva York	22	14
Oslo	18	10
París	23	11
Praga	20	11
Roma	27	16
Viena	26	16

GUÍA DE RESTAURANTES

RESTAURANTE LA ABADÍA

Tapas variadas. Cocina regional. Amplio menú del día a un excelente precio.

PLAZA SAN NICOLÁS, 3. TEL. 925-251140.

CASÓN DE LOS LÓPEZ DE TOLEDO

CALLE SILLERÍA, 3. TEL. 925-254774.

RESTAURANTE LA CATEDRAL

CALLE NUNCIO VIEJO, 1. TEL. 925-224244.

RESTAURANTE EL TROCADERO

Especialidad en paella.

AVDA. RECONQUISTA, 10. TEL. 925-220002.

BAR EL CHATO

Tapas variadas. Buen aperitivo y buen ambiente. Embutidos ibéricos y buen queso.

PASEO DE LA ROSA, 132. TEL. 925-216794.

BAR TOLEDO

Establecimiento clásico con sabor toledano en el centro de la ciudad.

PLAZA ZOCODOVER, 11. TEL. 925-225557.

BAR PAYBE

Especialidad en tortilla española y pulguitas, a destacar la de chicharrones con queso y pimientos.

CALLE SILLERÍA, 3. TEL. 925-228754.

RESTAURANTE LA TABERNA GÓTICA

CALLE MARQUES DE MEMBUEGÍA, 10. TEL. 925-252820.

CAFÉ-BAR ROYAL

Tapas variadas, desayunos. Especialidad en mollejas, ensalada rusa, fritos variados y carcamusas.

CALLE BARRIO REY, 1. TEL. 925-227906 Y 646489700.

BAR RESTAURANTE EL PUERTO

Menús diarios y pulgas. Desayunos. Comidas de empresa.

CALLE JARAMA, 96. TEL. 925-234302.

CASA AURELIO

Cocina regional española y típicas castellano-manchega. Premio Turismo Cámara de Comercio 1989.

PLAZA AYUNTAMIENTO, 4. TEL. 925-227716. SINOGOGA, 1. TEL. 925-221392. SINOGOGA, 6. TEL. 925-222097.

BAR TRIVIÑO

Especialidad en tapas variadas y platos combinados.

CARDENAL TAVERA, 6. TEL. 925-250917.

RESTAURANTE TÍPICO LA CUBANA

Casa fundada en 1947. Cocina casera. Especialidad en asados.

PASEO DE LA ROSA, 2. (FRENTE PUENTE ALCÁNTARA) TEL. 925-220088. FAX. 925-220646.

RESTAURANTE LA PERDIZ

CALLE REYES CATÓLICOS, 7. TEL. 925-214658.

RESTAURANTE HIERBABUENA

CALLE JÓN SAN JOSÉ, 17. TEL. 925-223924.

CASA JARDÍN CÚRCUMA

CALLE TENDILLAS, 3. TEL. 925-250202.

RESTAURANTE EL COBERTIZO

Cocina castellana. Pescados a la sal y asados. Disfrute del amplio salón privado. Ideal para celebrar acontecimientos.

CALLE HOMBRE DE PALO, 9. TEL. 925-223809.

RESTAURANTE CERCADO LARGO

CTRA. DE LAYOS, 36. ARGES. TEL. 925-376646.

MESÓN LA ORZA

CALLE DESCALZOS, 5. TEL. 925-223011.

RESTAURANTE CASA MARTINA

RESTAURANTE EL TROCADERO



Especialidad en paellas.

AVENIDA DE LA RECONQUISTA, 10. TEL. 925 22 00 02

AVDA. MÁS DE RIVERO, 19. TEL. 925-255678.

RESTAURANTE EL PRESIDENTE

Menús a la carta por sólo 24 euros.

RDA. BUENAVISTA, 23. TEL. 925-257312.

RESTAURANTE VENTA DE AIRES

Restaurante centenario que destaca por su cocina típica castellana. Hoy como ayer, por la calidad de siempre.

CALLE CIRCO ROMANO, 35. TEL. 925-220545. FAX. 925224509. WWW.VENTADEAIRES.COM

RESTAURANTE LA RAMA

CARRETERA DEL VALLE, 1. TEL. 925-220094.

RESTAURANTE LA CAMPANA GORDA

Raciones, bocadillos y canapés. Variedad en menú del día y especialidad en carnes de caza.

CALLE HOMBRE DE PALO, 13. TEL. 925-210146.

RESTAURANTE CANTÁBRICO

Especialidad en mariscos, pescados y arroces.

CALLE DUBLÍN, 6. TEL. 925-223749.

RESTAURANTE VIRGEN DE LA ESTRELLA

Menú diario. Comidas caseras. Especialidad: perdiz a la toledana. Cordero asado.

CALLE AIROSAS, 1. TEL. 925-253134.

RESTAURANTE LA CAVA

Horno de leña y parrilla. Menús diarios a elegir entre 6 platos. Especialidad en cordero asado, perdiz a la toledana, venado en salsa, rabo de toro y migas. También comida para llevar al peso.

CTRA. NAVALPINO, 11. JUNTO A PUENTE S. MARTÍN. TEL. 925-253008.

RESTAURANTE AS DE ESPADAS

Comida casera. Excelente bodega, más de 300 vinos en carta. Dispone de salón privado. Especialidad en carnes y pescados.

PASEO DE LA ROSA, 64. TEL. 925-212707.

CASA TABORDO

Restaurante merendero. Gran variedad en carnes de caza y pescado.

CTRA. DE ÁVILA, KM. 2,200. TEL. 925-257825.

RESTAURANTE LOS ARCOS

Cocina típica castellano-manchega. Gachas, migas, sopa castellana. Especialidad en carnes rojas al horno de leña.

AUTOVÍA DE ANDALUCÍA, KM.70. DOS BARRIOS. TEL. 925-422129.

RESTAURANTE PALACIOS

Comidas de empresa. Menús caseros. Salones climatizados.

CALLE ALFONSO X EL SABIO, 3. TEL. 925-223497.

RESTAURANTE GALLEGO QUEIMADA

PASEO CIRCO ROMANO, 33. TEL. 925-212862.

RESTAURANTE LOS CUATRO TIEMPOS

Especializado en cocina regional. Platos elaborados de forma tradicional.

SIXTO RAMÓN PARRÓ, 5. TEL. 925-223782.

RESTAURANTE DAVID

Especialidad en carnes y pescados. Horno de asar y barbacoas.

Disfrute del amplio salón con capacidad para 400 personas.

CTRA. NACIONAL V. KM. 139. TEL. 925-846332.

RESTAURANTE LA MONTERÍA

BAJADA CASTILLA LA MANCHA, S/N. TEL. 925-220337.

BAR - RESTAURANTE ALCÁZAR

Especialidad en paellas, cus-cus y tajín. Amplio surtido en tapas, menús diarios, junto a una amplia carta.

PLAZA DE LA MAGDALENA 10. TEL. 925-256131.

RESTAURANTE EL ARRABAL

REAL DEL ARRABAL, 9-11. TEL. 925-210640.

RESTAURANTE ITALIANO MILLE GRAZIE

Especialidad en comida italiana. Los mejores platos de pasta y una amplia gama de vinos.

CALLE CADENAS, 2. TEL. 925-254270.

RESTAURANTE ALBERO

Especialidad en carnes rojas. Rabo de toro. Nueva cocina. Postres caseros.

CALLE DIPUTACIÓN, 6. TEL. 925-254069.

RESTAURANTE EL QUIJOTE

Los mejores platos típicos de la comida castellano-manchega. Menús variados.

PLAZA FILIPINAS, 3. TEL. 925-211753.

RESTAURANTE LA LUMBRE

La Caza: Ciervo, Perdiz, Jabalí... El Cochinito: al Horno o al Aceite de Oliva. Con mimo y con esmero.

REAL DEL ARRABAL, 5. TEL. 925-220373.

RESTAURANTE EL REFUGIO

RONDA DE BUENAVISTA, 45. TEL. 925-258032.

RESTAURANTE SELLER II

C/ HERNISA INDUSTRIAL, 6. TEL. 925-234226.

45007 - POLÍGONO INDUSTRIAL TOLEDO

RESTAURANTE LA MASIA

C/ FUENTENUEVA, 9. TEL. 925-250016.

45006 - TOLEDO

RESTAURANTE LA TOSCANA

Menús diarios, pollos asados y comidas para llevar.

C/ ALBERCHE, 44. TEL. 925-250016. 45007 POLIGONO INDUSTRIAL

RESTAURANTE EL CHIPIRON

CALLE HERNISA, 1 NAVE 16. TEL. 925-234216. POLÍGONO INDUSTRIAL

BAR EL ALMENDRO

AVDA PURÍSIMA CONCEPCIÓN S/N. TEL. 925-216135. SANTA BÁRBARA

TODO EL CINE

TOLEDO

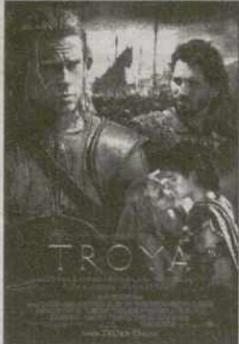
Venta de entradas: 902 22 16 22 y entradas.com

MULTICINES MAYORAL C/ Viena,2

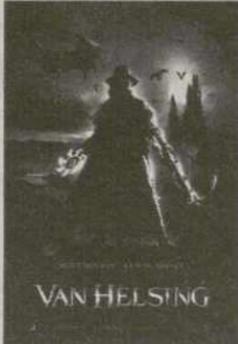
Teléfono información: 925 256 688

CINES MARIA CRISTINA

Teléfono información: 925 212 129



Sala A
L-Ma-Mi-J-V-S-D
18:00-21:30



Sala B
V-S-D
17:00-20:00-23:00
L-Ma-Mi-J
20:00-22:45



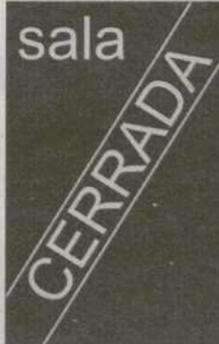
V-S-D
17:45
L-Ma-Mi-J
20:15



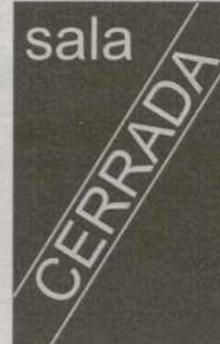
V-S-D
20:15-23:00
L-Ma-Mi-J
22:45



Sala D
V-S-D
17:30 -20:15-23:00
L-Ma-Mi-J
20:15-22:45



Sala 2



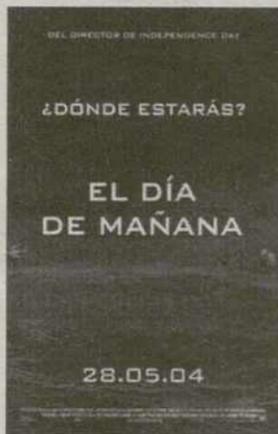
Sala 3



Sala 4

CINES VEGA

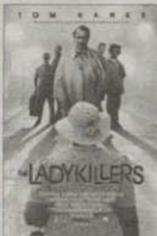
Teléfono información: 925 231 267



SALA 1
V-S-D
16:45-19:45-22:45
L-Ma-Mi-J
19:45-22:30



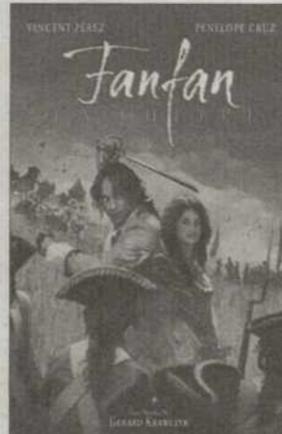
V-S-D
17:00,
20:00
L-Ma-Mi-J
20:00



V-S-D
22:45
L-Ma-Mi-J
22:30



SALA 6
V-S-D-L
16:45-19:45-22:45
L-Ma-Mi-J
19:45-22:30



SALA 7
V-S-D
17:00 -20:00-22:45
L-Ma-Mi-J
20:00-22:30



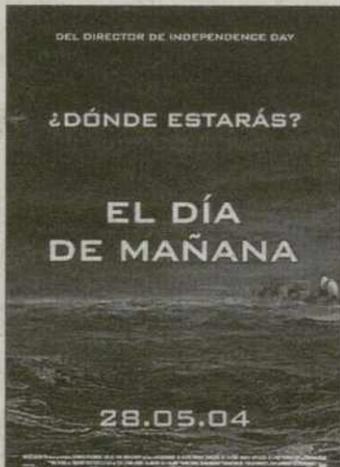
SALA 8
V-S-D
17:00-20:00-22:45
L-Ma-Mi-J
20:00-22:30

TALAVERA

MULTICINES CINEBORA

Teléfono información: 925 72 13 12

C/ Bruselas, s/n



SALA 1
17:30 - 20:15 - 23:00



SALA 2
17:30 - 21:30



SALA 3
17:30 - 20:15 - 23:00



SALA 4
17:30 - 20:15 - 23:00



SALA 5
17:30 - 20:15 - 23:00



SALA 6
17:30 - 20:15 - 23:00

TORRIJOS

CINES BENIDORM

Sin horarios 22:00
Sin horarios 21:45

MADRID SUR

LEGANÉS

CINESA PARQUESUR

Ctra. de Toledo, Km 9. Tel. 902 33 32 31
EL CASTIGADOR 16.15-19.15-22.00; V.S.VIS. FEST. 00.30; D.F. 12.00
TROYA

16.00-17.00-19.05-20.15-22.10; V.S.VIS.FEST. 00.00;
D.F. 12.00-12.30
HERMANO OSO S.D. 16.00; D.F. 12.15
F.B.I. S.D. 18.10-20.10-22.10; V.L.M.X.J. 16.00-18.10-20.10-22.10;
V.S.VIS. FEST. 00.30
LA MATANZA DE TEXAS 16.00-18.10-20.20; V.S.VIS.FEST. 01.00;
D.F. 12.15
EL EFECTO MARIPOSA 22.30
LADYKILLERS 16.00-18.15-20.30-22.45; V.S.VIS. FEST. 01.00; D.F. 12.00
BLUEBERRY, LA EXPERIENCIA SECRETA 16.00-18.15-20.30-22.45;
V.S.VIS. FEST. 01.00; D.F. 12.00
VAN HELSING 16.15-19.00-22.00; V.S.VIS.FEST. 00.45; D.F. 12.30
SCOOBY-DOO 2. MONSTRUO DESATADO S.D. 16.00; D.F. 12.30
HOUSE OF DEAD 18.20; V.S.VIS.FEST. 01.00

GIRO
INESPERADO 16.10-20.30-22.40; D.F. 12.30
EL DÍA DE MAÑANA
16.00-17.00-18.00-18.45-19.45-20.45-21.30-22.20; V.S.VIS.FEST. 23.30-
00.15-01.00; D.F. 12.00-12.30

PARLA

YELMO CINEPLEX EL FERIAL Ctra de Parla a Pinto s/n. C.C. El Ferial
Tel. 902 12 41 34

SCOOBY DOO 3:55-6:05
LA MANTANZA DE TEXAS 8:25-10:40
HERMANO OSO 3:40-5:50
GIRO INESPERADO 8:15-10:30
TROYA 3:30-6:45-10:00
ATÚN Y CHOCOLATE 4:00-6:10-8:30-10:45
VAN HELSING 5:30-8:00-10:30
EL DÍA DE MAÑANA 5:40-8:10-10:40
EL CASTIGADOR 5:35-8:05-10:35
F.B.I. 3:50-6:00-8:20-10:35

La inauguración de la Eurocopa, en TVE

La primera cadena de TVE ofrece hoy la jornada inaugural del Campeonato de Europa de selecciones, que se celebra en Portugal, con el encuentro entre los equipos de Portugal y Grecia. Este evento deportivo comienza a las 17 horas, con la ceremonia inaugural desde el estadio do Dragao de Oporto.



La presentadora de 'Ahora'

'Ahora' repasa la crónica social

El programa *Ahora*, que emite hoy Antena 3, a partir de las 20 horas, hará un repaso de la crónica social de la semana en la que no faltarán las noticias del corazón y los últimos acontecimientos en los que han participado los personajes famosos del panorama nacional e internacional.

El filme 'Suavemente me mata', en Canal +

Canal + emite a las 22,30 horas *Suavemente me mata*, largometraje dirigido por Chen Kai-ge y protagonizado por Heather Graham, Joseph Fiennes y Natascha McElhone. Alice, la protagonista, es una americana residente en Londres con una vida aparentemente perfecta.

Homer investiga a su hija en 'Los Simpson'

Antena 3 emite hoy, a partir de las 14 horas, el capítulo de *Los Simpson* titulado *El padre que sabía demasiado poco*. En esta ocasión, Homer contrata un detective para que le cuente cosas de la vida de su hija. Homer defrauda a Lisa el día de su cumpleaños y se da cuenta de que conoce poco a su hija.

TELEVISIÓN 69

'No es lo mismo' analiza el problema de los malos tratos

El programa de reportajes y entrevistas que presenta cada sábado Olga Viza en Telecinco, a partir de las 19,50 horas, resume las denuncias que se han interpuesto en el último año

• El espacio dedicará un reportaje al desembarco de Normandía, cuyo 60 aniversario se conmemoró el pasado fin de semana con la presencia de personalidades políticas.

TELECINCO/MADRID

Hoy, a partir de las 19,50 horas, *No es lo mismo* abordará el problema de los malos tratos. En el último año, se han interpuesto 60.000 denuncias de mujeres y han sido condenados 31.000 hombres y 2.600 mujeres.

En los seis primeros meses de 2004 decenas de mujeres han sido asesinadas por sus maridos o excompañeros. El Gobierno trabaja en una ley y en diversos procedimientos pero mientras, el problema crece.

Después de los últimos acontecimientos relacionados con la violencia doméstica vividos esta semana en España, el programa analizará cómo influye la información de los medios de comunicación; si los agresores se ven afectados por las imágenes que se muestran o si por el contrario les estimula a imitar lo que otros ya han hecho.

VÍCTIMAS DEL 11-M. Muchas personas sufrieron directamente el atentado del 11-M y lograron sobrevivir. Después de la tragedia se

les prometió todo tipo de ayudas, de facilidades y de reconocimientos que meses después se han cumplido. Sin embargo, quienes sufrieron la barbarie no encuentran el modo de compensar lo perdido. Algunas de las víctimas contarán sus dificultades y sus miedos para que nadie olvide que siguen luchando contra los atentados.

DESEMBARCO DE ÉPOCA. El pasado fin de semana, 60 años después de la histórica fecha, se conmemoró el desembarco de Normandía. En el acto se reunieron diferentes personalidades políticas como Chirac, Bush, Blair e incluso Schroeder que quisieron rendir su homenaje a las víctimas y a los soldados que sobrevivieron.

Las playas normandas se llenaron de franceses, británicos, norteamericanos y aliados para recordar el Día D que aceleró la derrota del régimen nazi. Pero también estuvo presente un grupo de españoles que quiso recordar el papel de *La nueve*, una compañía formada por antiguos soldados republicanos, encuadrada en el ejército francés y que fue la primera que entró en París el día de la liberación.

No es lo mismo hablará con los que recuerdan el suceso y se dedican a la reconstrucción histórica de aquella compañía. Los que estuvieron en Francia han grabado cómo vivieron la conmemoración.



La presentadora de 'No es lo mismo', Olga Viza. / TELE CINCO

► TELE CINCO

Rosa García, ex concursante de 'Gran Hermano Vip', invitada en Max Clan

EFE / TELE CINCO

Rosa García Caro, ex-participante de *Gran Hermano Vip*, engrosará la lista de famosos invitados de *Max Clan*. En esta ocasión, la reflexiva periodista que se convirtió en la tercera finalista del concurso de telerrealidad de la cadena, protagonizará un duelo musical en *Karaoke Max Clan* y pondrá a prueba su sangre fría y nervios de acero cuando introduzca sus manos en las urnas del juego del Tocado o pringado.

Con motivo del ciclo cinematográfico que Telecinco viene dedicando los viernes a Brad Pitt y dado el enorme éxito del actor norteamericano entre los más jóvenes, el programa emitirá, en la sección *Dos hombros y un destino*, un reportaje sobre su intensa vida en Hollywood.

La noticia principal de la nueva edición informativa de *Max Clan noticias* será el nombramiento del presentador Dani Díez (Max en el programa) como padrino de la asociación de sordomudos Apana, de la que es presidente el Príncipe de Asturias.

Este espacio abordará también el estudio realizado por un grupo de científicos italianos sobre si es posible vivir sin televisión, en el que nada menos que 74 niños tuvieron que estar sin tele ni consola de videojuegos para poder hacer el experimento. Los expertos hablarán de los resultados.

RADIOS





'La noche temática' de La 2 se enfrenta cara a cara contra el crimen

El programa temático de la cadena pública se adentra en los asesinatos más famosos de la historia. Bajo el título sugerente de *La sombra del crimen*, *La noche temática* aborda mediante el cine o la literatura el halo misterioso del mundo de la investigación criminal recordando a Sherlock Holmes y a Jack el Destripador.
LA 2, 23,30 HORAS



Dibujos matinales, en CMT

Los más pequeños podrán disfrutar de nuevos capítulos de sus series favoritas en Castilla La Mancha Televisión. Hoy, entre otras: *Los Hoobs*, *Las aventuras de Emily* y *Alexander y Garfield*.
CMT, 07,55 HORAS

PROGRAMACIÓN DE TELEVISIÓN

TVE 1	LA 2	ANTENAS 3	CMT	TELE 5
06:00 CANAL 24 HORAS Espacio informativo	07:30 MILENIO Programa de entrevistas con personajes relacionados con acontecimientos singulares y de relieve especial. Espacio presentado por Agustín Rodríguez.	06:00 REPETICIÓN DE PROGRAMAS	07:20 SECRETOS DE HOLLYWOOD Magazine	07:15 EL MUNDO MÁGICO DE BRUNELSKY Espacio infantil
08:00 LA HORA WARNER Espacio infantil que incluye nuevos episodios de las siguientes series: -¿Qué hay de nuevo, Scooby Doo? -Looney Tunes -Los Picapiedra	08:00 LOS CONCIERTOS DE LA 2 Espacio musical	06:30 MI GORDA BELLA Telenovela	07:55 KOSMI CLUB Espacio infantil que incluye nuevos capítulos de las siguientes series de animación: -Los Hoobs -Las aventuras de Emily y Alexander -Momo -Garfield -Doraemon -Shin Chan	07:30 MEDABOTS <i>Robando la medafuerza</i>
09:10 ZON@ DISNEY Espacio infantil. Incluye: -House of mouse -Pepper Ann -Tarzán -La banda del patio	09:00 UNED	07:15 MEGATRIX Espacio infantil con Natalia, Andrés Caparrós y Enric Escudé. Incluye nuevos capítulos de las series favoritas de los pequeños de la casa. Hoy: -Oliver Twist -Gadget boy -Yugi Oh -Jimmy Neutrón -Futurama -Malcolm in the middle		07:55 MAX CLAN Espacio infantil que incluye las series favoritas de los más pequeños de la casa. Hoy: -UFO Baby -El príncipe Mackaroo -Hamtaro -Los padrinos mágicos -One piece
11:10 MÚSICAUNO Presentan: Natalia Robres, Juan Manuel Díez y Elsa Pinilla	09:30 AGROSFERA Programa educativo vinculado a los cursos de la UNED	11:30 LA BATIDORA Espacio que recoge los momentos más curiosos de las televisiones	13:10 CALOR TROPICAL	11:15 KOMBAI & CO. Espacio infantil presentado por Carlos Castel y Elena Jiménez.
13:50 CARTELERA	10:30 EN OTRAS PALABRAS Un resumen de las noticias de la semana en España y el mundo, así como una serie de reportajes de interés social y cultural	12:30 EL EQUIPO A		11:45 CAZATESOROS Serie
	11:00 PARLAMENTO			12:45 VISTO Y NO VISTO JUNIOR
	12:00 EL CONCIERTAZO			

La Tribuna Todo un mundo de posibilidades

Magazine con los últimos estrenos cinematográficos. Presentado por Jose Toledo	Programa de música clásica	Serie	Serie	Espacio de zapping
14:30 CORAZÓN, CORAZÓN Presentado por Cristina García Ramos	12:30 ESCUELA DEL DEPORTE	13:30 SABRINA	14:00 CMT NOTICIAS 1 Espacio informativo con la actualidad más relevante de la jornada con especial interés a lo acontecido en nuestra comunidad.	13:30 WALKER <i>Mente suspicaz</i>
15:00 TELEDIARIO 1 Espacio informativo con las noticias más relevantes ocurridas a lo largo del día en el panorama nacional e internacional	13:30 ESTADIO 2	Serie	15:00 UN PASEO POR CASTILLA LA MANCHA Documentales	14:30 INFORMATIVOS TELECINCO Espacio informativo con la actualidad de la jornada. Presentado por Fernando Olmeda y Ángeles Blanco. Incluye información deportiva y los últimos datos de la previsión meteorológica.
15:55 EL TIEMPO Previsión meteorológica	13:45 -Motociclismo. Campeonato del Mundo de velocidad. Gran Premio de Cataluña. Entrenamientos oficiales 125 cc. Desde el circuito de Cataluña (Barcelona)	14:00 LOS SIMPSON Serie de animación	15:30 CINE FAMILIAR <i>Chato, el Apache</i> . Dirección: Michael Winner. Intérpretes: Charles Bronson, Jack Palance. Tras matar en defensa propia a un Sheriff blanco, un apache mestizo se ve perseguido sin descanso por una banda de trece hombres. Pero cuando éstos violan a su mujer, la huida se transforma en una persecución en busca de venganza.	15:30 CINE FIESTA <i>Jungla de cristal III: la venganza</i> . EEUU. 1995. 118 minutos. Dirección: John McTiernan. Intérpretes: Bruce Willis, Samuel L. Jackson, Jeremy Irons. Un astuto terrorista explosiona una bomba en un concurrido centro comercial neoyorquino y revela la existencia de más explosivos que amenazan la ciudad.
16:00 SESIÓN DE TARDE <i>Dulce venganza</i> . EEUU. 2000. 91 minutos. Dirección: Gordon McLennan. Intérpretes: Richard Grieco, Brigitte Bako, Rob Roy, Heather Hill. Macy sale de la cárcel dispuesta a vengarse de sus compinches, cuya traición la llevó a ser detenida.	14:00 -Automovilismo: Fórmula Campeones	15:00 ANTENA 3 NOTICIAS 1 Espacio informativo con la actualidad más relevante de la jornada en el panorama nacional e internacional. Incluye información deportiva.	17:30 CINE FAMILIAR 2 <i>Una sonrisa como la tuya</i>	18:10 ENTRENAMIENTOS FÓRMULA 1 GP DE CANADÁ En directo
18:00 FÚTBOL. EUROCOPIA DE SELECCIONES PORTUGAL 2004 Partido inaugural: Portugal-Grecia	14:20 -Motociclismo. Gran Premio de Cataluña. Entrenamientos oficiales Moto GP	16:00 MULTICINE <i>La casa de al lado</i> . EEUU. 2002. Dirección: Joey Travolta. Intérpretes: A. J. Cook, James Russo, Matthew Harrison.	19:30 TOROS Desde Toledo	19:50 NO ES LO MISMO Espacio de reportajes presentado por Olga Viza
20:45 FÚTBOL. EUROCOPIA DE SELECCIONES DE PORTUGAL 2004 España-Rusia En directo, desde el estadio Algarve de Faro-Loulé (Portugal)	15:00 -Automovilismo:	18:00 CINE <i>La fuerza del valor</i> . EEUU. 1998. 85 minutos. Dirección: James A. Contner. Intérpretes: Beth Broderick, Scott Vickoryous, Katie Havrod. Luke lo tiene todo, es un chico guapo, inteligente, generoso y un gran deportista. Al acabar el instituto planea con su novia una vida en común.	21:45 PACIFIC BLUE	20:30 INFORMATIVOS TELECINCO
22:45 TELEDIARIO 2 Espacio informativo con las noticias más relevantes de la actualidad nacional e internacional. Incluye un resumen de la información deportiva y de la previsión meteorológica.	15:30 -Motociclismo. Gran Premio de Europa 2004 de Portugal	20:00 AHORA Magazine de actualidad		
23:00 FESTIVAL DE BENIDORM XXXVII Edición del Festival de Benidorm presentado por Marta Sánchez y Jorge Cadaval. Incluye las actuaciones, entre otros, de Los caños, Matt Bianco, Estopa, Natalia, Queco, Roser, Milk and coffee y Ray Richardson.	17:00 -Ceremonia de inauguración de la Eurocopa 2004 de Portugal			
02:00 LOS LÍMITES DE LA REALIDAD	17:45 DOCUMENTAL			
03:00 DEPORTE.ES	18:15 DOCUMENTAL			
03:30 CANAL 24 HORAS Espacio informativo que recoge	19:30 INFORMATIVO CASTILLA LA MANCHA			
	20:00 ESPAÑA EN COMUNIDAD			

Talleres Bonilla www.talleresbonilla.com Telf: 925 245439 Toledo

22:30 SELECCIONES DE PORTUGAL 2004 España-Rusia En directo, desde el estadio Algarve de Faro-Loulé (Portugal)	20:30 DECOGARDEN	21:00 ANTENA 3 NOTICIAS 2 Espacio informativo con la actualidad más destacada ocurrida en el ámbito nacional e internacional a lo largo de la jornada. Incluye información meteorológica y deportiva.	Serie	Espacio informativo con la actualidad de la jornada y las noticias del panorama nacional e internacional. Incluye la información deportiva más destacada y la última previsión meteorológica para los próximos días. Presentan: Fernando Olmeda, Ángeles Blanco
23:00 FESTIVAL DE BENIDORM XXXVII Edición del Festival de Benidorm presentado por Marta Sánchez y Jorge Cadaval. Incluye las actuaciones, entre otros, de Los caños, Matt Bianco, Estopa, Natalia, Queco, Roser, Milk and coffee y Ray Richardson.	21:00 SERIE	21:30 LOS SIMPSON Serie de animación con dos episodios de la última temporada	22:30 CINE FIN DE SEMANA <i>Seconds to Spare</i>	21:30 SALSA ROSA Espacio de debate con invitados de la crónica rosa y periodistas del corazón que preguntan a los invitados sobre sus relaciones amorosas, proyectos y vida íntima. Presentado por Santiago Acosta.
02:00 LOS LÍMITES DE LA REALIDAD	22:00 SERIE	22:30 EL DÍA DEL ESPECTADOR <i>Duro de matar</i> . EEUU. 1995. 86 minutos. Dirección: Stanley Tong. Intérpretes: Jackie Chan, Anita Mui, Françoise Yip.	00:15 CINE FIN DE SEMANA 2 <i>Honrarás a tu padre y a tu madre</i> . Dirección: Paul Schneider. Intérpretes: James Farentino, Jill Clayburgh. Ésta es la verdadera historia de los hermanos Erik y Lyle Menéndez, condenados por asesinar a sus padres a sangre fría. La policía llega a la mansión de los Menéndez en Beverly Hills, después de haber sido llamados por los chicos.	02:20 EN CONCIERTO Espacio musical
03:00 DEPORTE.ES	23:00 FÚTBOL. CAMPEONATO DE EUROPA	00:25 NOCHE DE IMPACTO	02:00 CINE FIN DE SEMANA 3 <i>Bajo sospecha</i>	02:45 INFOCOMERCIALES Espacio comercial
03:30 CANAL 24 HORAS Espacio informativo que recoge	23:30 LA NOCHE TEMÁTICA <i>La sombra del crimen</i>	02:00 CINE <i>Perturbado</i>	03:30 FÚTBOL Segunda División Diferido	04:45 MADRUGADA DE CINE <i>Las arañas de oro</i>
	23:45 <i>Fargo</i> . EEUU. 1995. 93 minutos. Dirección: Joel Coen. Intérpretes: Frances McDormand, William H. Macy, Steve Buscemi, Harve Persnell.	03:45 CINEMAGAZINE	05:20 CINE FIN DE SEMANA 6 <i>La magia de Santa Claus</i>	06:15 NOCTURNOS
	01:30 <i>Jack el Destripador</i> (Documental)	04:10 LINDE Y RIBERA		
	02:00 <i>Se busca a Sherlock Holmes</i> (Documental)	04:35 TELEVENTA		
	03:15 CINE CLUB <i>El hombre tranquilo</i> . EEUU. 1952. 129 minutos. Dirección: John Ford. Intérpretes: John Wayne, Maureen O'Hara, Barry Fitzgerald, Victor McLaglen.			
	05:30 CINE <i>Ciudad marcada</i>			

CINE



Meg Ryan, reina del cuadrilátero en 'Cartelera'

Cartelera cumple hoy 501 ediciones, cifra que no suele ser noticia pero que tampoco deja de ser curiosa, como los contenidos que una vez más presenta Jose Toledo: se trata de las películas *Contra las cuerdas*, protagonizada por Meg Ryan; *El misterio de Wells*, con Willem Dafoe; y *Blueberry*, western basado en un cómic.

TVE 1. 13,50 HORAS

DOCUMENTAL



El mundo de los reptiles en Canal +

Canal + emite para los abonados la segunda parte de *Dragones vivos*, una nueva serie documental de la BBC que, utilizando las más avanzadas técnicas, muestra el asombroso mundo de los reptiles.

CANAL +. 19,35 HORAS

LAS PELÍCULAS DE HOY

CANAL +

07:25 GOLF: PGA TOUR
07:50 GOLF: BIRDIE
08:20 NBA EN ACCIÓN
08:50 CINE: *Jóvenes salvajes*
10:20 SERIE: Dawson crece
Renglones de amor
Audrey vuela en el mismo avión a Boston que el famoso especialista en sexo, el doctor Drew Pinsky. Pinsky acude a la ciudad a ofrecer una charla benéfica que está siendo organizada por la mismísima Jen. Al final, Joe y Hedi, Jen y C.J. y Jack y David se encuentran en la charla del doctor, donde todos ellos aprovechan para discutir con su respectiva pareja.
11:00 TRANSWORLD SPORT
12:00 DEL 40 AL 1

TELEMADRID

07:30 JACQUES COSTEAU: LEYENDAS DEL OCÉANO
07:55 EL MUNDO DE TOSH
08:55 CYBERCLUB
Los espectadores más jóvenes tienen su club en este espacio presentado por Cybercelia, su compañero Rocko Alicates, su mascota Trasto y el capitán Lapa. Incluye las siguientes series:
-La momia niñera
-Doraemon
-Xducks
-Totally Spies
10:55 CINE: UNA DE AVENTURAS
El corcel negro
12:55 DOCUMENTAL
Buceando entre tiburones
14:00 TELENOTICIAS

La mejor del día
LA 2 03:15
EL HOMBRE TRANQUILO
★★★★
Título original: "The Quiet Man". EEUU. 1952. Dirección: John Ford. Intérpretes: John Wayne, Maureen O'Hara, Barry Fitzgerald, Victor McLaglen. 129 m.

John Wayne y Maureen O'Hara, protagonistas del filme.

Ford-midable

Sean Thornton es un boxeador que se tuvo que retirar después de haber dado muerte a su adversario sobre el ring. Después de unos años vuelve a su aldea natal, donde pretende comprar la casa en la que nació. Pero de entrada choca con la oposición de Will Danaber, un propietario de la comarca que está interesado en comprar la misma casa. La situación se complica cuando Sean se enamora de Kate, la hermana de Will. Una de las mejores películas jamás filmadas por Ford, en un extraordinario homenaje a la tierra de sus antepasados.

sometida a su esposa, por quien Lori siente enseguida un afecto especial.

Antena 3 17:00
LA FUERZA DEL VALOR
★
Título original: "Shattered Hearts". EEUU. 1998. Dirección: James A. Contner. Intérpretes: Beth Broderick, Scott Vickroyous, Katie Havrod. 85 m.
Luke lo tiene todo. Es un chico guapo, inteligente, generoso y un gran deportista. Al acabar el instituto, planea con su novia Julie una vida en común, yendo a la universidad y disfrutando de una beca de deporte. Todos los planes del joven se vienen abajo cuando descubren que está enfermo.
Antena 3 22:30
DURO DE MATAR
★
Título original: "Rumble in the Bronx". EEUU. 1995. Dirección: Stanley Tong. Intérpretes: Jackie Chan, Anita Mui, Françoise Yip. 86 m.
Keung, un joven afincado en Hong Kong y especialista en artes marciales, llega a Nueva York para acudir a la boda de su tío. Éste es propietario de un supermercado que está dispuesto a vender a la joven Elaine. Tras la ceremonia, Keung se compromete a ayudar a Elaine en su nuevo negocio mientras sus tíos van de luna de miel, pero un enfrentamiento con una banda callejera convertirá las vacaciones del joven en un auténtico infierno.
LA 2 23:45
FARGO
★★★★
Título original: "Fargo". EEUU. 1996. Dirección: Joel Coen. Intérpretes: Steve Buscemi, Frances McDormand, William H. Macy, Harve Presnell, Peter Stormare. 90 m.
Un vendedor de coches de Indianápolis está tan endeudado y necesitado de dinero que contrata a un par de matones para que secuestran a su mujer. Lo que pretende es cobrar un rescate al acomodado padre de ésta, pagar a los secuestradores una parte y saldar sus deudas con el resto. Excelente thriller de los Coen con todos los ingredientes del moderno cine de acción: sangre, humor y una realización excelente.
Antena 3 02:00
PERTURBADO
★
Título original: "The Madding". EEUU. 1994. Dirección: Danny Huston. Intérpretes: Burt Reynolds, Angie Dickinson, Mia Sara. 97 m.
Durante un viaje en coche, Cassie, una mujer que viaja acompañada por su hija pequeña, sufre una avería provocada por un extraño individuo en una gasolinera. Roy, el causante de la avería, se ofrece a llevarla a su casa.

LaTribuna el mejor soporte para su publicidad

Espacio musical
13:00 + TE VALE XXL
14:00 MÁS DEPORTE EUROCOPIA 2004
14:25 NOTICIAS CNN+
Espacio informativo con la actualidad de la jornada en el panorama nacional e internacional
14:30 ESPECIAL C+
Notodopublistef.com: los elegidos
15:30 CINE: *Invicto*. EE.UU. 2002. Dirección: Walter Hill. Intérpretes: Wesley Snipes, Ving Rhames, Peter Falk, Michael Rooker, Jon Seda, Fisher Stevens.
17:00 CINE: *Mulholland drive*. EEUU. 2002. Dirección: David Lynch. Intérpretes: Naomi Watts, Laura Elena Harring, Ann Miller, Dan Hedaya, Justin Theroux.
19:35 DOCUMENTAL NATURALEZA
Dragones vivos: lagartos inteligentes
20:30 MAGACINE
21:30 NOTICIAS CNN+
22:00 LA SEMANA DEL GUIÑOL
La actualidad en clave de humor
22:30 CINE ESTRENO

15:00 DEPORTES
Espacio presentado por Juanma Cueto
15:30 CINE: UNA DE AVENTURAS
Superman III. EEUU. 1983. Dirección: Richard Lester. Intérpretes: Christopher Reeve, Richard Pryor, Annette O'Toole, Robert Vaughn.
18:05 CINE: UNA DE SUSPENSE
Dulces sueños. Dirección: Jack Bender. Intérpretes: Tiffani Amber, A. Martínez, David Newson.
19:55 MR. BEAN
El regreso de Mr. Bean
20:30 TELENOTICIAS
Espacio informativo con la actualidad de la jornada
21:00 LICENCIA PARA MIRAR
22:30 CINE DE PRIMERA
Una sonrisa como la tuya. Dirección: Keith Samples. Intérpretes: Greg Kinnear, Lauren Holly, Joan Cusack, Jay Thomas.
00:30 CINE DE NOCHE
Lobo
02:40 CINE: UNA DEL OESTE

LaTribuna otra puerta a la información

Suavemente me mata
00:10 CINE: *Un niño grande*
01:47 CINE: *El caballero Don Quijote*
03:46 CINE: *Alí*
06:17 DOCUMENTAL
Lindbergh, fotógrafo de estrellas

El sargento negro. Dirección: John Ford. Intérpretes: Jeffrey Hunter, Woody Strode, Constance Towers.
04:40 PROGRAMACIÓN LAOTRA
06:30 INFORMACIÓN CULTURAL DE LA CAM

Tele 5 15:30
JUNGLA DE CRISTAL III: LA VENGANZA
★★
Título original: "Die Hard With a Vengeance". EEUU. 1995. Dirección: John McTiernan. Intérpretes: Bruce Willis, Jeremy Irons, Samuel L. Jackson. 123 m.

En las calles de Nueva York, el policía John McClane cree que ya lo ha visto todo. Tiene cierta disposición a encontrarse en el lugar equivocado en el momento más inoportuno. Pero esta vez el peligro va en su búsqueda pues, persiguiendo una venganza muy personal, un personaje llamado Simon le obligará a participar en un juego mortal. La apuesta es la propia ciudad de Nueva York. Tercera entrega de la saga a cargo del mismo equipo, formado por Willis y McTiernan, con escenas aún más espectaculares que en las anteriores entregas y un acertado planteamiento que permite mantener el interés a lo largo de todo el filme.

TVE1 16:00
DULCE VENGANZA
★
Título original: "Sweet Revenge Only". EEUU. 2000. Dirección: Gordon McLennan. Intérpretes: Richard Grieco, Brigitte Bako, Rob Roy, Heather Hill. 91 m.

Macy sale de la cárcel dispuesta a vengarse de sus compinches, cuya traición la llevó a ser detenida. Además, tratará de recuperar a su esposa e hija, a quienes abandonó cuando su vida estaba dominada por las drogas.

Antena 3 16:00
LA CASA DE AL LADO
★
Título original: "House Next Door". EEUU. 2002. Dirección: Joey Travolta. Intérpretes: A. J. Cook, James Russo, Matthew Harrison. 90 m.

Un joven matrimonio se muda a una nueva casa. La pareja que vive en la casa contigua les da la bienvenida invitándoles a una cena en su casa. A Lori le parece que el anfitrión es un hombre rudo y detestable que tiene

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

CANAL DIOCESANO

08:00 PALABRA DE VIDA
08:10 TRIS, TRAS Y VERÁS
11:05 CINE INFANTIL:
"LOS TRES MOSQUETEROS"
11:50 DOCUMENTAL
12:00 ÁNGELUS
12:05 SANTA MISA
12:40 TRIS, TRAS Y VERÁS
14:00 INVESTIGACIONES DE BOLSILLO
14:30 SIGLO FUTURO
15:00 EL NIÑO DE PAPEL
16:05 CINE INFANTIL
17:00 EL SHOW DE LA CULTURA
17:30 HUELLAS DE NUESTRO TIEMPO

18:30 CRÓNICA DE LA IGLESIA
19:30 SANTA MISA
20:30 LA FAMILIA DE LA NOCHE
21:30 ESTO SÍ QUE ES ROSA
23:00 TV MOVIES
00:30 PALABRA DE VIDA
00:40 AL OTRO LADO DEL VIENTO
02:00 EXPANSIÓN

LOCALIA

10:30 ANIMACIÓN
11:00 ÉRASE UNA VEZ...
12:00 ANIMACIÓN "VIVIENDO CON LOUIE"
12:30 ANIMACIÓN
13:00 ANIMACIÓN "X-MEN"
13:30 ANIMACIÓN "DAIGUARD"
14:00 "LA COCINA DE LOCALIA"
14:30 INTERNET@MANO
14:55 BOLETÍN INFORMATIVO
15:00 "ÍNDICE LOCAL"
16:00 IV TORNEO INTERNACIONAL DE TENIS ALEVÍN (EN DIRECTO)
18:30 DOCUMENTAL: "VIAJAR POR EL MUNDO": "MONGOLIA"

TELE TOLEDO

08:00 INFORMATIVO NACIONAL
08:30 TELETIENDA
09:00 DOCUMENTALES Y MÚSICA
09:30 TELETIENDA
10:30 LA SALUD Y LA VIDA
12:00 MUNDO ASTROLÓGICO
13:30 RECETAS J.J. CASTILLO
14:00 INFOCONSUM
14:30 R. CARLOS
15:00 DOS BUTACAS POR FAVOR
15:30 EL BRASERILLO
17:00 EL MERCADO Y EL DINERO
18:00 LO MEJOR DE CASTILLON
20:00 VIDEOS MUSICALES

21:00 DE SÁBADO A SÁBADO
22:00 ASÍ SOMOS
23:00 INFOCONSUM
23:15 EL RINCÓN DE CARLOS
00:00 TOLEDO AL DÍA
00:30 MERIDIANO 0
01:00 SOBRE RUEDAS
02:00 FALMENQUÍSIMO



Edita: PROMECAM (Promotora de Medios de Castilla-La Mancha)

• Redacción, Administración y Publicidad: Calle Nueva, 5 Toledo, Código Postal 45001

• Teléfonos: 925 28 09 50, 925 28 09 53, 925 28 09 54 • Fax: Administración y Publicidad 925 28 09 55.

Región 925 28 09 56, Redacción 925 28 09 57, 925 28 09 53, 925 28 09 54 • Apartado de correos: 16

• Correo electrónico: redacciontoledo@diariolatribuna.com, provinciatoledo@diariolatribuna.com, deportestoledo@diariolatribuna.com, disenotoledo@diariolatribuna.com, fotografiatoledo@diariolatribuna.com, lectorestoledo@diariolatribuna.com • Depósito Legal: TO-1164-1997

Toner Plus

¡¡Pague sólo lo que gaste!!

- Cartuchos ecológicos para Impresoras (Tinta y Láser)
- Originales y compatibles
- Papel fotográfico
- Pequeño material informático
- Cd's (varias marcas)



Joaquina Santander, 21- TALAVERA
925 82 88 19
Navarra, 3 - TOLEDO
925 22 54 95

COMUNICACIÓN



Clementina Díez de Baldeón observa el catálogo fotográfico junto a José María Barreda, Antonio Méndez Pozo, Gregorio Méndez y Rafael Monje. / E.M.

Barreda destaca el «buen clima» y la «profesionalidad» que reflejan las instalaciones de Promecam en Valladolid

El presidente del Gobierno de Castilla-La Mancha y su esposa alabaron la modernidad de la instalación así como la utilización de las nuevas tecnologías

R.M. / VALLADOLID

El presidente de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, José María Barreda, conoció ayer las instalaciones del grupo Promotora de Medios de Castilla-La Mancha (Promecam) en Valladolid junto a su mujer, Clementina Díez de Baldeón. Ambos estuvieron acompañados por el editor-presidente de este grupo, Antonio Méndez Pozo; el consejero delegado, Gregorio Méndez Ordóñez, y el director general de Comunicación, Rafael Monje.

José María Barreda destacó las instalaciones de un edificio

que acoge a los medios de comunicación Canal 4 Castilla y León, el periódico El Día de Valladolid, Servicios de Prensa Comunes (SPC), la Agencia de Noticias de Castilla y León, ICAL, y Onda Cero Castilla y León. El jefe del Ejecutivo autonómico señaló que uno de los aspectos que más le llamó la atención del edificio multimedia fue el ambiente de trabajo y el "buen clima logrado entre la empresa" y los trabajadores, muchos de ellos "jóvenes profesionales".

MODERNIDAD. En el transcurso de la visita, tanto Barreda co-

mo su mujer, Díez de Baldeón, alabaron la modernidad de las instalaciones y la utilización de las nuevas tecnologías. De manera especial, expresaron su asombro por la complejidad técnica y los distintos decorados del plató de la cadena de televisión, Canal 4, así como por la capacidad regional de la agencia de noticias ICAL, en cuyas instalaciones el matrimonio Barreda-Díez de Baldeón vieron fotografías de la boda del Príncipe de Asturias con doña Letizia Ortiz, enlace al que acudieron el presidente del Gobierno regional y su esposa.

La visita finalizó con un almuerzo distendido en el propio edificio de Promecam en Valladolid al que se sumaron responsables del Partido Socialista de Castilla y León, como el delegado del Gobierno en la Comunidad, Miguel Alejo; el alcalde de Palencia, Heliodoro Gallego; el vicepresidente segundo y secretario de Organización del PSOE regional, Fernando Benito; el portavoz adjunto del Grupo Parlamentario Socialista en las Cortes, José María Crespo, y el secretario provincial del PSOE de Burgos, José María Jiménez, entre otros.

DESDE EL TAJO



CARLOS MARTÍN-FUERTES

Jornada continuada en los colegios

Hace ocho cursos, la ciudad de Toledo vivió una de las peores épocas de la historia reciente de la educación en nuestro país. Me refiero al conflicto vivido en los 15 colegios públicos de la capital regional relacionado con la jornada continuada. Conviene recordar para los más desmemoriados que la 'guerra' se declaró cuando los colegios del Polígono y de la zona centro se rebelaron porque los de la zona nueva, Buenavista, Palomarejos y Vega Baja, la mitad de los existentes en la ciudad, sí tenían jornada continuada y ellos no. Vamos, que con razón, exigieron café para todos.

Como se recordará, la caída del Gobierno socialista ante el PP propició un referéndum en el que los padres, por abrumadora mayoría, dijeron sí a la jornada continuada en los quince centros públicos, menos en el de Educación Especial, que se escapó por muy poco. Ello marcó un hito y se consiguió, como se consiguen muchas cosas, a base de machacar, insistir y trabajar. En la foto final quedamos poco más de 100 personas, entre padres y maestros. Fue costoso y vergonzoso su desarrollo; pero al final, como todo lo que cuesta mucho, lo saboreamos, lo disfrutamos e hicimos historia.

También, además de hacer historia a muchos les hicimos un favor, ya que abrimos el camino, el 'melón' que decían los socialistas empecinados en arreglar el problema suprimiendo el café a todos los que ya lo 'bebíamos' desde hacía varios años. Hoy, este tema en Toledo está zanjado y se ha ido extendiendo por toda la provincia; incluso para el curso próximo 2004-05, 30 centros de Albacete también la tendrán. Si tenemos en cuenta que en esta provincia hasta ahora no se había solicitado, las cifras son muy elocuentes. Ciudad Real, después de Toledo son las provincias punteras. Pero la jornada continuada en nuestra región es imparable. Como lo será dentro de unos años en casi toda España, ya que el proceso de implantación es paulatino, pero seguro y firme.

Lástima es que los socialistas entonces estuvieron muy torpes, pues se empecinaron en negar una evidencia: que las costumbres de muchas familias habían sufrido un cambio profundo con la emancipación de la mujer que se reflejaba en un nuevo modelo de vida que afectaba a la jornada lectiva del colegio de sus hijos. Hoy día, ya no habla nadie de motivos pedagógicos en primer lugar, se habla y se prima en otro orden. Después de experimentarla durante catorce años les diré que es una opción justificada y razonable, con sus ventajas e inconvenientes. Por algo, más de media región ya la tiene.

siempre hay otra manera de estar informados

Recaredo convierte Toledo en corte del reino visigodo

Convivencia pacífica de bereberes, muladíes, judíos y mozárabes

Alfonso VI entra en Toledo

Carlos I convierte Toledo en capital del Imperio

El ferrocarril permite a Toledo expandirse extramuros

Toledo cuenta con un nuevo periódico con el claro objetivo de informar a todos sus habitantes

La Tribuna